







www.sakhr.com

الهلال يستعيد توازنه أسيويا

أن الاتفاق ينطوي على أمرين والاول تحهد من العراق

بالتعاون مع الامم المتحدة والوفاء بالالتزامات التي

قُبِلَهَاء، وَوَالثَّانِي هُوَ أَبِضًا التَّذَكِيرُ بِمَا هُوَ مُوجُودٌ

في القرارات من أَحْدُ بِالْمتمامات الْعُرَاقُ ومشاكلُهُ في

الأعتبار، خصوصاً في ما يتعلق بأمنه وسيانته

للامم المتحدة) الذي لا يثق العراقيون به، فقال ان

والأمين العسام لا سلطة له على ريتسسارد بتلر ولا

يستطيع تغييره، هناك وضّع قريد وهو أن هذه

اللجنة الخاصة هي هيئة فرعية تابعة لمجلس الامن

مباشرة، وهذا أمر لا وجود له في أي مكان أخر أو

قضية أخرى". وسئل هل أن الأمين العام وفريقه

متاكدون أن العراق سيحترم هذا الاتفاق، أجاب:

«هذه قضية تعود للعراقيين».

وسئل عن ريتشارد بتلر (رئيس اللحِنة الخاصة

AL HAYAT WEDNESDAY 25, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12777

Hi-Tech

الابتعاء ٢٥ شياط (فيراير) ١٩٩٨ اللوافق ٢٨ شوال ١٤١٨هـ/ العبد ١٢٧٧٧

## عرفات: اسرائيل تحاول نبذ الاتفاقات

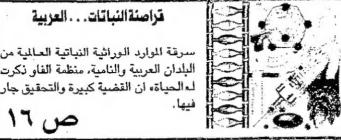
8003044111

رفض الرئيس ياسسر عرفات اقتراح زئيس الوزراء الاسرائيلي اجراء محادثات في كامب ديفيد معتبرا انها توجد مرجعيات جديدة لعملية السيلام.



تراجع مؤشر فايننشال تايمز بسبب انهيار محادثات الاندماج بين شركتين عملاقتين في قطاع الادوية والمواد الصيدلانية.

تراجع الاسهم في بورصة لندن



است الحباة عقيدة وجهاد

البلدان العربية والنامية، منظمة الفاو ذكرت لمالحياة، أن القضية كبيرة والتحقيق جار

قراصنة النباتات. . . العربية

🗖 باريس - رنده تقي الدين

■ قال الوزير الجزائري السابق الديبلوماسي

العربي الأخضّر الإبراهيميّ، المبعوث الخاص للأمينّ العام للأمم المتحدة الذي رافق كوفي أنان في مهمته

الى بغداد، في حديث خاص الى «الحياة، أنه دليست

هناك اي تفاصيل غامضة، في الاتفاق الذي وقعه

انان ونائب الرئيس العبراقي طارق عبزيز. وعبزا

التوصل، خصوصاً، الى ان العراقيين وجدوا انفسهم

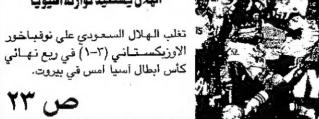
امام فريق دولي ديعاملهم باحترام وتقديره. (نص

وأفترض الأبراهيمي دانه عندما تنتهى لجنة نزع

التسلح من عملها، أن تَرفع العقوبات، وهُذه قضيةً

مهمة جداً بالنسبة الى العراقيين، ليس فقط للرئيس

العراقي وإنما لكل رجل وامرأة في العراق، معتبراً



ص ۲۳

# واشنطن : رفع العقوبات غير مرتبط بتنفيذ العراق متطلبات لجنة الاسلحة بل بتطبيق كل القرارات

🗆 واشنطن – رفيق خليل المعلوف 🗆 نيويورك - راغدة برغام □ باريس – *والحياة*،

■ بدأ مجلس الأمن أمس مداولات في شنأن «مذكرة التفاهم، الموقعة بين العراق والامين العامّ للامم المتحدّة كوفي أنان، في الوقت الذي بات واضحاً أن الولايات التحدة وبريطانيا لن تسحبا قواتهما من منطقة الخليج وانهما ستحتفظان بحق الرد العسكري المنفرد ني حال انتهكت بغداد الاتفاق، وتسعيان الى اصدار قرّار يحذرها من عواقب فخيمة، بدل استخدام عبارة وانتهاك ماديء بعدما أكدت مصادر فرنسية أن روسيا ترفض الراجيَّها في القرار المفترض، وإن الرئيس جاك شيراك استطاع أقناع نظيره الاميركي بيل كلينتون ورئيس الوزراء البريطاني توني بلير بعدم الاصرار عليها. (تفاصيل احْرى ص أ وه) وعلمت والحياة، في نيويورك ان سفيراً سويدياً

سابقاً هو أبررٌ مرشحُ لنصبُ «المفوض العام، الذي يجب أن يعينه الأمين العام ليبراس الفريق الضاص لتَقتيش والمواقع الرئاسية، كما نصت عليه ومذكرة التقاهم، وهو بين مواضيع اخرى طلبت الولايات المتحدة وبريطانيا ايضاحات في شانها تمهيدا لإصدار قرار بِتَصْمِن هذه الايضاحيّات ويحدر بغداد من «العواقب الوخيمة» او «الانتهاك المادي».

واعتبر كلينتون انه في حال تم تطبيق الاتفاق وبكامله فهذا سيعني أنه أخيراً، وللسرة الاولى في التتمة في الصفحة (٦)



صورة من العراق بعد اعلان الاتفاق. (رويترز)

🗖 الرياض - تركى الدخيل

المستجدات الدولية وفي العالم الاسلامي.

المجالات الاقتصادية والسياسية.

طريقها الى الحلء.

السعودية: حقبة جديدة بدأت مع إيران

■ اكدت السعوبية ان «حقبة جبيدة بدأت، في علاقاتها مع ابران،

وتوقعت تفعيل التعاون مع هذا البلد، غيما اكد رئيس مجمع تشخيص

مصلحة النظام في ايران الرئيس السابق هاشمي رفسنجاني ان بلاده

تتعاون مع السعودية لوقف تدهور اسعار النفط ودعا الى اليَّة لتسوية

قضايا الحدود؛ في المنطقة، مشيراً الى ان طهران لا تزال تنتظر ان توفد

وفي مؤتمر صحافي عقده في الريأض، في اليوم الرابع لزيارته

وزار ولى العهد السعودي نائب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس

الوطُّنَّى الأميّر عبدالله بن عبدالعزيز امس رفسنجاني في مقر اقامته في

قَصَر الْمُؤْتِمِرَاتَ فَي الرياض، وناقشًا العلاقات بين بلَّديهمًا، وعرضا أهمَّ

المسؤول الإيراني ليل الاندين على أن العلاقات بين الرياض وطهران

وبدات حقبة جديدة، واضاف ان زيارة رفسنجاني للسعودية وستؤدي

الى تطور كبير في العلاقات والتعاون على المستوى الدولي في كلُّ

وقال رفسنجاني لـ «الحياة» ان محادثاته مع خادم الحرمين

الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز والأمير عبدالله بن عبدالعزيز تطرقت

الى وتعزير العلاقات، والشؤون النفطية، والظروف الأمنية في منطقتنا،

والاوضاع في العراق، وإسرائيل، والمساومة في قضية الشرق الأوسط،

واوضح في مؤتمره الصحافي الذي عقده في قصر الرؤتمرات ان

وشدد وزير الخارجية السعودي الأمير سعود الفيصل بعد لقائه

للسعودية، نقى رفسنجاني مجدداً أن تكون الإيران علاقة بالتَّفجير في مدينة الخُبر، مشيراً إلى أن المشكلات العالقة بين طهران والقاهرة ، في

الإمارات مبعوثاً ولاستكمال المفاوضات، في شأن الجزر الثلاث.

# عشية الاحتفال بذكرى التحرير

🛘 الكويت ـ حمد الجاسر

وأعلنت الكويث أمس أن لا نبية لخفض القوات الغربية على أراضيها في هذه المرحلة. ووصفت الإتفاق بانه انتصار للأمم المتحدة، وأكدت أنها تأمل بأن يتوافر كل المسمانات العملية لالتزام العراق التَّفَاقُ وكل القرارات الدولية، وجياء هذا الموقف عشية احتفال الكويت بعيدها الوطني وبنكرى

تحريرها من الاحتلال العراقي. واكد وزير الدفاع الكويتي الشيخ سالم الصباح ان لا نية لَضْفَض عدد القُّواتُ الغَرْبِيَّة (الأميركيَّة والبريطانية) في الكويت في ضوء الاتفاق بين بغداد والأمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان. وبرر ذلك بأن والوضع لايزال غير واضح ويجب أن نبحث الاتفاق

على مــوقــفــه ونامل بأن يكون انان ناقش ايضـــأ في غُضُونَ ذلك عبر مجلس الوزراء الكويتي عن ارتياكه إلى الاتفاق الذي أبرم في بغداد مؤكداً أنه ويمكن إذا استوفى متطلبات مجلس الأمن وشروطه أنْ يجِنْبِ الشعبِ العراقي والمنطقة مضاعفات الأعمال

فيه،. وسئل عما يتربد من أن عند القوات الأميركية في الكويت سيرتفع إلى ٢٨ القاً، فأجاب: ‹ما أعرفه أن عندنا ٧ آلاف (جندي أصيركي) فقطء وهل وقرت زيارة انان لبغداد معلومات جديدة عن الاسرى الكويتيين في العراق أجاب وزير الدفاع: «ليست هناك معلومات جديدة ولا يزال النظام العراقي مصرأ موضوع الأسرى مع المسؤولين العراقيين.

العُسكرية، ولفت إلى أنّ الكويت التي اتعى نشائج الحروب وويلاتها، عملت مع دول مجلس التعاون لدعوة العراق إلى احترام القرارات الدولية، واشاد بجهود أنَّان مُعتبراً أن الاتفاق بجناء كشمرة للبيلوماسية الحازمة التي اتبعها مجلس الامن في التعامل مع هذا النحدي، يشكل إنجازاً للمنظمة

Bellevue Palace Hotel

■ على رغم الاتفاق بين بضداد والأمم المتحدة واصلت القوات الأميركية تنفيذ خططها للانتشار في الكويت. وقال قائد عسكري أميركي أن القدرات القَتْالِيةَ للولايات المتحدة في المنطقَّة وهي التي سمحت للجهود الدبيلوماسية بأن تثمره

الذي ابرمه انان وما نص عليه ورأى مجلس الأمن

in every detail

🗖 صبنعاء . مراد هاشم

■ عين الرئيس على عبد الله صالح أمس محافظاً حديداً

لمحافظة نمار هو السيد محمد

حاجب بدلاً من العقيد عبد الولحد الربيسعي، في خطوة ربطهـــا

مراقبون بأزيباد عمليات الخطف

في المحافظة وأخرها طاول حقيد

رثيس المحكمة العليا والذي اقتيد

واغلقت المصاكم والنيسابات

اليمنية أمس أبوابها لليوم الثالث

على التوالي، وواصل القضاة

واعضاء هيئأت النيابة والمحامون

اعتصاماتهم في ديوان وزارة

العدل في صنعاء ومكاتبها في

المحافظات، للضغط على السلطات

من اجل تامين الحماية لهم ووقف

المسارسات دغير القانونية،

إلى ذمار.

■ شُلُت الدراسـة، أمس، في المدارس الرسـمـيـة

أوضاع الموظفين عبر اقرار سلسلة الرتب والرواتي، في شكل لا يؤدي أي انفاق جديد الى زيادة العجز في مشاورات كأن بداها أمس تحت هذا العنوان مع كبار المسؤولين والقوى السياسية والنقابية تستمر ايأمأ

لجموعة مسلحة من قبيلة الحدا (في محافظة نمار) تحتجز حفيد ناتب رئيس محلس القضاء الأعلى رئيس المحكمة العليا في اليمن القاضي محمد إسماعيل الحجي منذ السبت الماضي، ونلك في منطقة الأعماس الحبلية الوعرة التي تبعد ١٢٠ كيلومتراً

جنوب شرقي صنعاء. وقال رئيس محكمة استئناف صنعاء القاضى حمود الهذارك «الحسدامة وطلبنا من وزارة الدخلية عدم الدخول في مواجهة مسلحة مع الخاطفين إلا بعد إخلاء المنطقة المصاصرة من الاطفال والنساء حفاظاً على ارواحهم، واضاف أن دالحكومة

أبدت تجاوباً وتفهـمـاً للطالب اعضاء السلك القضائي، واعرب وواصلت قوات امن وعناصر عن أمله ماتذاذ مسزيد من من الشرطة لليوم الثاني حصارها الخطوات العسمليسة التي تكفل حماية القضاة، وخطفت الجموعة السلحة حقيد رئيس المحكمية العلب للضعط على الحكومة من أجل

إعداه ثلاثة أشتكاص بينوا باغتصاب فتى من قبيلة الحدا. ورفضت القبيلة حكماً نهائساً أصدرته المحكمة ونقذ في كانون الأول (بيسمبر) الماضي، اعدم بموجبه شخص بين بالقضية ذاتها وسجن الثلاثة وجلدوا.

ونفذت مجموعات من القبيلة أربع عمليات خطف طاولت ثلاث منها سياحأ وخبراء اجانب للضبغط على المكومسة لإعدام الثلاثة.

🗖 بيروت -- دالحياة،

ومعظم المدارس الضاصة في لبنان تتبيجة اضبراب القطاع التعليمي الذي يضَّم نحو ١٤ الف معلم ابتدائي وتكميلي وثانوي ومهني، احتجاجاً على عدم تلبية الحكومة مطالبهم ولاسيما منها تسوية قيمة تعويضات نهاية الخدمة على الراتب كاملاً.

وجاء الأضراب في وقت يطغى عنوان ليجاد وسائل تمويل لشاريع أجتماعية وإنمائية وتحسبن المُوارْنة. وواصل رئيس الحكومة رضيق الحسريري

وفي وقت بنتظر ان تخسضع افكار التمويل

لتجاذب بين أركان الحكم، علمت «الصياة» أن رئيس الجمهورية الياس الهراوي ينصح بحصر اقتراحات الواردات الجديدة للخزينة بهدف تأمين قيمة سلسلة الرتب والرواتب للموظفين في مقابل الاكتفاء بتخصيص صيلغ ١٥٠ بليون ليرة لانماء المناطق المصرومة ومبلغ آخر لاستكمال عودة المهجرين يصرف ضمن خطة مرحنية على القرى نهذه السنة.

أما رئيس المجلس النيابي نبيه بري فمع اصراره على اعادة النظر في العقد الذي أبرمته الحكومة مع شركتي الهاتف الخليوي لتامين مبلغ بليون دولار تدفعانه مسبقاً في مقابل تمديد العقد معهما الي عشرين سنة فإن مصادر الشركتين نقت أن تكون وافقتا على مثل هذا العرض، وأكنت رفضه.

ويرفض بري الزيادة على البنزين التي كسان الحريري طرحها، مكتفياً بتثبيت سعر الصفيحة على التتمة في المنفحة (٦)

# صحيفة اميركية تدعو أشرياء الكومبيو ترالشباب الى الانحناء احتراماً للخوارزمي

# لولا العراقيون لما كان هناك وجود للكومبيوتر!

يتفقون مع محرر الصحيفة كيفن مانيي هذا البلد أي شيء في كل حال. ولكن لعلمكم - لعل ذلك يغير نصط الذى يعد بين النجوم بكتبه المشهورة التي الرياضيات وعلم الكومبيوتر. تفكيسركم - فسان صناعسة 📰 «نحن نفكر في قصف العراقيين م ارتقت سلم المبيعات، بعض مؤلاء النجوم ونقل عن العسالم ومسؤرخ الرياضيات الأسيركي بالقنابل وتحويلهم الى جيلاتين. ثم ماذا! يملك معلومات جيدة عن الخوارزمي الذي الكومبيوتر اليوم لم يكن لها ولد في أوزيكستان في أسياً الوسطيّ البروفسور أمر أشيل أنّ معظم الناس في الولايات التحدة لا يعير

الطريقة المتبعة حالياً في مسيأغة المعادلات الرياضية هذا النوع من المسادلات أما كسان هناك وجلود للكومسسيوتر أو أبرامجه. لذلك دعا المحرر الأميركي دكل ما تفرع عن ذلك من رجال أعمالً شبباب في العشرينات من العمر يملكون ثروات طائلة من الكومبيوتر الاتحناء للعراق

ويبدو أن كشيراً من نجوم التكنولوجيا

وبالاسلوب الرشيق المير

وجود لولا العراقيون. بهذه السطور استهل مخرر التكنولوجيا في صحيفة ميو اس أي توداي، تقريره المنشور

التتمة في الصفحة (٦)

الموضوع كما يبدو أي اهتمام. فباستثناء بيع النفط لنا وبعض ألسجاد لم يقعل لنا في الصفحة الأولى.

ISSN 0967-5590

🛘 لندن - محمد عارف

لهذه الصحيفة التي تطبع وتوزع في جميع البلدان كتب المحرد أن القضل يعود الى فتى اسمه أبو عبد الله بن موسى الخوارزمي الذي عاش للفترة ما بين ٧٧٠ و٨٤٩ ميلانيه، ولقت انتباه القارئ الى العلاقة ما بين اسم الخوارزمي ومصطلح

وهاجس وهو طفل مع والديه الى بغداد، خيث بدت عليه ملامح النبوغ المبكر وبعي وهو لا يزال شابأ الى أن يصبح مستشار ملخوذة من الخوارزمي. ولولا وبيت الحكمة، في بغداد. ما الدرس من ذلك للولايات المتحدة التي تملك مختبرات دبيل لاب، ودجامعة ستأنفوردء؟ بدلاً من الابتهاج بالطائرات الحربية.

جواب كيفن مانيي عن سواله، هو أن والبحث الدائم يحتاج فعلا الى مكان يدعى

التنمة في الصفحة (٦)

الْمُحَادِثُات تُطرِقت الَّى «كيفية تحقِّيق الَّامن في المنطقة»، داعياً الى إيجاد «آلية لحل المسائل العالقة في المنطقة وفي مقدمها المشاكل الحدونية». LOCATION The Believue Palace Hotel is perfectly located on Broumana's main street overlooking the sunset of the eastern-Mediterranean, In an elegant decor "Bulzac Restaurunt" offers regional specialities at an RESTAURANTS "Al Baserkan Glass Cafe" reflects Beingt in the thirties offering Lebanese specialities (Hommos, Foul,...) Bellevie Noujoum Ball Room multi functional banquet hall, accommodate up to 250 persons for your wedding. receptions & seminars please call our sales offices: 80 luxurious rooms and suites intimate interior, Tel: (04) 885865 - 865096 air conditioned, in-room safe box, mini bar, Fax; (04) 963022 - Call: (03) 344220/1 24 hrs. room service. BROUMMANA - LEBANON

بتعيين عبد الخالق،

ويقول احد القياسين الدروز: «ان هناك شبه إجماع في الطائفة

الدرزية على لوم الحسريري، وهو

الذي كان أطلق يد جنبلاط في كل

شيء قبل إن يضتلف وأيان

خصوصاً إن ذلك لم يؤمن له

استقراراً في علاقته مع التروز، ما

دفع بارسالان الى الابتسعساد عن

النزاع القائم ورفضه ان يصنف

على شائة احتهما، في معرض

ويرى المستر ان الحسريري وجنبلاط باتا على اقتناع كلي

يأن ارسلان ليس في وارد النخول

طرفأ الى جانب اي منهما وهو

يصر على التعاطي معهما من

النوقع الذي يتسيح له ان يرسم

لنفسة مسافة متساوية من كل

اليوم بين جنبلاط وارسلان في

حضور وزير البيئة أكرم شهيب،

يؤكد القيادي «أن احتمال التعاون

بينهسا قائم ولكن ليس على

اساس قيام حلف في وجه رئيس

الحكومة، خصوصاً أن أرسلان

مِرفَضُ التأسيس لحلف مع الاخير

قى صدراعه السياسي مع رئيس

الحرب الاشتراكي، فأرسلان وإن

كان يرغب في إقامة علاقة متوازَّنُهُ

مع الحريري وجنب الطفي أن، لا

يجد مشكلة في التفاهم مع وزير

المهجرين على مجموعة من

المسلمسات التي تخص الدرون

يعدما ثبت لكل منهما، بالتجربة

وبالنسبة الى اللقاء المرتق

استمرار الازمة بينهما.

اوساط درزية تأخذعلى الحريري

تعامله الخاطىء مع المشيخة

لبنان: توعك الهراوي فارجئت الجلسة الوزارية

# الحريري يتابع مشاوراته للب عن مصادر لتمويل المشار

□ بيروت - «الحياة»

■ اجَـل تـوعَـك رئـيـس الجمهورية الياس الهراوي، لليوم الثَّانَى، لقَّاء بينه وبين رئيس الحكومة رفيق الحريري الذي كان ينوي ان يستهل به مشاوراته في شان وضع تصور مشترك اعالجة القضايا الاجتماعية والاقتصادية، وأهمها تامين التمويل لسلسلة الرتب والرواتب وعودة المهجرين وإنماء المناطق وتأجلت بالتالي جلسة لمجلس الوزراء في قصس بعبدا كانت مخصصة لأستكمال البحث في توزيع ١٠٠ بليون ليرة لبنانية على مشاريع لانماء المناطق المحرومة، من أصل صبلغ ل ۱۵۰ بلیوناً.

لكن ذلك لم يصرف الحريري عن التشاور مع نائبه وزير

طران

مروش I

21 EDGWARE

ROAD

0171-723 0773

لوجباتكم السريعة: رنوش

عروسة المطاعم اللبنانية

اسمه أشهر من أن يعرف.

عودكم دائماً على الأفضل، صبيته ذائع.

أطيب المازات وأشهى المأكولات اللبنانية

مع أحلى وأجمل السهرات كل ليلة في مطعم

38 BEAUCHAMP

PLACE

0171-581 5434

وعصدالاعدا موعد عشاق الإثارة حول العالم

بيروت اكسيرس 2700 112-114 EDGWARE RD 0171-724 2700

الصحة سليمان فرنجية والمغتربين طلال ارسلان والاسكان محمود أبو حمدان.

واقترح المر في شأن موضوع عـودة المهـجـرين ان «يكون لنا موردان نعمل على اساسهما من ضمن برنامج يمتد خسمس سنوات. فيمكننا الحصول على جزء من واردات الأملاك البحرية، وأضافة طبقة سكنية على ابنية في مناطق معينة، تعرف بطابق المر. وساعمل على ايجاد صيغة خلال الايام المقبلة في شأن نلك. التشاور مفيد ومهم، اما فرنجية فوصف مشاوراته مع الحريري ب

حرزب الكتائب جورج سعادة

LONDON

مروش III

62 SEYMOUR

STREET

0171-724 5024

43 EDGWARE RD 0171-723 5929

متداخلة تحول دون عودة المهجرين، بعضها مادي وبعضها معنوىء واعتبر ءان تصريحات المسؤولة الاميركية دانيال بلاتكيه ما هي الا محاولة لقصل المسارين ولفت ابو حصدان الي دان اللبنأني والسوري في عملية وقسوم اتحساد الرابطات «الايجابية». اللبنانية السيحية خلال احتماعه على صعيد أضر، زار رئيس

الدوري برئاسية النائب السيايق بيار حلو اللقاء - الخلوة الذي عقد مع الرئيس الحريري، وابدى تقديره مبدأ الحوار الجدي والبحث في مختلف القضايا.

كثيرة على الساحة الداخلية

وتتطلب حلولأ ومعالجة سريعة،

منها مطالب المعلمين وسلسلة

الرتب والرواتب والرسوم التي

تُفرض على المواطنين، مشدداً

على رضــرورة ان تكون عــودة

الدولة، وأوضح أن «أسسبساباً

🗖 بيروت – «الحياة» رئيس المجلس النيابي تبيه بري، وقسال على الاثر: «أن التطورات ■ ابدى وزير الضارجية

اللبناني فارس بويز، في مؤتمر صحافي أمس، موقفاً حارماً من التفسيرات المتعددة للقرار الرقم ٤٢٥. وقال: «أنه يؤكد حتمية الانستحاب الاسترائيلي غيير الشروط من لبنان، وقد جاء بعد المهجدرين من أول واجبسات تقرير للأمين العام للأمم المتحدة يضع اصول تنفيذه، وصدق عليه بموجب القرار الرقم ٢٥٥، ويضع التقرير آلية واضحة ويتطرق الى تنسيق بين القسوات الدوليسة واسترائيل، وبينها وبين لبنان لتنقيذ الانسحاب القوري أو غير المتباطىء.

وأضاف: «ان اي تعبير ورد بمعنى الترتيبات هو ترتيبات تخص فقط تطبيق الانسحاب لا ترتيبات بالمعنى العام والشامل، وحتى هذه الترتيبات ليست بين لبنان واسرائيل بمقدار ما هي

تفاوض قرار بهذا الوضوح ما لم والامم المتحدة ولبنان، بغية تنفيذ الانسحاب، ورأى ءان التقسيرات تكن تقع عليه مسسؤولية في تعطيله وتغيير هويته ومعالمه الأتية من اسرائيل والتي تراهن واعتبر «ان كل الاعتداءات على على امكان جـــر لبنَّان الى التفاوض على تنفيذ هذا القرار مراهنات فاشلة، فالقرار الذي صدر عن مجلس الادن ليس قابلاً لاعادة التفسسيسر او لاعادة وتعميق الهوة. التفاوض، ولا يحق لأحد اعادة

الجنوب لم توصلنا حتى الساعة الى اي نتيجة، وعلى اسرائيل ان تعلم أن الاعتداءات والمزيد من الدم لا يمكنها الا تعقيد الشكلات

المقاومة تنفي مفتل مقاتلين فريزار يؤكدان تبادل الاشلاء بأسرى يحتاج الى وقت

'مزيد من الاعتداءات يعمق الهوة'

بويز: القرار ٤٢٥ لا يقبل

إعادة التفسيراو التفاوض

■ صعدت اسرائيل وتيرة اعتداءاتها على الجنوب، وقصفت قبل ظهر امس بمدافع الميدان من عيار ١٥٥ ملم وفي شكل عنيف اطراف بلدات جباع واللويزة وسجد والريحان ومزرعة عقماتا ومرتفعات اقليم التفاح، وسجل سقوط عشرات القذائف. وكانت مروحية اسرائيلية أغارت في الرابعة فجر أمس على أطراف بلدة مجدل سلم في القطاع الأوسط، ما أدى الى اندلاع حرائق وتضرر ثلاثة منازل.

وفي المقابل اعلنت دالمقاومة الإسلامية، الجناح العسكري لـ دحزب الله، ان مجموعة منها نصبت مكمناً قبل الظهر لدورية مؤللة تابعة لـ دجيش لبنان الجنوبي، الموالي لإسرائيل على الطريق بين عرمتى وكفرحونة، وهاجمتها بالأسلحة الرشاشة والقذائف الصاروخية مما ادى الى اصابة ناقلة جند وسقوط من في داخلها بين قتيل وجريح». ثم هاجمت مجموعة ثانية موقع كفرحوبة وويمرت بشعه الرئيسة المشرفة على منطقة الاشتباكات مانعة حاميته من التدخل لسائدة القوة المهاجمة.

وهاجمت مجموعة ثالثة قوة لـ «الجنوبي، على طريق كقرحونة بالأسلحة الرشاشة والقذائف الصاروخية محققة اصابات اكيدة». وفي حين بثَّت أذاعة وصوت الجنوب، الناطقة بأسم والجنوبي، بعد ظهر

امس انَّ اثنين من مقاتلي «حزب الله» قُتلا خلال محاولتهما التسلل الي موقع كفرحونة، نفى مسؤول في «الحرب» هذا النبأ. ألى نلك، تعت والمقاومة الإنسلامية، احد عناصرها، قاسم علي حمدان

من بلدة حومين التحتا الجنوبية الذي سقط اول من أمس. وأفادت معلومات من الشريط الحدودي المحتل أن جهاز الاستخبارات الاسرائيلية (موساد) اعتقل المواطن حسين علي رمال من بلدة العديسة واقتاده الى جهة مجهولة. وكان عناصر من «الجنوبي» خطفوا المواطن نبيل الاسمر من البادة نفسها. على صعيد آخر، سلم آمس رئيس بعثة الصليب الاحمر الدولي في لينان جان جاك فريزار رسالة ألى رئيس الحكومة رفيق الحريري تتعلق بعملية تبادل أشلاء الجندي الاسرائيلي الذي قتل في عملية أنصارية القاشلة، بمعتقلين لبنانيين في السجون الاسرائيلية. وتسلم بدوره من الحريري في هذا الشان، رافضاً «الكشف عن مضمون الرسالتين»، موضحاً وان التقدم في عملية التبادل يسير في بطه وهي تحتاج الى مزيد

ويحث مسؤول الوحدة الإعلامية للركزية في محرب الله، نايف كريم ووزير الاعلام باسم السبع في اقتراح انشاء محمَّة بث تلفزيونية فضائية باللغة العبرية موجهة الى المجتمع الإسرائيلي التشكل عامل ضغط اضافي على العدو ومجتمعه تدفعه في اتجاه الانسحاب من المناطق المحتلة،

■ ياخـــد فــريق واسع في الطائفسة الدرزية على رئيس الحكومة اللبنانية رفيق الحريري عدم مراعاته خصوصية مسيخة العقل في تعاطيه السياسي مع القيادات الزمنية في الطائفة، مشيراً الى أنه أخطأ مرتين في تعامله معها. الاولى عندما أصدر قرارأ اداريأ أوكل فيه شوونها الى السيد سلمان عبد الخالق نزولاً عند رغبة وزير شوون المهجرين وليد جنبلاط والثانية من خُلال اختيار التوقيت غير المناسب الذي رد فيه الاعتبارالي القائم مقام شبيخ العقل الشبيخ

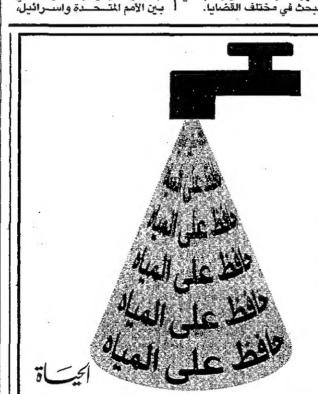
بهجت غيث. والاعتقاد السائد في الوسطين السياسي والشعبي آلدرزيين ان الحريري وكان في غنى عن تحويل الامور المتعلقة بمشيخة العقل بازاراً سياسياً يخضع كلياً لميزان علاقته بجنبلاط الذي هو على خلاف الأن مع رئاسة الحكومة، وكان من الافضل إيقاء المسيخة على الحياد راقضاً الاستجابة في المرة الاولى لرغبة رئيس الصرب التقدمي الاشتراكي في اقصاء

غيث بقرآر اداري سرعان ما أبطله مجلس شورى الدولة، واعتبر اصحاب هذا الاعتقاد الذي لا يبدو الوزير طلال ارسلان وجنبلاط بعيسين منه وان الزج مجدداً بمشيخة العقل في خلاف رئيس الحكومة مع الاخير لم يكن فى مسحله، بل أن المطلوب كسان اعادة الاعتبار الى غيث بقرار اداري ينسجم مع ابطال مجلس شوري الدولة التدبير القاضي

### الملموسة، أن هناك استصالة أمام كل منهما أن يوفسر الحلول للمشكلات العالقة داخل الطائفة من دون عودة أحدهما الى الآخر،

□ باريس - «الحياة» كتائبية من بعض العواصم الأوروبية. والقى الجميل كلمة نبُّه ■ انتسقىد الرئيس اللبناني فيها من «المخاطر المحتقة بالدلاد السابق أمين الجميل «تشرنم» بسبب الوضع الاقليسي العام وتقاعس البولة في معالجة السياسيين «حتى ضمن الصف الوضع وطنيأ وانمائيا ومعيشيا الواحدة ودعا الى «التعبيثة وبسبب تشرده القواعد والقيادات الشاملة قبل فوات الأوان، ونلك في لقاء نظمه قسم باريس السياسية حتى ضمن الصف الكُتَائِنِي تحت شبعار «نخب الواحد، كما دعا الى «إنهاء استراحة المحارب والتعبشة المدداقة، جسمع الكتاثبيين الشاملة قبل فوات الأوان. وأصدقاعهم في فرنسا، ووفوداً

الجميل ينتقد تشرذم المعارضة







لماذا تتربع BMW الفئة السابعة على القمة؟ إن الصحافة العالمية قد توّجت BMW الفئة السابعة بالجائزة تلو الأخرى، بل إنّها أطلقت عليها لقب "الأفضل بكل بساطة". أما عشاق القيادة في العالم فقد اختاروها لتكون أنجح سيارة فخمة للعام الثاني على التوالي. فمتى تنضم أنت أيضاً إليهم؟



القم ـــ ة فــى متعـــة القيــادة

الأميرنايف في ليبيالتوقيع اتفاق أمني

 ■ الرياض - «الحياة» قال وزير الداخلية السعودي الأميرنايف بن عبدالعزيز أن وزراء العدل العرب سيوقعون في القاهرة في ٢٤ نيسان (أبريل) المقبل اتفاق مكافحة الارهاب الذي أقره وزراء الداخلية العرب في

ر مركب من كانون الثاني (يناير) الماضي. ويدا الأمير نايف أول من أمس زيارة للبييا تلبية لدعوة من أمين اللجنة الشعبية العامة للأمن العام محمد محمود حجازي، وشدد على حرص خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز على متقوية

وقال أن اتفاقاً أمنياً بين البلدين سيوقع خلال زيارته لطرابلس، ثم

وتمنى في تصريحات بالتها وكالة الأنباء السعودية، من طرابلس ان

يكون في زيارته «ما يحقق الأمن المشترك وما ببعد الارهاب عن وطننا

وزير الإعلام السعودي يحضعلى مواجهة التعصب

■ اكد وزير الاعلام السعودي الدكتور فؤاد عبدالسلام الفارسي

اهمية ابراز والطرائق الاعلامية المثلى لنقل صورة الاسلام وسماحت الى

الدول الغربية الأوروبية، وايجاد مكان متقدم لأجهزة الاعلام العربية

والاوروبية لواجهة التعصب والتطرف والارهاب الدوليء، داعيا الى

وقال في كلمة القياما امس امام المؤتمر السادس للاعلام العربي

الأوروبي المنعقد في المنامة ان التصور الذي يلاحظ بالنسبة إلى نظرة

الاعلام الغربي للعاالم العربي دفيه الكثير من التجنى، وتأتى والأحكام

مجحفة، وأشَّار الى أن السعودية «تحتكم في كل شؤَّونها الَّي العقيدة

الأسلامية السمحة، وقال: داسنا متحجرين ولا منطقين على انفسنا،

لاعتقادنا بأممية تلاقى الحضارات وما ينجم عن ذلك من نتائج ايجابية

لصلحة البشرية، كما نعقت ما يروج له في الغرب في ما يسمى تصالم

رأس الجلسة الأولى للمؤتمر وشدد في احدى مداخلاته على ضرورة ان

يكون الاعلام الرسمي العربي اكثر انفتّاحاً على الصحافة والصحافيين.

واضاف: ولا يجور أن تحجب معلومات عن صحافتنا، واعطى مثلاً

قضية الخادمة الفيليبينية في الإمارات، والتي اثارت في البداية الصحافة

الأجنبية و مجعلتها تذهب بعيداً في تفسيرات لا تمت الى الحقيقة بصلة.

وزاد: « بمجرد أن فقحت الدولة الأبواب أمام الصحافيين الأجانب

وغيرهم، وجاء الى الامارات اكثر من ثلاثين صحافياً لتغطية هذه الحادثة،

انحسر اهتمام الاعلام الأجنبي بالحادثة ولم نر بعد هذا الانفتاح سوى

الكوبيت: تأجيل استجواب وزير الإعلام

وكان الشيخ عبدالله بن زايد ال نهيان وزير الاعلام في دولة الامارات

الحضارات بهدف التخطيط للكيد للإسلام والمسلمين،

مكافحة اعلامية اوروبية مشتركة تساهم في تحقيق السلام العالم،

يرفع للجهات العليا في البلدين لاقراره والتصديق عليه وتنفيذه. وتابع

الأمير نايف أن منكرة للتفاهم الاعلامي ستوقع قريباً بين البلبين.

أواصد العلاقة، بين السعودية، وليبيا.

🗆 المنامة - حسن اللقيس

مشيراً الى بقاء القوات الأميركية في الخليج للتأكد من التنفيذ

# كلينتون يؤكدالحق المنفرد برد إذالم يتقيد العراق بالتزاماته

🛘 واشنطن - رفيق خليل المعلوف

■ حذر الرئيس بيل كلينتون، على رغم ترحيبه بالاتفاق بين الأمين العام للامم المتحدة كوفي أنأن والسلطات العراقية أول من أمس، من رد أميركي منفرد في حال لم يف العراق بالالتراسات التر يفرضها الاتفاق، مؤكداً طلب ابقاء القوات الأميركية في الذليج محتى تشاكد من ان العراق بتقيد بالتزاماته مشيراً الى حاجة الى الوضوح السئلة وقال كلينتون في مؤتمر صحافي عقده بعد ظهر

الاثنيِّ، والى جَانبه بائبه أل غور ووْزيرة الخارجية مسادلين اوليسرايت ووزير الدفساع وليسام كسوهين ومستشاره لشؤون الامن القوسى صموئيل بيرغر ورئيس هيئة الأركان المستركة هنري شيئتون، انه وإذا نفنت الحكومة العراقية التزامها الخطي السماح للحنة الدولية المكلفة ازالة أسلحة الدمار الشامل العراقية (اونسكوم) العمل في حرية ومن يون شروط في كل المواقع المستبه بها في العراق، علماً ان (إذا) كبيرة، فسيسمح هذا الالترام للجنة القيام بِمُهُمتُها وَهَى: كَتُنفُ اسلحة العراق الكيماوية والبيولوجية والنووية وتدميرها وكشف الصواريخ التي تتقل هذه الأسلحة وتدسيرها ايضا وانشاء نظام مراجعة بعيد المدى للتأكد من أن العراق لن يصنع المزيد من هذه الأسلحة.

وبعدما اشبار الى أن الاتفاق مع العراق يشبمل القيضور الرئاسية وصواقع أضرى والي ان بيبلوماسيين كبار يعينهم الأمين العام سيرافقون المفتشين الدوليين في عملهم بالقيام بريارات متعددة المواقع من دون موعد زمني محدد لإنهاء مهمتهم.

واضاف الرئيس كلينتون ان المهم تنفيذ العراق لقرارات مجلس الأمن وليس «الترامه المعلن» وحسب، واما هو مهم ليس ما يقوله العراق بل ما يقعله. والاشتبار والتاكد الحقيقي لذلك ستكشفه لجنة اوشكوم خلال الإيام والإسابيع القبلة».

وشند الرئيس الأميركي على انه إذا لم يتـقيد العراق هذه المرة، ويسمح لفتشي الأسلحة بوصول فوري وغير مقيد او مشروط مقسيودي ذلك الى نتائج خطيرة مؤكداً انه طلب من القوات الأميركية في منطقة الخليج البقاء هناك رحتى تتاكد من أن العراق

وأعرب عن أمله بأن يكون الاتفاق الذي توصل البيه أنان والخطوة الى أصام التي كنا تنظلعُ اليها، ولكن الدليل هو في الاختبار. وتبقّى الولايات المتحدة مصممة ومستعدَّة للعمل بأي وسيلة صَرورية لكي يتغذُ العراق التراماته تدمير اسلحة الدمار الشامل». وقال انه مقتنع، بعد اتصالاته برئيس وزراء بريطانيا طونى بلير والرئيس الفرنسي جاك شيراك والرئيس الروسي بوريس بلتسن، ان الجميع يعتبر ان عدم تنفيذ العراق الاتفاق سيؤدي الى «عواقب

وبعدما كرر ان العراق التزم للمرة الأولى منذ حرب الخليج فتح كل المواقع الرئاسية وغيرها أمام للفت شين الدوليين، حدر من عدم الوفاء بهده الالتزامات إذ ان والجميع يعرفون عندئذ انه سيكون للولايات المتحدة، وأمل كل حلفائنا، حق منفرد للرد في رُمان ومكان وطريقة نختارها. وساكتُقى الآن بهذا

واعتبر كلينتون ان المسالة ليست قضية ثقة بتنفيذ العراق التراماته. وتحدث عن الحاجة الى «الوضوح. وإذ علينا ان نوضح بعض الأسطلة المتبقية في شأن الاتفاق بشكل يرضينا. فالوضوح أمنر هام. وهو من حق الجميع بمن قيهم الرئيس صدام حسين. ومتى كان هناك وضوح يصبح في الامكان التاكد بأن العراق ينفذ تعهداته.

وبعدما كرر الأهداف الاستراتيجية الأميركية ازاء العراق لاحظ ان الرئيس العراقي اعترف في الاتفاق الجديد بأن عليه التزام تعهداته التي قدمها في ١٩٩١ ووان الجهد الأميركي كان يتركرٌ على دفعه الي

ويشارك في الندوة مستشار

وزير الخارجية المصري السفير

بدر همام الذي تحدث في الندوة

أمس وأثأر اهتمام الممضور

خصوصا الإيرانيين ممن حرصوا

على توضيح موقف طهران الذي

لا يرى دوراً مصصرياً في الخليج

# إيران تطالب برفع الحظر

وعرب وأوروبيون وثلاثة مخبراء 🗀 طهران ـ غسان بن چدو

> 🗷 اعتبر وزير الضارجية الإيراني الدكتور كسال خرازي أن الاتفاق الذي أبرم بين بغداد والأمم المتحدة أول من أمس يعد مُانتَصَاراً، لاستَّراتيجية القُوة الديبلوماسية و، هزيمة،

> لاستراتيجية القوة العسكرية وقال أن ما تحقق على صبعيد تسوية الأزمة العراقية سيساهم في «تقسوية» الموقف العسربي والإسلامي، ورأى أن عهد تفرد، واشيطن بالقرار الدولي «انتهى»، داعياً إلى رفع الحظر عن العراق. وكان خراري يتحدث ادس في ندوة عن الخليج تنظمها في طهران اموسسة الدراسات السياسية الدولية، التابعة لوزارة الخارجية الإيرانية، ويشارك فيها

الجمهورية اللبنانية

مجلس الانماء والأعمار

مجلس الأمن انتهى».

الديبلومساسي و«الخسبسراء» الأميركيين الثلاثة اكد خرازي ان والأمن يستتب في الخليج بتعاون الدول المطلة عليه واستبعاد القوات الأجنبية». واعتبر أن والاعتصاد على الولايات المتحدة والانخراط في مشروعها للتسوية مع إسرائيل أن يكون في مصلحة

ويؤكد في الوقت ذاته رغبة إبران في تعزيز العلاقات مع مصر، إضَّافة الى مسؤولين وحُبراء من المغرب وسنورية واليمن والكويت وقطر والامارات والبحرين. في غضون ثلك، نظم وأنصار حرب الله، تجمعاً طالبياً في **جامعة طهران امس، تحدث فيه** زعيمهم حسين الله كرم الذي يحمل رتبة رائد ركن في قوات

واكد مسوؤول في المؤسسة لـ

«الصياة» أن «خبراء، من بغداد دعوا إلى حضور الندوة، لكنهم تغيبوا بسبب الأزمة العراقية. ورأى خرازي أن ما انتهت إليه الأزمة مليل على أن العهد الذي تستطيع فيه أميركا ان تتخذ القرارات وتنفئها وتسحب معها وفي حضور أعضاء السنلك

«البسيج» (المتطوعين). وحمل بعنف على دالتهديدات الأميركية للعراق، ودالوجود العسكري، الأميركي في الخليج.

مسؤولون وخبراء خليجيون

المملكة العربية السعودية الصندوق السعودي للتنمية

> اعلان عن اجراء مناقصة محصورة لتلزيع تتفيذ أشغال ترميم وتأهيل مبنيي دور المعلمين في بنر حسن وجونيه بتمویل من قرض من الصندوق السعودی للتتمیة -

تعلن الحكومة اللبنانية ممثلة بوزارة التربية الوطنية والشباب والرياضة ومجلس الانماء والاعمار عن اجراء مناقصة محصورة لتلزيم تنفيذ اشغال ترميم وتأهيل مبنيي دور المعلمين في بنر حسن وجونيه.

يقبل المشتراك في هذه المناقصة المقاولون اللبناتيون والسعوديون متقردين او بالتضامن فيمًا بينهم على ان تتوفر في كل منهم الشروط المفروضة في دفتر الشروط الخاص المتعلق بهذه المناقصة ومنها ان يكون قد نفذ خلال العشر سنوات الماضية صفقات الشغال مبانى بلغت قيمتها المصححة وفقا لسعر الصرف السائد في تاريخ تنفيذه للصفقات ما يـوازي علـى الأقل اثني عشر مليون دولار اميركي (١٢،٠٠٠،٠٠) د.أ.) من ضمنها صفقة وأحدة توازي على الاقل اربعة ملايين دولار

يمكن الاطلاع على مستندات التلزيم وشروط القبول لدى ادارة المشاريع في مقر مجلس الاتماء والاعمار الكانن في تلة

على من يرغب من المقاولين الاشتراك في هذه المناقصة ان يستحصل على نسخة من مستندات التلزيم لقاء تسديد مبلغ قدره / ٢٠٠٠ د.أ./ فقط الفي دو لار اميركي، بموجب شيك مصرفي مصدق باسم مجلس الانماء والاعمار، وذلك اعتباراً من صياح يوم الخميس ٢٦ شباط ١٩٩٨ الموافق في ٢٩ شوال ١٤١٨ هـ.

تقدم العروض، داخل مغلِّفين مختومين منفصلين يحتوي الاول على المعرض الفني والشروط الاداريـة والوثـاتق التي تثبت خبرة وكفاءة المقاول وامكانياته الفنية، ويحتوي المغلف الثاني على العرض المالي والجداول المسعرة، وذلك باليد الى قلم التسجيل المخصص لهذه الغلية لدى المجلس المذكور، قبل الساعة الثانية عشرة بـالتوقيت المحلـي لمدينـة بـيروت مـن يـوم الثلاثاء في ١٤ نيسان ١٩٩٨ الموافق في ١٧ ذُو الحجة ١٤١٨هـ.

يجري فتح المغلف الاول فقط في جلسة علنية تعقد عند الساعة الثانية عشرة بالتوقيت المحلي لمدينة بيروت من يـوم الثلاثـاء في ١٤ نيسان ١٩٩٨ الموافق في ١٧ ذو الحجة ١٤١٨هـ. وذلك في قاعة الاجتماعات الكاننة في مقر المجلس المشار الـى عنوانه اعلاه، حيث تقوم لجنة المناقصة بتقييم المستندات والوثائق والشروط الاداريية والغنية لتقدير كفاءة المقاولين لتنفيذ المشروع، ثم تعد لاتحة بالمقاولين المؤهلين. وتعاد مغلفات العرض المالي المختومة الى المقاولين الذين لم يتم تأهيلهم. تفض العروض المالية للمقاولين المزهلين في جلسة علنية تحدد اللجنة موعد انعقادها في حينه.

# بغداد تطالب برفع العقوبات وانسحاب فوري للقوات الأميركية

■ بغداد، باریس، مانیلا – أ ف ب، رويترز - طالبت بغداد أمس بد دانستاب فورى، للقوات الأميركية في الخليج وبرفع. العقويات الدولية عنها، مؤكدة في الوقت نفسه انها ستعد خلال اسابيع خطة جديدة لتوزيع المساعدات في اطار توسيع اتفاق

ونقلت وكالة درويترز، عن السيد نزار حصدون المندوب العراقي لدى الأمم المتحدة، ردأ على ســــــــوال يتسعلق بالمدة التي يتطلبهما إعداد الخطة: مخلالً الأسبوعين المقبلين. واولا علينا استقبال وفد من الأمم المتحدة في بغداده. وأكد حصدون الذي رافقً ألأمن العام للأمم المتحدة كوفي انان خلال زيارته لبغداد ان خطة توزيع المساعدات الجديدة

ستغطى ما قيمته أربعة بلايين دولار من الصنادرات النفطية بدل ٢٥٦, ٥ بليون دولار اقترحها قرار لجلس الأمن الجمعة الماضي. واضاف: «تلك هي قدرتنا (على تصدير النفط) نحن نفعل ما في وسعتا لتصسء النقط

من جمهة أخرى دعا السيد عدنان عبدالمجيد جاسم وزير

قاسم حسودي رئيس لجنة الشـوُون العـربيـة والدوليـة في المجلس الوطني العسراقي، في

الصناعة والمعابن العراقي بعد اجتماعه مع الرئيس الفيليبيني فيدل راموس ان العراق أوفى من جانبه بالقرارات الدولية ومن الواجب العسمل على رفع الحظر

ومن جهة دعا السيد سعد حديث الى وكالَّة دفرانس برس،

شعوب المنطقة. العراقية الرسمية بالاتفاق مع

«الجمهورية» الحكومية ان «الإتفاق ليس انتصاراً للعراق فقط بل انتصار للسلام والأمن

الدول العربية في منطقة الخليج وبقية الدول العربية والاسلامية الى ان تعمل متضامنة لارغام الادارة الأميركية على سيح حاملات طائراتها وحشودها من المنطقة فوراً.

واعتبر حمودي، «ان لا مبرر لسقاء هذه القوات بعد توقيع الاتفاق بين العراق والأمم المتحدة سوى عرض العضالات واستفراز

الى تلك رحسبت الصسحف الأمم المتحدة ورأت صحيفة الاقليسمي والدولي ولحسرية الشعوب وسيادة الدول والقانون

# استمرار الردود المرحبة بالاتفاق

لمجلس التعاون الخليجي السيد

■ القاهرة، الرياض، صنعاء، بسروت، الرياط بوغوتا، بكن، طوكيو - «الحياة» أف ب رويترز - تواصلت الردود المرحية أمس في العبواصم الدوليسة والعربية بالاتفاق ألذي وقعه الأمين العسام للأمم المتسحدة و السلطات العراقية.

وتلقى الرئيس حسنى مبارك امس اتصالاً هاتفياً من الرئيس بيل كلينتون، ركز على الحل النيبلوماسي للأزمة العراقية.

جميل الحجيلان أن الاتفاق رمنسجم مع تطلعات دول مجلس التعاون، متمنياً «تنفيذاً إبحابهاً، . وأعسس عن أمله بأن يكون الاتفاق مخطوة مهمة في سبيل استكمال تنفيذ القرارات تمهيدأ لرفع العقوبات الاقتصائية عن الشبعب العراقى الشبقيق ووضع حد لمعاناته، وشدد على ضرورة دالاً تضيع قضية السلام في الشرق الأوسط، وحقوق الشعب الفلسطينيء مطالبأ مجلس الأمن بالعمل لـ دفع مسيرة السلام في اتجاهها الصحيح، وإنهاء حال الجمود التي تعانى منها هذه

المنطقة واستقرارها، وقسال الأمين العسام لمنظمسة المؤتمر الإسسالامي عسر الدين العسراقي أنه يأمل بأن يضع الاتفاق محدأ للتهديدات يضرب العراق وأن يغضي في المستقبل القريب إلى رفع الحصار عن الشبعب العراقي»، ويسمح بد وإغلاق ملف العقويات المسلطة على العراق من قبل مجلس الأمن

القضية الحيوية ألمهمة لأمن

منذ سبع سئوات. وابلغ العراق جامعة الدول العربية تفاصيل الاتفاق الذي وقعه أول من أمس مع الأمم

وأجرى الأمين العام للجامعة النكتور عصمت عبد المجيد اتصالاً هاتفياً بالأمين العام للأمم المتحدة كوفي انان واتصالأ أخز بورير الخارجية العراقي محمد سعيد الصحاف وهناهما ب الإنجاز، الذي تحقق. وقال لـ «الحياة» أن الاتفاق «نهاية مقبولة للأزمة تجنب المنطقة التصعيد العسكري وتداعيات خطرة،

وفي دمشق أشاد بيان، بعد جلسية لمجلس الوزراء السيوري بالجسهود التي بذلت على الساحتين العربية والدولية والتي

للأزملة ومنع العلمل العسكري وأعربت اليمن عن املها بأن يؤدي دومخاطره الجسينمة على الاتفاق بين بغداد والأمم المتحدة إلى رقع الحظر الدولي عن العراق، قيما اعتبر الأمين العام

وفي بيـــروت، أبدى وزيـر الخارجـية اللبناني فارس بويز ارتياحه الى نجاح مهمة أنان وأكد أن دعملية فتح القصور الرئاسية يجب أن تهدف الي اسقاط كل الذرائع للقيام بعمل عــسكريء وطالب بأن دتكون الرقابة أكثر توازنا من جانب

الثاني عن ارتياحه للاتفاق بين الآمم المت والعبراق، وقبال «نشكر الله الذي وقرعلى العالم والشبرق الاوسط كسارثة حسرب كسانت على وشك

الخارجية التونسية في بيان ان تونس تعسرب عن رضساها عن الاتفاق. وأضافت أن تونس تأمل في أن يشكل هذا الاتقاق خطوة التحابية نصوحل شامل لهذه المشكلة بما يؤدي الى وضع نهاية لمعاناة والشعب العراقي الشقيق ورفع الحظر المفروض عليه،

في بوغــوتا، أعلن الرئيس الصائى لصركة عدم الانصيار الرئيس البوغوتي في بيان والتنبيد والامتنان للامن العام للأمم المتحدة لدوره في الحل الديبلوماسي للأزمة مع العراق. وقال أن مثل هذا الحل طليته رسميأ حركة عدم الانحياز معربأ عن الشقة في أن الاتفاق الذي

توصل اليه انآن سيسهم في الحفاظ على السلام والأمن في وفي طوكسيسو رحب رئيس الوزراء اليسساباني ريوتارو هاسيموتو بموافقة الولايات المتحدة على الاتفساق بين الأمم المتحدة والعراق، لكنه أعتبر انه

ما زال يتعين التاكد من ان الغراق سيقتح كل مواقعة الشبوهة. في بيويشوس ايرس هنا الرئيس كارلوس منعم الأمين العام للأمم المتحدة دعلى جهوده من أجل السلام،

أرجأ مجلس الأمة (البرلمان) الكويتي أمس استجواب وزير الإعلام

🛭 الكويت ـ حمد الجاسر

جرِّ معنير في اطار ملاحقة القَّضية».

الشيخ سبعود ناصس الصباح لمدة أسبوعين، وذلك يطلب من الوزير. وكشف الاقتراع على طلب التأجيل وجود معارضة قوية للشيخ سعود، وترجيح طرح الثَّقِة به في جلسة الاستجواب. وتوقع نائب مواجهة مثيرة بين الحكومة والنواب، في قضية والكتب المتوعة،

وقال وزير الإعلام أمس أنه يحترم حق النواب في طلب الاستجواب رأنه مستعد له، لكنه أشار إلى تسلم الحكومة والنّواب تقرير اللحنة التعليمية عن «الكتب المنوعة، مساء الاثنين، وعدم توافر الوقت للاطلاع عليه، ويرس ما تضمنه من معلومات وتوصيات.

وراى أن من المصلحة العامية ومن أجل حسن سيير السيرة الديموقراطية أن نعطي للأخوة النواب والحكومة فرصة قراءة التقرير»، واقترح مد أجل الاستجواب اسبوعين.

وكانت اللجنة التعليمية كلفت التحقيق في الاسباب التي جعلت ودارة الإعلام تسمح ببيع ١٦٧ كتاباً تضمئت أموراً مسيئة إلى الدين والأخلاق، في معرض للكتاب في الكويت نظم قبل ثلاثة أشهر، ما دفع النواب إلى وعارض النواب الإسالاميون طلب التأجيل، وقال النائب مفرج المطيرى: «عندما كانت الأزمة (العراقية) ساخنة الأسبوع الماضي طلب من

الشيخ سعود التأجيل فقال أنه جاهر للمساطة لكنه يؤجل الآن والهدف من ذلك كسب الوقت وقتل الموضوع». لكن نواباً أخرين أبدوا طلب الوزير، وقال النائب طلال السعيد ان التنجيل لا يعنى عدم الاستعداد وليس لنا أن نحرم الوزير من حقه في

ثم اقترع النواب على الطلب فوافق ٢٤ نائياً منهم ١٦ وزيراً ورفض ٢٦ نائباً، وتحديث جلسة ١٠ آذار (مارس) موعداً للاستجواب. وينلك عارض ٢٦ نائباً من أصل ٤٦ وزير الإعلام. وإذا طلب الإسلاميون طرح الثقة به خلال جاسة الاستجواب يحتاجون ٢٤ صوتاً على الأكثر لاطاحته لأن الحكومة لا تصوت خلال طرح الثقة.

# قزوين وشرواته محور أساسي في محادثات خرازي في موسكو

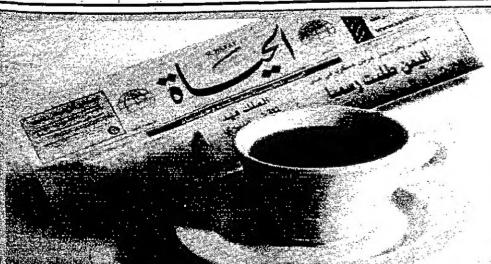
 موسكود الحياة» - مشكلة بحر قروين وثرواته النفطية قد تغس محوراً أساسياً للمحانثات التي يجريها اليوم في موسكو ورير الخارجية الايراني الدكتور كمال خرازي الذي يزور روسيا للمرة الأولى منذ ترليه

ويجري خرازي جولة مفاوضات مع نظيره الروسي يفغيني بريماكوف، ويلتقي نَائب رئيس الوزراء فالديمير بولغاك الذي يقود وفد بلاده الى اللجنة الروسية – الايرانية المشتركة. وآكد الناطق باسم الخارجية الروسية فاليري نيستيروشكين أن

موسكو تعطي «أولوية» على علاقياتها مع ايران، مشيراً الى أن خرازي سيناقش العلاقات الثنائية بعا فيها التعاون العسكري، الى الشؤون الدولية والاقليمية وفي مقدمها الوضع في الخليج والعراق. لكن المراقبين يشيرون الى ظهور خُلافات بين موسكو وطهران في شأن إلوضع القانوني لبحر قزوين. ففي الماضي اتخذ البلدان موقفا موحداً يدعو الى اعتبار البحر وترواته الطبيعية، وفي مقدمها النفط ملكا

مشتركاً للدول الخمس المطلة عليه، وهي كازاخستان وتركم استان وانربيجان وروسيا وايران. لكن موسكو عيرت موقفها أخيراً وعقدت اتفاقاً مع تركمانستان اعتبر اعترافاً عملياً بـ «تقسيم» البحر قطاعات. وقال الناطق باسم الكرملين سيرغي ياسترجيمبسكي امس ان الرئيس بوريس يلتسن دعا الى عقد قمة لقادة البلدان الخمسة لوضع اتفاق قانوني ينهي هذه المشكلة.







مشاكسة روسية تنهي التحالف السابق

# 

ليلة كاملة في تل أبيب انتهت بخيبة أمل

القصة الكاملة للمفاوضات السرية الفلسطينية. الاسرائيلية

الوزير اللبناني السابق ميشال سماحة لـ «الوسط»:

لبنان يعيش حالة انحطاط وانحلال ووضعه أسوأ طائفيأ ومذهبيأ واقتصاديأ

الفايد في العاصفة بعد تأكيده «المؤامرة» في مقتل ديانا ودودي

سيناريو الزلزال الصيني: ٣٥٠ مليار دولار خسائر العالم

ملصقات الأفلام ... ما هي أسرارها؟ وكيف تحسم خلافاتها؟ لماذا غضب مطربو مصر من نوال الزغبي؟ من هي النجمة الجديدة التي انتزعت اعجاب نيللي؟ زوج شارون ستون .. هل هو ثري مثلها؟ بروك شيلدز ... تعبت من أغاسي ومزاجه الصعب؟



اسيوعية سياسية مستقلة نصفر صياح كل اشين

حزبالاستقلاليؤكد

اهتمامه بالحدود الشرقية

اكد حزب الاستقلال المغربي انه يواني عناية خاصه لشاكل الصدود

يوسي -----الشرقية للبلاد انطلاقاً من الحرص على

وحدة الأرض وبناء الاتصاد المُفساربي الذي يعتبر الاطار المناسب لاذابة مشاكل

الصدود عبس تكثيف التعاون

الاستراتيجي الأخوي والتنمية المشتركة

وجاء في بيأن صدر عقب انتهاء المؤتم

الشالث عشير للحيرب أول من أمس انه

واهتم بدرس العسوائق التي تصول دون

تطوير بناء الاتحساد المغساربي بناء

عقلانداً، وتمكين شعوبه من سواحهة

ولاحظت مصادر مغربية أن الصدغة

التي تحدث بها حزب الاستقلال عن

قضية الحدود الشرقية طاولت بطريقة

غير مباشرة مسالة ترسيم الصور بين

المغرب والجزائر، لكن من دون اثارتها

بحدة، كون البلدين جددا في وقت سابق

العمل باتفاق كان أبرم حول هذه القضية

في نهاية السبحينات. واكد الغرب

والجرَّائِر الترَّامُهما العمل به اثر زيارة

قام بها الرئيس الجرائري السابة

الشائلي بن جديد الى المغرب في عام

١٩٨٩، كَانْت في مقدم النحركاتُ التي

مهدت لتاسيس الاتصاد المغاربي الذي

يعائي في الوقت الراهن جموداً ملحهظاً

ونكرت مصادر حزبية له والحياقه أمس

أن هذا الملق، الى جانب تطورات قضية

الصحراء، يشكل المصاور الأساسية

للسرنامج الذي ستنفذه حكومة رئيس

الوزراء المعين عبدالرحمن اليوسفي بعد

التحديات الكبرى موحدة وقوية.

🗇 الرياط - محمد الاشهد

# أنباءعن سقوط ٤٢ متشدداً اسلامياً برصاص الجيش في ولاية تلسمان

# الجزائر: مقتل نحو٢٠ شخصاً في انفجار قطار

- أعلنت قوات الأمن الحرائرية أن ١٨ شخصا قتلوا وأن ٢٥ أخرين أصيبوا في انفجار قنبِلة في قطار زكاب في جنوبٌ العناصمة الجرزائرية أول من أمس

ونقلت الاذاعة الجرائرية عن بيان أصدرته قوات الامن أن ١٨ شخصا قتلوا وأن ٢٥ أصيبوا في الانفجار. واوضح البحيان أن القطار كان في طريقه بين الجرزائر العاصمة ومنطقة عفرون الجنوبية عندما انفجرت القنبلة عصبر الاثنين، وكسان القطار يمر في منطقة تشتهر بانها شهدت عشرات الهجمات على المنتيين وحملت السلطات الجزائرية اسلاميين متشيدين المسؤولية عنها. وقال لحد الأهالي في اتصال هاتفي انه يعتقد ان عند القَتْلَىُّ والصِرحي قد يرتفع نظرا لأن القطار كان مزيحما بأشخاص عائيين من اعمالهم الى منازلهم. وأفادت الصحف الصادرة أمس أن عدد القتلي بلغ ٢٢ شخصاً. وقالت صحيفة «لا نوفيل ربدويليك، أمس أن عدد ضحايا الهجوم على قطار ركاب امس الاثنين ارتفع الى ٢٢ قتسلا واصب ٣٠ آخرون. وقالت صحيفة والوطن، أن الحادث اسفر عن

مقتل ۲۱ شخصا وجرح ۹۲ شخصا. وأوضح البيان أن القنبلة زرعت على او قرب القضيان وانفجرت قور مرور القطار عليها. وقال احد القيمين في المنطقة أن الانفجار أدى الى خروج سبع عربات على الإقل عن القضيان. وأضاف: د يعتقد أن القنبلة كانت في أحدي العربات عند انقجارها، واعتبر هذا الانقجار أحد اشد الهجمات ضراوة على القطارات منذ تَفْجِر اعْمَالُ العنفُ السياسي في الجزائر في العام ١٩٩٢ في اعقابِ الغَّاء انتخابات عامة كان الإسلاميون حققوا تقدما فيها. وأعلن في وقت سابق أن قوات الامن نزعت فتيل سيارة ملغومة في وسط الجرائر العاصمة الامر الذي اثأر قلق المواطنين النين بعسملون في المناطق

جانب من حطام القطار في جنوب العاصمة الجزائرية. (ا ف ب)

# مقتل١٣ شخصا في غرق حافلة في الجزائر

المجساورة. وأوضح أحسد المواطنين ان السيارة كانت ثقف قرب مركز للشرطة قريب من مكتب البريد الرئيسي. الى ثلث، أفادت صحف جِرَّائرية امس ان القوات الحزائرية قتلت بالرصاص ٤٢ متشددا اسلاميا خلال عمليات عسكرية

في انهم اسلاميون متشددون قتلوا القوات اكثر من مئة متشدد اسلامي في اطار العملية المستمرة.

 باريس - رويترز - بثت الإذاعة الجزائرية أمس قامت بها في غرب الجزائر. ونكرت المسدف أن مسلحين بشتيه

سة مزارعين جنوبي الجرائر العاصمة. وقالت صحيفة الوتنتيك، ان القوات الحكومية قتلت ٤٢ متشندا في جيال ولاية تلمسسان على بعد ٤٤٠ كيلومترا غرب الجزائر العاصمة في احدث عملياتها العسكرية. ونكرت الصحيفة أن الطائرات الحربية قصفت المنطقة بشدة قبل بدء العملية ومهبت الطريق امام القوات البرية. وتحاصر

الثلثاء أن ١٣ شخصاً قتلوا كما اصبح اخرون في عداد المفقودين بعد غرق حافلة كانت تقلهم في البحر قرب بلدة بجاية الشمالية أول من أمس الاثنين. واضافت الإذاعة ان رجال الانقاذ تمكنوا من انقاذ ١٩ راكبا وواصلوا عملية البحث عن ناجين في وقت مبكر من صباح أمس وأن عمليات البحث استمرت

طوال ليل الانتين . وهرعت طائرة هليكويتر ومجموعة من افراد حرس السواحل والغطاسين الى موقع الحادث. وذكرت وكالة الانباء الجزائرية في وقت سابق ان معظم الركاب من المتدربين في مدرسة للتدريب المهني في زياما منصورية في ولاية جيجل. ولم تذكر الإذاعة أو الوكالة عدد ركاب الحافلة التي سقطت في عمق نحو ٢٠ مترا في البحر في ميلبو في ولاية بجاية التي تقع على بعد نحو ٢٠٠ كيلومتر الى شرق الجزائر العاصمة.

نحن العرب والمسلمين، ونحن لا نثمن هذه الوققة من الرئيس الأمسركي ولا نستقطها وتعتبرها ابجابية ونتمنى ان يكون هناك تضاطب مباشر بيننا وبين الغرب لأننا نؤمن ان العالم أصبح

قريباً من بعضه البعض وأن مصالحه أصبحت متشَّابكةً. وانهيار العملة في شرق أسيا يؤثَّر في ثمن النفط في شعال افريقيا، وقيمة الدولار ... الأميركي في النصف الغربي من الكرة الأرضية تؤثر في التعاملات المالية الاقتصادية في الشرق الاوسط او أسياء. وحْساطب كلينتون قائلاً: «هذاك فسرق بين التبحبويع وبين الحديلولة دون تسلح دولة من الدول. لقد فرضتم على اليابان عدم التسلح

■ رد الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي على

سالة وجبهها الرئيس الاميركي بيل كلينتون الى

العرب والمسلمين في اطار التصعيد مع العراق، واعتبر ان كلينتون والرئيس العراقي صدام

وقال القذافي في رده الذي بثّ مساء الاثنيرَ

على الهواء عبر محطات الإذاعة والتلفزيون

اللبينة، أنه انتظر لعدة أيام قبل التعليق على

الرسالة لإتاحة الفرصة لغيره للرد على كلينتون.

وأوضح أنه يرد باسم دالقيادة الشعبية الاسلامية

وقال: «وجه الرئيس الأميركي خطاباً البينا

حسين «مسؤولان عن ماساة الشعب العراقيء.

ولكنكم لم تقوموا بتجويع اليابان وقنل اطفالها حوعاً بالجملة كما يجرى الآن في العراق. (--) هناك فرق بين خطر التسلح والتجويع بقص انهاك قُوى الأمة وقتلها بالجملة أو بالموت البطيء، كما يجري الآن في العراق. القرار ضد العراق هو قرار بربري قصد قتل الشعب العراقي بحيث يكون امثولة لبقية الشعوب وهو يعنى سياسة ارهابية بمعنى الكلمة. ارهاب الدولة الرسمي تمارسه أميركا ضد العراق. وعندما ندافع عن الشعب العراقي وماساة شبعب العراق نقول أن المسألة لن تقتصر على الحيلولة دون تسليح العراق وانما المسالة هي ابادة أطفال العراق وقتلهم بالجملة ويصورة بطيئة. ولا يمكن

مسؤولان عن مأساة الشعب العراقي ان ندافع عن الفوضى ولا ندافع عن التهور

القذافي: كلينتون وصدام

واعتبر أن مكلينتون مسؤول عن ماساة الشعب العراقي، وكونك حضرة الرئيس تقول انني متاثر حِداً بِمَا يَعَانِيه شَعْبِ الْعَرَاقِ، نَحْنَ نقس هذه العاطفة الانسانية وليس لنا اي اعتراض سلبي عليها، لكن آنت المسـ ۋول عن مأساة الشحب العراقي وانت تقول ان صدام حسين مسؤول عن هذه الماساة وفي نظري انتما الاثنين مستؤولان. انتما مشامران على الشعب العراقي وانتما مشتركان في مؤامرة أو في مناورة أو في تمثيلية. من المكن بعد عشرين سنة أو أكثر أن نفاجا بفضح هذه التمثيلية مثل ما فوجئ العالم الأن بأن اسطورة الأطباق الطائرة هي طائرات تجسس أسيسركية وان نطاق واسع في العالم أن هناكُ طَاهَرة الأطباقَ

وتساعل عن شسرعسية تصدرف واشتنطن وتهديدها باستخدام القوة في غياب تفويض من مجلس الأمن والمجتمع النولي ومعاملة قضية العراق كـ وقضية أميركية،

الدمار الشامل أو الدفاع عن احتلال الكويت. هذه

أشياء موقفتا منها واضبحه: ولاحظ ان مجلس الأمن لم يفرض عقوبات على اسرائيل التي تحتل اراضي عربية. وعرض القذافي في كلميته المطولة بنود ميشاق الأمم المتحدة وناقش الموقف الأميركي وفقأ لها. وتحسث عن مسخسالفية مسوقف والشنطن ولندن لمواثيق الأمم المتحدة وعدم حصولهما على تقويض للقيام بأي عمل عسكري ضد العراق.

المخابرات المركزية الأميركية هي التي أذاعت على الطائرة وهي طَّائرات تُجسس أميركيَّة من نون طيار، وهذه القطع التي تشاهد هنا وهناك هي بقابا تلك الطائرات،

وتابع: «اذا كأن هناك نزاع ثنائي بين أميركا والعراق فهذه مسالة معروفة في التَّاريخ، لكن الذي يهمني لأنني عضو في الأمم المتحدة، انه لا يحقُّ لَكُ انْ تَتَصَرُّف نَيَايَةٌ عَنَا. لِمَاذَا تَضَع نَفَسِك في مكان محلس الأمن (...) كل هذا الكلام الذي تقول عن بطلان التصرفات الأميركية لا يعنى باي حال من الأحوال بقاعاً عن صدام حسين أو الدفياع عن الشرعبلات أو النفياع عن اسلحية

# لبنان بلامدارس

تتمة الصفحة الاولى

رغم تراجع أسعار النفط في السوق العالمية، معتبراً ان الفائض يكفي

أما الرئيس الحريري فيعتقد «ان الحل لا يكون في الهرب الي الأعام، لافتاً الى مصعوبة في أقناع شركتي الخليوي بأن تدفعا مسبقاً بليون دولار في مقابل زيادة مدة العقد. ويُحث رئيس الحكومة مع محزب الله، في برمجة الشاريع الانمائية لبعلبك - الهرمل من ضمن مبلغ ١٠٠ بليون ليَّرة، وتطرق السَّحَثُ الى قروضُ دولية لتَمويل انشباء سد العاصي وسدود ترابية اضافة الى تنفيذ مشاريع انمائية في المنطقة.

واكتفى الحريري بالاستماع الى شروح النين تشاور معهم بغية تشكيل مجموعة من الأراء يشترك الجميع في تحمل مسؤوليتها بدلاً من أن تلقى الأمور على عاتق شخص. وطرح امكان زيادة سعر صفيحة البنزين، معتبراً انه دخيار من الخيارات لتوفير الواردات،

وإذ يستمر اضراب المعلمين ليومين، فهو الثاني خلال هذا العام الدراسي. وقد عطل دراسة زهاء ٩٠٠ الف تلميذ. ومنَّ المرجِح ان يأخذُ شُكَالاً تُصعيبية لخرى خصوصاً في ضوء الجمعيات العمومية التي انعقدت في بيروت والمناطق، وهندت باللجوء الى مقاطعة تصحيح الامتحانات الرسمية والاضراب المفتوح. واتهمت الجمعيات العمومية للمسعلمين المسوُّولين «بالمساطلة في تنفيدُ المطالب المرفوعة التي هي خطوط حمر لا يمكن التثارل او التراجع عنها ايا كانت المبررات،

وكانت الحكومة احالت على المجلس النيابي مشروعاً خفض قيمة تعويض نهاية الخدمة من مئة في المئة الى نسبة تتفاوت بين ٨٥ و٩٠ في النَّهُ وهو ما اعتبره المعلمونُ تراجعاً عن حقوق مكتسبة. وكانت الحكومة لجات الى هذا الحقض تلافياً لتطبيق نسبة مئة في المئة على تعويض نهاية الخدمة على كل موظفيّ القطاعُ العام لأنه يشكلُ عبئاً على الخُرْينة؛ علماً بان تعويضات المعلمين تدفع من صندوق خاص بهم ولا تؤثر في الخزينة، كما يقول مكتب العلمين.

وفيما تعقد رئيسة لجنة التربية النيابية بهية الحريري مؤتمرأ صحافياً غداً اشرح الاتصالات التي اجريت مع المعلمين بعدما فشلت وساطتها في الساعات الاخيرة في تُجِنْبُ الْاضرَّابِ، فإنَّ اصواتاً نيابِية عدة ارتفعت مؤيدة تحرك الجسم التعليمي وحملت الحكومة مسؤولية تدمل اعباء تُدقيق المطالب، وابرز هذه الاصوات النائب مدمد عبدالحميد بيضون (حركة «أمل») الذي طالب الحكومة «بالرحيل في حال فشلها في ايجاد الموارد اللازمة لتغطية سلسلة الرتب والرواتب للقطاع العامه وطالب الموظفين والنقابيين دبسلوك الطريق الذي يسلكه المعلمون للحصول على مطالبهم ولأن الحكومة لا تفهم الا بالضغط، قائلاً أن داضراب المعلمين يشكل هزة عميقة لإيقاظ الحكومة من نومها،.

على صعيد آخر أجرى الرئيس بري محادثات ظهر أمس مع الرائد الدكتور بشار الأسد تناولت تطورات الوضع في المنطقة في ضوء ما الت اليه الأحداثُ الأخيرة. واستكملُ البحثُ الي مآئدة غداء حضرها رئيس فرع جهاز الأمن والاستطلاع في القوات العربية السورية العاملة في لبنان اللواء الركن غازي كنعان واللواء عزت زيدان.

### لولاالعراقيون تتمة الصفحة الاولى

بيت الحكمة». ويقر بأن بطاقة رجل أعمال مكتوب عليها «نائب رئيس بيت الدكمة، قد لا تبدو جذابة، لكنه يشرح، بالطريقة الأميركية «العامية» المعشة في تبسيط العلوم، القفزة التاريخية التي حققها الخوارزمي عندما جمع بينيه خيوط التفكير الرياضي للاغريق والبابليين. وقد عمل الاغريق الكثير لتطوير علوم الرياضيات، لكن معظم هذا العمل توقف عندما اندحر هؤلاء وارتفع نجم روما. الرومانيون لم يكونوا ميالين الى العلوم الصرفة، بل انصب المتمامهم على استخدام الرياضيات للأغراض العملية، مثل السيطرة على العالم. ولا تصعب قراءة ما بين السطور البسيطة للكاتب الأميركي عندما يستطرد بالقول أن الخوارزمي سحب الرياضيات من الجب الرؤماني وجددها وأضاف اليها مفاهيم من عنده ونشر «الكتاب المختصر في الجهر والقابلة، الذي يمثل نقطة تحول في تاريخ العلم.

> زوجة الققيد ناديا الياس فنون أولاده قرج الله وعائلته فهد وعقيلته ابثته ريما شقيقام جان خبار وعائلته منصور خباز وعائلته

ينعون ققيدهم الغالى الرحوم

# جبرائيل فرجو خباز

يحتقل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة من بعد ظهر يوم الاثنين ٢٢ شباط في كاتدرائية مار الياس للأرمن الكاثوليك ساحة الدباس ثم يوارى الثرى في مدافن الأرمن الكاتوليك الكاتنة في محلة تقاطع الحازمية تقبل التعازي يوم الاثنان ٢٣ شباط قبل الصلاة في صالون الكنيسة ابتداء من الساعة الولحدة، وأيام الثلاثاء والاربعاء ٢٤ و٢٠ الجاري في منزله في الاشرفية شارع مار متر بناية مار شريل الرجاء اعتيار هذه النشرة اشعاراً خاصاً

وتصعب ترجمة صيحة الاعجاب «Hey» التي يطلقها الكاتب الأميركي حين يشير الى أن عنوان كتاب الخوارزمي يشبه بالضبط عنوان مؤلف أميركي يعتبر الكتاب المقدس لرجال الأعمال «تليل قادة السوق». الاختراق الذي حققه الخوارزمي كأن في «المعادلة الجبرية التي تحرك الأشياء من طرف الى آخر وتقرر المتعبر». هذا هو مفتاح معظم التقدم الذي حصل في الرياضيات فيما بعد، في تقدير كارن بارشال من جامعةً فرجينيا، الذي يعتبرها ونقطة الانطلاق الكثير من معالجات العرب الناجحة

للجبر، اختراقات الخوارزمي الاخرى تشمل أعماله في علم الفلك وفي وضع أول خريطة جغرافية للعالم. مشعرة وأحدة قد تفصل الكذب عن الحقيقة، وفق تعبير عا الرياضيات والشاعر عمر الخيام. ما حجم الكذب عن الغرب الذي تقصله شعرة مقالة كيفن مانيي الظريفة؛ في رسالة شخصية الى «الحياة» يرجو كيفن مانيي أن لا نقسو عليه عند عرض مقالته للقراء العرب. القسوة الوحيدة التي يستحقها منصف لفضل العرب على أميركا هي قبلات عراقية «اخوية»!

# الكويت

وأعلنت السفارة الفرنسية في الكويت تعليق التدابير الاحترازية التي كانت نصحت بها رعاياها في ذروة الأزمة العراقية. وجاء في بيان للسُفارة أن «الاتفاقُ الذّيُ وقع في بغداًد يفتح المجالُ محدداً أمامُ حلّ ديبلوماسي للأرضة. لكن السفارة أهابت بالفرنسيين في الكويت استكمال تسجيل أسمائهم لدى القسم القنصلي.

اليوم الوطني وساعد الانفراج في ان تشبهد الكويت مناسبة العيد الوطني التي تصادف البوم في طُروفُ افضل. وتصادف غداً الذَّكري السَّنويَّة السَّابِعاَّ لتحرير الكويت من الاحتلال العراقي. وكانت وزّارة الداخَّلية منعت تنظيم مسيرات أو تجمعات في الشُّوارع بسبب الظروف الأمنية الحسباسة التي ترافقت مع الازمة الأخيرة. لكن أنباء الاتفاق ستشجع الكويتيين على تكرار المسرات العفوية.

وُقَالٌ قَائدُ القوات الجوية الأميركية في الكويت الكولونيل روبرت اوتري لصحافيين زاروا قاعدة احمد الجابر الجوية أن وجود قواته في المنطقة هو الذي سمح بنجاح جهود الأمم المتحدة. وأضاف: «نحن هناً للتاكد من أن لدينا حلاً بيبلوماسياً طويل الأمد،. وشاهد الصحافيون في القاعدة الجوية الكويتية طائرات قانفة من طرار داي. ١٠، وأخرى من طراز دف ١٦ه وهي تقلع، كما شاهدوا طائرات دف ١١٧٠ (ستيلث) مرابطة في القاعدة حيث تتمركز ١٢ طائرة من هذا النوع.

# رفسنجاني تتمة الصفحة الأولى

وشدد على ان موضوع النقط شعل حديداً كبيراً، في المحادثات مع الجانب السعودي، لافتاً الى ان ايران والسعودية تسعيان الى وقف تدهور اسعار النفط وأبدى ارتباحه الى والتنسيق الجيد بين البلدين للحفاظ على أسعار أويك،

وأشار رفسنجاني إلى إمكانات المضي قدماً في تحسين العلاقات بين إيران والسعودية، وبين إيران ودول الحَلْيج عموماً، وقال أن المملكة هي «الأكثر اهمية وتأثيراً بين بول المنطقة، وسنحافظ على مساريا هذا، فم إطار التنسيق الدائم، لنُصل إلى حال من الاستقرار،. وتابع أن بلاده «لاُّ تقلل من شان بقية دول المنطقة، منبها إلى أن مضاك من يتربص بالعلاقات السعودية - الإيرانية، ويجب أن نفوَّت عليهم الفرصة،

ودعا إلى وتعايش سلمي، بين الدول المطلة على الخليج بما فيه العراق، مطالباً بغداد بدفع تعويضات الحرب مع إيران (١٩٨٠ - ١٩٨٨). ونفى بشدة أن تكون لإيران أي علاقة مع جماعات إسلامية في منطقة الْخَلَيْجُ، وقال: سياستُنَّا واضْحة في هذا الشان، ونرتبط بحِمَّاعة في لبنان استناداً إلى مبداناً في دعم كلُّ من يناضل ويقاتل الصهاينة، مؤكداً استمرار دعم المقاومة اللبنانية ضد إسرائيل.

واعتبر رفستجاني أن قبول العراق الاتفاق مع الأمم المتحدة دجاء متأخراً ، وقال: «أو قُبِلُ الجانب العراقي بعمل لَّجان التفتيش قبل شبهرين، لما وصلت الإمور إلى صا وصلت إليه، وتابع أن «الوجود الأجنبي في المنطقة لا تُسر به أي دولة لكن الأزمة العراقية هي السبب، مطالباً بر والغاء نراثع وجود القوات، من خلال «تنفيذ العراق ما التزمه على أرض الواقع لئلا تبقى تربعة لأميركاه.

# انان تتمة الصفحة الاولى

غضون سبع سنوات، سيكون العراق كله مفتوحاً امام مفتشي الامم المتحدة، بما في ذلك المواقع العديدة التي كانت مستبعدة سابقًا، عن عمليات الدَّفتيش. وفي لنَّدن قبال بلير أن «تطبيق الأنفاق (بين بغداد وانان) سيخضع للتجرَّبة قريباً. وهذا يعني ان عمليات تفتيش اللجنة الدولية الخاصة (اونسكوم) ستتم من دونٌ عراقيل عراقية وتطال أي مكان وفي أي وقت، واضاف: «لن يحدث أي تغييير فوري في وضع النَّاهُبُ لَلْقَوْآتَ الامبِركية والبريطانية في الخليج الى أنْ يَتَضَّحَ هذا ا

نيويورك

وأبلغ انان مجلس الأمن رسمياً نص منكرة التفاهم بين الأمم المتحدة والحكومة العراقية وتلقى استفسارات اميركية وبريطانية ومن الدول الإعضاء. وقالت مصادر مطلعة أن هدف الإستفسارات أليس العرقلة، وإنما دايجاد مجال لإيضاحات، يمكن انخالها في مشروع القرار الذي بدأت الإستعدادات لتبنيه.

ان ندافع عن أسلحة الدسار الشيامل كميا لا يمكن وحسب مصادر مطلعة، فإن ابرز الاستقسارات يتعلق بمهمات وصلاحيات المفوض العام الذي يعينه الأمين العام ليتراس الفريق الخاص الذي سيقوم بتفتيش المواقع الرئاسية. وعلمت «الحياة، ان ابرر المرشحين لهذا المنصب هو السفير السويدي يوهان مولاندر الذي رافقه

في زيارته الى بغداد. ومن الاستفسارات الاخرى المهمة، اولاً، تعريف وإيضاح «المواقع الرئاسيّة، ان كانت تقتصر على القصور اوّ تتضمنَ المرّافَق الآخرى لهاّ. وثانياً، ايضاح الإجراءات الخاصة اللاحقة التي وربت في الاتفاقية. وَثَالثًا، الأطلاع على ما في ذهن الأمين العام من اجْراءات في شان الفقرة السابعة من الاتفاقية، الَّتي جاء فيها ان روفع العقوبات بمثل اهميَّة قصوى لشعب العراق وحكومته، والأمين العام يتعهد بأن يلفت الانتباه الكامل لأعضاء مجلس الأمن الى هذه المسالة، وبدأت الاستعدادات لمشروع قرار يرحب بالاتفاق ويتضمن فقرات لسد الثغرات وإيضاح النواصى الغامضة مع فقرة فاعلة تعتبر ان اي تراجع او نكوص في التعهدات بمثل مخرقاً مادياً، لقرار وقف النار ٦٨٧.

وحسب مصادر عربية، فان الوقد الاميركي لا يزال مصراً على اعتبار التراجع او النكوص في التعهدات دخرقاً مأساء لقرار وقف الذار علماً بأن الصبيغة الاخرى المطروحة تنص على التحنير من وأشد العواقب، او من «عواقب وخيمة» تترتب على الاخلال بالتعهدات. وكانت الولايات المتحدة وروسيا تفاوضنا على هذا النص في اطار البحث في دعم زيارة الأمين العام الى بغداد. ووافقت روسيا على اعتبار التراجع خرقاً ماني لوقف النار بعد موافقة الولايات للتحدة على مهمة الأمين العام في

واعلن الامين العام لدى مخوله مقر الامم المتحدة وسط استقبال ضخم وعاطفي لموظفي المنظمة الدولية «اعتقد ان لدينا اتفاقية جيدة. اتفاقية سادافع عنها أينما كان. واني متاكد ان الدول الاعضاء ستوافق

واستهل انان كلامه بالاعتراف بمساهمة كثيرين غيره في انجاح مهمته وتوجه في البدء بالشكر الي الرئيس الاسيركي بيل كُلينتُونَ ورئيس وزراء بريطانيا طوني بلير الكونهما مثاليين في حفظ السلام الدولي»، وذلك لأن «افضل الطرق لاستخدام القوة العسكريَّة هو اظهارها من أجلٌ عدم استخدامها، وباثبات الحزم وتوفير القوة العسكرية، اذا لرْم الامر، فإنهما ساهما في ايجاد الحل، وتوجه اثان بالشكر ايضاً الي الرئيس الروسي بوريس يلتسن والرئيس الفرنسى جاك شميراك والعاهل الاردنى الملك صعبين والرئيس المصري حستى مصارك والذي بِعَثُ اكتُر مَن عُشْر رسائلُ الى الرئيس صدامُ حسينُ. وشكر ايضا وملايين الناس في العالم النين صلواء من اجل نجاح مهمته. وقال أن ما انجزه هو دمثال رائع على ما يجب ان تكون الامم المتحدة، واضاف ان ما أنجرَه عائد الى مربح من «الشجاعة والحكمة والمرونة».

واحاط موظفو الامم المتحدة الامين العام بحفاوة وزغاريد وتصفي ويموع. واعتبرت الاوساط البيبلوماسية الأنجاز والاحتفاء يفعأ مهم لتعريز مكانة المنظمة الدولية والامين العام ودورهما.

وقيما وصف السفير الأميركي بيل ريتشاردسون الاتفاق بانه مخطوة في الطريق الصحيح، اكد رداً على «الحياة» أن الولايات المتحدة لا تُوافق على ان رفع الحظر النفطي على العراق مرتبط حصراً بتنقيده تعامل منتطلبات اللجنة الخياصية المكلفة ازالة الإسلمية المحظورة (اونسكوم)، كما جاء في الاتفاق. وقال ان الشروط لرفع الحظر النفطي هي تلبية العراق دكل قرآرات مجلس الامن،

واعتبر ريتشاريسون ان المسائل الاساسية التي تتحكم بالموقف الاحيركي الآن هي: داولاً، توضيح الاتفاق، ثانياً، احتبار هذا الاتفاق والتَّصَقُّق منَّه. وَثَالِثًا، فَرَضَ تَنْفَصِدُه،. وقَالَ: «تَرِيدُ الأَقْعَالِ وَلِيسَ الاقوال»، ومنريد اختبار (الاقوال) قريباً،. واعلنَ بعد استماعه الى الأمين العام في جلسة مغلقة لمجلس الأمن أنه في طريقه الى واشنطن للتشاور مع فريق الامن القومي في شبان ما حمله أنَّان.

واعتبر الرئيس بيل كلينتون امس انه اذا تم تنفيذ الاتفاق كلياً اقهذا يعني انه للمرة الأولى منذ سبع سنوات، سيفتح كل العراق لتَ فُ تَعِشْ أَلْأُمُمُ الْمُتَ حَدَةً بِمَا فَي ذلك مَوْاقَعَ عَدِيدَةً كَانَتُ فِي الْمُاضِي محظورة». واضاف كلينتون في خطاب له امام المؤتمر الوطني للنساء البهوديات، أن ذلك يشكل حضوة مهمة الى الأمام، وقال: «نشبهد مرة لخرى كيف يمكن الدييلوماسية المدعومة بالتصميم والقوة ان تعطي نتائج ايجابية للانسانية، وأوضح أن المطلوب مراقبة الوضع عن كثبً النرى ما اذا كان العراق لا يقول فحسب بل يفعل ولا يقدم الترامات فحسب بل يتقيد عملياً، بِقرارات الأمم المتحدة. وأضاف كلينتون: وعليثا البقاء ملتزمين منع صدام حسين من تهديد العالم باسلحة الدمار

وتحركت ادارة الرئيس كلينتون نحو ازالة «الغموض» وعلامات الاستفهام من منكرة التفاهم بين أنان والقيادة العراقية، وكان الرئيس الاميركي رحب بالمنكرة بشكل موقت وغير نهائي بانتظار المصول على التوضيحات الطلوبة من انان مع الاحتفاظ بحق الرد العسكري المنفرد اذا لم ينفذ العراق ما الترمه.

وبرز يوضوح أن الدييلوماسية الاميركية تسعى حاليا مع الدول الدائمة العضوية في مجلس الأمن الى اصدار قرار جديد يؤكد مذكرة التفاهم ويدعو العراق الى تنفيذها وإلا فإنه سيواجه ونتائج خطيرة» ما يعنى باللغة الديبلوماسية استخدام القوة.

وأكبت وزيرة الخارجية عائلين اولبرايت في شهادة لها امام لجنة العلاقات الخارجية التابعة لمجلس الشيوخ أن الواضح هو أن الرئيس العراقي صدام حسين قد تراجع عن مواقفه السابقة، وان المهم في الوقت الحاصر معرفة ما أذا كان سيتقيد بالتزاماته علماً بأن هناك علامات استقهام وغموض في الاتفاق في ما يتعلق بأمور اجرائية تتعلق بالمواقع الرئاسية، وشرحت اولبرايت جوانب من علامات الاستفهام العراق وشاركه انان في الراي.

تنصيبها في وقت لاحق، سيما وان اوضاع المناطق المجاورة للحدود تعانى من تزايد المشاكل بسبب استمرار اغلاقً الحدود بين المغرب والجنزائر، وتاتير خطة محاربة التهريب، اصافة الي متطلبات خطة النهوض بالمصافظات الشمالية للبلاد. ورجحت المصادر أن يتم الاعلان عن الحكومة وتنصيبها قبل عيد الجلوس الذي يوافق التالث آذار (مارس) المقبل.

بقولها ان كوفي انان دوافق على السماح لعند من البيبلوماسيين بمرافقة المفتشينُ الى مواقع القصور (الرئاسية). وهذا الامر قد يكون مقبولاً اذا كان المفتشون احراراً في القيام بعمليات التفتيش بحرية وبدقة، علماً بأنه يجب أن تكون لجنة أونسكوم مسيطرة على عملياتها سواء بالنسبة الى مكان او توقيت، التفتيش. وشيدت على القول ان الادارة «ستبقى قواتها في الخليج على اهبة الاستعداد بانتظار معرفة ما اذا كان صدام حسين سيلترم تعهداته وستستمر في دعم

واعتبر الوزير كوهين في شهادته امام اللجنة نفسها ان المطلوب هو عدم التركيرَ فقط على القصور الرئاسية «أذ علينا أن نفهم ما يقصيونه بالقصور الرئاسية، أهي مبأن أم منشات، هناك فارق بينهما، وأضأف أن المطلوب هو عدم تجاهل والمواقع الجسياسة التي منع العراق بخول المفتشين اليهاء. وقال أن واشنطن تصر على تفتيش منشات الحرس الجمهوري وأن المطلوب توضيح امور كثيرة آخرى قبل الموافقة النهائية

وروى مصدر قرنسي مطّلع لـ «الحياة» الجهود الديبلوماسية المكثقة التي قام بها الرئيس شيراك خلال الثماني والاربعين ساعة الاخيرة فور علمه بالاتفاق الذي تم التوصل اليه بين الأمين العام للأمم المتحدة كوفى أنان والعراق، وبعدما شرح له سفيره في الأمم التحدة الان بوجاميه طويلاً مضمون الاتفاق، فأحرى اتصالاً هأتفياً بالرئيس الاميركي بيل كلينتون (مساء أول من امس)، الذي قال له ان الإتفاق بناسبه بشكل عام

ولكن هناك نقاط غامضة يزيد يعض الإيضاحات بشانها. ونكر المصدر ان من بين هذه النَّقاط الا تكون هناك لجراءات تفتيش جديدة ينبغي التفاوض في شانها بما يخص المواقع الرئاسية، وان نص الاتفاق مهم بعض الشيء وأن كلينت ون يامل في أن تستانف المفاوضات باسرع وقت استناداً إلى الأجراءات المعتمدة من جانب اللجنة الخاصة لنزع التسلح العراقي والأمم المتحدة والا تكون هناك إجراءات جبيدة لأعمال التفتيش. \* وتابع أن كلينتون يريد أيضاً الحصول على إيضاحات حول «المجموعة الخاصة، التي سيشكلها أنان، وهي بالأساس فكرة فرنسية، سيكون رئيسها تقنيا يعينه الأمين العام بالتشاور وليس بالتوافق مع رئيس اللجنة الخاصة ريتشارد بتلر ووكالة الطاقة النووية.

واضاف ان كلينتون برغب في ان يتضمن القرار الذي سيصدره مجلس الامن حول الاتفاق التعبير الشهير «الانتهاك الماديّ، Material Breach الذي يفتح الطريق، من وجهة النظر الاميركية، لتلقائبة الضربة العسكرية في حال عدم وفاء العراق بالالتزامات. واقل المصدر عن شيراك قولة أن تلقائية الضربات العسكرية غير مقبولة وأن أي عمل ينبغي ان يسبقه نقاش في مجلس الامن، وأنه من وجهة النظر الفُرنسية فَإِنَّ الصَّرِبَةِ العسكريةُ تَتَطَّلِب نَقَاشًا وموافقة من مجلس الامن. وأوضح المصدر أنه رغم أنّ التقسير الفرنسي يعطي امكان العمل العسكري للولايات المتحدة في حال عدم الترام العراق القرارات الدولية، اما نظرية والانتهاك الماديء فتتبح القيام بعمل عسكري منفرد. واكد المصدر أن شيراك اقدع كلينتون بضرورة عدم المجازفة بانقسام مجلس الامن مجدداً واضعاف الانتصار الذي حققه انان بسبب عبارة «الانتهاك المادي، وأن المهم هو توجيه إشارة قوية الى صدام الذي يامل الجانب القرنسى بعدم ارتكابه أي حماقة.

كنلك أتصل شيراك برنيس الوزراء البريطاني توني بلير فابلغه على غرار ما فعله مع كلينتون بان الاتفاق انتصار جماعي مندن بواسطة الديبلوماسية وآنتم بواسطة العصا، والآن ينبغي ان يحول الاتفاق الى قرار ينفذ بسرعة، وأن هذا هو راي كلينتون مفارجوك يا توني لا تزايد عليه بالنسبة الى قرار قد يثير إنقساما في مجلس الأمن، وبالقابل فإني أؤيد أن يتنضمن القرار تصنيراً شبديداً للرئيس العراقي بضرورة احترامه الاتفاق، وقال المصدر أن يلير أصر على معرفة ما أذا كأن الروس سيقبلون بمبدأ والانتهاك ألماديء فاتصل شيراك بالرئيس

الروسي بوريس يلتسن (صباح امس) قابلغه الاخير بانه سيرفض. وأوضح المصدر أن هدف فرنسا هو تجنّب الدخول في جدل جديد يؤدي الى القول لامان وإنهب مجدداً الى بغداد لإعادة التَّفَّاوض، للله تتمنى فرنسا أن يوافق مجلس الامن بسيرعة على الاتفاق، وقال أن شيراك كان اتقق مع انأن على مجيئه الى باريس من يون مقابلة أي مسؤول قبل عرضه لنتائج ما تحقق في بغداد مع مجلس الأمن لكن الرئيس الفردسي عبدل عن ذلك في أخبر لحظة ودعبا الأمين العبام والأخضر الابراهيتي وهانز كوريل السنتشار القانوني والناطق الرسمي للأمم المتحدة فريد أيكهارد والمعاون الخاص للامين ألعام ليندون مبير الى عشاء حضره من الجانب الفرنسي وزير الخارجية هويير فيدرين وأمين عام الخارجية برتران دوفورك ومستشارا الرئيس جان دافيد ليفيت وبرنار ايمييه.

ولاحظ المصدر أن أنان عرض اشيراك بالتفصيل كيفية نجاحه اي تحقيق الاتفاق، مشيراً الى أن الحجج الأساسية التي حملت صدام حسين على تغيير موقفه هي تلك التي زوده الرئيس الفرنسي بها قبل توجهه الى بغداد حول كيفية التعامل مع الرئيس العراقي. \* وقال أن شيراك هو الذي وضع انان والابراهيمي في صورة المواقف المختلفة بعد سلسلة الاتصالات الهاتفية مع أعضاء مجلس الامن الذين وافقوا على الاتفاق، وأن الأمين العام عبر عن إمتنانه لذلك.

وعلمت والحياقه أن بريطانيا أصرت على أنان أن يعود من بغداد الى لندن وليس الى باريس، إلا أن الرئيس الفرنسي نصح أنان بألا يلتقي احداً من المسؤولين قبل اجتماعه مع مجلس الأمن وأكد انان أنه تعهد للجانب العراقي أنه أذا الترم يكل القرارات المفروضة عليه، فإنه سيحرض على رقع العقوبات. وحُتم المصدر أنه خلال العشاء استمع شيراك الى عرض من الإبراهيمي حول نشاطات اللجنة الخاصة في

المحتلة، ونقل الوزير البلجيكي

قلق البلدان الأوروبية ولأن الوضع

الراهن لا يندمج لا في منطق

السير نحو السلام ولا في طريق

وحسنر الأمين العسام لمنظمسة

المؤتمر الاسكلامي عسرالدين

العراقي من أن استَمرار الوضّع

الراهن ديشكل تهسديدا للأمن

والاستقرار في المنطقة». وشيد في

المؤتمر الدولي حول دعم الحقوق غير القابلة للتصرف للشعب

القلسطيني على ان القلسطينيين

«يتوقون الى السلام الشامل

والعادل الذي يشكل الضمان

الأفضل للأمن والاستسقرار

والتنمية، وقال الأمين العام

المساعد لجامعة الدول العربية

السيد سعيد كمال أن سياسة

نتانياهو مستقرة ومستمرة منذ وصنوله الى السلطة وتقوم على

الحصار والإغتصاب والتهرب من

الالتزامات الدولية وهو ما نراه

ايضاً حاصلاً على المسار السورى

وكنذلك اعتداءاته على جنوب

يصل الى القاهرة فجر اليوم

الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات

أتياً من بروكسيل في طريقه الى

غزة لإجراء محادثات مع الرئيس

حسنى مبارك بشان التطورات

الأخيرة للأزمة العراقية والحمود

الذي أصباب العملية السلمية

نتائج المحادثات الفلسطينية مع

المسؤولين الأوروبيين والاتصاد

الأوروبي في بروكسيل.

كما سيطلع عرفات مدارك على

من ناحسية اخسرى افسادت

مصادر فلسطينية مطلعة أن

رئيس المجلس التشريعي السيد احمد قريع التقى رئيس الوزراء

الإسرائيلي بنيامين نتانياهو

أربع مسرأت الاستسوع الماضيء

واشسارت الى أن هذه اللقاءات

وقسالت درئيس الوزراء

الإسرائيلي عرض على قريع دمج

المرحلة الثالثة من إعادة الانتشار

في مفاوضات الحل النهائي، الأمر

الذي يرفضه الفلسطينيون

ويتمسكون بتحقيق إعادة

الانتشار وفق النسب التي سبق

وأعلنها الرثيس الفلسطيني

قريع ثلاثة لقاءات اخرى مع وزير

البنية التحتية أربيل شارون.

وعن طبيعة اللقاءات، قالت

المصادر لـ والحياة» أن «شيارون

أسوأ من نتانياهو ومتشيد للغاية

لكن لا ننسى أنه يعتبر مركز قوة

في حكومة إسرائيل لا يستهان به

فبإمكانه إحراج الحكومة وبيده

ووزير الخارجية السيد فاروق

الشرع سيزور طهران الاسبوع

المقبل، وان الاتصالات تجري بين

وزارتي الخارجية لتحديد موعد

اجتمأعات اللجنة العليا السورية

- الايرانية التي يراسها من الجانب الايراني النكتور حسن

السيدين خدام والشرع قبل اسبوعين على اللحظة الأخيرة، كي لا تعطي انطباعاً بان «تحالفاً ثنائياً مناهضاً لأميركا يقوم بين

البلدين خصوصاً في ما يتعلق

بالأزمة العراقية، وقالت المصادر

الديبلوماسية ان دسوء الفهم بين

وكانت دمشق الغت زيارة

إسقاطهاء.

كما كشفت المصادر عن عقد

دارت حول «اعادة الانتشار».

وسبل تنشيطها.

تعزيز الأمنء

🗇 الرياط - محمد الأشهب

🗷 تمنى العاهل المغربي الملك

الحسن الثاني على المُجتَمع

الدولى تحسريك ملف الصسراع

العربي – الاسرائيلي والقلسطيني

- الاسسرائيلي بما يلزم القسرار

السلم ونزع فتيل الانفجار، وجدد

ارتياح بلاده لمضمون الاتفاق

الذي ابرمسه العسراق مع الأمم

المتحدة. وقال لدى مخاطية سفراء

أجانب تسلم أوراق اعتمالهم

مساء الإثنين، في مقدمهم السفير

الاميركي الجديد في الرياط ادوارد

غابرييل: «ندمد الله سيدانه

وتعالى على ان جنب العالم، وهموصاً منطقة الشرق

الأوسط والأمسة العسرييسة

والأسلامية، كارثة الحرب التي كانت على وشك ان تنطلق، نظراً

للخلاف الواقع بين العراق وهيثة

واضاف: دخرجنا جميعاً من

هذه الورطة، ونحدد الله سيحانه

وتعالى أن جنبنا مشاكل الحرب

وماسيها، ونرجوه ان يعجلُ

بالفرحة في منا يحص المشكل العربي - الإسرائيلي والقاسطيني

- الْأَسْ-رائيلي، لأَنْ ذَلك المشكلُّ يكون كذلك فتيلاً خطراً على السلم

وعلى التساكن وحسن الجوار في

لدى تعيينه سفراء مغاربة حدداً،

استخلاصه من الاحداث التي

عاشها العالم احَيراً انه لم تبقّ،

ولن تبقى، هناك مشكلة محلية أو

جهوبة تعم قطراً خاصاً، بل نظراً

لتداخل المصالح، ونظراً لتجانب

التيارات البشرية والحضارية،

ونظرأ لسهولة التنقل بالنسبة

الى البحثائع والبشر والمصالح،

ونظراً لسرعة الاتصبال، كل هذا

يجعل البشرية تعيش فرصة

واحدة وأزمات واحدة وأمالأ

وراى ان «التراسات الدول وإن

كسانت تتنوع حسسب الموقع

الجغرافي والوزن الدولي، قانه

تلزم الجميع كبيراً إو صغيراً»

في أشارة الى الالتزامات الواردة

في الاتفاق الأخير بين العراق

وآلامم المتحدة، وكنلك في نطاق

حل الصيراع العيربي

وشميمات المناقسلات

الديبلوماسية على الصعيد

المفربي تعسيين السسفراء

عبدالسلام بن بركة سفيراً لدى

سويسرا، ويوسف القاسي الفهري

لدى باكستان، وميمون المهدي

لدى الصين الشعبية، ومحمد الطنجي لدى اليسابان وعلى المحمدي لدى لبنان ومحمد

الشبرتي لدى تركيبا وعبدالمالك

الجداوي لدى السبويد ومحمد

الشرايبي لدى كينيا والمنور عالم

لدى الدائمارك وعبدالقادر لشهب

القلسطيني.

وتحدث العاهل المغربى ايضأ

الأمم المتحدة.

ردأعلى اقتراح نتانياهوعقد محادثات في كمب ديفيد

# عرفات يتهم اسرائيل بمحاولة خلق مرجعية جديدة

🗖 بروکستیل – غورالنين الفريضي 🗌 القاهرة – جيهان الحسيني القيس الحياة، واشنطن، عمان - أف ب،

**≡**رد الرئيس القلسطية ياسر عرفات امس على اقتراح رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانباهو عقد مفاوضات مكثفة معه في الولايات المتحدة بقوله ان والشيعث الفلسطيني لن يفرط في اراضيه وحقوقه الوطنية».

واتهم عسرفات، الذي كسان يتحدث في افتتاح اعمال مؤتمر والحقوق غير القابلة للتصرف للشعب القلسطيني، أمس الثلثاء في بروك سيل، الحكومة الأسرائيلية بأنها تحاول بشكل واضح وصريح اخلق وصباغة مرجعيات جديدة لعمليات السلام ترمى الى تكريس الاحتلال ونبذ كل ما اتفق عليه وفرض سياسة الأمس الواقع والحل الاسسرائيلي

على الشعب الفلسطينيء. وشعد الرئيس الفلسطيني على أن هذه المحساولات دلن تقلح أبدأ، وهي أمر مرفوض ولن يقبل بها الشبعب الفلسطيني ولا

وكان نتانياهو، الذي يخشي تَنجُلًّا أميركياً مكتَّفاً في عمليةً السلام بعد انتهاء الأزمة العراقية، استبق اي مبادرة من واشنطن ليطرح مجددأ مشروعه لاجراء مفاوضات سريعة ومكثفة على أعلى مستوى بهدف التوصل الى اتفاق على وضع نهائي للأراضى الفلسطينية.

وقال نتانياهو مساء اول من امس في تصريح للتلفريون الاسرائيلي: وعلينا، عرفات وأنا، ان نجتمع في حضور الأميركيين، في كمدّ ديفيد في الولايات المتحدة على سبيل المثأل لتسوية المشكلة (الاسرائيليسة القلسطيئية) والتوصل الى اتفاق تاريتدي، واضاف: "نحساج في حقيقة الأمر الى أن نجلس ونرى - كيف يمكن التوصل الي حل وسط تلتقى عنده المطالب القلسطينية أ بالاحتياجات الحيوية لاسرائيل، وتابع قائلاً: دانا مستعد لسلام حقيقى ومستعد لتقديم اقصى التنازلات لكن يتعين على عرفات أيضاً أن يكون مستعداً لتقديم ازلات بقبوله تلبية مطالبنا عا الصعيد الأمني».

ورأى كسبسيسر المقساوضين القلسطينيين صائب عريقات أمس ان نتانياهو يمارس «الخداع» بهدف دايهام العالم أنه صريص على عملية السلام فيما تقوم حكومته على الأرض يتطبيق سياسات من شانها القضاء على هذه العملية،

واضافٌ عريقات في تصريح

لعملية السلام تنبذ الاتفاقات وتكرس الاحتلال الفلسطينيين بأن أوروبا ولا يمكنها الوقوف غير مبالاة بتدهور الوضع الاقتصادي والإحت ماعي في الأراضي

أأرنيس ياسر عرفات في مؤتمره الصحافي في بروكسيل (رويترز)

ويشارك في مؤتمر بروكسيل

اعداده بنص على انســـاب عسكري أسرائيلي ثان من ١٣ في المئة من مساحة الضفة الغربية ونلك على ثلاث مراحل تمتد على ١٢ أسبسوعناً، كيمنا ينص على

جانب واحده

يس الوزراء ت تعطيل مسيرة السلام نكر وزير الضارجية البلجيكي أريك سيريك في افتتاح المؤتمر بـ «أنَّ التأريخ سيطلق حكماً قاسياً ضد أولئك النين لم يحسنوا استخلال الفرصة التاريخية لتمكين شعبهم

من العيش في سلام،

نقاط خلاف أمنية ولوجستية

تتعلق بموضع محطة الرادار

والمجسال الجسوي والمسران من

الشمال والشرق، وجميعها تم

الإتفاق بشبائها، كما تم الإتفاق

على موقع الجناح المسترك، وكذلك

المسائل المتعلقة بالاشراف الأمني،

الذي اكد انه سيكون مسؤولية فلسطينية بالكامل، وإن كسانت

هناك في أوقات محددةً مشاركة

وأعرب عن أمله بالتوصل الي

اتفاق في هذا الشيان قبل يوم ١٩

آذار (صارس) المقبل، حتى يتسنى

نقل الحجاج الفلسطينيين الي

الأراضي المقدسة في مكة المكرمة

مباشرة من مطار غُرْة، مؤكداً ان

معسورية

من الطرق الآخر.

الأمين العام المساعد للأمم المتحدة كيران برينبيرغاست والأمين العام لنظمة المؤتمر الاستلامي السيد عـزالدين العـراقي والأمين العـام المساعد لصامعة الدول العربيية

جهودها لانقاذ عملية السلام وقال: ديتعين على حكومة القيام باية اجسراءات احسادية الجانب من شانها خلق حقائق

ورسم خريطة الوضع النهائي من وفي اشبارة الى مسبؤولية

الشسؤون المتوسطية مانويل ودعسا الرئيس الفلسطيني المجسوعة النولية الى تكثيفً اسرائيل تنفيذ عمليات الانتشار الثلاث المتفق عليها وان تمتنع عن جــديدة على الأرض تؤدي الى

واضساف اريك بيريك غسداة تقديم رئيس المفوضية جاك

الضغط على نتانياهو لتنفيذ

سعيد كمال وممثلو البلدان اعضاء الامم المتحدة ومنظمات غيير حكومية، وعقد الرئيس عرفات ظهر أمس في بروكسيل احتماعات مع كل من وزير

الخارجية البلجيكي ورئيس المفوضية جاك سانتير ومفوض

ستباق مفاوضات الحل النهائى

# درويترزه أن الولايات المتحدة تنشيط عملية السلام. بعد ان قرغت من مشكلة العراق جب ان تركيز الأن اكستسر على

اتفاقات السلام. وقال ان نتانياهو وقلق بشدان مبادرة اميركية يود تفاديها بقوله انه يريد اجتماعات في كمب ديفيد (...) ما نريده هو أن ينقذ السيد نتانياهو المراحل الثلاث لإعادة الانتشار، وافانت الصحف الإسرائيلية ان المسروع الاميركي الذي يجرى

> متجميد، للأستيطان اليهودي. وتقول الصحف ان نتائياهو محاول التعملص من تطبيق أتفناقهات اوسلو لكنه يفيضل تنشيط الصوار المباشير بين الجانبين كي لا يجد تفسه مرغماً "على توجيه صفعة الى الولايات المتحدة من خلال رفض المقترحات

واستنادأ الى صحيفة «هارتس» فإن ما يقصده نتانناهه ب واقسمى التنازلات، هو ان من مساحة الضفة الغربية ويكل القَّدس في اطار ما يعتبره رئيس

وأعرب مسسؤول في وزارة الخارجية الأميركية عن ترحيب حدر باقتراح نتانياهو لوكالة . فرانس برس، طالباً عدم كشف

# هويته، ونحن دائماً مستعدون سائتير تقريراً متشائماً عن وضع للالتقاء اذا كان من شان ذلك

🗷 اتفق الجانبان الفلسطيني والاسترائيلي أمس على عتقت اجتماع ثلاثي في منزل السفير الأميركي في اسرائيل، للبحث في تفعيل عمل اللجان التفاوضية للكلفة تنفيذ استحقاقات المرحلة الانتقالية قي الاتفاق الفلسطيني - الاسترائيلي. ويبدو حسسبً المسادر الفلسطينية أن هناك احتمالات للتوصل الى اتفاق وشيك في ما يتعلق بفتح مطار غزة الدولَّى، والمنطقة الصناعية في كارني على الحدود بين قطأع

ويأتى الأجتماع، الذي اتفق على عنقده مساء امس، بحضبور الأميركيين، في اطار اتفاق خرى

عربقات وسكرتيس الحكومة الإسرائيلية داني نافيه في أريحا. ويتوقع أن ينضم عريقات وداني تاقيه والسفير الأميركي ادوارد روكس الى الإجسساع الذي تقرر عقده ليلة امس.

وقال مسؤول سلطة الطيران القلسطيني العميد فايز زيدان قبيل اجتماع امس أن الفجوة بين الْجَانِينَ الفَلسطيني والاسرائيلي حول المطار باتت ضيقة جداً ونلك بعبد أن تم الإتفاق على مبعظم تشغيل المطارء

# البنود الملحقة في بروتوكول وأوضح أن الموضىوعات التي تم الاتفاق حولها اشتعلت على

انه سيرغم العراق على تطبيق الاتفاق ■ القدس المُحتلة - أ ف ب - ابلغ الرئيس الأصيركي بيل كلينتون رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو انه مصمم على اجبار العراق على احترام الاتفاق الذي عقدته بعداد مع الامم المتحدة، حسيما

نكرت أمس الإذاعة الأسرائيلية. وأوضحت الاذاعة ان كلَّينتون ابلغ نتانياهو بذلك في اتصال هاتفي جرى بينهما مساء أول من امس الاندن. كما تناول حثيث الرئيسين وفق المصدر نفسه، عملية السلام

الاسرائيلية - العربية المتوقفة مَنْدُ نُحو عام. وكانَ بنيامينُ نُتَانياهُو اعرب امس عنْ شكه في ان يحترم العراق اتفاقه مع الامم المتحدة بشنان تعتيش المواقع التي يشتبه في وجود اسلامة غير تقليدية داخلها. وقال نشانياهو: «أن توقيع اتفاق مع (الرئيس العراقي) صدام حسين لا يعني ان هذا الاخير سيحترمه،

وكان الزُّنْسِ كلينتونَّ اعْلَنْ اوَّل مِّن امس انَّ الوالياتُ المتحدة تحتفظ لنَّفْسُنَهُا وَبِحق الرد مَنْ جَانْبِ واحد، وبالشكل الذي تراه مناسباً اذا لم يف العراق بالتراماته التي وقعها مع الامم المتحدة. وتخشى اسرائيل أن يؤدي انتهاء الأرمة العراقية ألى أردياد الضغوط الدولية عليها لحملها على تقديم تنازلات في مفاوضاتها مع

# اجتماع اميركي -اسرائيلي -فلسطيني للبحث في تشغيل مطارغزة

🛘 غزة - حسين حجازي

خلال الإجتماع الذي عقد أول من أمتس مين كسيسي المفاوضين الفلسطينيين الدكسور صبائب

# اللطار جاهز للطيران منذ اكثر من روسيا تؤكد رغبتها كلينتون أبلغ نتانياهو في مواصلة التعاون

🗷 موسكو - «الحياة» - أكد لرئيس الروسي بوريس يلتسن ان بلاده تعتبر تطوير العلاقات مع ســورية دمن المحـاور ذات الأولوية، في سياستها في الشرق الأوسط

واعلن الناطق الرسسمي باسم وزارة الخسارجسيسة غسينادي الراسوف امس مضمون رسالة بلتسن الى نظيره السوري حافظ آلاسيد والتي نقلهنا وزير العبدل الروسي سيرغي ستيباشين أثناء زيارته ألى دمشق.

وأضباف الناطق أن موسكو اكدت رغبتها دمواصلة التعاون النشيط، مع سورية بوصفها احد والأطراف المُفصلية، في التسوية

# خدام والشرع الى طهران الأسبوع المقبل 🗇 دمشق - ابراهیم حمیدي

الخارجية الايراني النكتور كمال خرازي بنظيره السوري، الذي أكد قيه الطرفان حرصهما على 🔳 قالت مصادر ديبلوماسية الـ والحسيساقة أن تائب الرئيس العلاقات الثنائية». السوري السيد عبدالحليم خدام

لدى كندا.

وقالت مصادر ديبلوماسية ايرانية لـ والصياقه أن طهران متتفهم الظروف الستي ابت الي تاجيل اجتماع اللجنة العلياء مؤكدة أن العلاقات بين الطرفين وطيدة واستراتيجية وفي أحسن احوالها، وإن مواقف البلدين من القضايا المطروحة امتطابقة بشكل

الديدلوماسية أن الجانبين سيبحثان في «تطوير العلاقات الثناثية وتنفيذ منكرة التفاهم الضاصلة بتطوير العسلاقسات الالتصادية، اضافة الى التطورات النولية والاقليمية وخصوصا الأزمة العراقية والنهاية السلمية التي وصلت اليهاء.

# الطرفين زال ادر اتصسال وزير الشرع يلتقي اليوم مسؤولاً تركياً

□ دمشق - «الحياة»

■ بجتمع رئيس دائرة الشرق الأوسط في الخارجية التركية كوركت تسيترغه اليوم الى وزير الضارجية السوري السيد فاروق الشرع، بعدما أجرى يوم أمس محادثات «بناءة مع معاون وزير الخارجية السوري السفير عدنان عمران ورئيس دائرة أوروبا الغربية السفيرة صبا ناصر. ولم تعلن المسادر الرسمية نبأ اللقاء، لكن مصادر ديبلوماسية قالت لـ «الحياة» أن للحالثات استمرت أربع ساعات.

ولوحظ صرص الجانبين على عدم المبالغة في التفاؤل من نتائج الزيارة الأولى لمسؤول تركى منذ العام ١٩٩٥. وقالت المصادر النيبلوم أسية ان المهانبين يريدان وضع الزيارة في اطار عجس نبض متبادل بهدف البحث في سبل تحسين العلاقات الثنائية، واشارت الصادر الى ان الحادثات اظهرت وجود محرص مثبادل على

حل الخلافات بين الطرفين، التي تتعلق بالمياء والأمن والحدود، ونفت مصادر إعلامية تركية أن يكون تسيترغه يحمل رسالة من وزير الخارجية التركي اسماعيل جيم الى الشرع، وقالت ان المحادثات تستهدف «جس نبض» السوريين، ونقلت عن المسؤول الشركي قدله إن بلاده انتمنى تحسين

وكانت مصادر ديبلوماسية قالت له والصياة، أن نجاح الاتصال الأول بين الطرفين سيؤدي الى استكمال عناصر المبادرة التي تشعل عقد لقاءات على مستوى وزيري الخارجية والدلخلية ثم كيار ضباط الأمن وخبراء للياه.

### مصر؛ قيام "الجبهة الاسلامية" الحسن الثاني يدعوالى تحريك معالجةالنزاع مهدله تقارب الجهاد والجماعة العربي -الاسرائيلي

🗖 القاهرة – محمد صالاح

■ احدث إعلان قادة إسلاميين مقيمين في أماكن ختلفة عن تشكيل دجيهة عالمية لجهاد اليهود والصليبيين، ربود قعل واسعة بعدما أعلن هؤلاء أنهم اصدروا فتوى تفيد أن دحكم قتل الأميركيين وحلفائهم، مدنيين وعسكريين، فرض عين على كل

وكانت والحياة، انفردت أمس بنشر البيان الأول للجبهة الذي أوضح أن من بين مؤسسيها كلاً من اسامة بن لابن وزعيم جماعة «الجهاد، المصرية الدكتور أيمن الطواهري والقطب البارز في والجماعة الإسلامية، رفاعي أحمد طه (أبو يأسر) وسكرتير جمعية علماء بالأستان سير حمزة وزعيم حركة الانصار في باكستان فضل الرحمن خليل ورعيم حركة «الجُّهاد، في بنغلاديش الشيخ عبدالسلام

وقالت مصادر إسلامية خارج مصر إن هؤلاء القادة موضعوا الخُلافات جانباً واتفقوا على توحيد الهدف الذي يسعون اليهم وانهم وبصند وضبع أليات

تَنْفَيدُ مَا جِاءَ فِي البِيانِ. لكن هذه المصادر قالت لـ «الحساة» أن الاتفاق يعكس «تقارباً في وجهات نظر ومواقف تنظيمي جماعة الجهاد والجماعة الإسلامية المصريين موضحة أنها المرة الاولى التي يوقع فيها زعماء التنظيمين على بيان واحد ويتفقون على قضية استراتيجية منذتم الانفصال بين التنظيمين العام

والمعروف أن تنظيم «الجبهاد» نشباً في منتصف السبعينات وكان عبارة عن جماعات متفرقة تمكن المهندس محمد عبدالسلام فرج (أعدم بعد اغتيال

الرئيس الراحل انور السادات) من توحيدها، في حين نشات «الجماعة الإسلامية» في الفترة نفسها بين الأوساط الطلابية في الجامعات وكان يقودها كرم رُهُدي (يقضى عقويةَ السحِن المؤيد حالياً في قضية اغتيال السادات). واسفر لقاء عقد بين فرج وزهدي في بداية العام ١٩٨١ عن اندماج التنظيمين في تنظيم واحد نفذ اعضاء فيه عملية اغتيال الرئيس المصرى، لكن خلافات دبت داخل السجن بين قادة

الجماعتين ادت الى انفصالهما. واعتبر مراقبون أن الإعلان عن تشكيل الحبهة يرجح الاعتقاد بأن الظواهري وطه يقيمان حالياً مع بِنَ لَابُنَ فِي افْغَانَسَتَانَ. واشْأَرُوا الَّي أَنْ التَّنَاقَضَّاتُ بين تنظيمي والجماعة الإسلامية، وحماعة «الجهاد» للصريتين حالت خلال السنوات الماضية دون اتفاق التنظيمين على مواقف موحدة تجاه قضايا عدة يحتاج تجاوزها الى وقت طويل، الأمر الذي يرجح أن الظواهري وطه عقدا لقاءات مطولة في حضور بن لادن لتجاوز الخلافات والتغلب على

ويذكر أن مجلس شورى «الجماعة الإسلامية» اعلنُّ الشهر الثاضي أن «الجماعة» تدرس التعاملي مع مسبادرة سلمسيئة لوقف العنف أطلقتها القادة التاريخيون للتنظيم ممن يقضون عقوبة السحن في قضية السادات في حين كان الظواهري اعلن رفضة التام للمبادرة وأعلن أن تنظيمه مستمر في أتباع

العنف وسيلة للتعيير. ولفت المراقبون الى ان توقيع زعماء جماعات تنتمى الى باكستان وبنغلاديش على بيان تاسيس الجبهة «يهدف الى توسيع رقعة الاهداف الاميركية التي يمكن أن تنفذ ضدها عمليات، وتشتيت جهود اجهزة الأمن في أكثر من دولة.

في المحافل الدولية

🗆 الخرطوم - كمال حامد

محادثات سودانية - صينية

يراسها وزير الخارجية السوداني

الدكتور مصطفى عثمان اسماعيل

ومساعد وزير الخارجية الصيني

حبي بي ديثُغ الدي وصل التي العاصمة السودانية مساء امس

الخارجية السودانية لـ • الحياة،

أمس ان المحادثات سنتشمل

تنسيق مواقف البلدين في المحافل

الدولية ابتداء من اجتماعات لجنة

حقوق الانسان التي تعقد الشهر

من جهة اخرى أكد النائب

الأول لرئيس مجلس الوزراء وزير

الخارجية الكويتى الشيخ صباح

الأحمد في رسالة بعث بها الى

وزير الخارجية تطلعه الى دعم العلاقات السودانية - الكويتية.

المقبل في سويسرا.

وقال مسسؤول في وزارة

■ تبدأ في الضرطوم اليسوم

### الأمم المتحدة تؤكد إعادة اللاجئين الاثيوبيين الخرطوم: محادثات سودانية -صينية من السودان خلال ٣ أشهر تركزعلى التنسيق

🗇 أديس أبايا - أقراح محمد

🗷 أكدت رئيسة المفوضية العليا لشؤون اللاجئين التابعة للأمم المتحدة ساداكو اوغامًا للمسؤولين الاثيوبيين، أن المرحلة المقبلة من خطط المفوضية تتضمن إعادة جميع اللاجئين الاثيوبيين الموجودين في السودان الى بلدهم حتى نهاية أيار (مايو) المقبل.

يذكر أن السودان يستضيف أكثر من نصف مليون لاحئ اثيوبي تعيش غالبيتهم في مناطق شرق السودان. جاء نلك في مؤتمر صحافي عقدته اوغاتا امس في اديس ابابا قالت فيه أنَّ مشكلة اللَّاجِدُينَ لا يمكنَّ حلها إلاَّ عبر تضافر الجهود الأقليمية

والدولية، وانه يجب مناقشة مشكلة اللاجئين في كل لقاءات الزعماء وعقدت أوغاتا في اديس ابابا لقاءات مع رئيس الوزراء الاثبوبي ملس زيناوي ومع الأمين العام للجنة الاقتصادية الافريقية امواكو ووزير الخارجية الاثيوبي سيوم مسفن واطلعتهم على جهود المفوضية لإعادة توطين اللاجئين وأغاثة نحو ٥٠ مليون لاجئ في العالم. وناشيت اوغاتا المجتمع الدولي تقديم الساعدات الي الدول التي

تستَّضيف اللَّحِئين وتنْفق على اقامَّتهم، خصوصاً دول القرن الافريقي جيبوتي واريتريا والصومال والسودان واثيوبيا. من جبهة أخرى، اجتمعت اوغاتا مع الآمين العام لمنظمة الوحدة الافريقية الدكتور سالم أحمد سالم وعرضت معه أوضاع اللاجئين في منطقة البحيرات العظمى والسبل الكفيلة لإعادة اللاجئين.

# في بادرة هي الأولى من نوعها لندن: بليريلتقى السفراء العرب

■ أكسسد رئيس الوزراء البريطاني توني بلير للسفراء العُرِّبِ لَدَّى بُرِيَّطَانَيَّا ان بِالْاه جادة في استخدام رئاستها للاتحاد آلاوروبي لتصريك مسيرة السلام في الشيريّ الأوسط بالتعاون والتنسيق مع الولايات

المتحدة ولكن مع اعطاء الاتحاد الأوروبي دوراً أكثر فاعلية. جاءً هذا في بيان صحاف أصدره مكتب الحامعة العربية في لندن تضمن أبرز مسا دار في اجتماع مجلس السفراء العرب في بريطانيا مع بلير في مقره مساءً أول من أمس الاثذين. وقسال البسيسان، الذي تلقت

العراق والأمم المتحدة الأثنين، مشيراً التي ان «المحك سيكون في ما يلي الاتفاق من خطوات تنفينيَّة تَّوْدي الى تَحقيقَ الغرض المطلوب تنفييناً لقرارات الأمم

وأضاف أن رئيس مــجلس السفراء السفير اللبناني الدكتور محمود حمود عبر معن ارتياح العرب جميعاً لنجاح مهمة الأمين العام للأمم المتحدة كوفي انان العراق وشعبه وضرورة تجنيب المنطقة الأخطار الجسسيمة

الوزراء البريطاني أعرب عن تفساؤله بالاتفساق الذي وقع بين

انطلاقاً من حرصهم على سلامة

واعلن اسماعيل في تصريحات بشتها وكالة الأنباء السودانية الرسسية أمس أن حكومته ، حريصة على تطوير علاقاتها مع المملكة الحربية السحوبية ودول الخليج العربي»، مشيسرا الى «المكانة الكبيرة التي تحظى بها السعودية في العالمين العاربي

ب) امس ان وقداً سودانياً رسمياً سيتوجه الى القاهرة خلال أيام للتحضير لزيارة يقوم بها الرئيس عمر البشير في أذار (مارس)

### والإسلامي. واضاف ان العلاقات مع مصر ستحتل اهميتها التى تستحقها انطلاقاً من الترام البلدين اعادة علاقاتهما الى طبيعتهاء. الى ذلك أكدت صحيفة «الراي العام، السودائية المستقلة (أ فُ

Portfolio Travel

المحيطة بالعمل العسكريء.

In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel

and cargo services throughout Saudi Arabia

Jeddah: 9662 - 660 4500 Riyadh: 9661 - 461 6008 Dhahran: 9663 - 899 7877

Hail: 9666 - 532 5256 Taif: 9662 - 734 1100 Makkah: 9662 - 542 1371

9667 - 221 6262

And opening soon in Madinah, Jubail,

Dammam, Yanbu and Tabuk.

Abha:

كباح يلتقى أباشا قبل عودته الى سييراليون

● الوجا - أ ف ب - صرح مصدر قريب من الرئاسة النيجيرية إن الرئيس السيراليوني أحمد تيجان كياح الذي وصل الاثنين الى أبرجا الرئيس السيراليوني المسلم المسلم المسلم المسلم الرئيس النيجيري العاصمة الفديرالية النيجيرية اجتمع أمس الثلاثاء مع الرئيس النيجيري

الجنرال ساتى أباشا. وشنت القوات النيجيرية العاملة في أطار راساة

قوة دول غرب افريقيا (ايكوموغ) في الفترة الأخيرة هجومًا في

وكانت السلطات التيجيرية نكرت الأسبوع للاضي في بيان ان القيادة العليا لقوة (ايكوموغ) «كلفت جهودها لاعادة السلام الي

سيراليون في اسرع وقت ممكن من لجل تمكين الحكومة الشرعية

وتعهدت نيجيريا التي تتولى قيادة قوة (ايكوموغ) وتقدم القسم

الاكبر من عناصرها بأن تعيد السلطة الى الرئيس كباح الذي اطاحته

يلتسينء حل الخلافات بين الكنيستين

الارثوذكسية والكاثوليكية في حاجة الى منات السنين

● موسكو - اف ب - ذكرت وكألة «انترفاكس» أن الرئيس الروسى

بوريس يلتسين ويطريرك عموم روسيا الكسى الثاني اعترفا الاثنين

وقال يلتسين خلال زيارة ألى الكسي الثاني عرض له خلالها نتائج لقائه بالبابا يوحنا بولس الثاني مطلع شباط (فبراير) الجاري «ان الخلافات بين الكنيستين الارثونكسية والكاثوليكية يمكن ان تجد حلا

اما البطريرك الكسي الثاني فاعتبر ان المفاوضات بين الكنيستين

مصعبة حول نقاط عدة ألامر الذي يجعل العلاقات بينهما اكثر تعقيداً.

الا أن البطريرك قال، استتاداً ألى وكالة «ايتار-تاس»، «أن هذا

الزمن ليس زمن شن حروب صليبية ومن الضروري ايجاد الوسائل

يذكر أن سينوبس الكنيسة الارتونكسية الروسية الغي في اللحظة

الاخيرة لقاء بين البابا يوحنا بواس الثاني والبطريرك الكسي الثاني كان

واجرى يلتسين محادثات على انفراد مع آلبابا يوحنا بولس الثاني

وقال يلتسين لالكسى الثاني واجرينا (مع البابا) محادثات سلمية

ولم تتم الاشارة خلال هذا اللقاء الى امكان عقد لقاء بين البابا

ردايجابي من الصين على المتراح تايوان بدء محادثات بينهما

● تاييوه - رويترز - اعلنت مؤسسة شبه رسمية أمس التلثاء ان

وجاء في رسالة بكين ألتي تلقتها مؤسسة التبادل عبر المضايق شبه

الرسمية رداً على رسائل سأبقة بعثت بها المؤسسة الى الصين في تشرين الثاني (نوفمبر) وكانون الثاني (يناير) اقترحت فيها استثناف

المحادثات الفُّنية بين الجانبين ونرحب بزيارة السيد كو تشين فو في

الوقت المناسب، وكانت المؤسسة اقترحت استئناف المحادثات الفنية

ونقلت وكالة «سنترال نيوز» للانباء عن تشانغ يو عضو مجلس

شؤون الوطن الام في تايوان الذي يحدد سياسة تاييه ازاء الصين --

متظاهرون ضدالنظام الاندونيسي يعلنون اضراباعن الطعام

جاكرتا - أ ف ب - تظاهر امس الثلثاء مثات الطلاب

جامعتين على الاقل مطالبين بالخال اصلاحات سياسية واقتصالية

على النظام الإندونيسي. وتظاهر نحو ٢٠٠ طالب الاثنين في حرمين

اسعار السلع الاساسية وقامت وحدات مكافحة الشغب في الشرطة

وافادوا أنهم سيواصلون تحركهم هذا حتى تحقيق مطالبهم.

تابعين لجامعة باندونغ (جاوا الغربية) في حين بدأ سنة طلاب اضرابا

وطالب المتظاهرون في باندوغ الحكومة باتخاذ اجراءات للجم ارتفاع

وفي يوغياكارتا بدا ستة طلاب اضرابا عن الطعام للاسباب ذاتها

وجدد رئيس شرطة جاوا الغربية امس التأكيد على ان التظاهرات

الى اعمال تخريب لا يمكن لاي ضابط شرطة اينما كان في العالم

واعتبر أن «الطلاب يقومون بنشاطات قد تعكر الامن والنظام وتؤدي

من جهة أخرى تم الاقراج أمس عن ثلاثة أشخاص أوقفوا الإثنين

خلال تظاهرة نظمتها محركة الامهات المعنيات، في وسط جاكرتا للفت

«الاحتجاج على حكومة لا تهتم بالطبقات الفقيرة وتمنعها من التعبير عن

الانتباه الى الانعكاسات التي يخلفها ارتفاع الاسعار على اطفالهن

والبطريرك الارثونكسي ولا الى زيارة محتملة للبابا الى روسيا.

تايوان تلقت رسالة من الصين ترجب بزيارة مقترحة لمبعوث تاييه

السياسي كو تشين فو الى الصين لاجراء محادثات.

المتوقفة بين البلدين منذ ٢١ شهراً.

ترحيبه بهذا «الرد الأيجابي» من جانب بكين.

عن الطعام في يوغياكارتا (جاوا الشرقية).

محظورة وستبقى كذلك ما دام الامر ضرورياً.

بتفريقهم على ما ذكرت الصحف.

من المقرر عقده في حزيران (يونيو) ١٩٩٧ في فيينا.

في الفاتيكان في العاشر من شباط استمرت خمسين دقيقة.

للتوصل الى تفاهم مشترك.

وتحاشينا المسائل الحساسة».

بوجود هوة كبيرة بين الكنيستين الارثونكسية والكاتوليكية.

سبراليون ادى الى السيطرة على فريتاون.

للرئيس احمد تيجان كياح من العوبة الى البلاده.

في أيار (مايو) الماضى قوات القائد جونى بول كوروماً.

الإدعاء العام يحقق مع ٣٠٠ معلمة بتهمة إرتداء الحجاب

# السلطات التركية تجمد أرصدة حزب الرفاه في المصارف وتغلق مقره الرئيسي

🗷 انقرة - رويتبرز - نكرت الصحيفة الرسمية التركية أنه تم تجميد الأرصدة الصرفية لحرب والرفاء الاسلامي المحظور بعيد غلق مقر الحزب ألذى صدر قرار بحله الشهر الماضي بتهمة تهديد النظام العلماني للدولة. واضافت الصحيفة: محمدت

كل أرصدة حسرب الرفساء في المسارف والمؤسسات الأخرى بمأ في ذلك صناسيق الإنخار. وتابعت الصنحسيقية انه سيجري خلال اليومين المقبلين تشكيل لجان خاصة لتقويم ثروة

· وَنُكرتَ تَقَارِيرِ صَحَافِيةَ أَمْسَ الثلثاء أن السلطات التركية تحقق مُع أكثر من ٣٠٠ مدرسة وعاملة في قطاع التصعليم لارتدائهن الحجاب اثناء العمل.

• وتوقع الإدعاء العام في قضية والرفاه، أن تكون أرصدة الحرب متدنية على رغم كونه أكبر حرب معارض في تركيا. ونكسرت وكسالة دالإناضسول،

للانباء ان مسؤولي وزارة المالية الذكية أغلقوا الأبواب الأصامية للقر الحزب الليلة الماضية بعدما قيضوا داخله خيمس سياعيات سحلوا خلالها محتويات المحاتب ومن المستنظر ان تقطع السلطات أيضاً كل خطوط الهاتف التابعة للحرب. وأضافت الوكالة: مكل التليفونات والكهرباء والغاز الطبيعي وقنوات التلفريون الشترك فيها الحزب وخدمة الانترنت المحجوزة باسم حزب الرفاه ستقطع وتلغىء

ويقضى القانون التركي بمصادرة أرصدة أي حسرب سنياسي محظور. واتحدُّ اجراء الاغلاق بعد تحركات شبهدها العرلمان التركى الاثنين لمحاكسة زعيم الحزب رئيس وزراء تركيا الاسبق نجم الدين أربكان بتهمة المتهاكة قوانين الأمن العام.

وورع مكتب رئيس البرلان التركى ملقات تضمنت تفاصيل التهم ألنسوية الى أربكان وثلاثة

REFAH PARTIS

مقر حزب الرفاد الرئيسي بعد غلقه (ا ف ب)

آخرين من نواب الرفاء السابقين. وحظرت المحكمة الدستورية حرب والرفاه، كما فرضت قيوداً على أربكان الذي كان أول رئيس وزراء اسلامي في تاريخ تركيا الجديد، ومن المتوقع أن يسلم زمام الزعامة الى جيل شاب.

الكراهية، وهي تهم تصل عقوبتها الى السحن ثلاثة أعوام. واصدرت المحكمة المستورية في تركيا في كانون الثاني (يناير) الماضي حكماً بحل حرب «الرفاه»

واستقال أربكان من منصب مسغط من الجسيش ووسسائل

رئيس الوزراء العام الماضي بعيد

الإساسية للدولةء. ويواجه أربكان سبيع تهم من يينها عقد اجتماعات سياسية غبر مشروعة والتحريض وزرع بنور

لدستور تركيا العلماني.

بتهمة القدام بانشطة منافية

وأصدرت محكمة تركية أمر اعتقال بحق شوقى يلماز الذي خسر مقعده في البراان الي جانب أربكان.

ونقلت الوكالة عن الإدعاء ان يلماز قد يحكم بالاعدام بمقتضى سادة تصدد عقوبة من يصاول وتعطيل الدسستور والمسادئ

# واشنطن تكافئ ميلوشيفيتش بتخفيف العقوبات

🗖 سكوبيا - جميل روفائيل

🗷 كافات الولايات المتحدة الرئيس اليوغوسلافي سطويودان ميلوسيفيتش بتخفيف العقوبات المفروضة على صربيا والجبل الاسود، فيما دانت تصريحات الرئيس الكرواتي فرانيو توجمان التي وتضمن اطماعاً في الاراضي البوسنية».

وبتقل تلفريون بلغراد أمس الثلثاء تصريحات اللي بها المبعوث الاميركي الشاص روبرت غيلبارد بعد اجتماعه مع ميلوشيقيتش اعلن فيه ان بلاده أررت تحفيف عقوباتها على الاتحاد اليوغوسلافي بالوافقة على رفع مستوى بعثته في مقر الامم للتحدة الى درجة السفيس وزيادة تمثيله العبيلوماسي في الولايات المتحدة والسماح لطائرات

الخطوط الجوية اليوغوسلافية (يات) التي تملكها الدولة القيام برحلات الى الاراضي الاميركية، كما ستتمكن بلغراد من المشاركة في الكتلة الاقتصادية الاقليمية في جنوب شرقي اوروباً. وأوضح غيلبارد ان هذه المكافات جاعت تثميناً لدور بلغراد الايجابي فى تشكل ودعم حكومة معتدلة بتوجهات ديموقراطية للجمهورية الصربية (البوسنية) برئاسة ميلوراد دوديك دوإذا قدم الرئيس ميلوشيفيتش أموراً جديدة، فإنه سيحصل على المزيد من التشجيع.

واكد المبعوث الأميركي على أهمية الشروع بالحواربين حكومة يوغوسلافيا وزعماء البان كوسوفو وإعادة الثقة بين الطرفين، من خلال التنفيذ الفوري لاتفاق عودة المدارس والكليات الألبانية إلى مبانيها الحكومية.



HOMME

# بعدما اتخذ العنف الانتخابي وحال الانقسام منحى جديداً في الهند

القنبلة الهيدروجينية هذا بالإضافة الى الصواريخ

البغيدة والمتوسطة المدى. وتعاني تيودلهي من ضغوط دولية وسط امتناعها عن اخضاع منشأتها

النووية للتفتيش وهي «ليست بحاجة لحزَّب منطرفٌ

مثل جاناتا بارتي ليزيد من همومها والضغوطات

الإخطار المحدقة بالهند في ظل الانفجارات التي

صاحبت العملية الانتخابية وبخول انتحاريان

مسلمين على خط التطرف الذي تعيشه البلاد وهذا، انعكاس طبيعي لما يمارسه الحبرب الهندوسي المتطرف من أقعال بدءاً من هدم المسجد البابري

ومواصلت خطابة السياسي والديني المتشدد، وصولاً الى حال التشريم السياسي وتفشي فضائح

الرشاوى والعمولات التي طاولت حتى رئيس الوزراء

السابق وزعيم حزب المؤتمر الهندي الراحل راجيف

غاندي المتهم يصفقة مع شركة «بوفروس» تلقى اثرها

أميركي. وانكشف أمرها في نيسان (ابريل) ١٩٨٧.

وتصل قيمة الصفقة الي ١,٤ بليون دولار

وفي حسريران (يونيسو) العسام للاضي، بدات

الصحف الهندية تنقل عن الأوساط العسجرية في

البلاد عدم رضاها على أداء السياسيين، وتطور الأمر

الى تناول الصحافة الهنبية احابيث للقسادة

العسكرية الهندية عن امتعاضها ازاء ما يتعرض اليه

جنودها واتباعها في كشمير وعجز القيادة

السياسية تجاه ايجاد حل لهذه الأزمة – المعضلة،

ومعروف أن عدد القوات الهندية المتمركزة في كشمير

وكانت خُلافات حدثت في قادة جوية بسبب

مسالة العلاوات. وما يزيد من القلق العسكري

الهندي الصديث عن ظاهرة الارتباط بين رجال المال والسياسة من جهة والمتمريين من جهة أخرى إذ تم

القسبض في العسام الماضي على قساعدة الجسبسة الفيديرالية وهم يقدمون دعماً مالياً للمجموعات

المتمردة في الشمال الشرقي للبلاد، ولا يخفي أن

سبب سقوط حكومة الجبهة المتحدة بقيادة أندر

كومار غوجسرال جاء بسبب سحب حزب المؤتمر

دعمه للجيهة لتورط احد شركائها وهو حزب ددي ام

عمولة تقس بخمسين مليون دولار.

يتعدى الـ ٠٠٠, ١٥٠ جندي.

وتتحدث أوساط المؤسسة العسكرية الهندية عن

الخارجية عليها، حسب المطلين انقسهم.

# الجيش يتدخل في السياسة لدعم حزب المؤتمر وأل غاندي

🗖 اسلام آباد – احمد موفق زیدان

🗷 توقع مراقبون في الهند أن يفيضي تطور العنف وحال عدم الاستقرار خلال الانتخابات الاستسراعية وبعسها الى تزايد دور الجيش في السياسة، وثلك مع تقشي ظاهرة التطاحن والخلاف في أوساط السياسيين الهنود على غرار ما يجري في چآرتهم باکستان.

وراى المراقبون ان اعمال العنف خلال الانتخابات اتخنت منحى تصعيبياً جديداً علماً أن البلاد خاضت ١٢ عملية انتخابات منذ استقلالها عام ١٩٤٧، لم تشهد اي منها هذا القدر من التفجيرات.

ولم يستبعد بعض المصادر الهندية احتمال تدخل الجيش في السياسة خصوصاً وأن قائلته أصبحوا لا يحفون تعاطفهم مع عودة عائلة غاندي الى الواحهة السياسية لايجاد نظام حكم علماني يجنب البلاد الشرنمة الطائفية والعرفية التي باتت تهند فسيقساء السياسة الهندية.

وجاء نلك في وقت تراجع حرب المؤتمر الذي تقود حملته حالياً صونيا غاندي، وتعاظم بور الأحزاب المتطرفة وفي مقدمها حزب الشعب الهندي المتطرف (جاناتا بارتي) والذي توقعت استطلاعات الراي ان يُفُورُ وحلْفاؤه ب ٢١٤ مقعداً في حين توقعت ان يحتل حزب المؤتمر ١٦٠ مقعداً فقط

لكن أباً من الأحراب الرئيسية لن يتمكن من الحصول على غالبية برلمانية كافية (٢٧٣ مقعداً) تمكنه من تشكيل حكومة بمقرده. وحسب المسائر المعنية بالشأن الهندي فإن الجيش لا يرغب بمزيد من التوتر في العلاقة مع الباكستان خصوصاً في ما يتعلق بكشيمير التي تستنزف الضرينة الهندية وتعرض الجيش لخسائر في الأرواح. ومعلوم أن البرئامج الانتضائي السياسي لحزب مجاناتا بارتي، يدعو الى التطرف والقومية ما يفرغ البلاد من ايديولوجيتها التي قامت عليها منذ آلأيام الأولى على أسناس علماني تستوعب الهنود والمسلمين

والسيخ والتاميل وغيرهم. وحسفظ حسرب المؤتمر هذا الموقع للهند منذ استقلالها كونه أقدم أحراب العالم الثالث الي حانب استفراده بحكم البلاد طيلة ٤٣ عاماً منذ استقلالها. وتملك الهند ٥٠ مصنعاً للقنابل النووية، حسب المحللين الاستراتيجيين في المنطقة النين يؤكدون ان لديها ٥٠ قنبلة نووية وتسعى الآن الى تصنيع

# سي، التَّامَّيلي في اصدار الأوامر للمَّ مردينُ التَّاميل يقتل رئيس الوزراء السابق راجيف

■ لاهور (باكستان) - رويترز - قتل مسلحون في باكستان اثنين من الناشطين الشيعة في أقليم البنجاب وسط البلاد. وقالت الشرطة إنه ييدو ان الحادث جزء من سلسلة أعمال القتل الطائفية التي

وأعلنت الشرطة أن الطبيب الشيعي سيد جواهر عبيدي قتل أمس التأثاء في عيادته في الاهور عاصمة الاقليم. وأوضحت أن شخصين يركبان دراجة نارية هاجما عبيدى وفتح احدهما النار عليه فارداه قتيلاً. وقتل مواطن شيعي آخر يدعى سيد راضي عباس نقوي ليل الاثنين برصاص مسلحين يركبان دراجة نارية في غوغرانوالا على مسافة -١ كيلومترا لم يحدد جهة معينة.

ولم تعلن أي جهة مسؤوليتها عن الحادثين اللذين قالت الشرطة إنهما الاحدث في سلسلة من عمليات القتل التبائلة بين جماعات متشددة من الغالبية السنية والاقلية الشيعية.

باكستان: مسلسل العنف الطائفي مستمر

وجاء الحايثان في أعقاب قلل اثنين من. الايرانيين السبت وثمانية من أعضاء حزب محلي برصاص مسلحين مرجه ولين الاحد، في ميناه كراتشي الجنوبي. وحمَّل رئيس الوزراء الباكستاني نواز شريف مجهّات أجنبية، مسؤولية الاحداث التي أودت بحياة -١٧ شخصاً في العام الماضي، إلا أنه

# الجمهوريون ينأون بأنفسهم عن أعمال عنف في ايرلندا الشمالية

البحث عن مجموعات صغيرة متطرفة تسعى لتقويض محادثات السلام

وكالة أنباء دبرس اسوسييشن، البريطانية امس الثلثاء ان الجيش الجمهوري الايرلندي نفى تورطه في هجوم بسيارة مفخخة في معقل للبروتستانت في ايرلندا

ونقلت الوكسالة عن بيسان للجيش الجمهوري بعد الانفجار الذي وقع في بلدة بورتابون اول من أمس، أنّ وقف اطلاق النار الذي اعلنه ما زال ساري المقعول. وأثآر الانفحار مخاوف من العودة الى ايام العثف الذي عسصف

بالاقليم لربع قرن. ولم تعلن اي جـ مسوق وليستها عن الانفجار. ويورتادون معقل للبروتستانت المؤيدين لبقاء ايرلندا الشمالية قحت الحكم البريطاني، فيما يؤيد الجمهوريون استقلال المقاطعة تمهيداً لضمها الى الجمهورية الإبرلندية جنوباً. وهذه ثالث قنبلة تزرع في الإقليم في الإيام

وشين فين، وهو الجناح السياسي للجيش الجمهوري الإيراندي عن محابثات السلام لإيجاد تسوية للصراع في ايرلندا الشمالية.

واتهم الزعماء البروتستانت الموالون لبريطانيا خصومهم الجمهوريين الكاثوليك بأتهم وراء الهجوم الذي وقع في بورتادون ولمحوا الى ان مقاتليهم قد يتحقلون عن وقف لاطلاق ألنار بداوه قبل اربعة اعوام للرد على هذا الهجوم.

وتقى جيري ادامر زعيم اشين فين، أن يكون الجيش الجمهوري شن الهجوم وقال انه يعتقد ان المنظمة ما زالت تتقيد بوقف اطلاق النار الذي اعلنته في تمور (يولينو) الماضي في حربها على الحكم البسريطاني لايرلندا الشمالية. وقالت مو مولام الوزيرة البريطانية لشوون ايرلندا الشُمَّالِيةَ أَنِ الْانْفَجِّارِ الذي وقع في بورتادون قد يكون من عمل

أناس يستعون الى اشتعال العنق مرة اخرى وانهاء عملية السلام التى تقودها بريطانيا وجمهورية الركندا. واضافت للصنحافيين: دهناك جماعات كثيرة في ايرلندا الشمالية لا تكتفي بعدم تابيد عملية السلام بل انها تسعى الى تدميرهاء. وقالت الشرطة ان العبوة التي

انفَّ جسرت في بورتابون والتي وضعت في سيارة كانت تقف علي بعد ٢٠٠ مُدر من قسم للشرطة، احدثت اضرارأ كبيرة بمصارف وشركات اخرى في البلدة الواقعة على بعد ٤٥ كيلومترا جنوب غربي بلفاست. ولم يصب احد في الانقجار، واستبعد دشين فين، من محابثات السلام الجمعة الماضي بعدما ربطت لندن بين الجييش الجمهوري الايرلندي وبين حالثي قبتل وقيعا أخيراً في ايرلندا الشمالية. ويقول مشين فين، انه لا توجد ابلة كافية تثبت انه مسؤول عن حابثي القتل.

# كيم يتوقع توحيدالكوريتين خلال عشرسنوات

● سيول - رويترز - قال الرئيس الكوري الجنوبي الجديد كيم داي جونغ أمس التلثاء إن اعادة توحيد كوريا يحتاج الى عشر سنوات على الاقل وأن سيول لا تتعجل الشروع في هذه المهمة وأضاف كيم في مقابلة مع هيئة الإذاعة البريطانية امس الثلثاء «الاقتصاد الكوري الجنوبي ليس قوياً الى درجة تمكنه من تحمل هذه الشكلة، ومضى قائلاً «لكنني اعتقد اننا اذا نجمنا في تحقيق علاقات جبدة مع كوريا الشمالية يمكننا ان ندخل المرحلة الاولى الوحدة في غضون عشر سنوات او نحو ذلك، وتوقع كيم أن تتحسن العلاقات مع كوريا الشمالية بعدما تدنت أثناء ادارة سلفه الرئيس كيم يونغ سام.

قانون الهجرة الجديد؛ 'يحول الإيطاليين إلى معاربة؟

# طاليا: تسهيلات للمقيمين وتشدد مع القادمين

🛘 روما - موسى الخميسي

🗷 اثر جدل محموم دام أكثر من عام لتشريع قانون جديد حول الهجرة اعتمده مجلس النواب في بداية تشرين الأول (اكتوبر) الماضي، وافق مجلس الشيّوخ الايطالي بالغالبية على هذا القانون الذي أصبح نافذ القعول. والقانون الجديد الذي تبنته حكومة «تحالف الزيتون» أعتبر بمثابة عملية تصحيح وتعديل لكل ألقوانين المتعلقة بالمهاجرين المنتمين الى دول العالم الثالث. وهو من جهة،

سمهل في عملية طرد المهاجرين بشكل غير مشروع ومن جهة اخرى، اضاف حقوقاً جديدة المهاجرين الذين يقيمون بشكل قانوني. والمهاجر الذي يعمل أو يدرس، لن يتعرض للطرد بل ستنظم أوضاعه ألقانونية وتقدم له الضمانات الصحية والاجتماعية كافة. واذا مضت على اقامته خمس سنوات فله

الحق بدعوة اقربائه للاقامة معه بعدما يتوفر له السكن المناسب، كما يحق له طلب سكن مجاني من بلدية المدينة حيث يعمل ويعيش، وله حق ممارسة الاقتراع بشكل قانوني

وفي الوقت نفسسه، شدد القانون الاجراءات على المهاجرين الذين لا يتمتعون بالشروط المطلوبة، اذ اجاز حجز أي مهاجر بشكل غير قانوني لمدة خمسة أيام واحالة ملفه الى الشرطة التي تتكفل بطرده بعد عشرة أيام. كما لحظ القانون معاقبة كل من يساعد المهاجرين غير الشرعيين على الدخول الى البلاد بالسجن افترات تراوح بين ٣ و١٥ سنة. وسيكافأ المهاجر الذي يتعاون مع الشرطة للتعريف بالشبكات التي تتاجر بالهجرة غير القانونية وذلك من خلال منحه اقامة شرعية في البلاد.

ووافقت كل أحزاب الغالبية التي تقود وتحالف الزيتون، مع كُتلة حزب اعادة التأسيس الشيوعي التي تساند التَّحالف على القانون، في حين صوبت المعارضة اليمينية ضده. واحتجت كتلة رابطة الشمال الانفصالية على القانون وانسحب ممتلوها من قاعة مجلس الشيوخ اثناء التصويت. ووصف حزب التحالف الوطني (الفاشية الجبيدة) هذا القانون بأنه محرد احتيال ، لأنَّه لا يستجيب ومتطلبات حماية الضمان والشرعية لجميع الايطاليين، ووصفته

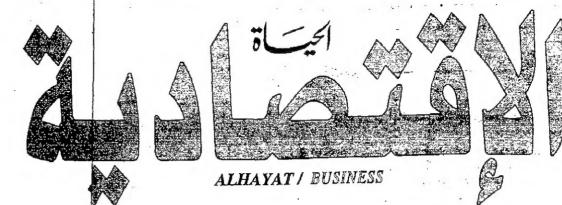
ورغم أن حرب اعادة التأسيس الشيوعي اعتبر هذا القانون تجاحأ لسياسته فإن الأمين العام للحرب فالمستو بيرتنوتي أكد ل «الحياة» أن القانون «لا يزال يتجاهل بعض النقاط الرئيسية وعلى راسها عدم وجود هيئة مدنية تعنى يشوون الأجانب، والابقاء في هذا الجانب على صلاحيات رجال الأمن والشرطة والدرك، كما أنه لم تجر حتى الآن في ايطاليا بالرغم من مرور ١٥ عاماً من تدفق موجات المهاجرين الأجانب، أية عملية تخليل اجتماعية وتقافية لشرائح المهاجرين تعكن من استيعابهم بالطرق الأمثل، كما صرح وزير الداخلية الإيطالية جورجو

الرابطة بأنه مقانون من شائه أن يحول جميع الإيطاليين ألى

مغاربة، اما تيار ايطاليًا إلى الأمام فاعتبر القانون مجرد

«عمل بيماغوجي سيلحق الضرر بابطاليا».

فابوليتانو في معرض رده على القوى والأحزاب المارضة لهدا القانون بانه ويكفى لهذه القوى أن تسلل المامل والنشأت في مقاطعتي الفنيتو واومباريها اذا كانت قادرة على الاستغناء عن العمال المهاجرين لديها، وإذا كَانت أيضًا ستستغنى عن حاجتها لأيدى عاملة اجنبية جديدة».





# لينتون يوفدمونديل الى اندونيسيا لمحادثات مع سوهارتو

الن البيت الأبيض أن الرئيس الأمياركي بيل كلينتون على شك إيفاد نائب الرئيس السابق وولتر موتديل إلى اندونيسيا جراء محايثات مع الرئيس سوهارتو في شان الأزمة

171, 15

الجنيه الاسترليني

1,1501



TEYY.

1 1433

17Y:00

1.759-

1,7550

# أكثرمن نصف سكان قطاع غزة لايكفيهم دخلهم

كشف استطلاع للرأي عن الوضع الاقتصادي في غرَّة أن ٥٧ في المئة من سكان القطاع لا يكفيهم مخلهم الشتهري لتغطية نفقات المعيشة. واظهر أن ٢٧,٥ في المئة من الإسر يقل بخل أفرادها الشهري عن ١٠٠٠ شاقل.

ص ۱۳

# السعودية: ١٣٠ مليون دولار

🗇 الرياض - محمد اليامي

■ كشف مصدر في «مؤسسة اليان الصافي»، احدى مؤسسات مجموعة الفيصلية، السعوبية، أن مبيعات المؤسسة من منتجات الخليب والألبان وصلت الى ٤٨٥ مليون ريال (نحو ١٣٠ مليون دولار) وأن المؤسسة تعتزم زيادة هذا الرقم بنسبة مجيدة، مع نهاية السنة الجارية.

لجنة بورصة بيروت تدرس إدراج شركات جديدة

قال غبريال صحاوي رئيس لجنة بورصة بيروت

انها تدرس حالياً طلبات من شيركات لينانية لإدراج

اسهمها في البورصة. ويتوقع إدراج إحداها الشهر

وقال المصدر لـ «الحياة» أن كمية المنتجات المساعة في السوق السعودية ويعض الأسواق الخليجية المجاورة زانت على ١١٤ مليون لتر تشكل كامل الانتاج الذي نجحت رسؤسسة الصافر للتسويق، التآبعة للمجموعة في تسويقه، وأن حصة المؤسسة في السوق السعونيّة تقارب الأنْ ٢٥ في

وأوضح أن عسد الأبقار في مسرّارع والصافي، يتجاوز الآن ٢٤ الف بقرة تنتج ما يزيد على ٢٠٠ الف لتر يومياً، وإن متوسط العجول التي تولد يومياً يبلغ ٣٥ عجلاً.

موسوعة عينيس

الى نك، نخلت مزرعة «الكنّ الصافي، اخيراً موسوعة «غينيس» للأرقام القبياسية ألعالمية كاكنس منزرعة السان متكاملة في العالم، وكاول مشروع اقتصادي زراعي ليتم اشتياره

واحتقلت المؤسسة الأحد الماضي يهذه المناسبة. برعاية الأمير سلمان بن عبدالعرين، أمير منطقة الرياض، الذي دعيا رجال الإعمال السعوديين الى

ربيادة استشماراتهم في قطاعات الأغنية والألسان والتي تحقق اهدافأ استراتيجية للوطن، وتمكن القطاع الضاص من الاستفادة من الامكانات التي

تتبحها السعونية للاستثمار. وكان الأمير محمد العبدالله الفيصل، رئد مجلس ادارة «مـؤسسة البان الصافي» اعلن في الحفل أن مؤسسته تعتزم دخول مجال الانتاج الغذائي بعد استقرار الاداء في قطاع الالبان وبخول المؤسسة مرحلة تحقيق الأرباح منذ سنوات

واستبعد الأمير محمد ان تقوم الصافي بالتوسع خبارج السعودية، مشيراً ألى ان اتجاً المؤسسة توسيع قاعتها الانتاجية في الداخل والي ان القرار لم يتخذ بعد ما إذا كان التوسع سيكون في المررعة نفسها او بانشاء مزارع آخرى في مناطؤ

التسويق

وعزا النجاح الذي حققته المؤسسة في السوق السعودية الى فصلها عمليات الانتاج عن التسوية وانشائها دمؤسسة الصافى للتسويق، التي تولت تسويق كامل انتاج المزرعة وستكون المعنية بتسويو المنتجات الأخرى حال اقرارها.

ويشسار الى ان «مؤسسة آلبان الصافي، بدأت تشاطها عام ١٩٧٩ على يد مؤسسها الإمير عبداللا الفيصل بن عبدالعرير باستيراد ٢٥٠٠ راس مر الأبقار خصصت لها أرض مساحتها ٣٥٠٠ هكتار في وادي السسه باء (١٠٠ كسيلوم تسر جنوب شسرة ع

# "أسباب فنية" تحول دون لقاء اللجنة الاردنية -الاسرائيلية

 ◄ أجل الأربن إلى الأسبوع المقبل اجتماعات اللجنة الأردنية -الإسرائيلية المشتركة التي كان من المقرر أن تعقد برئاسة وزير الصناعة والتجارة الدكتور هاني الملقي ونظيره الإسرائيلي ناتان شارانسكي في وقال مصدر في وزارة الصناعة والتجارة إن تأجيل الاجتماعات تم لأسباب فنية، حيث ان اللجـان الفنية لم تكمل حل النقـاط العالقـة بين الطرفين تمهيدأ لتوقيع اتفاقية تجارية بين البلدين تنظم العلاقة

التجارية بينها للسنة الجارية. واضاف أن الجانبين الأربني والإسرائيلي سيمنحان اللجان الفنية فرصة أطول لحل هذه النقاط وعلمت «الحياة» ان النقاط المشار إليها تتضمن زيادة عند السلع

المعفاة من الرسوم الجمركية وزيادة حجم التبادل التجاري بين الاردن وإسسرائيل والذي يرى الأردن أنه كان دون المستوى المطلوب، وتذليل العقبات أمام أنسياب السلع الأردنية إلى مناطق السلطة الوطنية الفلسطينية عبر جسر الملك حسين. ومعلوم أن عدد السلع التي يسمح للأربن بتصديرها إلى مناطق

الحكم الذاتي الفلسطيني يخضع لموافقة إسرائيلية، وذلك بموجب نصوص اتقاقية باريس التي وقعت بين السلطة الوطنية الفلسطينية وكان الورير الأربني استقبل في وقت سابق من الأسبوع الماضم

نظيره الفلسطيني السيد ماهر المصري، وحاول الجانبان تنسيق مواقفهما من عملية التبادل التجاري الأردثي - الإسرائيلي والقلسطيني - الإسرائيلي والأربني - الفلسطيني. واقترح الاردن تشكيل لجنة اردنية
 - فلسطينية - إسرائيلية مشتركة لحل معوقات التجارة بين البلدان ويشكو الأردن من تدنى حجم التبادل التجاري بينه وبين إسرائيل

والذي لم يتجاوز العام الماضي أكثر من ٣٢ مليون دينار، وهو رقم يرى الأربنُ أن في الإمكان تجاوزه، كما يعتبر أن إسرائيل تبالغ في متطلباتها الأمنية، ما يعرقل التُجارة بين البلدين ويبقي عليها في

# انهبار محادثات "غلاكسو" و "سميثكلاين" يضعف أسعار الأسهم في لندن

□ لندن – سنا حامد

■ تراجع مؤشر فايننشال تايمز، الذي يتابع حركة الاسهم المئة الإكبر في سوق الاسهم اللندنية، لاسبياب عدة اهمها انهيار محانثات الاندماج بين الشركتين العملاقتين في قطاع الادوية والمواد الصيدلانية وسميلكلاين بيتشامه ودغلاكسو ولكومه وسجل المؤشر قبيل الاغلاق تراجعاً بمقدار ٧٠ نقطة اساسه انهيار سعري سهمي الشركتين الاولى (غالكسو) بنسبة ١٤,١٨ قي للنة من ١٩٠٤ بنسات الى ١٦٣٤ بنسأ والثانية بنسبة ١٠,٣٥ في المثة من ٨٠٧ بنسات الى ٧٧٤ بنسأ.

وترجع اسباب فشل المحادثات حسب يعض مصادر السوق الى اخفاق الجانبين في الاتفاق على الشوؤون المتصلة بنظام واستراتيجيات العمل، وتبادلت الشركتان الأتهامات وحملت كل منها الاخرى السبب في القشل.

وكانت شركة مسميثكلاين بيتشام، بخلت في محاً بثات اندماج اولية مع «هوم بروبكتس كورب، الأميركية وهي شركة رائدة في للنتجات الاستهلاكية والبوائية في الولايات المتحدّة ، ثم تخلت عنها عنَّد اعلائها بدء محادثات دمج مع شركة «غلاكسو» أخر شهر كانون الثاني (يناير) الماضي. وكان المحللون قالوا انه لو اكتسملت خطط الاندمار سين العملاقين البريطاندين لكان اجمالى

عائدات عركة الجديدة ٢٦,٦ بليون دولار سنوياً أي ان نصيب الشركة الصديدة سيكون ١٠ في المُنَّة من السوق العالمية للأدوية. وكانت الشركتان البريطانيتان اعلنتا في بيان صحافى إنهما متبحثان اتفاقأ يحصل بموجبة حملة

الأسبهم في عغلاكسو ويلكوم، على ١,١٥ في المئة من

New Rossiants Court

مقر شركة «سميتكلاين بيتشام» في الملكة للتحدة (أ قَيْب)

أسهم الشركة الجديدة مقابلٌ ٥٠,٠ في المئة لحامِلي الأسهم في دسميثكلاين بيتشام، وافترضت وقتها أن يتولى السير ريتشارد سياكيس الرئيس الصالي أد «غالاكسبو» منتضي الرئيس التنفيذي للشركة الجِّديدة.

سامسونغ انجنيرنغ تفوز بعقد

# الكاتل تفوز بعقد قيمته ٧٠ مليون دولار لانشاء أول نظام بحري للألياف البصرية في ليبيا

🗆 باريس – دالحياة،

🛲 منحت شبركة البريد العبام والاتصالات الليبية شركة الكاتل الفرنسية عقداً بميلغ ٧٠ مليون بولار لتوفير وتركيب اول نظام بحسري للألياف البصسرية

للاتصالات في ليبيا. وتغطي شبكة الألياف البصرية الليبية مسافة تزيد على ١٦٠٠ كليومترفي ١١ موقِعاً منقصلاً عبر ليبياء تمتد على طوال السساحل الليبي المتساخم

للبحر الأبيض المتوسط وتربط المنطقة للمتدة من مدينة زواره في الغسرب الني الزاوية وطرابلس ومصراته وسيرت ورأس لانوف وبرقبة وبنغازي وطولتا وبرنة

وطبرق في الشرق. وجاء في بيان أصدرته الشركة الفرنسية أن الشبكة تعتبر مثالاً حياً للاستفادة من تقنية الألياف البصرية، إذ من للمكن ربط مواقع ساحلية شديدة الأهمية بكلفة رَهيدة من خلال بيئة أمنة من غير تقوية، أو بكابل منفرد، أو أنظمة

٦٠,٠٠٠ دائرة صسبوت في وقت واحد، او مزيجاً من المعلومات وحركة الصورة والصوت. اما الأربعة ازواج المتبقية من الألياف البصرية فستكون جاه للعمل عند أزبياد الطلب مستقب

وستعمل شبكة الألساف البصرية اللبيية عند اكتمالها في

منتصف ١٩٩٩ وفق نظام رقم

متواقت بقوة ٢٠٥ ميخابايت

وسيتم مبدئياً اعداد زوجين مر

الإلياف البحسرية، توفر قو

ببروتوكول تجاري واستثمارى

ويشمل البروتوكول الج

١٤ بندأ ويستهدف زيادة المبادلات

التجارية الى مشة مليون دولار

السنة الجارية و٥٠٠ مليون في

سنة ١٩٩٩، مسقابل ٢٠ مليسونا

قسمتها حالياً، وذلك في ضوء موافقة اسرائيل على قوائم السلع

التي تستسوردها فلسطين من

■ تم التوقيع في البحرين امس على اتفاقية الاستكشاف والتنقيب عن النفط بين حكومة دولة البحرين معثلة في «شركة نفط البحرين الوطنية، (بتوكو) وشركة «شيفرون» العالمية المحدودة، وذلك للتنقيب عن النفط في المناطق البحرية الشمالية والغربية المحيطة بالبحرين.

ووقع الاتفاقية نيابة عن حكومة دولة البحرين الشبيخ عبيسى بن على أل خليفة وزير النفط والصناعة رئيس مجلس أدارة اشركة نفط البحرين

الوطنية، فيما وقعها نيابة عن «شيفرون» العضو

البحرين و"شيفرون" توقعان اتفاقاً

للتنقيب عن النفط في المناطق الشمالية والغربية

تسفر عن اكتشافات نفطية حديدة. وأشار الى ان عودة شركة «شيفرون» الى العمل

المنتسب للشسركة العالميسة. وأعسرب وزير النفط والمساعة البحريني الشيخ عيسى بن علي آل خليفة عن ثقته بأن تفتح هذه الاتفاقية «عهداً جديداً من العمل الجاد في حقّل الصناعة النفطية الوطنية، وإنّ

في البحرين تَوْكَدُ مَجْدِداً ،قَابِلِيةِ الْأَقْتَصَادِ البحرينيُ لاستيعاب التطورات الاقتصادية والاستثمارية المتجندة، علاوة على ثقة الشركات العالمية في البحرين كمناخ مناسب لممارسة الاعمال.

■ سيول - رويترز - اعلنت شركة اسامسونغ انجنيرنغ، أمس الثَّلْثَاء أنها فَازْتُ بِعَقْد قَيِمَتُه ٢٠٠ مليون دولار من شركة اسيدي كرير للبتروكيماويات، لبناء مصنع للبتروكيماويات في مصر.

وقالت مسامسونغ، في بيان إن المصنع الذي سيكون الأول في مسمسر لانتساج البسولى ايثلين المنخفض الكشافة، سيبنى قرب الاسكندرية، وان طاقته الانتاجية ستبلغ ٢٠٠ ألف طن سنوياً.

قیمته ۲۰۰ ملیون دولار فی مصر واضاف البيان ان المشتروع، وهو بنظام تسليم المقتساح، من المقرر أن يكتمل في تموز (يوليو) وتكر أن «سامسونغ الجنيزنغ»

فازت بعقد العام الماضي من وشركة خالدة للبترول، الحكومية لإنشاء مصنع لمعالجة الغاز. بيه ومعلوم ان سسامستونغ انجنيسرنغ، هي إحدى شسركنات مجموعة «سامسونغ، الكورية

الجنوبية.

# مصروالسلطة الفلسطينية تقران الشهرالمقبل البروتوكول التجاري والاستثماري الجديد

في غسرة يوم ١٩ اذار (مسارس)

منظمة التحرير الفلسطينية

السعيد محمود عياس (أبو

وستبحث اللجنة التي تستمر يوماً واحداً في تعزيز التعاون في مجالات عدة وستقر العمل

" المقبل، برئاسة وزير الضارجية

🗖 القاهرة – جابر القرموطي

■ علمت «الحياة» أن الدورة المصري السيد عصرو موسى الاولى للجنة العليا بين مصر : وامين سر اللجنة التنفينية في

> lurns your NI server into something hot. NDS<sup>DE</sup> for NT is that little extra you've been missing in your NT server.

Nevell on (9714) 316444

Novell

NDS FOR NT

في نهآية ١٩٩٦.

زاد ٩ ١٤ في المئة واعتبرت أن متزايد الدين الذي 🗖 بيروت - والحياة،

لبنان: الدين العام في ١٩٩٧

🗷 اظهرت نشرة جمعية مصارف لعنان في كانون الثاني (يناير) ان حجم الدين العام في ١٩٩٧ سجل رُيادة قيمتها ٢٠٠٠ بليون ليرة نسبتها ١٤.٩ في المثة، إذ بلغ ٢٣١٧٥ بليون ليرة في نهاية كانون الأول (بيسمبر) الماضي في مقابل ٢٠١٧٥ بليونا

ونكرت أن هذه الزيادة الا تعكس حجم العجز الحقيقي بين الإسرادات والنفقات العامة الذي في إق ١٤٣٠ بليسون ليسرة، أذ ان الدولة لحات الى ودائعها لدى مصرف لبنان لتعطية تفقاتها عنيما تقلص حجم الاكتتابات ف سندات الخسرينة ويدأ يسبجل

عجزأه وأشارت الى أن وودائع القطاع العام لدى الجهار المسرفي تراجعت بقيمة ٢٤٢٥ بليون ليرة عَامُ ١٩٩٧ فَي مَقَائِلُ ٢٨٧١ بِلِيوناً نهأية ١٩٩٦، بعدما كانت تقوق ٥٠٠٠ بليسون ليسرة في نهاية حزيران (بونيو) ١٩٩٧ء.

يتسرافق مع تباطؤ النَّشَاطُ الاقتصادي ويساهم فيه، يجعل الوضع صعبا حتى اصبح يغوق تقسيرات الناتج المحلي. وشكُل الدينُ الداخلي ٣. ٨٤ في أللبة من

إحسمسالي الدبن العسام والدبن الخارجي ١٥.٧ في المشة. ويلغت قيمته ٣٦٧٧ بليون ليرة في نهاية ١٩٩٧ مسا يوازي ٢٣٧٥ مليسون دولار ومسمسدره قسروض من مسؤسسسات تنمسوية عسالميسة وحكومات اجتبية قيمته ١٣٢٠ بليون ليرة وقروض أخرى بقيما ٢٣٠٧ بلايين ليرة منها سندات الضرينة بالدولار الاسيسركي مع الفوائد المستحقة عليها».

اميا بالنسيبة الى النشياط

المصرفي في ١٩٩٧، نكرت النشرة أن والمصارف التجارية طلت تشهد تشـــاطأ مطرداً طوال ١٩٩٧ وارتفعت أرقام الموازنة المجمعة للمصارف من ٣٧١٨٣ بليون ليرة في كانون الأول ١٩٩١ الى ١٩٩٣ع بنيوناً في كانون الأول ١٩٩٧ محققة زيادة قيمتها ٨٤٥٠ بليون ليرة ونسبتها ٢٢.٧ في المئة.

مجهز طبقاً للمواصفات الدولية كل شهر على شريط (REEL)واحد الأسعار : ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

للمزيدمن العلومات الإتصالبء AL-HAYAT

KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. **LONDON W14 8YT** TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63

العاياني

£14,4

TE . . 0

TE, VV

TTA.A

TTI,V

To, 4

11,47

TY, 77.

اليلباني

, . . £Y

...

, . 12.

. · £VY

اسعارصرف بعض العملات العربية

الاسترليني

,0-11

7,17

7,-10

3.77.

דדיוד,

0,44.

4017.V

CAO.O

1,170

الاسترليني

1,787

41..4

425.4

4,477

7,741

ريال سعودي

7,70 7,17

7,14

0,77

N.TY 11.7 YT.7

العادن الثمينة دولار اونصق \*

1/11

YAA

7,7.

العادن بالطن

1EEA

1+71

النفط دولار عرميل الا

12,70

ائغرب موریتانیا

لسودان

جيبوتي

هونغ كونغ

تابوا*ن* تابلاند

اليونان

نيجيريا

سيراليون

حقوق السحب

العملةالاوروبية

الفرنك الإفريقي

1/11

12,90

14,7

من

عن

0,0.

4,74

7,17

1/1.

447. Y.

7,74

١٩٩٨ (تسليم فوري)

1277 | 128- | 1217

4/4.

12,40

10,40 17,70 17,20 10,00 10,40

17,1. 17,4. 17,00 11,4.

1.10,0 1.17 1..7 1..7

orv. | of .. | orro | orto

Y/14 Y/Y+

1,1A 1,-1 V,1A V,2Y

استعار صرف الدوائر و الجنية الاستراييني تثنير الي قيمة كل منهما في مقابل العملة الحريبة للحددة ، والجمو

الاميركي

,4.54

PIVY,

.YAE4

7,741

,V·A

الاميركي

17V, VY

1.4.1

7,.77

1, EOTY

V, TV

من

0,07

٧,٣١

7.77

4,40

7,.7

4/45

¥41.8.

7,77

V,77

V, Y0

0,74

W. VO

. 7,14

1/11

747.Y.

7,57

1/11

Y/YY

الفائدة بين الصارف البريطانية سيرس

Y/Y£

1210

Y/Y2

T, Yo.

الدينار الكويتي

الريال السعودي

نرهم الإمارات

الريال العماني الريال القطري الليرة اللينانية

لجنيه المصري

للنينار الاريني البينار العراقي

الجنيه الاسترليني

الدولار الاميركي

الين الباباني المارك الالماني

الفرنات الفرنسي

الليرة الإيطالية

الاجل

لشهر ولحد لـ٣ اشهر

لـ ٦ الليهر لـ ١٢ شهرا

العملة

الدولار الامدركي

المأرك الالمائي

تلعين

نھب قضة

حاس (دولار)

الومنيوم (دولار

بك (دولار)

يكل (دولار)

مزيج برنت غرب تكساس

الغرثك الفرنسي الفرتك السويسري الليرة الإيطالية

البينار البحريثي

الإثاني

,£V44

. 24 . 1

£,Wa

£,370

, 1917

A.70.

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الالماني

.0000

V. ,40

اسعار الفاتدة على الغملات العربية

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

درهم الإمارات

0.70 0,0.

0,0.

٧,٣٧

77.0

77,0

4/14

794,10

A1,7 TP,0 7.17 70,0

القرنسي

19.44

1,4.4

13,.1

10,74

1.TOA

YOY Y

1, YA.

القرنسي

.1 . . 7

41,10

IAFY,

YE.V

اعلى سعر

(1994/199Y)

£12.A.

\* سعر التنابيت للذهب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر

تسليم ٣ اشهر

Y/19. Y/Y- Y/YY

1201 1207 1277.0

0130 -1300

1.44 1.4V

97/1/1

17/1-/17

1V/1/1

شلنغ

بيسو دولار

ليون فرنات

ىولار

rek

اسعار صرف عملات متفرقة \*

TT, A.

YE. 9.

1-44

ادنى مستوى ٩٨/٩٣

11.4.

175

TATO

1,1774

04,+2

A.ATTA

177,+5

171.75

177.77

777.

V, V\$0

11

\$ . , 0 .

1,777.

TT.AIV

22,00

,91.4

17,347

NOY, OA

11 . AC

71,AA7

4..

1,0-10

1.577.

,V£٣4

,0770

11/1/11

41/Y/1V

YATO

1.1774

30,00

A.ATTA

IVY. . £

171.74

177,77

444.

V, YEE

22

1,707.

TY,AIV

28.00

. TIAY

TAV.TI

107,91

71. AO

T1,447

4 ...

71. 40

1.0.25

1,2712

,VEY4

, orr.

(1991/1991)

YVA, V+

الريال القطري الدينار البحريني

من

0. . 7

لسويسري

1,711

,4401

T, AOE

T, YY5

,7994

,EYAO

Y . . OY

السويسري

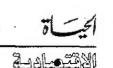
.£14+

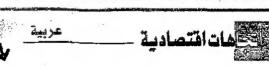
.7441

PA, YK

YYY, I

£,10£





# زيادة مشتريات النفط الاميركية من منطقة الخليج

● واشنطن - رويترز - أعلنت ادارة مطومات الطاقة الاميركية ان اعتماد الولايات المتحدة على النفط المستخرج من منطقة الخليج زاد في الاشهر التسعة الاولى من ١٩٩٧ بعد انخفاض أستمر سنة أعرام. وقالت في تقرير خاص انه في تلك الفترة قدمت دول الخليج ١٩٠٢ في المئة من واردات الولايات المتحدة الصافية من النفط ارتفاعاً من ٩. ١٨ في المئة في الاشهر التسعة الاولى من ١٩٩٦. وينكر التقرير أن صافي واردات النفط الاميركية من منطقة الخليج قَفْرُ إِلَى ٧٣٪ أَ مُليون برميلٌ يومياً في الاشهر التسعة الاولى من العام الماضي من ١٠٦٠ مليون برميل يومياً في الفترة نفسها من ١٩٩٦. واضاف انه منذ ان زادت واردات النفط الاميركية من ادنى مستوى لها في ٢٥ عاما وهو ٣١٠ الاف برميل يومياً عام ١٩٨٥ الى ١٩٧٧ ملوون برميل يوميا عام ١٩٩٠ ، انخفض اعتماد الولايات المتحدة على النفط من منطقة الخليج تدريجاً حتى عام ١٩٩٦، قبل أن يزيد مرة

### الرياض تستضيف الاجتماع السادس لجئس وزراء الكهرباء العرب

احْرى في الفترة بين كَانون الثاني (يناير) وأيلول (سبتمير) ١٩٩٧.

● القاهرة - «الحياة» - يعقد المجلس التنفيذي لوزراء الكهرباء العرب دورته السادسة في الرياض اليوم يسبقه اجتماع على مستوى الخبراء. وقال مصدر رسمي إن الاجتماع الذي يستمر يومين سيبحث في مسائل عدة أبرزها توحيد نظم القياس للمعدات الفنية واقامة سوق مشتركة في مجال الكهرباء بين الدول العربية. كما يبحث الاجتماع في تطورات ريط شبكات الكهرياء بين دول

جلس التعاون الخليجي ودور هيئات التمويل العربية في استكمال مشروع الريط بين دول للشرق العربي ودول المغرب العربي. ويناقش الاجتماع ايضاً أسساً جديدة للتعاطي مع الشركات العالمية المنتجة لمحطأت التوليد للحصول على تكتوأوجيا تصنيع المحطات، وإنشاء مصانع في الدول العربية كنواة الإقامة صناعات مشتركة بتكنولوجيا عالية.

ويدرس المجتمعون اقامة معرض لصناعات الكهرباء ينظم سنوياً في أحد الأقطار العربية لتشجيع التكامل الصناعي بين المنتجين العرب.

### وفد عينس فلايت هامبرو في بيروت يستطلع الأوضاع والسوق الناشئة

 بیروت - «الحیاة» - یزور بیروت غدأ وفد بریطانی بمثل جموعة «غينس فلايت هامبرو» المالية، ليستطلع الأوضاع المالية والاقتصادية في لبنان ويتعرف عن كثب الى السوق الناشئة فيه. يضم الوقد رئيس مجلس المجموعة ديفيد هيلوود ورئيس مجلس إدارة الصناديق التابعة للمجموعة تيموتي غينس وتائب الرئيس التتفيذي النائب في مجلس العموم البريطاني عن حزب المحافظين هوارد فلايت، وخمسة أعضاء من مجلس الأدارة هينهم المحامي اللبناني شوقي البستاني، ومحالين ماليين واقتصابيين مهتمين بأوضاع

وتأتى زيارة وقد عنيس فلابت هامبرو، بعد قرار اتخذه مجلس ادارة الشَّركة لعقد اول اجتماع مجلس ادارة في لبنان دليلاً الى اهتمام المجموعة بلبنان والمنطقة. وسيعقد مجلس الادارة اجتماعاته في فندق البستان (بيت مرى) ويقيم ندوة دراسية دعت إليها مجموعة من رجال المال والاقتصاد في لبنان. ويزور رئيس المجموعة والأعضاء خلال وجودهم في تُبنان ألسؤولين اللبنانيين، ويستقبلهم حاكم مصرف

ينكر أن مجموعة مغينس فلايت هامبرو، من شركات المال سيت والاستثمار العالمية الكبرى، ويملكها مصرفا مغينس ماهون بنك، و هامبرو بنك، في لندن بالاشوراك مع ادارة الشركة وموظفيها انفسهم، وتدير صناديق إستثمارية تفوق قيمتها ١٥ بليون دولار أميركي تستثمر في الأسهم والأسواق العالمية.

# مصر: طرح ١٣ شركة للبيع

● القاهرة - «الحياة» - أعلن الدكتور عاطف عبيد وزير قطاع الاعمال المصري العام طرح ١٣ شركة للبيع سواء من خلال البورصة

والشركات مي: اسمنت بني سويف والسبائك الحديدية والشركة العربية للتجارة الخارجية وهي أول شركة تجارة تطرح للاكتتاب العام. وتقرر طرح ١٠ في المئة من شركة ابو زعبل للاسمدة للاكتهاب

كما تقرر بيع شركات الزجاج للبلور والخزف والصيني والكروم وشركة ناكليس للمنتجات الزراعية، والنصر للمواسير، ومواد الصباغة، والنصر للخشب الحبيبي، وستيلكو، وميتالكو، ورمسيس الزراعية الى مستثمر رئيسي من خُلال مزايدات معلنة.

# وفدمن رجال الاعمال اليابانيين يزور المغرب

 ● الرياط - رويترز - قال ناطق ياباني إن وفداً من رجال الاعمال
 اليابانين بدأ اول من امس الاثنين زيارة للمغرب تستغرق خمسة ايام. ويضم الوفد المؤلف من ٢٠ عضواً ممثلين لشركة «كوبي» للصلب و«بنك التصدير والاستيراد الياباني، ووكالة التعاون الدولي اليابانية. واضاف النَّاطَق «أنَّ الوقد سيجتمع مع مسؤولين مغاربة كبار بينهم اندري أزولاي المستشار الاقتصادي للملك الحسن وسيبحث في فرص الاستتمار في الغرب.

ويذكر انه من المتوقع ان يزور رجال الاعمال اليابانيون شركة «سوماكا» لصناعة السيارات وأن يجروا مشاورات مع مصرفيين في الدار البيضاء، وقال مسؤولون أن اجمالي حجم استثمارات الشركات الاجنبية في المغرب بلغ ٢٠٢ بليون دولار العام الماضي. ويساوي الدولار ٧٠٩ درهم.

# توقع ارتفاع صافي أرباح 'سيور' الغربية 20 في المئة في ٩٨

 الرياط - رويترر - قال محللون في «مجموعة الدار البيضاء» المالية امس الثلثاء انه من المتوقع ان ترفع وشركة اسمنت الشرق، (سيور) وهي ثاني أكبر شركة اسمنت في الغرب صافي المرادي المادي الم

وتكرت المجموعة انه مع وافتراض زيادة نسبتها ٧ في المئة في مبيعات صناعة الاسبمنت في ١٩٩٨، سيضل صافي أربّاح سبيور الى ١٧٥ مليون درهم بارتفاع نسبته ٤٠ في المئة، عن عام

وقالت أن من شأن انتهاء دفعات تسديد الديون على الشركة ان يوفر فائضاً تقدياً سيولد عوائد غير تشغيلية تصل قيمتها الى سبعة ملايين درهم في ١٩٩٨. وتوقع المُحالَون نمواً في الارباح السنوية في الفترة بين ١٩٩٨

و١ - ٢٠ ألى متوسط نسبته ٢٠ في المئة اذا لم تقدم وسيور، على وقال المطلون انه مع فافتراض زيادة الانتاج بنسبة سنة في المئة

في ١٩٩٧ وأربعة في المئة في ١٩٩٨، فمن غير المحتمل ان تزيد مسبور، طأقتها التصنيعية قبل سنة ٢٠٠٦، وتملك دسيور، طاقة انتاجية حالية تبلغ ٢٠٢ مليون طن سنوياً.

وللؤسسة معولدرينك فاينانسير كالروس، السويسرية ١٩ في المئة من «سيور» التي حققت ارباحاً صافية في النصف الاول من ١٩٩٧ بلغت ١٨.٨ مليون درهم بارتفاع عن ٤٩ مليون درهم في الفترة نفسها

وينكر ان شركة واسمنت الشرق، (سيور) مدرجة على مؤشراً بورصة الدار البيضاء، وتم تداولها اول من أمس بسعر ٨٧٠ ديناراً بانخفاض اربعة دراهم عن اغلاقها الاحد.

صحناوي يتوقع ارتفاع التداول الى بليون دولار

# لبنان: تحديث قوانين البورصة قر

🖬 قال غبريال منحناوي رئيس لجنة بورصة بيروت أن اللجنة تدرس حالياً طلبات من شركات لبنانية لإدراج اسهمها للقداول في البورصة. وتوقع انْ يتم السماح بإدراج احداها الشهر المقبل ليرتفع اجمالي عدد الشركات المدرجة اسهمها في البورصة الى عشر شركات.

وتوقع صحناوي الذي كان يتحدث الى «الحياة، في دبي على هامش ندوة «اتجاهات الاسواق المالية العَالِمَية، أن يرتفع حجم التحاول في بورصة يسيروت الى مستوى بليون دولار السنة الجارية في مقابل ١٥٠ مليون دولار حجم التداولات العام الماضي. واعتبر أن بورصة بيروت مرشحة لأن تكون احدى أبرز البورصات العربية في السنوات الثلاث

وكشف رئيس لجنة بورصة بيروت عن وجود انجاه لدى الحكومة اللبنانية الى انشاء هيئة رقابة للأسواق المالية تكون ربيقة عن المجلس التأديبي الحالى، وذلك بهدف تلبية احد المعايير العالمية وهي استقلالت مبئة الرقابة علما ان بورصة بيروت مؤسسة عامة، واعضاء اللجنة معينون من مجلس الوزراء، في حين أن المجلس التاسبي مؤلف من ثلاثة

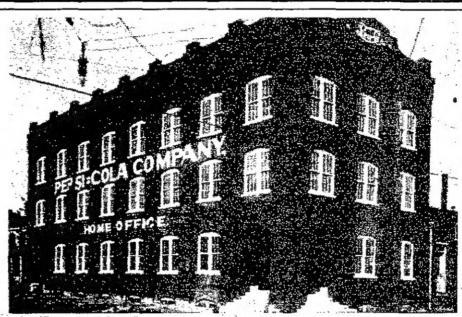
اعضاء غير الاشخاص الذين يديرون البورصة. واكد صحناوي أهمية أنشاء الهيشة لوضع ضوأبط للاصدارأت الخاصة وجعل الشركات التي تود إدراج اسهمها مسؤولة اكثر عن المعلومات التي تنشيرها قبل الافصاح عنها خارج البورصة، عشيراً الى أن لجنة البورصة تعمل حالياً على تصيت بعض القوانين المنظمة لجعلها تتماشى مع القوانين

السارية عالميأ كقانون اليزينغء وقال رئيس لجنة بورصة بيروت في ورقة عم قدمها الى الندوة ان البورصة تسعى صالياً الر تطوير نظام الكنية، محرباً عن أمله في أن يتم ف الاسابيع المقبلة التعاقد مع احدى البورصات العالم لترويد البورصة بنظام جنيد لتطبيق التداو المتواصل الأوامر.

وأشار الى سعي بورصة بيروت الى الاشتراك في التنسيق مع البورصات العربية لإنشاء شرك المقاصة العربية واعتماد المعايير نفسها في الاسوا العالمية، لافت ألى أن الأسواق المالية في منطق الشبرق الاوسط والخليج لم تستقطب استثماراه كبيرة بعكس المناطق النامية الأخرى اذ تبلخ حصتها من الاستثمارات الاجنبية في الاسواق المالد العالمية الناشئة ثلاثة في المئة فقط

وقال صحناوي «اعتقد انه بقس ما تكون الشفافد موجودة في أسواق المال العربية بقدر ما تجتنه استثمارات اجنبية، وأضاف انه بعد أزمة اسواز المال الأسيوية فإن المستثمر سيتريث قبل الاستثما في أحدى الآسواق الناشئة، وسيكون قراره مرتب أسواق المال العربية متكاملة وليست متنافسة، اذ ارَ نجاح احدى الاسواق هو نجاح الكل، خصوصاً اذ تم اعتماد المقاييس نفسها.

وأشار الى أن حجم التداول في بورصة بيرود بلغ العام الماضي نحو ٦٠ مليون سهم وان ٤٠ فر المئة من المتعاملين في البورصة كانوا من المقيمين في لبنان، فيما بلغت نسبة اللبنانيين غير المقيمين ٥٠ في المئة، وبلغت نسبة المستثمرين العرب ١٥ في المثرُّ وخمسة في المئة للمستثمرين الاجانب.



🛘 صورة من الأرشيف لأول مصنع لـ «بيبسمي» في نيوبرن (نورث كارولاينا). ومعلوم أن وبيبسي، تحتفل ألسنا الجارية بالنكرى المنوية لتأسيسها. وستوزع الشُّركة لهنُّه المناسبة مليون علية «بييسي، مجاناً. (أ ب)

القوى العاملة النسائية واحدفي المئة من سكان الحضر

# اليمن: دراسات تظهر تدني مشاركة المرأة في النشاط الاقتصادي

🗌 صنعاء - ايراهيم العشماوي

🗯 أظهرت دراسات حديثة تدنى مشاركة المرأة البمنية في سوق العمل بسبب غيباب المهارات والتدريب وتاثير الظروف الاجتماعية. واوضحت الدراسيات أن اجسالي القوى الصاملة النسائية في الحضر أقل من واحدٌ في المُثَّة من السَّكان وأن تُسَ الريفيات اللوائي يعملُن بأجر لا تتجاوزٌ ٣,٥ في المئة، فيما لا تشكَّل العاصلات في مجال الصداعات التحويلية سوى ١٠٦٨ في المثَّة من قوة العمل، وتتسضَّاعل الى ٩, • في أَلْمُسة في الصَّناعسات

وافتتح نائب رئيس الوزراء وزير الضارجية، الدكتور عبدالكريم الارياني، امس الندوة الوطنية الأولى حول ادعاج المرأة في سبوق العمل وتنصية قسراتها المهنية، التي تنظمها وزارة العمل بالتعاون مع سفارة مولندا والمجلس الشقافي البريطاني

والمؤسسة الإلمانية للتعاون الفني. والمؤسسة الإلمانية للتعاون الفني. وتهدف الندوة التي يشارك فيها ١٠ باحثا وضبيراً من منظمات تكومية واهلية الى مراسة أوضاع المرأة الحاملة وسبل تنمية مشاركتها في خطط التنمية الاقتصادية وكيفية تجاوز المصاعب واقتراح برامج اضافية لتاهيلها مهنيا وققا لحاجات الننمية. وتناقش الندوة على مدار ثلاثة أيام عشير أوراق عمل تتناول الخصائص السكانية لقوة العمل النسائي والتوزيع القطاعي للنشاطات اقتصابيا، ورسم السياسات والتخطيط الاجتماعي وأثر التكيف الهيكلي والاصلاحات الاقتصادية على المرأة العاملة، فَضَلاً عَنْ تَشْرِيعَاتَ المَرَاةَ العَامِلَةَ فَي الْيِمِنْ ويور

للراة، وأفساق التسدريب للهني والمهسارات للطلوية لالتصاق المرأة بسوق العمل. وقالت الدكتورة نوريا على حدد من جامعة صنعاء ان معدل مشاركة المرأة في النشاط الاقتصادي بلغ ٨، ١٤ في المئة من اجمالي السَّكان فوق عشس سنوات، وترتَّفع في الريف عز المدينة بسبب التقاليد والعادات وطبيعة الاعمال

وفي قطاعي التعليم والإدارة ٣,٤ في المُثة وه, ٢ في الْمُثَةُ على التوالي. ولفت عفيف السقاف من ورارة التخطيط والتنمية الى وجود علاقة مباشرة بين تدهور أوضاع المرأة اليمنية والغقر. وقال ان نسبة ٨١ في للنَّة من القوي

ونكر السقاف ان غالبية المؤسسات العامة المعروضة للبيع مثل مصانع النسيج والتعاونيات الزراعية ومصانع الأقدشة والبطاريات والعصائر والمسارف التجارية تعتبر النساء عمودها الفقري وبالتالي فإن التخصيص سيريد من صعوية

المنظمات عير الحكومية والدعم الدولي في تنمية

وطالبت ورقة اعدتها للدير العام لتنمية المراة العاملة في وزارة العمل أروى السيد عيداللا بضرورة اجراء تعديلات جوهرية في قوانين العمل والتأمينات والضدمة المدئية لتجعل صقوق المراة متسقة مع اتفاقيات العمل العربية والنولية، واصدار تشريعات تؤمن لها الرعاية الصحية والاجتماعية. وقال الجهاز المركزي للاحصاء ان مساهما النساء في نشاط الرّراعة والصيد بلغ ٨٧ في المئة.

العاملة في الريف ومعظمها من النساء ستعاني مرّ. الفقر قريباً بسبب الاصلاحات الاقتصابية.

الأوضاع الاقتصادية للنسآء

محصوعة المعادن العادية

# الساعة ١١ صياحاً ه ستوات ۱۰ سنوات

٥,٨٩	0,00	٤٧, ٥	0,11	العائد
بدنية ا	موق السلخ ال	طن 🕂 .	لعاباك	ي ياد
		1994	سعر	11
طيم شهر	سابق تس	37\Y	1	ألميلعة
ايار	774	47.	(3)	منکر (دو
انار	174	7 1997	(3	بن (دولا

ır	ایار	440	Y7-	سکر (دولار)
lt	ايار	1787	1777	ن (دولار)
	اليار	1.17	1.77	ناكاو (جنيه)
l	ايار	A1,0	A1,V	مح (چنیه)
! !	البار	-	V3	عير (جنيه)
	ايار	174,0	144.4	سويا (دولار)
	نيسان	٧٤	. Y1 .	طاطا (جنبه)
<u> </u>				
للث				الجداول التالية مقد
			v	1 7 F MI TO 1

١٦٨ مليون ريال (نحو ٤٥ مليوز • دولار) عام ١٩٩٦. ويتكون هيكل الغنينة الصادرات السعودية الى الدمز • جبيل المار صرف علاد مترة من بك الظمع الدولي (الندن). من ١٥ مجموعة سلعية اهمه - ١٠٠ سعد النظمة عبروليم المنبيك، النفرا.

« قيمة العملة في مقابل الدولار.

تاريخ الغر تثبيت	المن الأسهم عدد الإسهم للتداولة	عدد الاسهم العروضة		عار (المنافقة): سعر التثبيت \$		اسم الشركة	محصوعة المعادن العدادية والمنتجات العدادية والمنتجات العدائية والمناتية والاجهزة والمعدات الكهربائية. وكانت اهم السلع المصدرة من السعودية الى اليمن خلال عاء
144-14-14 144-14 144-14 144-14 144-14 144-14 144-14 144-14 144-14 14	177A-	171217 75707 171710 7770A 14-27 7711 4742 41412 24-14	1A140 1A711 1A7A0 1A7A1 1A7A0 1A7A1	17.17 17.79 17.17 17.17 70.0 70.0 72.7 71.17 1.10	17 17.17 17.17 17.17 17.17 17.17 17.17 17.17 17.17 17.17	سوليدير فئة «1» – التثبيت الأول سوليدير فئة «ي» – التثبيت الأول سوليدير فئة «ا» – التثبيت الثاني سوليدير فئة «ا» – التثبيت الثاني الثبت الثاني بنك بيروت «ج» بنك بيروت «ج» شركة الترابة اللينانية شركة الإسمنت الإبيض (إسمى) شركة الإسمنت الإبيض (إسمى) شركة الإسمنت الإبيض (إسمى) مركة الرسمنت الإبيض الحاملة) مركة الرسمن الابيض (إسمى) وونيسيراديك (إسمال) وونيسيراديك (إسمى)	المعقولية التي اليص حائل عاد 1947، اسطوانات الغيسان والكابلات الكهربائية، وزيت النخيل، ومنتجات بي. في. سي وثاني أوكسيد التيتانيوم. وياتي هذا المعرض ضمر جهود مركز تنمية الصادرات في مجلس الفرف السعوبية للتعريف السعوبية بالأسواق النولية عامة والأسواق العربية الشقيقة خاصة.

# معرض للصناعات السعودية في صنعاء هدفه تعزيز التبادل التجاري والتعريف بالنتجات

على مساحة ١٨٠٠ متر مربع،

🗖 الرياض - «الحياة»

لبنة جديدة في مجال المسالح

واوضح ان المعرض سيتمام

المستركة بين البلدين.

ستتضمن منتجات اكثر من ٧٠ ينظم مركز تنمية الصادرات شركة ومصنعأ وطنيأ قادرأ على التصدير، لافتاً الى أن المعرض له في متجلس الغيرف التحيارية الصناعية السعوبية بالتنسيق دور مهم في التعريف الاعلامي مع شركة المعارض السبعودية بالصناعة السعبوبية والتطور معرض الصناعات والمنتجات السعودية تحت شعار (صنع في السعودية) في العاصمة اليمنية خلال الفترة من ٢٦ أذار (مارس) الى الأول من نيسسان (ابريل) المقبلين. وقال المهنيس فهد والمسوق السعودي السلمي مساعد الأمين العام للمجلس أن هذا المعرض سيكون له اثر ابجابي في تعريز التسادل التجاري بين السعودية واليمن، وانه سيّعظي مؤشرات «تتجاور

بين المنتج والمستهلك العربي

الوقوف في مجال المنافسة والبحث عن منافذ تسويقسة جديدة والارتقاء بوسائل الاتصال

ويشبار الى أن التبادل التجاري بين السعوبية واليمن يشهد تتاوراً مستمراً، اذ ارتفعت الصادرات السعونية الإجمالية الى البعث من ٣٠٩ مناليين ريال علم ١٩٩١ الى ٨٨٥ مليون ريال (٢٣٦ مليسون دولار) عام ١٩٩٦، وارتفعت الواردات من اليمن من 17 مليون ريال عام ١٩٩١ الى

الغذائية والنباتية، والإجهزة الذي وصلت البيه والذي أتاح لها والمعدات الكهربائية.

وكانت اهم السلع المصدرة من السعودية الى اليمن خلال عاء ١٩٩٦، اسطوانات الغيار والكابلات الكهربائية، وزيد النَّحَيل، ومنتجات بي. في. سي وثاني أوكسيد التيتانيوم ويأتى هذا المعسرض ضعمر جهود مركز تنمية الصادرات في مجلس الغرف السعويية للتعريف والترويج للمنتجات والصناعات السعودية بالأسواق الدولية عاما والأسواق العربية الشقيقة توقع تأييد حكام الولايات الاميركية لضريبة مبيعات الانترنت

● واشتطن - رويترز - أعلن فرانك كيتنغ حاكم ولاية اركلاهوما

وقال كيتنغ وهو جمهوري في مقابلة اجرتها وكالة «رويترز» أول من

ان حكام الولايات الاميركية بيموقراطيين وجمهوريين بوشكون على الموافقة على سياسة تقضي بفرض ضريبة على السلع والخدمات

امس أن الحكام سيتخلون قرارهم اليوم في نهاية اجتماع للرابطة

وأضاف: وأن هذه مسألة ذات أهمية بالغة بالنسبة لكل من

المسؤولين الاتحاديين ومسؤولي الولايات، وأوضَع أن أي صريبة من هذا النوع لا بد لسريانها من تشريع يصدره الكونغرس.

وأكد أن معظم الحكام يؤيدون فكرة طرحها مايكل ليفيد، حاكم

شبكة الانترنت مقابل التزام بأن تقتصر الضرائب على مبيعات الانترنت

روسيا تتوقع انتاج ٣٠٥ ملايين طن من النفط والمكثفات في ١٩٩٨

موسكو - رويترز - اظهرت بيانات لوزارة الطاقة الريسية امس.

التلثاء أن روسيا تتوقع أنتاج ٥-٣ ملايين طن من النفط ومكتفات الغاز

السنة الجارية بانخفاض طفيف من ٦, ٢٠٥ مليون طن انتجتها العام

وتم توزيع هذه الاحصاءات خلال اجتماع للجنة خاصة بالوزارة

لدراسة أداء قطاع الطاقة العام الماضي. وكأنت بيانات لجنة.

الأحصاءات الرسمية أظهرت أن انتاج النفط ومكثفات الغاز بلغت

ولاية يوتا، وتتمثل في إلغاء الرسوم المفروضة حالياً على استخدام

الكاهات اقتصاد

القدمة عبر شبكة الانترنت.

على ضريبة واحدة لكل ولاية.

القومية للحكام عقد على مدى أربعة أيام.

# كلينتان يوفد مونديل لحادثات مع سوهارتو

وقال ورير الضرائة الاصيركي

وبرت روبن بعد لجستماع في

النبري انه من الحدوي بالنسبة

لا ونيسيا ان تكمل برنامجاً

صارماً للاصلاح انفقت عليه مع

صسق النقد الدولي مقابل صفقة

معرنات قيمتها ٤٣ بليون دولار.

¥ واشنطن، جاكارنا - رويترز 'يوليو) الماضي في ارتفاع حاد بوصفها افضل السبل لاستعادة - أعلن البيت الإبيض أن الرئيس الاستعبار والبطالة مما أدى الى سل كليسون سيوفد نائب الرئيس فالاس شركات اندونيسية عدة ألَّاسبو وولتـر مـوندبل الى توقف التجارة تقريباً. اندونيسيا لمحادثات مع الرئيس سـوهارتو في شنان ارمنة بلاده

> ماسم البيت الابيض في بيان از مونديل وهو سنفسير سنابو الولايات المتسحدة لدى اليسابان سيكون ممثلاً خاصا لكلينتون في المنافتيات مع سوهارتو وغيره مز السؤولين الاندونيسيين. ومن المنتظر أن يتسوحسا

وقال مايك ماكوري الناطق

مونديل الى جاكرتا في ٢٨ الشهر ومستمر للاصلاحات الاقتصادية الجاري يرافقه مستؤولون مز وزارتي الخزانة والخارجية. واشهار مساكسوري الى از الاعسادة الاستشقسرار المالي اللي كلينت ون تحدث هانفسيا مع اندونيسياء ستوشارتو صرات عندة صعيربا عز

والسياسي في اندونيسياء

من أقصاها الى ادناها.

وقال ماكوري ان كليئتون اكد أن الالترام القوي بتنفيذ كامل التي تم الاتفاق عليها مع صندوق النقد للبولي يتبح افضل الفرص

ونكر مسؤول اخر في البيت قلقه للوضع الاستصادي الابيض ان مونديل سيواصل الشاورات التي اجرها كلينتون ونستب مبسوط العصملة مع سوهارتو التشجيع الدونيسيا

الاندونيسية (الروبية) باكثر من على التقيد بالاصلاحات المتفق ٧ في المئة ازاء الدولار في تموز عليها مع صندوق النقد الدولي

ووزراء.. وقسال مسحلل يتسخسذ من سنغافورة مقرأ له واننا نعلم انهم

وانها لم تزد عن كونها انعكاسا لما قاله بالفعل مسسؤولون

ثقّة المستشمرين في الاسواق

الحديد لينك اندونيسيا المركزي

امس انه بعثقد ان اقامة سجلس

في التداولات، ولكن محللين قالوا

انهم لا يتوقعون الوصول الي

مستوى تثبت عنده الاسعار في

وفي اول مؤتمر صحاف

يعقده في جاكرتا، قال سجاريل

صابرين، حاكم البنك المركزي ان

احدى مهماته حفظ توازن الروبية

الا أن المحلكين نكـــروا أن

«عند سعر معقول لعامة الناس».

وفي جساكسرتنا قسال الحساكم

المالية الاندونيسية،

المستقبل القريب.

ناية الاسبوع الماضي لوزراء مال عملة، لتثبيت اسعار الصرف مجموعة الدول الصناعية السبع ، وسيلة جذابة لاحلال الاستقرار

تصريحاته لم تساعد كثيراً في النفع باتجاء تسوية الملاث الدائر في شان دمجلس العملة،

البلدان.

وفي يد الرئيس ســـوهـارتـو القرار النهائي في شبأن ما اذا كانت حاكرنا ستتبنى سبلس العسملة، ومسوعسد ثلك. ويعكف

أمنا السبب الشائي فهو أن

سوق السندأت الدولية والاسهم

اصبحت على مدى سنوات قليلة

اهم قنوات التمويل الرئيسية في

هذه النول الى جانب المصارف

الدولية والتجارية. وعندما كانت

تنفقات هذه القناة تزداد عن قصد

وترتيب كائت مؤشرات التمويل

خاصة المصارف تتراجع.

التي تقدمها القنوات الاخرى

وسارع صندوق النقد الدولي

الذي يتــصــدى لحل المشــاكلّ

المالثية للحكومسات المديئة

لضمأن التزاماتها تجاء الدائنين

عن طريق خـــقض الانفــاق

الحكومي وتحجيم القطاع العام

وتهميش الدعم الذي يقدم لابناء

الشبعب المعبورين، في حسال

اندونيسيا الى تقديم مقترحات

بخطة اصلاح لا بد من الاخذ بها

قبل أن يوافق أمناؤه على تقديم

القروض المالية اللازمة لعلاج

ترجع إلى القطاع الخساص أولاً

لنلك تتصوقع المعسارضسة الاندونيسية الأيتوقف تأثير

الاصلاحات الاقتصادية عند حدود

الغاء المشاريع التي كانت تشرف

عليها عائلة الرئيس سوهارتو

والمنتسبين اليها او عند حدود

فرض سياسات تقشفية في مجال

الوقبود والكهرباء، بل تتوقع ان

يتفاقم الوضع الى مستوى رفع

الحد الاقتصى لملكينة الأصائب

للاسبهم في الشركاتُ والمؤسسات

الخاصة والعامة، وازالة القدود

التي تحدد حصية المصارف

الاجنبية في رأس مال المصارف

وتدل الانعكاسيسات التي

شهيتها اندونيسيا طوال الأشهر

القليلة الماضية أن الأرمة المالية

التى تشهدها البلاد حالياً ذات

حسزب حسولكار الحساكم للمسرة

الماضي ارتقع هجم للبسيعات بِـةُ ١١ في المُلـــة، امــــا

المُملية بنوعيها الخاص والعام.

واخيراً.

يفكرون فيها (مجلس العملة)

وتعرف انهم يضعون خططأء

وأضاف: «لكن ما لا تعرفه هو هل سيقيمون هذا المجلس ىولار.

مسؤولو البتك المركزي ومسؤولو

المركسري أن أجسمالي الديون الشارجية على البلاد في نهاية العسام الماضي بلغ ١٣٦،١ بليسون

وقال البنك في بيان ان أحدث البيانات اظهرت تغييراً طِفْيَفاً عن الرقم الذي أعلنه ستأبقنا للديون

السابعة في الانتخابات الرئاسية التي ستشبهدها البلاد الشبهر

تقسيبها من خسلال الحسرب

الديموقراطي الموحد الذي تتزعمه

كرئيس جنيد للبلاد. وسرعان ما

أعلن عبد الرحيم وحيد زعيم جماعة نهضة الامة انه هو ايضاً

يؤيد الدعوة لشقاعيد سوهارتو

وانضم اليهما أميان ريس قائد

المنظمة المحمدية الذي اعتبر ذلك

مقدمة للتغلب على الأرمة الخانقة

على الجَانْبِ الآخسر بدأت

مسسبالة الارث الرئاسي تعلق اذ

تطالب الابنة الكبرى لسوهارتو

بحقهاً فيها بحكم رواجها من قائد

قوات المظلمين من ناحمية ويحكم

ثروتها الطائلة من ناحية اخرى.

اما شقيقها الاصغر فيرى أن أمر

البلاد في المرحلة المقبلة يحتاج

اليه هو أكثر مما يحتاج شقيقته

ورُوجها. اما المؤسسة العسكرية

فسهي، وان كسانت لم تعلن بعسد

التي تمسك برمام البلاد

وليس هذا فقط بل طرحت

هارتانو.

حاكم البنك المركزي الاندونيسي، سجاريل صابرين (الى اليسار)، لدى تسلعه رسمياً منصبه امس. (اف ب)

الية محيلس العملة».

وزارة المال حالياً على البحث في من جسهية أخسرى أعلن البنك

وهو ١٣٧,٤ بليسون بولار وتلك بسبب تغييرات في اسعار النيون المحلية التي يملكها اجانب في وأضَّاف البنك ان لجــمــا

الديون الحكومية الخارجية بلغ ٩,٩٥ بليون دولار فيما بلغ اجمالي الديون الخارجية على القطاع الحُساص ٢١,٩ بليسون

رئيس الاركان الصالي الجنرال

هذآ الوضع المتساجح يضع

اندونيسيا على حافة بركان

ويجعل ضرورة التغير قاسمأ

مشتركاً بين احراب المعارضة من

جانب واسرة الرئيس سوهارتو

والمنتمين اليها من جانب اخر،

وريما المؤسسة العسكرية من

حِانِبِ ثَالَثُ، لَنَلَكُ بِــتِــوقَع عَــد

كسيس من المراقبين أن يلسعب

الغسربء مسؤيدأ بالمؤسسسات

المُاليةً، دوراً اساسياً في إحداث

التغيير الذي يراه مناسباً، ولكن

هل يمكن انْ يَتْم نلك في اطار

سلمي أم أن مشاهد المجارُّر التي

عرفها للجتمع الإندونيسي عام

١٩٦٦ ستتكرر مرة ثانية بمأ

يناسب نهايات القرن العشرين.

\* صحافي مقيم في بريطانيا.

### ۸, ۵ - ۲ مليون طن. وارتفع الانتاج الروسي العام الماضي للمرة الأولى منذ نحو عشرة أعوام، لكنه لا يزال يقل بمقدار النصف تقريباً عن مستويات الذروة التي بلغها أواخر الثمانينات.

انخفاض حادللاسهم اليابانية وسط شكوك اقتصادية تأبيدها او معارضتها لمبدأ خلافة سوهارتو اسريا، الاانها تفضل ● طوكيو - رويترز - قال وسطاء ان اسعار الاسهم في بورصة ان يكون رئيس البالد الحديد طوكيو للأوراق المالية منيت بهبوط حاد لدى الاغلاق امس اتتاتاء وسط

شكوك حول نية الحكومة اتخاذ أي خطوات لتحفيز الاقتصاد في الستقبل القريب. ونكر الوسطاء أن الانباء التي ترددت قبيل الاغلاق من أن مؤسسة موديزه لخدمات المستثمرين خفضت تقويمها للجدارة الاتتمانية لبتك مفوجى، على الدى القصير والطويل تركت أيضاً اثراً سلبياً على السوق. وأنهى مؤشِر دنيكاي، القياسي المؤلف من ٢٢٥ سهماً ممتازاً

التداولات متخفضاً ٢١١,٤٩ قَ نقطة، أيّ بنسبة ٢,٤٨ في المئة ليسجل ١٦١٩٨ نقطة.

الاسهم في هونغ كونغ تغلق على هبوط طفيف

● هونغ كونغ – رويترز - أغلقت اسمار الاسهم في يورصة هونغ كونغ للأوراق المالية أمس الثلثاء على هبوط طفيف بعد أن شهدت السوق تشاطأ في أواخر التداول مع إقبال المستثمرين على تصيد

الاسهم التي انخفضت اسعارها. وأغلق مؤشر دهانغ سنغه للاسهم المتازة منخفضاً ١٠٨٧ نقطة تمثل ٢- , - في المئة ليسجل ١٠١٨٣,٣٤ نقطة بعد هبوطه خلال احدى مراحل التداول الي ٢٠٤٩١، تقطة.

الازمة المالبة الخانقة التي تجتاح اندونيسيا تنعكس عل الإفسراط في اقسراض القطاع صندوق النقد الدولي كي تحصل على الإمسوال التي هي في امس الخساص لأجّل زيادة طاقست الحاجة اليها خاصّة انّ نسبة ٦٥ الانشاجية وفتحوا الباب اسام في المئة من مستحقات الدين العام المصارف وشبركات الاستشمار مطلوب مثها العمل على سدادها الاجنبية لزيادة حجم تدفقاتها المالية والاستشمارية الى تلك

باستثناء تلك آلتي تمثل اهمية

وعلى رغم ان المستقيد الاول

من هذه المشاريع اما ابناء الرئيس

مباشرة او المقسربون منه او

اصدقائه السياسيون الا ان

المسرر الناجم عن برنامج

الاصلاحات في مجمله سيطال

الغماليميمة من ابناء الشمعب

الاندونيسي، فمن ناحية تتضمن

هذه الإحراءات النهاء الدعم الذي

تقدمه الحكومة لمواد اساسية مثل

ناحية لخرى يتوقع ان يواصل

مؤشر التضخم أرتفاعه بعدما قفز من ٩ في المئة ألى ٢٠ في المئة بين

وخلفت ازمة الاسواق المالية

في أسيا ورائها مدينين من رجال

الأعمال والشركات والمصارف

الخاصة، على عكس ازمة الإسواق

المالية في اميركا اللاتينية التي

حمثت أوائل الشمانينات وكان

سببها حكومات تلك الدول. وهنا

تجدر الاشارة الى امرين مهمين:

الأول أن صندوق النقد الدولي كأن

يدعم بلا تربد او تحسفظ خُطط

التنمية التي تبنتها دالنمور

الأســيــويـة ، طوال الـ ١٥ سنة

الماضية لأنها تعتمد الانتاج بهدف

التصدير للخارج مما يفتح لها

بداية كأنون الثاني ونهايته.

حيوية للبلاد.

وهارتو على برنامج واسبع للاصلاح تم بموجبه الغاء مشروع تصنيع السيارة الوطنية ووضع حد لتمويل مشروع انتاج طائرة نقل تجارية نفاتة وتوسيع مجالات الرقابة المالية لتشمل اموالاً كانت قبل بداية العام الجاري بعيدة عن اعين الإجهزة الحكومية المختصة، والى ايقاف عدد من مشاريع البنية التحتية

> موسسة الرئاسة المهيمنون ومما زاد من تفاقم المسكلة الفعليون على افتصابيات البلاد انضفاض عوائد النقط والغاز الطبيعي بسبب تدهور اسعارهما وزاد من حجم هذه الهسمنة في الاستواق العالمية على رغم ان تدفق الاستكارات ورؤوس الاموال عوائد البلاد منها لا تتحساور الاجنبية على البلاد لاقامة المئات ثمانية بلايين دولار.

> من المشاريع الانتاجية والتنصوية أ وعدماً اعلنت وزارة المال في بضمان سطّوة الصفوة الحاكمة ١٨/١/٧ موارَّنة البلاد للعام الماليّ التي سرعان ما اصبحت بعد فترة ٩٨ - ١٩٩٩ الركت فيئيات الشيعب وجيرة سساركة في جل العمليات أن قسيادة السلاد لم تستوعب والصفقات والارتباطات التي تتم الدرس جيداً لانها جاعت خالية عُوهُ، ارض اندوئيسيا، وبالطبع تمامياً من التبع كانت عائلة الرئيس المكونة من اصالاحات اقتصادية قد تمس من ثلاث بنات وازواجسهن وثلاثة تربب او بعيد مصالح امبراطورية اولاد وزوجاتهم على قسمسة العائلة الصاكمة واتباعها، كما الْسِنَفِيدِينَ مِن هِذَهِ النَّدَفَقَاتِ بِكُلِّ خَلْتِ مِنَ النَّطِيبِيقِ الْعَسِمِلَى للشنتراطات ألتي أقترجه وعلى رغم ما كان يوصف بين صندوق النقد الدولَّى في تشرين بول العسالم الشالث حستى وقت لاول (اكتوبر) من العسام الماضيّ

أتنفيذ السراساتها للرتبطة

روبيه بعدما كانت ٢٠٠٠ فقط قبل ■ لم يكن امر الفساد المتفشى ذلك بأسابيع قليلة، ما ضاعف في صيانين الاقتصاد والتجارةً قسيصة النيُّون التي بلغت ١١٣ والاستنمار في اندونيسيا خافياً بليون دولار منها ٨٠ مليوناً في نهاية الامر واقق الرئيس عن احسد من داخل البسلاد أو تخص القطاع غسيس الحكومي

التخلُّيُّ عن السلطة في شباطً ونتج عن نَّلك ايضًا تراجع

أَخْشَرِراً مِنْ قَسِلَ، لم تَضْعَ حَلُولاً سنربة لعسلاج الشساكل التي فصف باقتصابيات البلاد ممأ لْبِحْطرهم، أنَّ لم يتنغير الأطار ام لشروعها، الى اعادة أظر في حسجم القسروض التي

النصّف الشاني من كانون الاولّ د. حسن عبد ربه المصري \* النصف التاسي من حامون ادون

خارجها. لكن الحديث حوله مو وحده. السابق احمد سوكاريو على على نلك اغلاق ١٦ مصّرفاً.

الشعب الاستشبارية بالتخابه في التضيخم الى ٢٠٪ وصباحب ذلك العام بعده رئيساً فعلياً للبلاد، ارتفاع لاسابق له في مستوى اصبح هو وعائلته والمقربون من اسعار الحاجيات الاساسية.

التُسُونَجِينَةُ» التي تمثلهنا قُتَصَاد البِلادُ بِمَا قَيِمِتُهُ ٤٣ اندونيسسيا كساحدى النمسور بليون دولار. الأسبوية العملاقة الا إن البناء ﴿ وَعَلَى الْفُورِ شِنِ القَائِمُونِ عَلَى السياسي للبلاد لم يتغير كما لم أصر المؤسسسات المالية الدولية يشهد أي قدر ولو ضنيل من حملة ضارية ضد القسادة الصرية منذ أن تولت المؤسسة الاندونيسية لأن موازنة البلاد العسكرية حكم البلاد قبل ٣٢ إلتي بلغ حجمها ١٣٣ ترليون عاماً، بل يمكن القول ان مؤشر ﴿ وبية بريادة قدرها ٤٦٪ عما كأن البطالة ارتفع وزاد العسرق بين مستويات المعيشة في المدينة والريف عسقا وتصاعد الانفاق

اسواقاً واسعة، لانها من تأحية اخرى تحظى بمشاركة قوية من جانب القطاع الخاص المحلى مما

المستنف المستنفية المستنفية المعر صرف الدولار الاميركية في قبل نهاية العام الجاري.

> الذيُّ كأن موصوماً بِالخيانة حتى ﴿ كما أدى نلك الى تهور اسعار الاستهم في ستوق الاوراق المالية ومنذ أرغام سوهارتو الرئيس المحلية بنسبة ١٨ في المئة وترتب (فبراير) ١٩٦٧ وبعد قيام جمعية حنجم الصنادرات وازبياد نسبية

قريب بالطفرة الاقتصابية في مقابل تقييم قروض لاصلاح

أرنامج الإصلاحات التي وضعها

### يحقق لها الدعم والضمان ولهذا الإستهانة به وريما لهذا السبب السبب اعتبرت المؤسسات للالية إنيس سيوهارتو العيمل على اقدمت مسجاواتي سوكارنو الدولية ودول الغيرب عنامية أن جـهـاراً وفي مـيـدان عـام على استرأتيجيات التنمية التي تقوم بيف الجسهسود لقناع هذه بها هذه البلاد تموذجاً يَجْبِ أَنْ مطالبة الرئيس سوهارتو بعدم وسسات بأن بلاده جادة فعلاً ترشيح نفسه او قبول ترشيح يحستسذى به، وبللوا على ثلك

🗖 بېي - «الحيادَ»

على قوات الشرطة والجيش مرأت

عدة واستشرى الفساد عشمل

المؤسسسات الماليسة والإدارية

وسلطات الجسارك بسبب عياب

لتشريعات التي يحتاجها النهج

الاقتصادي الليبرالي الذي سارت

البلاد في ركابه طوال عقدين من

وأدت الازمة الاخسيرة التي

تعرّضت لهنا اندونيسيا الى تنزي قيمة العملة المطلية فبلغ

🖿 بىستىضىيف مىركىز «بېي الواعدة، الذّي يَتَزَامَنَ مع مَنْرَضَ واكتشف مصر، وهو أول معرض يقام في المنطقة، وسيحثل مه ض مصيره مساحة تزيدعلي ٥٠٠٠ صنر سريع، كما يمثلهذا المعرض فرصة ممتازة الزائين أذ يتبح لهم الإطلاع على مجمعة واسعة من المنتجات والخدات المصرية ذات الجودة العالية. عا أ يعدهذا المعرض فرصلة طيلة

وسوف يتضبن هذا المعرد الذي يشرامن مع مهرجان دم للتسوق لعام ١٩٩٨ منتجا، وخنصات يقدمها أكثر من ٢٠٠ م تسمعي الي أيجماد شمركما: أالتبادل التجاري.

معرض كبيرفرابي للترويج

للفرص الاستثمار يتوالنتجات الصرية

الدولي للمؤتمرات، يومي ٢٢ و ٢٤ | أول الشبيخ محمد بن راشيد ال المقبلين مـ وُتمر «صصر: السوق مكتوم ولي عهد سي وزير الدفاع المنتجات والخُدمُاتُ للصرية صحاس الوزراء المصري، مجموعة للتجار ورجال الاعمال.

الشركات المصرية الرائدة العامل الاقتصادية الساحنة، ومن ضمنها والمورْعــة في المنطقــة، والتم مشاريع الخصخصة ومستقبل

للاستثمارات الشتركة.

في دولة الإمارات العربية المتحدة، وألدكتور كمال الجنزوري رئيس من المتحدثين ذوي المستسوى الرفيع، بدن فيهم الدكتور أحمد الجويلي وزير التموين والتجارة والدكنور ممدوح البلتاجي وزير السياحة، والنكتور يوسف بطرس غالي وزير الاقتصاد والنكتور عاطفٌ عبيد وزير قطاع الإعمال. ومن المنتظر أن تحضر المؤتمر تخبة من رجال الاعمال المسريين،

حيث سيعقدون لقاءآت لمناقشة

🛎 اعلنت شيركة كوكيا كولا ان

فرص الأستثمار المتملة في مصر، والى جانب ذلك سنتم مناقشة مجموعة من القضيايا

واحتبنب هذأ المؤتمن الذي إيقام برعاية مشتركة من الفريق العام الماضي.

التنفيذي فيها في بيان صحافي انرى بوضوح مدى المكاسب التي حققتها كل مجموعات التشغيل في حجم المبيعات: ففي الولايات التحدة أستمر النمو بقوة وكاثت نسب الزيادة ٦ في المنة عام ١٩٩٧ ، هي ٱلْمَرة الإولَّى مَنْدُ اكْتُرُ مَنْ ٢٠ سَنَّة التي تَشْهِد فِيهِا كُلُ مجموعة من مجموعات التشغيل حول العالم ارتفاع معدل النمو

وشهدت مجموعة الشرق الاوسيط والاقسيمسي ريادة في حجم للبيعات نسبتها ١٠ في الملطة كسما زائث الشحفاث بالغالونات بمقدار ١٤ في المئة. وفي الربع الاخسيسر من العمام

🗋 يبي - «الحياة»

بتشجيع مصادر التمويل على

ألشسحنات بالغبالونات فيزادت نسبتها ﴿ في المُنَّةَ، كَيْمَا زاد مبيعاتها عالميأ حققت نموأ تزيد الدخل من العسم ليسسات في المجموعة بنسبة ١١ في المئة نسبته الإجمالية على ١٩ في المُنَّة للعام الماضي. وقال دوغلاس ايفستر، رئيس بجلس ادارة الشبركية السيؤول وتعتبر كوكا كولا اكبر شركة

مجموعة الشرق الأوسط والأقصى تحقق نمواً نسبته ١٠ في المنة

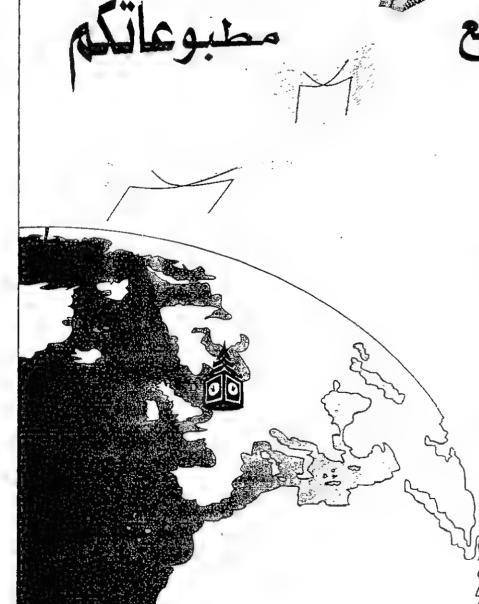
ارتفاع مبيعات كوكا كولاعاليأ

للمسرطيسات في العنالم وأكسير منتح ومسسوق للمشسروبات الخفيفة، والى جانب «كوكا كولا»، والتي تعتبر اشهر علامة تجارية في العالم، تقوم شركة كوكما كمولا بتسمويق أربع من اشهر خمس علامات تجارية في العالم في صناعية الشيروبات الخنفيفة، تشمل اكوكا كولا لابت، ودفانتا، ودستبرایت، ولشروبات الشرکة مستهلکون في ٢٠٠ بلد يشسربون ٩٠٠ منيون عبوة في اليوم الواحد من خَلالُ اصْحَم شَعِكَةً لَلْتَوْرِيعٍ في

ولم يورد بيان الشركة ارقاماً







INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION** 



Unit 24

Bow Industrial Park

Tel: 44+181+533 0288

Fax: 44+181+986 9430

London E15 2DZ, UK

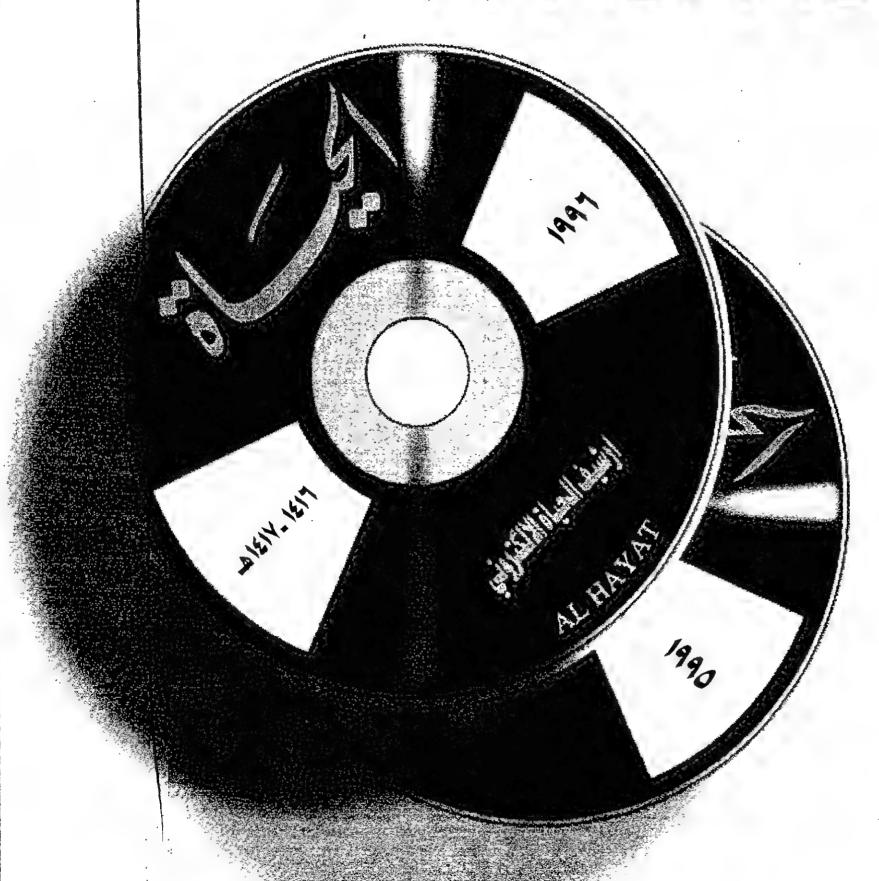


# وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الجباة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

AL HAYAT on CD ROM

1997 1990



قرص واحد ما نُشر في «الحياة» منذ شهر كانون الشاني (يناير) حتى شهر كانون الاول (ديسمبر) ١٩٩٦.

من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات. ● تصنيف موضوعي حسب صفحات «الحياة»:

● يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك

- عام أخبار إقتصاد رياضة سيارات علوم - كومبيوتر.
- تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.
- نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.
- أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.
- سبهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (Boolean Operators) (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن
  - إشترك الآن واحصل على «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦» الذي يقدم على

١٩٩٥» الذي يقدم على قرص احد ما نُشر في «الحياة» خلال عام ١٩٩٥.

• متوفر لدينا «أرشيف الحياد الإلكتروني

# السيعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما قدها أحور الدرك

# مستلزمات التشغيل:

- □ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE)
  - ا ۸ میغابایت رام (RAM) میغابایت
  - □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدّة اللغة العربية
    - □ ٤٠ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

# لزيد من المعلومات الاتصال به:

الدكتور عماد بشير

AL HAYATPUBLISHING CO KENSINGT NCENTRE, 66 HAMME SMITH ROAD, LONDON W4 8YT

Tel:0171-605084

Fax:0171-371215

# دخل ٥٧ في المئة من سكان قطاع غزة لا يكفى لتغطية نفقات العيشة

🗖 رام الله – نعيم ناصر

🕿 بين استطلاع للرأي العام حول الوضع الاقتصادي في قطاع غَرْةً انْ ٧,٢ في المُنَّةُ مَمَنْ شَمَلَهُمْ الأستطلاع يقولون ان بخلهم الشهري لا يفي أسرهم، في حين يرى ٤٢,٨ في المئة غير ثلك.

وجاء في الإستطلاع الذي اجرته الهيئة العامة للاستعلامات في صحافظات غرة، وهي هيئة حَكُوم بِـة، ان ٣٧,٥ في الْمُثَـة من العبثة يقل دخل أفرادها الشهري عن ١٠٠٠ شياقل (الدولار يسياوي ، ٣,٣ شياقل) في مقابل ١٤,٥ في المئه يزيد دخلهم على ٢٠٠٠ شاقل. وما تسبته ٧,٨٤ في المئة مراوح دخلهم الشهري دين ١٠٠٠ و ۲۰۰۰ شاقل.

وبنكر ان الاستطلاع اجري على عينة عشوائية مكونة من ١٥٠٠ شخص موزعون على مدن وقرى ومخسمات قطاع غزة والهنية كلها، ومن فئات عمرية

وعن الدخل الإجمالي للأسرة اظهر الاستطلاع ان ٨, ٧٢ في الله من أفراد العينة بعتمدون على دخل فسرد واحسد من افسراد الأسرة، في حين يعتمد ٢٢,٦ في اللُّمة على بخل فردين. وتبين في المقسابل أن ٦٫٦ في المنسة ممنّ شملهم الاستطلاع يعتمدون في يخلهم على المساعدات.

واظهر الاستطلاع ان ۸,۲۰ في اللثة من افراد العينة يعيلون اشرأ تتكون من خمسة الى عشرة افراد قاكشر من ٤٠٣٤ في المشة يعيلون أسرأ تتكون من خمسة أَفْراد فَأَكثر. كما أظهر الإستطلاع ان ٨٦,٥ في المئة يعيلون أسرهم بمقريهم، في حين ان ١٣،٥ في ألمثة من المستقتين يشاركهم فرد

أخر في الإعالة. وفى شان المساكن وطبيعة ملكيتها أظهر الاستطلاع ان ٨, ٩٠ في المشة من افراد العبينة بِملكون سُكنا خَاصِاً فَي مِقَابِل ٩,٣ في المشة يقطنون مسساكن

🛘 الرباط – محمد الشرقي

والاهتمام بالمجالات الاحتماعية، وغيرهاً.

في وجه التحديات المرتقبة».

ورفع التهميش عن البادية المغربية.

الافتصاد المحلي ورفع برجة منافسة الشركات المطية في

ضوء انشاء منطقة التحارة الحرة مع الاتحاد الاوروبي،

العامة للمقاولات المغربية، أنَّ المطلوب هو «رجالٌ ونساء

اكفاء ومصدأقيين ومواصلة الاصلاحات التي باشرتها

الحكومات السابقة في عدد من الميادين، واضاف أنه يتعين

دعلى الحكومة المقبلة قتح عدد من الورش المهمة والصعبة

ولكن ضرورية لحسن سير الاقتصاد المغربي، وزيادة تأهيله

واعتبرت الكوبة درالية العامة أن أصلاح الإدارة

القضاء يجب ان تكون ضمن الاولويات لتعريز دولة

القيانون وخلق مناخ مستعد على الاستشمار المحلي والاجنبي. كما دعت الى الاهتمام بالجوانب الاجتماعية

التي «بَجِّب أنْ تحظي بأَهْتُ مِنامُ عِناجِلُ مِنْ الْحَكُومِـة، وفي

مقدَّمها التعليم والصحة والسكن، واعداد التراب الوطنيُّ

كما تطالب الكونفدرالية التي تمثل وجهة نظر رجال

من جهته، قال احمد لمرابط، رئيس فيدرالية غرف

موتورولا" تفاوض الحكومة المصرية لإدخال

نظام 'فلكس' لتشغيل أجهزة النداء الآلي

التجارة والصناعة والخدمات، انه دادًا كأنت المؤشرات

الاقتصادية في مجملها مشجعة، فأن هناك قطاعات ومجالات أقتصادية خامعة تواجه انعكاس وضعية

الاعمال بان يستمر المجهود التشريعي السابق من خلال

سن قوانين جديدة مثل قواتين الشركات والمصاكم التجارية

وقال السيد عبدالرحيم الحجوجي، رئيس «الكونفدرالية

صياد من غزة يستعد فجراً للابحار. (رويترز)

وعن كلفة الايجار اشار ايجار مساكن ٨,٥ في المئة من السَّنَّ فَتَانِ الى اكثر من ١٢٠٠ الاستطلاع الي ان نصو ١٥,٧ في المنة من افراد العينة يقل ايجار مساكنهم عن ٦٠٠ شاقل، و٥,٨٨ وعن مستوى انفاق الأسرة في المئة يراوح ايجار سكنهم بين

الفلسطينية عسوما اشار الاستطلاع الى ان ٢٠٨٨ في للثبة

و ٥٠٠٠ شاقل شهرياً، بينما ينفق ٧٠٠٠ في المنسسة اقل من ١٠٠٠ شاقل، وما نسبته ٢٦,٥ في المئة يتفقون أكثر من ١٥٠٠ شاقل.ً وأظهر الاستطلاع ان متوسط

المجال للاستغناء عن التزود بالثيار الكهربائي من

من أفراد الأسر ينفقون بين ١٠٠٠

# ٦٠٠ الى ٩٠٠ شاقل، في حين يصل فلسطين لتوليد الكهرباء تبدأ الانتاج بعداسابيع

🗆 رام الله – «الحيام»

■ قال عضو مجلس الادارة في مشركة فلسطين للكهرباء، سمير الشوا أن الشركة تقترب من تشغيل أول محطة لتوليد الكهرياء في فلسطين، في غضون الاسابيع القليلة المقبلة بقوة - أا ميغاواط. واضاف: استصل الكلفة الاجمالية للمحطة الى نحو ٢٠٠ مليون دولار، ستخطى قطاع غرة فقطه وتقام على مساحة اجمالية تصل الى نحو مئة دونم،

وأشار الشوافي تصريحات صحافية الى أن تكاليف المرحلة الاولى من المشروع تصل الى نحو مئة مليون دولار، علماً أنّ الطاقة الكهريائية ستولد بواسطة مولدات اميركية، لا مثيل لها في المنطقة. ووضع التصاميم الاساسية للمحطة خبرا، اميركيون سيقومون بتركيبها ايضأء وسيتيح المشروع

الشركة الاسرائيلية التي تتحكم باسعار الكهربآء ما سيسهم في تخفيض الكلَّفة على ألستهلكين. واشار الشوا الى أن اسلطة الطاقة، وهي هيئة

حكومية تملك عشرة في المئة فقط من اسهم الشركة ويملك باقى الاسهم ألقطاع الخاص من خللال مساهمات ستكشف لاحقاً. وعن استهلاك الطاقة الكهربائية قال الشوا: «إن قطاع غرة يستهلك حالياً نحو ٩٠ ميغاواط من الكهرياء سترتفع الحقا الى نحو ١٢٠ ميغاواط وستلبى المحطة حاجبة المواطنين الى سنوات عدة مقبلة ". وثم تأسيس الشركة بعد مفاوضات طويلة جرت بين مسؤولين فيها (الشركة) والسلطة الوطنية الفلسطينية قبل الموافقة على اقامتها علماً إن الشركة تشعل عدداً من المهندسين والفنيين

🗖 دبی – دالحیاة،

وعن مسشكلة البطالة وطرق 🔳 أعلن «البنك البسريطاني حلها أظهر الاستطلاع ان ٢٨,٢ للشيرق الأوسطه ان ارباحي في المئة من أفراد العينة يرون أنه على السلطة الفلسطينيــة حل الصنافية عن عنام ١٩٩٧ ارتفعت مشكلة البطالة بتوفير فرص عمل بنسبة ٧٧ في النبة مقارنة بالأرباح المحققة عام ١٩٩٦ من ٦٣ جديدة عن طريق بناء المسانع، في مليون جنيه استرايني الى ٧٩ حين يرى ١٥,٦ في المنهة منهم مليون جنيه استرليني أي ما وجوب زيادة الوظأئف العامة في يعادل ۱۲۸ مليون دولار بأستعار السلطة، ويعستقد ١٢,٢ في المئةً المسرف الحباليبة، ونمت الأرباح بوجوب تشجيع القطاع الخاص في حين برى ٢٠,٦ في آلمئة اهمية بنسيَّة ٢٤ في المئلة قبل حُصَّم تشُّجيع الاستثمار الخارجي، الضرائب لتبلغ ١٠٤ ملايين جنيه أي ما يعادل ١٧٠ مليون بولار في و٤,١١ في المئة يعتقدون وجوب نهاية العام الماضي. ويقد البنك وتشمي مسوازنة «البنك الضغط على اسرائيل لفتح سوق

ــول تــردي الــوضــع الاقتصادي اكد نصو ١١,٩ في المنة ممن شملهم الاستطلاع ان للوضع السياسي تاثيراً في الوَّضعَ الاقتصَادي، ويعتَّقدُ ٣,٢ أُ في المُثَّة عكس ذلك وه، ٤ في المدَّة لا يعرفون.

انفاق الأسرة في قطاع غَـرّة بلغ ١٣٥٠ شاقلاً شـهرياً. وهذا المبلغ

يرتفع الى ١٧٠٠ شيساقل للاسير،

التي تقيم في منازل مستاجرة.

وعن امكان بناء اقتصاد وطني في الوقت الحالي يرى ٦٧ في المئة منَّ أَفْرَاد العيبَّة أَنْ هَذَا غَيْر مُمكنَ، في حين يرى ١٦,٤ في المُلَسة أن هذًّا مفكنَّ، ولم يعـــرفُّ الاجـــابـة

٥,١٦ في المثة. واشأر الاستطلاع الى ان نحو ٥٧ في المشة من افراد العينة مرون أن للآغلاق تأثيراً سلبياً على عملهم في مقابل ٤٣ في المئة يرون

وعن اسباب ارتفاع الأسعار ارجع ٣١,٣ في المئسة من أفسراد العينة ذلك الى ارتباط الآهتصاد القلسطيني باسسرائيل، في حين يرى ١٤,٧ في المئلة أن السبيب عدم وجود رقابة على الأسعار. وأرجع ١١,٥ في المقسمة ثلك الي تَّاكُلُ الْأَحِورِ، وَ٣, ٥ فِي اللَّهَ يَرُونَ أَنْ السَّبِ هُو التَّاثِرِ بِالسَّوقِ العالمية، ويعتقد ٥٠,٥ في المئة أن الأسيّاب السابقة مجتمّعة هي

العديد من دول شبمال اقريقيا والشرق الاوسط على رغم وجود تحديات كبيرة سيواجهها منفرداً. ويضع البنك الدولي في مقدم التحديات مشكلة استقرار النمو على وتيرة عالية ومواجهة اصلاحات اقتصادية لم تحظى

ويقول البنك الدولي في تقريره (موجودٌ على الانترنت)، «ان أهداف الإصلاح الأقتصادي في المغرب منذ عام ١٩٨٣ ركزت على ثلاث اولويات: تثبيت الاقتصاد ومعالجة الخلل

اللَّلى، تحقيق نمو عال متواصل، تقليص الفوارق في

المُداخِّيل وتوسيع الحُدمات الاجتماعية الى الفَّضَّاتُ

واشار الى ان المغرب بذل جهوداً كبيرة توجت بالنجاح

ويقول البنك الدولي ان المغرب استندان مبلغ ٥٣,٥٣

ووضع البنك منذ ١٩٩٧ مجموعة قروض اضافية

بتصرف الغرب قيمتها ١٫٣ بليون بولار الى ثهاية ١٩٩٩

وتشمل تمويل التجهيزات التحتية والري والطرق والزراعة

بما قيمت ، ١٠٠ مليون دولار وتأهيل الاقتصاد ورفع

مردودية الشركات ونظام التمويل بما قيمته ٤٠٠ مليون

دولار ايضاً، وتم رصد مبلغ ٥٠٠ مليون دولار لدعم الشركات

المسغيرة والمتوسطة وإنشاء مناطق صناعية جيدة

ويضع البنك الدولى وكنلك مركز والظرفية الاقتصادية،

في الدار البيضاء سيناريوهات نمو حتى سنة ٢٠٠٥ تراوح

بِينَ ٣٠٨ في الملة و٥,٧ في المئة حسب حجم الاستشمار

الْعَام ومسَّاهمة الْانتَاج الْزراعي. ويسْتند سُيْناريو معدلُّ نمو في حدود ٣.٣ في المُثَّة الى اسـاس رفع تكوين رأس

المال الشَّايِت الي ١٦٠ يُلِيون درهم (١٧ بِلْيُونَ دولار) سنة

٢٠٠٥ وتقليص حجم النيون الخارجية الى ٣٥ في المنة من

اجسالي الناتج المحلي وتراجع تستيدات البيون الى دون ١٨ في الْمُنْـة من حـجم الصناترات. وفي تلك الحال فان

معدلًات البطالة تنشفُض الى ١٣ في اللُّه، ويرتفع النجْلُ

وتوسيع الرعاية الآجتماعيَّة والتدريب الَّهني.

. الفردي بين ٣٠٠ و٣٥٠ دولاراً.

٣٠ مليون صياد سمك في العالم

بليونْ مولار بين ١٩٨٣ و ١٩٩٩ التحقيق تلك الاصلاحات،

وان نسبة ٤٠ في المئة من القروض في تلك الفترة انصبت على الهيكلة الاقتصابية وتقليص العجِّر في الموازَّنة.

في عند من الميادين، لكن مجالات اخبرى في حاجبة الى

اصْلاح مستعجّل وفي مقدمها الجانب الاجتماعي.

بالعناية الكافية في برنامج التقويم الهيكلي السابق.

في المئسة من أرباح عسمليساته التشيعيليية جاءت من فروعه

البريطاني للشرق الأوسط "يرفع أرباحه

الى ١٢٨ مليون دولار عام ١٩٩٧

وقسال الرئيس التنفسيسذي للمصرف في الامارات عبدالجليل الامسارات يعسود الى الريادة المسجلة في الإيرادات الصبافية الملحوظةي القروض المقدمة للعمالاء، يما في ذلك سلفيات المسجل في ودائع العملاء الذي المصرف في المركسر الأول من

وأفعاد بيمان للمعصرف ان

بلغت ١٤٣ مليــون جنيــه الشمانية في دولة الإمارات، اذ بلغت أرباح تلك القروع نحو ٦٥ مليون جنيه (١٠٦ مالايين دولار) محققة بذلك نمواً بنسبة ٢٠ في المئة، مقارنة مع الأرباح المحققة عام ١٩٩٦.

> يوسف: «أنَّ الاداء الجيد لفروع للفوائد التي ترجع اساساً للنمو حاملي بطاقات الائتمان»، مشيراً الى النمو الكبير دفع المُصَــرُفُ المُركَــرِي في دولة حسيث تلقي الودائع في دولة

أسترليني، بزيادة نسيتها ١٧ في المئلة على عنام ١٩٩٦، اذ كنان النَّمَـو في مَـعـُدِل القَـروض الاستِهالاكية والشخصية، خُسَسُومِساً في تولة الإمسارات وسلسطنة عُسمان وقسطر وكذلك «شبركة الشبرق الأوسط للتصويل» هو العامل الأساسي في زيادة معدل الموجودات التي تحتسب عليها فائدة من ٠,٦ بليون جنيه استرليني الى اربعة بلايين جنيسه، وعسلى رغم ان نلسك أدى الى تحسن قصمة الفائدة المكتسبة مدعوما بانخفاض طسفيف في قبيمية الفسائدة المعقوعة (خصوصاً في الهسند)، الا أن هيامش التقائدة الصنافية هبسط قطيعاً من ٣٠٥٨ في المُنْــة الى ٣,٥٥ في المُنَّة نتيجة لانخــفاض اداء سلفيات العــملاء في الهند ولبستان، وبدرجسة أقل فسي الأردن ولانتخسفساض

اهمسة في المطاويات

# اقتصادي أردني يحذرمن أثار اتفاق الشراكة مع أوروبا

🗆 عمان - صلاح حزين

سلبية واحْرى ايجابية على الاقتصاد الأردني»! الجمركية وبخول الاستثمارات الاجنبية مباشرة الى السوق الأردنية مع ما يعني من نقل للتكنولوجيا الاتحساد الأوروبي لتسعسويض الخسرينة عن تدني ايراداتها الجمركية، ولإيجاد طروف صَاعَطة للقيام الصناعية والتجارية لتحديث نفسها للمحافظة على

ونكر السيد عقل عبداً من الآثار السلبية التي ستواجه الاقتصاد الأربئي من بينها المنافسة غير المتكافشة مع منتجين اقوياء وفتح قنوات مشروعة لتـــســرب المُنكَـــرات المحليــة الـي الكــارج، في حين سيؤدي التوقع على قانون حماية الملكية الفردية والأُدبِيةَ الى رُبِّادة كُلُّفة الْإنْتاج ويَّالتَّاليُّ تَحْفَيْضٌ هامش الربح لدى الشركات الأربنية، وارتفّاع خطورة الاستثمارات الاجنبية التي قد تسرع في الانسماب

وقَّال السيد عقل (إن قطاع الصناعة سيكون الأكثر تأثراً باتفاق الشراكة الأوروبية - الأربنية ومن المتوقع أن يؤدي إلغاء القيود الجسركية على المستوردات الى تهديد جدي للصناعة الأردنية والى

■ حنر الاقتصادي الأربني مفلح عقل من آثار سبية قد تلحق ببعض القطاعات الاقتصادية الأرنتية نتيجة توقيع اتفاق الشراكة الأرننية -الأوروبيية. وقال دان توقيع الاتفاق سيحدث أثاراً

ومن بين التأثيرات الابجابية المحتملة فتح الإسواق الأوروبية أمام المنتجات المعفاة من الرسوم وامكان الصصول على تسهيلات ودعم ماليين من بإصلاحات هيكلية جادة وتصفين المؤسسات

فور حدوث أي تطورات غيّر ايجابيّة في الاقتصاد

الصافية التي لا تُحتسب عليها الايرادات المصافية للفوائد

البريطاني للشرق الأوسطه فروعه

للنتسسرة في الأمسارات وقطر وسلطنة عُمان والبحرين والأردن

ولبنان ومناطق الحكم الذاتي

الْفُلْسطَيْنِي، بِالإِضَافَةِ الْي وحدةً مصرفية خارجية (اوفشور)

وشيراكية في السيعوبية ومتصبر

بالاضَّافة ألى تواجد في الهند

اغلاق بعضها ،. وأضاف: •إن خطورة هذه الأثار تأتي من أن القطاع الصناعي بعدد أهم القطاعات الاقتصائية فَّي الأربن حَيث يساهم بُنسبة ١٦ في

المئلة من أجسَّالي الناتج المحلي وفي احتصناءاتْ وأشبار الى ان قطاع الصناعات الصنغيسرة والمتوسطة ومن ضمنها صناعات المواد الغذائسة والملابس والمشروبات ومواد الانشاء سيتأثر سليبأ بسبب بساطة طرق الانتاج وارتفاع الكلفة وانخفاض التوعية وضيق السوق وانخفاض القيمة المضافة فيها. وأكد انه في حال بخول منتجات أوروبية مثيلة لهذه المنتجآت من دون دفع الرسوم

وقبال السيد عقل وإن الصناعيات الكهربائيية والالكترونية، وهي صناعة فتية، ستجد نفسها أمام فرصة جيدة للتطور والاستفادة من امكان التصبير الى الاسواق الأوروبية اذا ما تعرف المنتجون الى تلك الاسواق واحتياجاتهاء.

الجمركية ستواجه الصناعات المثيلة في الأربن

منافسة شبيدة مما سيؤدي الى اخراج بعضها من

وستواجه الصناعات الدوائية، وهي ثاني أكبر القطاعات الصناعية بعد التعدين، تحتيات جديدة تتمثل في تقلص الاسواق والأرباح وريادة كلفة المعرفة الفنية واستثمار واسع في الموجودات التابتة والتَّعْريب، كَمَا انها سُتَخْسَنُ مَيْزُةُ السعر في العطاءات الحكومية.

وتعمل في قطاع الصناعة الدوائية ١٦ شركة تبلغ استَثماراتها الآحمالية نصو ٤٠٠ مليون بينار وتسهم بنُحو ١٠ في المئة من اجمالي الناتج المحلي وتمد السوق المحلية بقيمة ١٢٧ ملسون بينار اي بنسبة ٣٠ في المئة من حاجتها الى الدواء.

### 🗷 بانتظار استكمال تشكيل حكومة الاشتراكي السيد والمتوسطة للمصارف والمؤسسات المالية، لجهة تخفيف ثقل عبدالرحمن اليوسفي، تترقب اوساط المال والاعمال في المغرب بتفاؤل تحديد المواضيع والملفات التي ستشكل الديون التسمكين هذه الشسركات من مسواحسها تحسديات اولوية عمل الحكومة المرتقبة في أذار (مارس) المقبل. وتقول الفيدرالية ان وضع التطبيقات الضرورية التلك وتشير التصريحات الصادرة عن جميعات رجال الاعمال واتحاد الغرف الصناعية والتجارية والزراعية، الى انه الاهداف من شأنه زيادة فرص توجيه الاستثمارات الأجنبية بشعين على الحكومة المقبلة «مواجبهة تحديات تأهيل

نحو للغرب. كما أنَّ الاهتمام بالأسواق الخارجية لا يجب ان يلغي الأهتمام السوق المحلية».

ان يحظى باهتمام خاص بسبب اهميته في الاقتصاد المحلِّي ومُسَّاهِمته في اجمالُي النَّاتِجِ المحلِّي (٢٠ في المئة). واعتبّر رئيس الاتحآد، أحمد منصور النجاعي، انه يتعين عَلَى الْحَكُومَةُ المقبلة مواصلة الإصلاحات المعتمدة في «الصندوق الوطني للقرض الزراعي، لتمكين المزارعين منّ الحصول على التمويلات الضرورية لتطوير القطاع ورفع جودة المحاصيل ومعالجة مشاكل الديون المتراكمة على المزارعين وحل مشكلة تسويق بعض المحاصيل.

اما امبارك زمراك، رئيس فيدرالية غرف الفلاحة، فقال

ويؤكد البنك الدولي هذه التوقعات في تقرير حديث اعدته هيئة تقويم العمليات في واشتطن، جاء فيه «أن

فلأضنلاح حقيقي يشمل الادارة والجهاز القضائي وملف التعليم، ومن بين مطالب غيرف التنجيارة والصّناعية والخدمات، معالجة عباء مديونية الشركات الصغرى

من اهمها مواجهة تحديات تأهيل الاقتصاد ورفع درجة منافسة الشركات

المغرب: اوساط المال والاعمال تترقب بتفاؤل تحديد الحكومة الجديدة اولويات عملها

من جهة أعلن اتحاد المزارعين أن القطاع الزراعي يجب

ان على الحكومة الاهتمام بالمزارع ومراجعة شروط منح القروض ومعدلات الفائدة على غرار دول اخرى في المنطقة، وان محماية الانتاج المحلى ورفع مستوى معيشة الفلاح من أولويات عمل الحكومة المقبلة، وتطالب تلك الجمعيات بأشراكها مستقيلاً في اي اصلاح يشمل القطاع

واضَّافة الى هذه التصريحات المؤيدة للحكومة الجديدة، واطعاله التي مناه المعتريسات المولاد المعترية المستورة المعترية المعترية المعترية المعترية المعترية المعترية المعترية بفعل عودة الامطار وتوقع موسم رزاعي جدد، بعدما تراجع الاداء ثاقص ٢٠٢ في الْمُنَّةُ الأم المُاضِيُّ، ويقول مُمركز الطُرقية الاقتصادية، في الدار البيضاء أن معدل النمو في الإداء الاقتصاد المغربي سيتواصل حتى سنة

المغرب يستعد لَدَخُول القَرن المقَّبلُ بوضعية افضل من

# الانكماش الاقتصادي الداخلي، وتطالب الفيدرالية بأن تتم مراجعة عدد من القوائين الاقتصادية خصوصاً في مجالات الشغل والمنافسة والجمارك واتخاذ الاجراءات الضرورية

🛘 القاهرة – محمد الناظر

■ قال مدير مبيمات «موتورولا» الشرق الأوسط نوح طه لـ والحسياقة إن الشسركية تتفاوض مع هيئة الاتصالات المصرية لإنخال نظام وفلكس، لتشغيل اجهزة البيجر «النَّدَاءُ الآلي، عنومَناً عن النَّظام التَّقليدي للعمول به حاليَّ ويعرفَ باسم «بوكساغ» وتستخدمه اكثر من ٣١ دولة في العالم.

وأشيار إلى أن هناك تحيق ٢٥ مليون مستخدم لأجهزة البداء «فلكس» وأن الرقم ينمو بمعدل مليون مستخدم جديد شهريا، وقال إن أجهرة النداء الآلي ،فلكس، تمتأز بحجمها الصغير وخفة وزنها وسبهولة استخدامها ناهيك عن عمر أطول للبطارية مقارنة بالإنظمة الأخرى، يضاف إلى نلك أنها تستطيع دعم الخدسات للتقدمة مثل النداء الآلي النصبي الذي يتيح للمستخدمين استقبال أأرسائل ألتي يتركها المنصلون في اجهزة النداء، ومع استخدام شبكات مفلكس، توفّر مقسمات النداء الألي في استسركها وأوروبا مهثل هذه الأثواغ المشقدمة من المرايا لخدمة المعلومات

The said the said the said the said

المبرمجة التي تتيح نداء المستخدمين الألي تَلْقُانُهِا حسب تغيرات اسعار الأسهم في البورصات وغيرها من البيانات، اضافة الي

واشدار طه إلى أنه جرى اخيراً بناء شبيكات افلكس، في الهند وقطر والأردن آلمتحدة ونول اميركا اللاتينية وأوروبا بنصو ٧٥ في المئسة من السوق، ويقسر المُنة، لافتاً إلى أن خدمة البيجر دخلتُ السبوق المصرية عنام ١٩٩٠ إذ تم إنشساء عيد المستخدمين الحالدين إلى ٣٦ آلف أقط وقدر طه عدد المشتركين الذين يمكنهم

خندمسات إرسسال النداءات عسس البسريد

وقلسطين وتركيا وكسنلك في الولايات واسييا واتصاد النول السشقلة وأسييا والصين. واوضح أن نصيب موتورولا، من أسواق الشرق الأوسط من البيجر يقدر تُصبيها من السوق الدولية بنحو ٧٠ في شبكة سعشها ٤٨ الف خط في حين يصل الاعتماد على خدمة البيجر في مصر الحو مئة الف عشترك سنوياً، مشيراً إلى أن نصيب موتورولا، في السوق المعرية يزيد

على ٧٤ في المُثَة.

نكرت دراسة عالمية أصدرتها منظمة في أسيا وبلغ انتاجهم في عام ١٩٧٠ نحو ٧٧ في ٱلمُثَةُ مُنَّ الاِنتَاجُ العَلَّمْيِ. وَتُعد الصينَ عام ١٩٧٠، مشيرة إلى أن هذه الزيادة يقابلُها نمو اجمالي بنسبة ٣٥ في اللَّهُ في

انتجه محو ١٣ مليون صياد عام ١٩٧٠ بلغ ٦٠ مليون طن من الاسماك بما فيها الأحداء المالية. وقى عام ١٩٩٠ بلغ عدد المرتزقين من صيد الأسماك أو تربية الأحياء المائية ٢٨.٥ مليون شخص وصل انتاجهم إلى ٩٨ مليون طن. أما في ما يتعلق يتقديرات عام ١٩٩٧ فإنه پوچد ندو ۳۰ مليون صياد او مربي

الأحياء المأثية، مشيراً إلى أن ٩٥ في المُنَّة

□ روما - والحياة،

الأغنية والزراعة الاثنين الماضي عن صيادي الأسماك في العالم أنَّ عددهم تُضاعفٌ مئذٌّ عدد العالمين في قطاع الزراعة.

أسماكُ بِلْغُ انْتَاجِهِم ١١٦ مَلْيُونَ طَنْ. وقال أنيلي كريسبولدي، الأخصائم المتخصص في الثروة السمكية في منظمةً الأغنية والزراعة ان هذا النمو يُعزَى بصفة رئيسية إلى زيادة عدد اساطيل الصييد، بالأضافة إلى التوسع في احواض تربية

# معظمهم موجودفي القارة الأسيوية من الصيادين هم من البلدان النامية. وتشير الدراسة إلى أن نحو ٨٥ في المئة من صبادي الأسماك في العالم يتمركزون

وذكرت الدراسة موضوع البحث أن ما

البلد الإكبر في هذا المجال، علاوة على الهند وفيتنام وأندونيسب وبنغلايش مسحب وأدة النطاق التي تدخل تدريجاً في

مجال التصنيع نسبة مقدارها ٥.٦ في المئة في الوقت الحاضر في مقابل \$. ١٠ في المئة في عام ١٩٧٠. وحشرت منظمة الأغشية والزراعة من الافراط في استغلال الموارد السمكية سيما أَنْ نُحِو أَ٣ فِي الْمُئَةُ مِنْ ٢٠٠ موردُ سمكي بحري في العالَّم يسجل انخفاضاً فَى الوقت الحاضِّينَ، إذ أن حوالي ٢٥ في المُثَلَّةُ مِنْ تَلِكَ

الموارد بتعرض للاستغلال بصورة مفرطة.

لذلك اقترحت المنظمة خفض حجم الصيد

العالمي بنُسبة ٣٠ في أللتَه عَلَى ٱلأَقُل بِغَيَّة

إعادة بناء الموارد التي تعرضت للاستغلال

وفي أفريقيا تمثل مصايد الأسماك

La grande Classique أناقة الوقت منذ العام ١٨٣٢م. ELEGANT TIME SINCE 1832. SWISS MADE

LONGINES®

شركة الحصيي التجارية AL-HUSSAINI TRADING CO.

التركسوالترشيسي ، جسدة - هنائف ، ٢٠ ١٩٣٠ - صيب ٩٠٨٠ حسد ٢١٤٢٦٥ الوساسي ، ١٩٣١م - الخبيسر ، ١٩٣٠م - ١٩٣٨ السروة ، كذا الكرمة - الخبيس المسال بينج بديدة مضيس مشيط الهفوف. المرود من المعلومات برحي الإتصال على الهاتف المحاني، 252-752 ـ ٨٠ - ٢٥٤-

1. <del>1.</del> 1.

PUBLIC BANK RESORTS WORLD

RHB CAPITAL

0.95 4.1 1.17

1114	/1440	4/14	۲/۲۰	7/17	Y/Y£		
ادنى مستوء	اعلى مستوى					الثؤشر	البورصة
12178,55	4,3,7,7,74	17717, £A	34, 50451	177-9,29	17154	نيكاي ډاو	بابان
YY95,5+	Atel, .T	ATYO, OA	AE 17,45	A£1+,Y+	ATTY, OY	دلو جويز *	وبورك
7750, F.	PVYY, 2 .	evil, a.	evo1,7	04.4.4.	1070	ف. ت (۱۰۰ سهم)	يطانيا
YYY 1 .	ilev,et	10AY, 2	£7.7.70	\$0,7073	1011,01	داکس (۲۰ سهما)	اندا
1477,12	7741,71	770-,77	TT17,0.	TTVT, EA	77.77.77	كاك (٤٠)	نسا
Y1.2,2.	£YYY,AA	£٣-٨,٤٩	• £YYA, Y4	14, 3773	28-4.74	س بي اي	ويسرا
¥171, • 7	1777,77	1-041,77	1.099,44	1.240.11	1-747.72	هائغ ستغ	ونغ كونغ
1-W, IV	#£17,V1	1007, EV	1020,44	1001,41	1071, Ye	س تی ای	ين موس مغافورة
1477,40	7779,70	47.07.A.	**£0,10 .	1,00,7	*******	المؤشر العام	ستراليا

اسم الشركة	السعر	السعر السابق (الغرق)	اعلی سنفر (منڈة)	ئدنى سعر إسنة)
UNITED	VII	VICID	O1/	

		ابق دق)	ععر ` السا ستة) (الله	
UNITE	ĎΚ	INC	DO	M
ABBEY NATIONAL	1287	20	ļ3L2 .	714.5 .
AIRTOURS ALLIANCE & LEICESTER	447.5 931	11 8	447.5 960	302.83 533
ALLIANCE UNICHEM	395.5	0.5	399.5	248
ALLIED COLLOIDS	202	0	202	101.5
ALLIED DOMECQ AMVESCAP	548 580	7 9	572 - 590	414 313
ANGLIAN WATER	818	-18	926.5	628.5
ARCADIA GROUP	49 <b>4.5</b> 610	-1 2	498.5	304.05
ARGOS ARGO WIGGINS APL.	159.5	-4	697.5 207.5 %	399_5 146
ARRIVA	376.5	13	433.5	329.5
ASDA GROUP ASSD.BRIT.FOODS	204 628	0	206 645	106.25 470
ASSD.BRIT.PORTS	307.5	4	318.5	247.5
AVIS EUROPE	191.5	-3.5 1-	197.5	124
BAA BANK OF SCOTLAND	557 701	1	607 710	451 313
BARCLAYS	1859	-17	1948	990.5
BASS	993 598	-23 17	1016	727.47
BAT INDS. BBA GROUP	418.5	-2	609 444	489 315
BERKELEY GROUP	681.5	4	734.24	583.5
BG BU L TOOM	323.5 1 <b>52.5</b>	5.5 -2	331 <i>-</i> 5 249.5	158.92 134.75
BILLITON RILIE CIRCLE INDS.	335	5	448.5	293.75
BOC GROUP	924	6	1175_5	858
BODYCOTE INTL.	1027.5 918	(B	4027.5 932	630.94 661
BOOTS .	305	-7	368	297
BRIT AEROSPACE	1940	31	1940;	1207.5
BRIT PETROLEUM BRIT SKY BCAST.	800.5 355	-4.5 -12	956.5 637.5	663.5 342
BRITANNIC ASR.	1217.5	14	1232.5	777.5
BRITISH AIRWAYS	568.5	5	760	499_5
BRITISH ENERGY BRITISH LAND	439 745.5	-5 . 4.5	489.5 768	224.5 531.5
BRITISH STEEL	148	4	190.25	124.5
BRITISH TELECOM.	588L	-2	600	379.5
IITW BUNZL	162.75 235	-05	284 273	152 188.5
BURMAH CASTROL	1050	-20	1134	950 .
CABLE & WIRELESS	675.5	.5 -3.5	675.5	465
CABLE & WIRELESS COM CADBURY SCHWEPPES	331.5 770	13.5	340 770	210 498.5
CAP.SHOP.CENTS.	450.5	0	456.5	357
CARADON CARLTON COMMS.	175 420	3	268.69 548.5	159 410
CENTRICA	103	2 .	111.5	56.25
CHELSFIELD	390	1.5	395	319
CMG COSHAM	2040 858.5	5 2	2047.5 888.5	1090 551.5
COLT TELECOM · '	1070	-1	1108.5	271.5
COMMERCIAL UNION	1130	24	,1130 .	631.5
COMPASS GROUP COOKSON GROUP	861 211_5	-6 3.5	872 262.5	582.5 · 167.5
COURTAULDS	271.5	1.5	378.5	238.5
DAILY MAIL'A'	2325	45	2325	1535
DALGETY . DE LA RUE	338.5 278.5	-0.5 -6.5	353.5 647.5	222.5 270
DEBENHAMS	405	-3	426.5	378.5
DIAGEO	614	11.5	645.22	461.45
DIAGEO.B. SHARES DIXONS.GP.	517 _ 554.5 <sub>-</sub> ,	-1 4-5	520 - 720 ·	_ 510 465
ELECTROCOMP.	456.5	-1.5	504	387.5
EMAP	1099	7.5	1099	718.5
EMI GROUP ENERGY GROUP	498 775.5	2 -0.5	647.82. 790	430 466.5
ENTERPRISE OIL	550	4	729.5	514
FIRST GROUP	263	-1	267	1915
FKI FLEXTECH	166 487_5	-1 3	213 781	147 · 484.5
GALLAHER GROUP	366	0	379	248.5
GENERAL ACCIDENT	1455	83	1455	783 331.5
GENERAL ELEC. GKN	386 1456 ·	8 17	416 1474	331.5 911
CLAXO WELLCOME	1657	-247	1983	1027
GRANADA GROUP	913	11	990	738
GREENALLS GP. GT.PORTLAND EST.	413.5 288.5	-1.5 5	560.5 288.5	315 193
GT.UNVL.STORES	795	34.5	795	590.
GUARDIAN RYLEX	440.75	20.75 -0.5	455 945	258.5 663
HALIFAX HAMMERSON	921 514	0.3	527.5	427.5
HANSON	297	7.5	333.5	250

416 (474 1983 990 560.5 288.5 795 455 945 527.5 288.5 795 440.75 921 514 297 895 154 1778 1655 914 407.5 1063 412.5 168.5 537.5 5 34.5 20.75 -0.5 0 7.5 10 0.5 3 -3 -21 -1 9 2.5 3 2.5 17.5 11 -17.5 HALIFAX HAMMERSON 333.5 907 197.5 2347 2252.5 1048.5 452.5 1108.5 453 307.6 694 1055 287.5 720 568.5 1397.5 1434 775.5 243 1625 664.5 1695 200.5 HANSON HAYS HILLSDOWN HDG. HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L) HYDER IMP.CHMLINDS. IMPERIAL TOBACCO GP. INCHCAPE **WHISON MATTHEY** 537.5 1055 291.5 1132 650 259 716 563.5 902 1232.5 95 KINGFISHER LAND SECURITIES LAPORTE LASMO 4 11.5 2.5 1.75 -2.5 1.75 -2.5 1.5 4.5 0 -0.5 -20 -7.5 -3.5 -21 -16 3 11.5 LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL LLOYDS TS8 CP. LOGICA 95 220.25 1550 585.5 588.5 1693 127.5 17.1 2422.5 429 245.5 1104 754 324.5 633 831.5 166.5 271 668 474.25 2200 655.3 333.5 879 778 3145 812 4 379 942.5 LUCASVARITY M&G GROUP(HDG.) MARKS & SPENCER MERCURY ASSET MAN. MFI FURNITURE MIRROR GP. 2502.5 538.5 261 1190 770 324.5 694 831.5 173 288 668.5 489 2530

250 518.25 142.5 1366 1298 770.5 285 688.5 363.5 461.5 652.5 221.5 758 594.5 218.5 448 454 674.43 79.5 182

459 453 1205

1315 619 353.5 333.5 250 116 1173.5

682.32 342 897.5

384.5 123.5

594.5

1109 1125 268.5 767.5 987 405.5

405.5 1202.5 520 2170 1895 880 576.5 545 373 151.5

1910 1072

484.5 1332.5

400

194 483*.5* 

-0.5 -0.5 -2.75 -100 -1

- 13.5

0 2 -11 -25 -45 8 8 -1 -45 42 3 05 -10,5 1.5 -2 -95 5 8.5 -2 -60 14 3 1.5 6.5 -3 -75

-16 1 14 2.5 0 3.5 -83 -4

-2 -15 -12 0 -7 -1.5

UAP (CIE.)

USINOR VALEO WORMS ET CIE R

MISYS
MORGAN CRUCIBLE
MORRISON(WM)SPMKTS.
NAT.WSTM.BANK NATIONAL EXPRESS NATIONAL CRID NATIONAL POWER NEXT NGC NORTHERN FOODS NORTHERN ROCK NORWICH UNION NYCOMED AMERSHAM OCEAN GROUP ORANGE PEARSON PENAORNTI DFD. PERPETUAL PILKINGTON POWERGEN PREMIER FARNELL PROVIDENT FINL PRUDENTIAL CORP. RAILTRACK CIP RANK GROUP RECKITT & COLMAN REED INTL.

894 909 330 1105 699 295 596 252 784 857 751 949 355.5 1202.5 455.5 1235 859 552.5 RENTOKIL INITIAL REUTERS GP. REXAM RIO TINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALL IN. RYLBKOFSCO. SAFEWAY SAGE GROUPOTHER SAINSBURY (J) SCHRODERS SCHRODERS NV. SCOT & NEWCASTLE SCOT HYDRO-ELEC. SCOTTISH POWER 521 363.5 SECURICOR SEDGWICK GROUP 138.5 1885 902 409 1168 SEMA GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SLOUGH ESTATES SMITH & NEPHEW SHITH WHICKOUP SMITHKLINE BHILL SMITHKLINE BHILL SMITHS INDS. 468.5 SOMERFIELD
SOUTH WEST WATER
SOUTHERN ELEC.
ST. JAMES'S PLACE CA
STAGECOACH HDG.
STAKE. 295.5 877.5 550 200

STD.CHARTERED 16 1.5 -5.5 0 -1.5 -2.5 0.5 -18 0 248.5 576.5 255. 94.5 516.5 519 847 185 276.5 585.5 256 (33.5 STOREHOUSE SUN LIFE & PROVINCIA TATE & LYLE THAMES WATER THISTLE HOTELS TI GROUP TOMKINS 121 430.25 -3 4.25 256 449.5 379.12 424.5 UNIGATE UNILEVER (UK) UNITED ASSURANCE GRO UNITED BISCUITS 189 607.5 669.5-325.5 264.5' 351 695 303 425.5. 284.5 237.5 331 1717 272 875 UNITED UTILITIES UTD.NEWS & MEDI 686 484 532 4685 951 356 500 383 320 491.5 2600 VENDOME LUXURY U VODAFONE GP. 540 548.5 WESSEX WATER -17.5 WHITBREAD WILLIAMS WOLSELEY WOOLWICH 9 7.75 535 395.25 WPP GROUI 0.5 -0.5 -75 320 541 2685 YORKSHIRE WATER

**FRANCE** 1304 329-5 948 766 585 922 435 25 0.3 AGF-ASR.GL.DE FRN. AIR LIQUIDE ALCATEL ALSTHOM AXA-UAP BANCAIRE (ČIE.) SUSP 532 364.6 2010 848 1284 -1.3 -6.1 0 -10 -28 -13 17 0 358.5 2010 838 1145 BON MARCHE DEAD - DE BOUYGUES CANAL + CAP GEMIN CARREFOUR CASINO GUIPCHN 929 438\_5 886 2348 CASTORAMA DUBOIS CCF CETELEM -4.2 CGIP CHRISTIAN DIOR

606 3514 350 808 431,9 756 2346 708 890 3020 1175 1225 747 406 144,9 447,5 458,4 419,9 217,5 217,5 COMM UNION FRANCE LI COMPT. MODERNES DANONE DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES DEXIA FRANCE EAUX (GENERALE DES) ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY 1929 10.6 480 ESSILOR INTL EURO DISNEY SCA FRANCE TELECOM 294.8 157 454 583 2656 452.7 223.5 1345 HAVAS HERMES INTL. L'OREAL LAFARGE LAGARDERE GROUPE LEGRAND 1863 894 273.8 1860 120. 757 356.6 196.9 LOUIS YUTTONLIMITE . LVMH MICHELIN 190 33 -1.3 346.7 2100 MONTAIGNE DEAD - DEL 1.2 MOULINEX NAVIGATION MIXTE SUS 0 -13 0.1 7.4 PARIBAS 'A' PECHINEY 'A' PERNOD-RICARD PEUGEOT SA 3958 515 203 2077 303,5 697 384,5 1125 606 470,1 926 470,1 926 790 839 697 213,5 790 2238 125 238 125 59,8 PINAULT PRINTEMPS 3955 212] 480 121 1445 1745 479 277.3 659 170.6 316.5 324 590 2575.3 54.05 12.4 561 487 145.9 481 130 75.4 335 75.4 35 -10 -53 -0.2 12 1.9 10 5 3.5 -27 -7.8 POLIET PROMODES 480 2442 198.5 2077 267 834 665 832 252 433 495 3652 105 779 789 676 89.25 492 492 492 380 RENAULT REXEL. RHONE POULENC'A" SAINT GOBAIN SANOF SCHNEIDER SEB SEITA SGS-TMSN.MICROELS.CP -5 -0.9 -13 -7 0 -0.4 -9 -1 8 4.9 -22 1.4 0.75 6 -1 SIDEL SOCIETE GENERALE SODEXHO ALLIANCE SOLLAC LIMITED DATA SUEZ (CIE.) SUEZ LYONNAISE DES E SYNTHELABO TFI (TV.FSE.I) THOMSON-CSF TOTAL

# CEDALANIX

GE	RM	AN	<u> </u>	ž <u>ia</u>
ADIDAS .	277.5	-1	278.5	157.5
ALLIANZ HLDG.	569	-17.5	586.5	307.5
ALLIANZ LEBENS.	2170	20	2200	1120
ALTANA	149 201	8.0 1.0-	192.55 205	114
AMB AACH&MUNCH BET.R AXA COLONIA KONZERN	230.5	-3.5	234	141.8
BANKGESELLSCHAFT BER	38.2	-0.3	51.9	32.05
BASF	63.2	0.35	73.55	54.9
BAYER	77	0.85	79.12	57.1
BAYER.HYPBK.	85.5	-1.7	91 <u>-2</u> 119	49.9 60.52 .
BAYERISCHE VBK. BEIERSDORF	113,9 85	-2.1 -0.2	963	71.4
BERLINER KRAFT&LICHT	73.5	4.5	73.5	37.75
BHF-BANK	49.25	-0.55	60.25	40 _
BHW HOLDING	30.75	0.05	34	28
BMW	1660	19 ·	1660 74.8	1125 43.01
COMMERZBANK CONTINENTAL	66.1 42	0.1	50.5	31.95
DAIMLER-BENZ	136.8	-0.8	159.3	109.75
DEGUSSA	93.6	-0.4	104.7	66.75
DEPFA-BANK	128_5	1.7	129.5	74.05
DEUTSCHE BANK	121.6 35.9	-4.15 -0.65	130.8 44.55	87 29.9
DEUTSCHE TELEKOM DRESDNER BANK	84.75	-1.35	87.7	53.59
ERGO VERSICHERUNG	333	-23	356	134_
FFUR HYB.CENTRALBODE	73.8	-0.7	92	67.5
FORD-WERKE	790	0	\$80	760
FPB HOLDING	317	-1	328 168	298 110,5
FRESEN MEDICAL CARE	130,1 368	-3.9 -14.5	409.05	277
FRESENIUS PREF. FRI.KRUPP-HOESCH KRU	320.5	ا کا	400	261
GEHE	96.7	-0.8	125.5	87.5
HEIDELB.ZEMENT	132.3	-2.7	162	123_
HENKEL	109	-F	1125	79.5 84.6
HENKEL PREP.	117.5	-3.5	123 500	440
HEW HOCHTIEF	473 63.1	0 -0.4	93	60.6
HOECHST	68.7	-0.15	88	\$8.8.
IKB DT.INDSTRBK.	35.1	0.1	40.35	29.5
ISAR-AMPERWERKE	595	0	620	545
KARSTADT	616	-4.5	715 105.5	505:5 56:25
LAHMEYER	76.25 54.9	-0.75 0.4	77	50.6
LEIFHEIT	1140	-42	1430	990 .
LINDE LUFTHANSA	33.3	0.35	37.85	21.7
MAN	484	-7	575	431.5
MANNESMANN	1010.5	-125	1067	610,5
MERCK KGAA	65.3	0.7	77.4	55.1
METALLGESELLSCHAFT	36.15	-0.4	43.18	30.85
METRO	77.4	-0.3	99,6 854	58.27 389
MUNCHLRUCK_REGD.	815	-33 0	560	365
NECKARWERKE STUTTGAR	484	2 .	545	445
NESTLE DEUTSCHLAND	589	1	604.3	419.5
PREUSSAG	99.15	-2.05	103.85	65.05
RWE RWE PREF.	82.1	-2.1	25.S	53.4
RWE-DEA	434	-1	450	400
SAP	657	-5.5	683.5	251.5
SAP PREF.	718	1.2	736.5	256.5
SCHERING	204.75	- <u></u> 0.25	209.5	146.2
SCHWARZ PHARMA	148	<b>→</b>	1,52.9 280	115 199,5
SGL CARBON	199_5	-39 -1.45	-130 130	1992 84.4
SIEMENS	110.5 61.8	-0.65	64.95	50
SKW TROSTBERG	1550	100	1695	1120
SPRINGER (AXEL) R	840	8	960	765
SUEDZUCKER THYSSEN	384.6	0.6	447.3	345.8
THYSSEN INDUSTRIE	410	1	410.5	161.5

VEBA VEBA 88.5 497 613 990.5 2300 1125 625 1089-2300 1485 1100 2920 VIAG 721.5 1020 VICTORIA VERS. VOLKSWAGEN 0 -16 791.5 VOLKSWAGEN PREF. WUERTT. VERS.BET.

SWITZERLAND AARE-TESSIN R (ATEL) ABB AG B' 900 1870 371 475 -35 -27 -9 9 ARR AG R ADECCO 'B'
ALUSUISSE 'B'
ALUSUISSE R 1132 1160 1510 1396,03 1642 1635 2135 3100 1755 1750 2900 3270 ARES-SERONO B BALOISE R 601 1646 180.5 1475 262.5 346 820 92 676 153.5 513 BCV 'B' BK VISION 'B' CIBA SPECIALTY CHEMS CLARIANT CREDIT SUISSE R ELEKTROWATT B 561 7610 2120 1469 294 3220 6220 710 3025 2583 EMS-CHEMIE'B' 5670 550 1052 212 1584 3750 456 2200 1554 1671 1671 134.75 1500 694 198 1450 420 11505 HELVETIA PATRIA R HOLDERBANK 'B' HOLDERBANK R JULIUS BAER B' KUONI REISEN R LLB B'
MOTOR-COLUMBUS B'
NESTLE R 2600 2602 233.25 2020 1074 351 NOVARTIS B 2571 2570 219 1940 1035 342 1580 823 25890 16535 NOVARTIS R OERLIKON-BUEHRLE R PARGESA 'B' PHARMA VISION B PIRELLI INTL. 'B' RICHEMONT B'A' RIETER HOLDING F

-65 31 4.5 -5

935 217.7**5** 

486 1280 3037

880 202<u>-2</u>5

671.07

1510 715 174<u>5</u> 620.17

ROCHE HOLDING 'B' ROCHE HOLDING GSH.

SAURER AGARBON R

SAIRGROUP R

SCHINDLER R SMH 'B'

STILLHALTER VIS.

SULZER MEDICA SULZER R SURVEILLANCE B'

SURVEILLANCE R

SWISS BANK COR

UNION BANK SWITZ. B

INKON BANK SWITZ. R

SWISS LIFE B SWISS RE R

SMH R

867 377 1100 2693 505 482 1247 3037 2236 447 1650 785 268.54 443.5 1449 1239 248 897 434 2262 452.5 1800 785 **JAPAN** 6710 9940 9400 1320 ADVANTEST AISIN SEIKI AJINOMOTO 1250 667 2500 ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN 880 4740 1020 471 2070 405 1150 406 480 399 1470 274 1220 2140 2470 1320 -40 -50 -11 -36 -12 ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL IND. ASAHI CLASS BANK OF FUKUOKA -40 -15 -10 -70 0 2350 667 2210 3340 3780 BANYU PHARMS. BRIDGESTONE CANON SALES CENTRAL JAPAN RAILWA 399000 -1000

# **Your World Partner in** and Ilaaci.

ARAMEX

It's A Small World.

CHIBA BANK CHUBU ELEC.POWER 399 1960 1500 1820 1965,22 1930 620 -500 1230 230 130 624 405 289000 2110 500000 1240 1610 475 1970 1640 1820 735 2200 1860 2200 3640 2770 1560 910 2220 529 685 1490 996 909000 CHUGOKU BANK CHUGOKU ELECPOWER CREDIT SAISON
DAI NIPPON PRINTING 2250 2090 1010 559 1700 365 337 940 579 344000 2490 597000 1460 1990 -DAI-ICHI KANGYO BK DAIEI DAICHI PHARM. DAINIPPON INKACHEMIC DAIWA BANK DAIWA HOUSE INDUSTRY DAIWA SECURITIES DENSO 3270 598000 1790 2630 6120 5540 1790 643 5500 730000 EAST JAPAN RAILWAY EBARA EISAI FAMILYMART 4980 3590 458 313 4000 503000 810 960 1160 435 4450 840 950 554 5860 1888 745 1690 1790 1790 1810 3350 778 189 173 337 192 337 192 337 4500 880 455 4760 555000 PANUC FUII BANK FUII HEAVY INDS. FUII PHOTO FILM FUI TELEVISION NETW 0 -45 -30 -20 -22 -22 -22 -22 -1 10 -24 -36 -20 -10 20 -15 -10 20 -15 -10 -18 -20 -17 -6 -550 -3000 -24 -10 -30 -3 -3 -3 -40 -11 -18 -500 30 5 10 -8 -40 -21 -18 FUIKURA FUISAWA PHARM. 1180 1320 1760 800 6000 1070 1230 9810 1360 1090 2680 3290 2130 2130 2130 4960 1850 512 560 7450 653 546 9540 860 1250 1400 555 5170 928 960 584 6740 938 810 2130 1820 1830 FUITSU FURUKAWA ELECTRIC FUTABA GUNMA BANK HACHIJUNI BANK Hankyu Hirose electric HITACHE HITACHI CABLE HITACHI CREDIT HITACHI MAXELL HOKKAIDO ELECPOWER HOKURIKU ELEC.POWER HONDA MOTOR HOYA INDUSTRIAL BKJAPAN ISHIKAWAJIMA-HARIMA ISUZU MOTORS ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD FINANCE 1230000 928000 JAPAN TELECOM 1070000 776000 JAPAN TOBACCO 1000000 513 1940 695 4430 704 2300 1930 545 389 8700 445 1450 282 2010 1270 195 145 4280 436 2130 KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR 1670 307 208 5230 500 18400 1640 685 1080 123 2150 KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL 476 13181.81 1260 KEIO TETTO ELEC. RAI 665 20300 1710 752 1230 239 3110 970 605 1170 10200 KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY 660 909 95 1770 499 284 983 5660 1830 178 5700 KOSE STEEL KOMATSU 640 357 1080 6230 1830 321 KUBOTA KURARAY -110 0 KYOCERA KYUSHU ELECPOWER 0 -3 -330 2280 626 7650 520 2340 LONG-TERM CR.BK.OF J MABLICHI MOTOR 193 1670 3090 2800 1780 1000 244 966 837 137 288 1240 463 170 -6 -20 -50 -20 -10 -11 -10 -27 -4 -5 10 -12 -17 MARUI 1980 3390 4200 1880 1220 348 1370 MATSUSH KOTOBUKI FI T 4540 5050 2470 1490 472 MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELECTINDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR 1500 1440 428 750 1840 879 485 MINEBEA 971 227 368 1390 513 273 MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL

MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST.& BKG -23 10 -14 20 9 455 1330 365 1030 MITSUI & COMPANY 1130 1650 MITSUI FUDOSAN MITSUI MAR&FIRE INS 692 MITSUI TST,BANKING 397 MURATA MANUFACTURING 3810 .845 555 -13 -20 -55 165 3300 760 425 1240 988 600 8650 324 1250 8230 93 585 MYCAL NAGOYA RAILROAD NEC 1320 840 (5400 759 2560 13600 NGK INSULATORS! NICHIDO FIRE&MAR.INS 1150 773 12500 457 1290 11400 -100 -18 -50 100 NICHIEL NIKKO SECURITIES NIKON NINTENDO NIPPON CREDIT BANK NIPPON EXPRESS NIPPON LSI CARD NIPPON MEAT PACKERS 120000 1210 NIPPON OIL
NIPPON PAPER INDS.
NIPPON STEEL
NIPPON TELNETWORK
NIPPON YUSEN KK 651 703 387 327 380 148 32500 327 497 205 1950 1590 95 49400 515 NISSAN MOTOR NISSHO IWAI NISSIN FOOD PRDS NITTO DENKO -20 -20000 -320000 NOMURA SECURITIES NPN.TELG. & TEL. NTT DATA OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY. 786 688 769 2860 4360 2010 8450 10100 -6 -4 -25 30 0 -40 -110 60 -1 -130 -50 30 358 540 403 1800 2020 1300 5000 5100 OJI PAPER CO. OMRON ONO PHARM, ONWARD KASHIYAMA ORIENTAL LAND 329 3120 7650 1870 14800 261 1850 4563.63 1370 OSAKA GAS PIONEER ELECTRONIC
PROMISE
RICOH ROHM 8450 331 2870 995 296 6560 2050 4200 633 762 7130 880 795 1830 795 1840 281 2220 1400 985 24500 602 8150 922 4370 1720 527 SAKURA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE 9460 1290 1720 2130 SEVEN-ELEVEN JAPAN 8800 1080 965 1860 2550 452 2690 1320 1440 39900 844 10600 SHIKOKU ELECTRIC POW 2910 755 3550 2220 1500 46000 1130 SHIMANO -13 -60 -70 -10 -800 -61 100 -60 10 -47 -60 -5 -30 -5 -7 -31 SHIN-ETSU CHEMICAL SHISEIDO SHIZUOKA BANK SHOHKOH FUND & CO. SHOWA SHELL SEXTYU 12000 8769.2 12400 5650 1150 1920 535 2000 950 335 890 1040 1260 1510 539 3430 1680 3830 4660 11300 5000 805 1400 360 1790 765 212 510 806 846 SOFTBANK 2000 8300 3700 630 1130 237 1590 580 139 364 686 576 1040 17! 2710 646 2420 4470 8000 220 1650 400 SONY SONY MUSIC ENTMT.(JA SUMITOMO SUMITOMO BANK SUMITOMO CHEMICAL SUMITOMO ELECTRIC IN SUMITOMO MARAFIRE I SUMITOMO METAL INDS SUMITOMO METAL MININ SUMITOMO REAL&DEV. SUMITOMO TRUST & BAN SUZUKI MOTOR TAISEI TAISHO PHARM. 3000 992 3460 6520 **TAKASHIMAYA** TAKEDA CHEMICAL INDS TAKEFUI 9740 372 1720 431 15500 1810 TDK 551 2470 569 17272.66 2130 TERUMO TOBU RAILWAY -300 0 -10 13300 1810 530 1040 1300 2100 3681.8f 261 472 630 1350 1350 514 504 OHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK TOKIO MARÆFIRE INS. TOKYO BROADCASTING S TOKYO ELECTRIC POWER 2350 2430 8670 320 719 1480 1910 840 770 3280 1550 TOKYO ELECTRON 4490 275 544 821 1450 645 562 1720 TOKYO GAS TOKYU TONEN TOPPAN PRINTING TOSTEM CORPORATION 
 TOTO
 932

 TOYO SEIKAN
 1990

 TOYO TRUST & BANKING
 854

 TOYODA AUTOLOOM WKS
 2260
 3050 3090 1640 1010 TOYOTA MOTOR 3300 4290 1920 1200 423000 1540 1350 10 -60 0 -10 2520 1720 VICTOR CO. OF JAPAN 1720 450000 1780 2560 440 3260 1800 2080 782 480 WEST JAPAN RAILWAY YAMAGUCHI BANK 367000 1440 1350 YAMAHA VAMAICHT SECTIRITIES YAMANOUCHI PHARMS YAMATO TRANSPORT 2360 1110 1070 3000 1540 1420

-10 -10 -10 -7 -9 YASUDA FIRE&MAR.INS. HONG KONG

YAMAZAKI BAKING.

AMOY PROPERTIES 6.3 15.7 19.85 0.1 -0.15 - 0.55 9.9 32.9 63 16.05 5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9 2.13 8.95 58.75 58.75 11.85 11.55 11.55 11.55 22 155 36 10.55 2.82 7.1 BANK OF EAST ASIA BELLING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC 6.9 49,9 21,05 22 15 38.5 6.85 18.35 3.6 11.2 69.75 6.3 38 13.95 15.9 27.2 206 49 13.55 6.7 9.1 6.5 3.47 52 43.7 7.55 14.05 8.25 0 -1.35 CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG INFR. CHINA OS.LAND & INV -0.45 0.1 0.3 0.3 CHINA RES.ENTREP. CEITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC -0.4 0.15 0.25 0.13 0.35 -0.25 0.15 0.7 0.05 0.15 -0.05 HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LD.DEV. HK.& CHINA GAS HK.TELECOM. HONG KONG ELECTRIC 2 -1.5 0.2 -0.15 -0.4 -0.35 0.6 0.07 -1 0.3 HSBC HDG, HUTCHISON WHAMP. HYSAN DEV. KA WAH BANK KERRY PROPERTIES NAT.MUTUAL ASIA 6 17 1.91 33 1 32.6 NEW WORLD DEV. SINO LAND SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'B' 6.5 6.5 0 0.1 -0.05 WHARF HDG. 36.4 21.35 WHEELOCK & CO.

SINGAPORE

CEREBOS PACIFIC
CITY DEVELOPMENTS
CREATIVE TECHNOLOGY
CYCLE & CARRIAGE 4.16 6.75 38.1 6.65 2.29 0.16 0.25 0.3 -0.1 0.03 10.5 46 15.8 5.7 10.6 13.3 4.0 25.3 4.9 6.14 7.1 8.55 8.6 8.5 20.5 4.08 3.48 3.48 3.41 3.18 4.7 13.1 4.06 1.52 7.3 6 38 8 1.58 3.14 1.2 5.45 3.62 1.2 6.75 6.65 2.3 11.8 9.205 2.05 2.05 DBS LAND DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL-GREAT EASTERN LIFE 8.6 7.35 38 11.4 2.19 4.56 1.55 6.8 4.74 0 -0.1 -0.01 KEPPEL BANK OF SING. KEPPEL CORPORATION KEPPEL LAND OVERSEAS CHINESE BKG 0.04 -0.03 0.05 OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS SINGAPORE AIRLINE 20 SINGAPORE AIRLINES 0.04 0.1 0.05 0.14 0.3 SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG. SINGAPORE TECH INDL 30.5 1.42 3.28 3.3 1.93 0 -0.02 SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM 10 0.02 0.01 TAT LEE BANK UNITED OVERSEAS BANK 0.05 -0.01 6.65 1.26 9.85 4.7 5 0.75 WING TAI HOLDINGS

: MALAYSIA

BERJAYA SPORTS TOTO 14.4 17.6 4.94 7.15 9.95 5.35 29.5 7.2 21.4 54 11.7 GENTING GOLDEN HOPE PLTN. 0.16 -0.05 0.06 0,4 HICOM HOLDINGS 2.12 KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM CORPORATION 8.35 3.08 MALAYAN BANKING MALAYSIA INTLISHIPPI NESTLE (MALAYSIA) 19,9 0.3 1.5 NORTH BORNEO TIMBERS OMEGA HOLDINGS 2.05 0.1 0.15 ORIENTAL HOLDINGS
PERLIS PLANTATIONS 7.1 6.13 4.44 PETRONAS GAS PROTON (PERUSAHAAN O \$.85

3,19 12 10,4 35 9,5 ROTHMANS OF PALL MAL 22 3.34 6.95 5.85 1.87 2.9 2.14 SIME DARBY 13.4 12.5 23.7 9.48 3.74 TELEKOM MALAYSIA -0.35 TENAGA NASIONAL 0.36 -0.05 0.04 4.58 6.45 3.5 UNITED ENGINEERS (MA YTL POWER AUSTRALIA 6.4 9.74 3.58 31.37 14.08 6.18 7.7 19.88 12.66 12.34 9.98 5.67 4.31 2.45 5.67 4.31 18.02 5.67 5.11 16.05 4.42 7.33 2.53 2.53 2.34 6.55 4.33 8.66 3.33 **AMCOR** 11.45 4.46 31.37 19.85 AUS.& NZ.BANKING GRO BORAL BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY. CMWLBK.OF AUS. COCA-COLA AMATIL COLES MYER 18.7 17.2 7.94 5.9 32.556 22.58 3.15 9.55 8.18 7.8 23.23 7.43 9.28 3.76 3.19 10.44 8.74 13.35 5.97 POSTERS BREWING CP. LEND LEASE CORP. NAT.AUS.BANK NAT.MUT.HOLDINGS NEWS CORP. NEWS CORP. PREF.ORD. PBL.AND BCAST. RIO TINTO SANTOS ST.GEORGE BANK 8,6 3.76 3.19 10.1 5.66 9.2 5.97 TELSTRA CORPORATION WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK WMC WOODSIDE PTL WOOLWORTHS **NEW YORK** ABBOTT LABS. AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL

75.25 45.06 49.44 46.84 94 88.75 53.75 22.38 30.5 33.63 59.38 65.75 58.13 36.5 57.25 76 28.31 45.94 ALLSTATE CORP 0.5 -1.5 -0.88 -0.38 0.19 -0.56 0.19 ALLIMINUM CO.OF AM. AMER.EXPRESS 88.75 57.94 91.5 118.38 41.13 AMER GENERAL AMER HOME PRDS AMER.INTL.GP. AMERITECH AMGEN 79.13 78.75 39.5 22.81 AMOCO AMR (AMERICAN AIRLIN ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS, ARCHER-DANLS,-MIDL -0.38 0.75 -1.5 0.31 0.56 0.75 0.13 0.44 ATAT CORP. ATLANTIC RICHFIELD AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE 35,91 32,63 33,88 50,06 63,63 42,38 57,63 39,75 35,500 79,13 BANK MONTREAL QUE BANK OF NEW YORK BANKAMERICA 99.63 56.44 89.19 58.5 55600 107 50.69 100.5 BANKBOSTON 2 0.81 0.19 -0.63 700 1.75 0.56 60.06 93.5 62.25 BAXTER INTI BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY BEST POODS BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB 43 58.38 102,44 -0.31 0.38 -0.13 -0.56 1.5 -0.56 1.38 70.88 44.81 34.5 38.44 16.38 20 85.38 BURLINGTON NTHN SANT CAMPBELL SOUP CARNIVAL CORP.A 100.94 59.38 58.56 60.94 99 57 57.38 52.06 31 37.19 121.19 77 77.94 176.63 65.63 CATERPILLAR ENDANT CHASE MANHATTAN 126,38 62.25 51.25 139.88 CHEVRON -2.19 0.5 -0.56 -0.19 0.06 -0.38 -0.36 0.06 0.06 0.69 0.19 2.25 -0.25 0.19 2.25 -0.75 4.63 -0.31 -0.38 -0.38 -0.5 -0.38 -0.5 -0 CIGNA CISCO SYSTEMS 30 92 102.5 53.56 18.46 49.75 24.38 14.4 25.33 23.94 47.5 44.25 127.94 69.19 33.63 COCA COLA COCA COLA ENTS. 79 26.13 34.75 47.25 COLGATE-PALM. COLUMBIA/HCA HEALTHC COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS INTL CONAGRA CORESTATES FINL DAYTON-HUDSON 76.19 59.88 130.94 114.88 40.63 41.88 31.44 71.13 78.63 49.75 42.13 54.13 DÉERE & CO. DELL COMPUTER 56 130.94 114.06 DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS 88.25 DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY EASTMAN KODAK 43.56 37.63 62.69 ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS. EMERSON ELECTRIC 45 35.63 49.62 36.13 46.83 51.38 25.69 39.12 53.075 27.13 39.69 19.92 48.87 58.5 154 50 50,46 72.63 41.63 30.87 38.75 -0.63 -1.81 -0.38 -0.13 ENRON CORP EXXON
FANNIE MAE
FIFTH THIRD BANCORP. 62.5 64.63 79.25 FIRST CHICAGO NRD FIRST DATA FIRST UNION FLEET FINLGP 45.44 52.88 80.44 55.31 49.06 63.81 44.44 78.56 219.38 67.39 76.13 108.25 55.31 62.69 59.31 71.56 68.56 80.44 55.31 49.06 62.88 43.69 77.89 72.81 215 66.31 58.75 108.25 54.06 43.5 59.06 64.38 68.56 136.56 57 94.19 102.28 47.5 FORD MOTOR FREDDIE MAC GANNETT GAP GEN.ELEC. GEN.MILLS GEN.RE GENERAL MOTORS GEORGIA PACIFIC GILLETTE gte Halliburton HEINZ HJ HEWLETT-PACKARD 49 35,25 79,25 40,44 65,25 64,62 39 52,25 HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL ILLINOIS TOOL WKS. 60.13 100.5 112.88 59.94 72 72.88 56.25 71.94 112 115 107.75 85.88 42.31 54.69 48.31 57.75 63.44 130.63 77.81 68.94 81.63 103.5 71.94 52.75 125.44 INTEL INTLBUS.MACH. INTLPAPER JOHNSON & JOHNSON 72 43.38 68.56 54.81 KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK 32.19
444.63
39.06
785.88
49.38
49.38
49.38
42.25
27.31
936.31
842.94
43.25
552.38
82.94
54.5
553.88
22.37
18.06
24.46
24.63
24.46
24.63
24.25
24.27
24.27
24.27
24.27
24.27
24.27
24.27 64.81 LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP 111.94 100 107.75 85.88 42.19 62.75 36.63 52.88 LOEWS LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES
MBNA CORP.
MCDONALDS MCI COMMS. 48 53.63 MEDTRONIC 62.06 130.63 72.13 68.94 81.63 MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST.DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MNG& MNPG 86 70 49.94 112.31 60.5 64.94 67.31 35.81 26.38 30 68.13 35.25 89.38 89.38 41.31 46.25 41.31 46.25 77.44 57.75 76.56 77.44 57.75 76.25 72.06 55.13 24.75 MOBIL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA 67 71.19 37.87 40 41.13 NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG&E 30.56 68.38 40 89.38 40.75 47.88 46.25 58.13 84.69 60.56 71.44 78.63 77.63 94.19 64.69 PENNEY (J.C.) PFIZER
PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITNEY-BOWES
PNC BANK
PROCTER & GAMBLE 38 57,37 42,75 42,88 38,63 49,88 33,25 49,25 39,88 20 42,38 26,63 44,5 RAYTHEON 'B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS 26 61,44 53.31 74.94 30.75 SOUTHERN SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS 11 49.38 37.38 40.75 30.92 22.59 56.75 68.5 71 16.13 31.38 25.38 25.38 20.56 81.63 TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER

SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK 60.06 46.31 72.63 29.03 54.94 59.31 67.19 55.63 47.31 63.13 70.5 67.5 56.5 48.75 TRAVELERS CP. 0.3 -0.3 0.04 6.95 TYCO INTL. 72.44 87.25 118 31 51.5 UNION PACIFIC 7.7 3.72 1.39 5.4 2.12 8.2 4.02 16.6 -2.96 1.3 2.97 UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. -0.06 -0.5 0.44 0.25 0.81 0.06 2.63 1.22 3.75 0.06 0.25 US WEST MEDIA GP. US.WEST COMMUNICATIO 44.63 44.94 83.38 VIACOM 'B' WAL MART STORES 46.19 37.13 WALGREEN WARNER LAMBERT 156.19 72.38 339.44 39.06 87.31 WASHINGTON MUTUAL 68.97 45,38 246 21,88 \$5,25 WELLS FARGO WORLDCOM INC.GA. 39.06 87 -0,1 0,05 10.3 16.9

MITSUBISHI ELECTRIC

MITSUBISHI ESTATE MITSUBISHI HEAVY IND

MITSUBISHI MATERIALS

1777, \*\*

1,74

4,40.

1,7#

1,74

...

1,4.

٠,٧٠

٧,\*\*

٠,٨٢

Y, +4

٧,٠٢

1,•Y

٠,٤٣

1,18

\$,..

+,44

1,47

٧٢,٠

Y,35

۲,٤٠

3,4.

\$1,40

1,10

1,50

£,YP

1.7.

7,77

۰ ,۸۵

0 ,A#

4,50

13, 1

.,..

., 24

1, ·Y

-,09

YE.

40,100

Y. ++

\*\*\*

Y. ...

1.Ve-

YAY

14,000

17.70+

Y . .

Y.Yes

4.1\*\*

.

10,800

-

1.7\*\*

7.0..

3.70+

1.10.

1.Y++

7.37

.

#+ .A#+

\$ ,000

0.49+

Y.Y1.

...

10-

75.00

\=-

100

Y. Y. .

4.200

3.7\*\*

17.000

784

40.400

YA. 40.

#2.1++

1,71 177,700

יי, פקץ

1,4.

T, 10

1,10

1,74

1,98

۰,۷۳

11,7

٠,٨٣

7,1%

Y . . A

-

1...

٠,٤٦

1,19

\$,.0

-,40

1,72

٠,٦٨

Y.YE

7,50

3,44

1+,17

1,17

1,40

1,41

1.7.

77,77

.,4.

...

٧,٤٧

+, £%

.,00

٠,٤٣

1,11

٠,٦١

1,72

170, ...

۱,۸۰

7,70

1.50

1,14

0,11

1,47

٠,٧٣

7,11

٠,٨٢

7,17

T, • T

-

1..4

٠,٤٦

1,14

\$, ..

1,40

1,77

٠,٦٨

Y, Y.

7,5.

7,70

14,50

1,10

1.40

Έ,Υ\

1,20

7,77

0,11

٧,٤٦

٠,٤٦

٠,٨٠

٠,٥٥

- , £ 7

1,11

.,71

1,78

177,\*\*

۱,۸۰

6,70

1,14

1,V-

0,00

1,4.

۰,۷۱

7,41

4,1-

1,.8

۲,۱۸ ٤,۰

7.1.

.,41

٧,٧٠

7,17

1,70

7, . 7

Y. Y.

A, Y9

2,19

Y,1.

1,08-

1,.4

. ,01

\* ,£0

٧,١٠

1,10

٤,٠٤

+,48

1,71

۰,۱۸

1,17

Y,Y£

Y, 1.

7,10

1-,7-

0,00

1,17

1,44

7,10

PV, 3

7,70

Y,AY

1.14

٧,٨٠

Y,1A

7٨,٠

0,10

7,20

•,50

٠,٧٩

٠,٧٠

+ , 0Y

-, 27

.,00

1,20

٠,٦٠

1, 44

....

٠,٠١-

...

.,.4

1,11

-,- &

٠,•٤-

.,.1-

.,..

· , · ŧ-

٠.٠٣

٠,٠٣

٠,٠٣-

...

٠,٨٦

+,-4

٠,٠٣

٠,٠١

٠,٠١

.,..

1,11-

الاردن

البنك العربي

البنك الأهلي

بعاله الردن

بنك الإسكان

بنك الإنجاد

بيتنا

الربشي للاستثمار

بنك للؤسسة العربية

بنك أيبلابلقيا

التضين الأربئية

القدس للتامين آثارينية القرنمية

الأراضي للأدمية

الفنائق والسباحة الحمة العدثية

الدولية للفنادق الخطوط البحرية

للحفظة الوطنية عقاركو

تأجيركو المركز الأربني

النبستور

الكومودور

البقل البري

يطوير الاراضي

التَّبَعُ وَٱلسجلار

البوتاس للعربية

الصناعات الموفية

الأجواخ الإربنية

العربية للأنوية

الخزف الأربئية

الإليان الأربنية

الاتابيب الارشية

الورق والكرتون

شركة رافيا الصناعية

الألومنيوم أكرال

الواشي والدواجن

للصناعات الوطئية

فبتروكيماويات

الصوف المنخري العللية الكيماوية

الوطنية للكوابل الصلةوكيماويات

للركز العربي / دوائي

تصنيع الورق

المطب

يعتينكق

باز الدواء

مصفاة الأردن / حويترول

التناهيب

الأصعنت

طنياغة

الإنتاع

التولية للتعليم الزرقاء للتعليم

كهرياء إربد

لقدمات الكهرياء الأربنية

بثك القثمرة عمان

بنك الشرق الأوسط

بنك الإثماء الصناعي

البنك الأربني الكويتي

بنك الإستثمار العربي البنك الإسلامي الإربني

بنك الأربن والخليج

1	A	الحيساة	
1	U	الاقتصادوة	STATS

	3 SIOCA MARREIS -	S & AKAI	STAT		إكالح	2	
	An the second	A PARTY			1.50		The state of the s
	مصر				4.47		
-			المالعة عمر الأد				
ليثوك أ	بنك الائتمان الدولي، مصر	γ.	TAA, ET	TAA, 0.		4-1-4-4	
	البيك الاهلي سوستيه جنرال	Y.TEA	YA,**	VA,VY	£+A,AY YA,#Y	\$+A,AY	45
	البنك الوطني للتنمية	1.401	17.1.	17,70	17,07	17,47	-,1%-
	البياك التجاري الدولي - مصر	TA. 170	#Y,**	4A,	₽Y,3T	eY,77	-17,0
	ينك مصر الدولي	14.772	A7,+0	A3,Ye	A7,70	Ya, FA	1,77-
	البنك الوطئي المصري	1111	٤٧,٠٠	14,4+	£VT	£V,+4	1,090
+	البنك للصري الامريكي	1.414	٨٨,٠٠	۸۸,۸۰	AA,EY	A4,Y)	· ,YE-
·	بنك المهندس	٨٠-	Y1,7+	YA, fY	71,77	Y-,AT	PA,+
	مطاحن شرق العلقا	17,47+	44,44	٤١,٠٠	11,11	£+,YA	*:
	مطاحن ومخابر شمأل القاهرة	1.74	A+,+#	A1,**	A=,YY	74, *A	.,40-
	الإهرام للمشروبات	Y.1**	77.,	7Y1,A4	YY1,43	711,27	10,00
<del></del>	مطاحن مصر الوسطى :	**************************************	T+,#+	YY,TA	71,13	71,17	1,17-
+	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة مطلحن وسط وغرب الدلتا	LYC	¥3,00	TA,14	77,72	77.71	٠,٣٤
	المرية لصناعة الشبا والجلوكون	9.700	σ <b>٧</b> ,٩•	09,29	€A, TY	0A,19	.,47-
1	العامة للصوامع والتخزين	17.8**	۳۰,۹۰	71,00	T1,15	71,47	٧٢-
1 .	مطاهن مصر العلبا	90.977	75,74	74,	77,	30,17	1,1Y
	النَصْرُ لَتَجَفِّيكَ المُنْتَجِاتُ الرَّراعيةُ	1.73.	**,**	44,44	≥A,+4	44,41	_*,AY-
	مصر للريوت والصابون	4	Y1,4-	7A,4.	77,77	17,27	1,74_
	الزيوت للستخلصة ومنتجاتها	14,3**	Y4,A=	71,	T-,44	Y1,11	,1Y -,TE-
كيماوية	البويات والصناعات الكيماوية . باكين	10.770	1.7,70	117,-4	111,44	111,44	•,••
<del></del>	للصرية للصناعات الدوائية	0.	774,15	170,11	717,03	TEV, #1	*,**
	فايرز مصر	T. ***	12,00	14,	14,00	12, **	*,**
<del></del>	الصناعات الكيماوية للصرية ـ كيما مصر لصناعة الكيماويات	Y . T	12,20	10,00	14,-1	10,17	*,77-
1	العربية للادوية	97,770	7,24	V,70	V, -1	Y,\1	*,1***
<del> </del>	النيل للأدوية	7.1-4	01,10	or,	0Y,4A	#Y, YA	٠,٧٠
	الإسكندرية للأدوية	tr=	109,18	177,0-	177,81	177.0.	1,.4-
	ممفيس للأدوية	1**	41,11	4.,4.	4.,.4	4-,74	· , YY-
ļ	القاهرة الأدوية	144-	£4,·•	±٧,0€	£4,-4	44,73	+,23-
<u> </u>	كلر الزيات المبيدات والكيملويات الإسكندرية للغزل والنسيج	\$.7**	177,00	170,01	150,23	177,-1	7,70
	العربية والمتحدة للغزل والنسيج	9.117	47,	*A,A*	TA, 11	77,**	1,11
	النبل لجليح الأقطان	1.•€₹	Y+,••	71,41	Y+,44	Y1,	*,*1
1 -	العربية لحليج الأقطان		·- ·			9E,4A	
	النصر للملابس وللسنوجات ـ كابو	<i>a</i>	•		/ /	91,44	
	العامة لصناعة الورق ولكتا	-				17,77	
f	الشرقية إيسترن كوممائي	17.410	V£,#5	٧٠,٠٠	¥1,7£	YE,44	.,40-
	الاستطرية للحبيد والصلب	11/	154,00	102,99	124,34	157,74	*,
	الحديد والصلب المصرية الصناعات الهندسية والعمارية ـ ايكون	17/1	۵,۰۱	0,-1	a, Y2	a,Yž	
<del></del>	الكابلات الكهربائية المصرية	177	44,	44,70		Y,1.	- 11/
1	العربية الرافيو والترافرستور . تليمصر	£.TYY	PA, A7	74,44	44,+2	14,11	٠,١٧
عقارات	للتحدة للإسكان والقعمير	£.7	74, **	¥£,	72, **	Y£,	• ,••
	للقاهرة للإسكان والتعمير	\$.00V	14,47	Y-,T-	4.,-1	4-,84	+,£A-
	التعمير والاستشارات الهندسية	Y.40.	71,10	Y1,#-	77.14	77,2.	٠,٠٨
	الشمس للإسكان والتعمير	1.70.	17,	17,13	17,-4	11,YA	٠,٣٠
	مدينة نصر للإسكان والتعمير مصر الجديدة للإسكان والتعمير	11.44-	140,	147,	140,44	191,44	71,17
	للنيل الكبريت والمساكن الجاهزة	Y. (Ye	۱۸,۱۰	14.50		174,41	
	القومية للأسمنت	7.0	T1.T+	14,21	1A,11) 17,17	71,40	- 171
•	السويس للاسمنت	11.041	٦٨,٠٠	¥*,**	14,70	79,40	• ,1•-
1	اسعنت بورتلائد حلوان	Y4.8A#	10,07	77,	70,77	10,71	•,•9-
ļ	اسمنت العامرية	T* . TF1	٧١,٠٠	٧٢,٥٠	V1,+4	71,17	• , • A
	اسمنت طرة المعرية	77.717	72,01	70,07	70,1A	70,10	٠,٢٣
3-0 -	الاسكندرية لاسمئت بورتلاند	D', + D +	eV,e.	94,47	44,44	<i>₽</i> ∧,∧٣	1,30-
نداعة	النوبارية للهندسة الزراعية القاهرة للنولجن	7**	Y-,Y=	4.45	4.,44	Y+, 19	1,17-
	المرية الدواجن					*4,74	
· -	ابو قبر للاسمدة والصناعات الكيماوية	٤.٩٠٠	Y*,9Y	V1,=.	¥1,7£	Y7,£7	·,·A-
<del> </del>					, ,,,,,	,	

		·,·A-	77,57	¥1,7E	V1,=-	Y*,9Y	2.9	ابو قبر للاسمدة والصناعات الكيماوية	
	1		2000			- TOWNS			
								عُمان	
		٠,٢٣٠	11,17.	11,100	11,20-	11,700	17.1	الوطنية العمانية القابضة	البتوك
البنوك		.,10	4,5	4,700	4,7**	4,7	YYo-	البنك الوطني العماني	وشركلت
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	13,14.	14,74.	14,74.	14,1	17.YIY	للحفظة الاملية للاوراق المالية	الإستثمار
		٠,٢٠٠	V,1	Y,A	Y,A++	Y,7	101.777	ظفار الدولية للتتمية والاستثمار	
		*,*\$*	11,71.	7,72.	7,7%	7,7**	3**. 777	ينك عمان الدولي عمان للاستثمارات والتعويل	
		•,7*=•	A,401	4,7	4,7	4,	1705	العمانية العالمية للتثمية والاستثمار	
		.,12.	٤,٠٩٠	£,Y#+	£,W-	٤,٥٧٠	A10-	بنك عدان والكويت والبحرين	
استثمار		٠,٠٤٠	£,V	1,71	1,70.	1,74.	££,73-	عمان والإمارات للاستثمار(ع) ٥٠٪	
		*, * * * -	2,711	1,7	1,700	4,700		عبان والإمارات للاستثنار(١) ٥٠٪	
		-	0,101	•	-			العمانية المتحبة للتامين	التامين
			4,7	4		-	- ,	ظفار للتامين ٣٠٠,٣٥٪ التامين الاهلية	
	l	٠,٠٨٠	0,70.	•,54.	a,to-	0,2	£7.770	مساحل للتامين ١٠٠٪	
		.,.1.	1,4	1,41.	1,44.	1,4	1.471	الكروم للعمائية ٥٠٪	الصناعة
			1,.7.				:	القاز الوطنية	
		1,1800	7,09.	Y, 4%.	7.01.	Y,41.	Υ••	مسقط للغازات المنتاعية	
		•	Y,42.	-	:	-		الوطنية انتجات الالبان	
		-	1,70	1.1	1,10-	1,1	***********	صناعة قرطاسية الكومبيوتر اعلاف تلقار	
		.,	4,40.	0,4	4,4	0,5	Υ.4	اللطاحن العمائية	
تلتامين			2,.04	-	-			ريسوت للاسمنت	
{		•	1.7.					صناعة الكابلات العمانية	
		*,***	7,7**	7,7**	T, TT.	T.T	1.704	اسمئٹ عمان	
المجقار		•,••	£,0A.	£,4	1,100	1,100	177	الانوار للاعدال الصناعية والتجارية	
		*,* <u>A</u> *~	T,444	T, 17-	T,***	T,17.	Y	العمائية لخدمات الطيران	الفيعات
			#,¥++			1,74		مؤسسة خدمات اللوائىء الكهرباء الوطئية العمانية	
			٧,٠٠٠					الزراع الحديثة للدولجن	
			* . * * *	Y,1A+	7,14.	۲,11۰	0.120	الإسماق العمائية	
	1	·····	Y,Y	Y,Y	Υ,Υ••	۲,٦٨٠	17.71#	المتحدة للطاقة	
المبتاعة		1,100	1-,4	10,700	Y,Y0.	1.,	19.7V+ Y£.1+9	النهضة للشيمات	7
	1	4,•¥•	A,311	A,37+	A,Y	A,3Y-	T1.000	للحفظة للعمانية للأوراق ثقالية بنك مسقط الإهلى العماني	السوق_ للوازية
	١	•,	۲,٠٨٠	T, .A.	Y,1	Y, *A*	10.700	حساب أوريكس للاستثمار الشنرك	100
		*,***	4,444	٩,٠٠٠	4,.41	A.4	777,740	الخليجية لخدمات الاستثمار	
	1	• , • Y •	3,2%	1,54-	1,0	1,10-	T.AT+	صندوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
	+	*,***	£,X#1	Y,1	Y,14.	Y.\$	T1.170	حساب مجان للاستثمار الشترك	
	ŀ		Y,1	1,4	£,40.	1,9	eve.	عبر الخليج للاستثمار الصناعي	
	1	*,10+	4,V#1	4,4	10,000	4,4	YA.1.A	المعانية لخيمات التمويل الشامان للاوراق للالية	
	Ţ	1,141-	7.77.	Y,1V+	f,Tr.	Y.1Y-	10,49-	بنك النَّصَامَن للاسكان "	
-		*,***	1,11.	1,71=	1,77+	1.7	<b></b>	صندوق مزون الاول	
خسات	1	1/1A*	7,771	T,AL-	T,4**	r,v1.	A. VY-	الدولية للاستثمارات المالية	_
	-	1,131	٤,٢٠٠	1,72+	1,73.	1,71.	17.70.	بنك عمان التجاري	
	ŀ	*	T, 444			<del>-</del>		نسيج عمان	
·	ŀ	•	1,000	•	-	-		الوطنية لنتجات الالومنيوم	
	1	.,	•,43.	•.47•	-,43-	•,41•	73	ر شمور عشان د داد د داد	-
	ı	.,	¥,7Y.	7,770	Y,7Y+	Y.11.	7,719	زجاج مجان مطاحن صلالة	
			1,1	•				العمائية لصناعة المرشحات	
WASHING .			4,	,				الوطثية للمساعات الدوائية	~
الإغنية		.,	1,4+4	1,700	1,7**	1,710	40	العمائية لصناعة الكعماويات	
		-	1,44			-		الخليجية للصناعات للتحويلية	
	-		1,4		-		-	الوطنية للارز	
شركات			1,2.			-		الخليج الدولية للكيماويات	
		•,•\•	1,171	1,114	1,177	1,174	Y, ***	الخليجية انتجات البولي بروبلين	
. كويتية			7,4.					الإهلية للمستاعات التحويلية ٥٠٪	
		1 21 22						اللعهد الوطني للشبياقة ءع٪	, red

كلية العلوم الإدارمة

العمانية للمشاريع الطبية

				4			سعودية	ألسعودية	
4							" "		
	¥	TEV	711	T01	717	#1A,717	بتك الرياض	لبنوك	
_	4	141	143	14.	TAT	17.191 31.7-A	بنك الجزيرة بنك الإستثمار		
-	<u>*</u>	77A	784	137	177	11,110	البنك الهونندي		
-	1-	774	TYE	77.	TTE	11.1.7	البنك الفرنسي		
	11-	YTY	YTL	m	777	Y. 14Y	البنك البريطاني	~ .	
	t-	er.	#13	2776	FYL	A.44+	البنك العربي		
	•	Yte	VY+	YYY	VYA	Y.ATT	البنك الإمريكي		
		1844	1844	10+8	1840	44.144	اشركة الرلجتين		
- 1	1-	***	PTI	170	711	14,711	السعودي للتحد	7 32 1	
	-	111	£11	214	112	#A,AAA	سابك الإسمدة	المساعة	
-	. 4	#9#	44V	7.1		70 414	المنافى العربية		
		.PV+					الخزف		
1		er:	ari_	STY	at 1	Y.1.8	منافولا		
	,	٧٣	47	Yi	YF	17.17	التصنيع الوطنية		
		IAT	JAY	141	۱۸۳	11.775	الدوائية		
		125			-		المغاز		
	-	1		:		•	الجبس		
		1	300	7+7	100	1.44.	الفذائية		
		114	117	30	117	1.743	الكايلات الصناعات المنطورة		
	1	7±	AE	AN	Až	Tr. SYT	معنق		
П		3.0	1+0	1.0	1-0	ii	الاحساء للتنعية		
	-	17.			. :	-	زجاج		
		178	<del></del>				" الميانتيت		
l	¥~		-1.0	104	1+0	0.050	اللجين الاسمنت العربية		
	4-	-14.	IY.	YYE	- 4A-	7.00	اسمئت العمامة	الاميمنت	
	Y-	77-	YEA	777	YIA	10.77	الاسمئت السعوبية		
ľ		TA-	TA.	TAT	174	7.755	أسمئت القصيم		
П		17'9	Ti.	71.	772	1.2**	اسعنت الجنوبية		
		474	444	771	TT.	37 . Y	السمنت ينبع اسمنت الشرقية		
	-:-	152	13.1	177	1177	70.124	فسمئت تبوك		
	-	169	-		-		كلفنادق	الخرمات	
	-	175	-		-		العقارية		
ı		•4	-4	-1.	44	P.11.	النقل البحري		
П	-	117	117	117	YA	18,YYY #Y,5+4	النقل الجماعي السيارات		
H	1~	YA VA	W	74 VA	77	730,00	للواشي للكيرش		
П	۴	٧.	٧٣	٧i	W	٠٢,٠٤٠	تهامة للاعلان		
H	¥-	٧٢	YY	λ'n	VΥ	17.477	عسير		
H	:	11	ii	£.	££	4,047	طبية للاستثمار مكة للانشاء		
П	¥-	77.0	4.14	YYA ile	717	1,174	مکه للانشام مبرد		
П	;	7 <u>\$</u> 179	14. ··	140	170	TV. TEP	العزيزية بنده		
	1-	7.5	24	34	78	¥1.+1A	اللبلحة		
	-	107	-		•		للصائرات		
	`	AE	A#		AŁ.	114.+#A	التعمير ثمار		
		1.0	1.0	110	1.0	7.000	كهرباء الوسطى	الكهرماء	
H	1-	1.7	3.4	3+8	1-4	YA, \££	كهرباء الغربية		
1	Ŧ	. 1.0	1.4	1.4	3.4	1,70.	كهرياء الشرقية		
$\  \ $	-	1.4	4	*			كهرياء الجنوبية		
П	<b>P</b> -	1.4	1.6	1.4	1.8	۸۸۰	خادك القصيم الزراعية	الزراعة	
		٧٠	۲۰	۲٠	4.	110	معصيم الرراعية حائل الزراعية		
П	- 1	1.4	1.4	114	1.4	1.018	مدس مررمية مبوك الزراعية		
П		14Y	147	144	14Y	EA	إلاسماك		
П	٠	77	***	77	W	114.3	الشرقية الزراعية		
H		٧٠	γ.	٧٠	٧٠	9.477	الجوف الزراعية		
	-	A•		•	-		بيشة الزراعية حانات الشاعية		
		7.5	7.6	70	7.6	Y.A.	جازان الزراعية		
1					1.8.	1. 2. 7. 2. 1. 1.			
	1/2000		7.5			Tar San San San	الكويت		
П									
1		1		, , ,					

41.

140

Yes

#1

8-0

Tie

Y . .

44.

144

17-

77-

1714

41.

40.

110

140

17-

144

44.

77-

٤٩-

700

\*\*

100

10.

110

¥1.

tt.

LAG

\*\*\*

16..

\*\*\*

416.

11=

TAT

₩-

Tt.

TAG

16 \*\*

71.

Ya-

¥ŧŧ

Tio

170

T-#

375

37=

T-£

A.

47.

\*1.

110

700

\*\*

\*1.

\*\*\*

A0 -

EA.

34.

TAP

144

\*\*\*

11.

114

47.

40.

210

140

٤٧٠

158

340

er.

77.

\*\*

14-

700

770

\*\*

148

700

210

\*\*\*

YE.

EAR

44.

174.

YY.

140

30.

30.

4..

te-

TAE

17.

T0-

74.

111.

73.

407

133.

TET

410

TYP

T--

14.

141

172

111

T+1

\*

17A 17"

- <u>-</u>\* .

34

1.

٠-

B-u

**1**--

γ÷

•

Y~

\*

1--

¥+

10

**Y**~

<u>}:</u>.

T-

4.

...

-0-

140

100

0%

7.0

\*\*\*

Y ..

14.

144

11.

77.

ITA

sy:

AP.

17.

440

144

147

•1.

14-

Yes

Tt-

108

14.

10.

Yt.

100

1A0

**#**T4

18 \*\*

YY-

17.0

TAE

**T**:-

TAG

11..

1T#

\*\*\*

ay-

YAA

140

110

4.4

1#-

111

177

T+7

A

23.

\*\*\*

710

44.

ey.

T1.

Ãø.

41.

٧1.

74.

144

TFT

34.

174

øy.

A# .

27.

750

1Y.

142

47·

77.

٤٩٠

700

72.

148

700

10.

Y£.

LAD

111.

\*\*

33.

170

\At

wy.

444

74.

127+

\*\*\*

•A•

44.

To.

T\*\*

7.4

17.

178

7+5

۸١.

117

17. ...

\$\$4,000

7.74.,...

Y. 07+. ++

41. ...

0. . . .

T\$+, \*\*\*

440....

TV+, +++

£\$4.444

1.73-.--

34....

\*\*.\*\*\*

12 . . . . .

384,411

A1., ...

2 = \_ \* \* \*

4. . 4. . . . .

\*\*\*.\*\*

....

....

140,000

T. 44. . . . .

14. ...

14-.--

1,100,000

T. . . . .

400, ...

10,000

1.44....

\$80,000

34....

1.14. ...

100, ...

T0. . . . .

777.000

\$,#11,111

3,7%....

3.,...

1.14-,---

\$40,000

T.33+,\*\*\*

\*\*\*\*\*\*

#\$\* . \* \* \*

3:270.000

T.AL. . . . .

1.ET+.\*\*

Y. .A. . ...

1. YA., ...

se- Yle. ...

البنك الوطئي

البنك التجاري

الكويت والشرق الاوسط البنك العقاري

بيت التعويل الكويتي

الكويت الاستثمارية

للتسهيلات التجارية

الاستثمارات المالية

مشاريع الكويت

الأهلية لاستثمار

الساحل للتنمية

ممتثمر دولي

البيت اوراق مالية

ح. الأوراق المالية

الدولية للعرابحة

الخليج للتامين

الأهلية للتأمين

وربه للتامين

عقارت الكويت

العقارات اللحدة

الوطنية العقارية

التمدين العقاربة

المناعات الوطنية مناعة الإنابيب للعنبية

إسمئت الكويت

مساعات التبريد

الخليج للعابلات

الخدمات البحرية

اسعنت بورتلاند

خرسانة

ص ، متحدة

السينعا الكويتية

فلخارن العمومية

معمعات الاسواق

الإنصالات للتنكلة

الحاسبات الالكقروشية

الخصات التطيمية

الجموعة البترولية

الوطنية للتنظيف

مكل وتجارة للواشي

الاسماك للكويتية

المتحدة للدولجن

أفكويت للاغنية

شيعاع

اسمنت الشارقة

اسمنت الخليج

اسمنت ام القبوين

1.41

1,70

1,14+ 1,14+

1,14-

..... \*,\*3\*=

بنك البحرين الوطئي

م ـ معلطان

الشعبية للصناعات إثورتية

الكويت لتجميح المعاس

اصلاح السؤن

الدولية م . ١

أجيال

المبالمية العقارية

لؤلؤة الكويت العقارية

الركز المالي الكويت للنامين

الاستثمارات المناعية

الاستثمارات الوطئية

البنك الإهلي

بنك برقان

بنك الخليج

	للركر العربي / دوائي	177,700	1,77	3,72	1,52	1,474	
	للزيوت النباتية	171.41+	1,40	٠,٩٢	1,47	- , , ,	, • 2
	لثوارد الصناعية	14,400	۰,۷۵	٠,٧٦	• ,٧0	٠,٧٦	,•1-
L	الكايلات الحبيثة	1.7.044	*,48	1,44	٠,٩٨	-,40	, • 7"
	الزي لمعاعة الأبسة	\$#x	1,77	1,77	1,77	١,٣٨	,•1-
	السجائر الدولية	0.70.	1,17	1,14	1,17	1,17	,••
	لتماد الزيوت	T.8	1,.1	1,.1	1,.7	1,.0	,-1
L	-337		.,,		,,,,		
	- 44		100	THE RESERVE	Trans.	HS IN	West 1
	البحرين						20
	V#4 1						<b>建设建</b>
بنوك	بثك البحرين الوطنى			., 191	.141		. ,
	مِنْكُ الْبِحْرِينَ وَالْكُويْتَ		-	· , YA ·	, YA-		.,
				•, 171	.ETE		*,***
	البنك الاملي التجاري					—;—–	
	مِنْكُ البحرين الإسلامي			*,Y**	Y		*,***
	البناد البحريني السعودي		-	*,144	,14.	<del></del>	*,***
سقتمار	للوَّمسة العربية للصرفية (	(\$		11,**	1,**	~	*,**
	بنك الخليج المتحد			٠,٧٠٠	,7	1	٠,٠٠٠
	بنك البحرين الدولي			7A1, •	7.11.	į	٠,٠٠٠
	مِنْكُ النَّفُسْتَكُورِبِ (\$)			٣,٣٠	r, rt	•	·,·£-
	بنك البحرين والشرق الأوسد	3		7,1,7	-147	, ,	.,1
	شركة البحرين للتسهيلات ا	تجارية		٠,٧٢٠	.77.		.,
	للشركة للخليجية اللتحدة للن	تصنيع		-,070	,070		٠,٠٠٠
	بيتك طيب (\$)	_ /		1,1.	1,1.		-,
	مصرف قيصل الإسلامي (\$)			F - , Y	77		.,
لتامين	شركة المحرين للقامين			-,T11	.T11		.,
	الشركة البحرينية الكويتية ا	74.417.11		٠,٣٤٠	.Yt.		•,•••
	شركة التامع الأهلية	مسي	1	.177	171	1	•,••
	سرحه التامين اوطليه الشركة العربية الدولية للتاء	:	1	•,•47	47	j -	.,
	السرحة العربية الدولية للناه شركة التجاد الخليج للتامين			*,1-7	,1.5	1	.,
					TIE .		Y
, m.1 * ·	الشركة الوطنية للتلمين	1		۰,۳۱٦	. 1		
لغيمات	شركة البحرين لتصليح الس	ان و الهبدسـ	-	• ,07•	70.	C - 1 -	
	شركة البحرين للسينما			·,\\	, TY-	· -	::::
	الشركة الوطئية للإستيراد و			• .٧٧٥	,٧٧٥	$\rightarrow$	·····
	الشركة العامة التجارة وصد			*, ***	777		• , • • •
	شركة البحرين للملاحة والت			•,٧٢٠	,77.	<del>-</del> -	*,***
	شركة البحرين للإتصالات (د			.,0%.	,07:		,,,,,,
	شركة البحرين لمواقف السيا		1	٠,١٦٠	,17.	:	.,
لمىثاعة	شركة البحرين لطاحن للنقي			-,171	77/5	1	• , • • •
	شركة البحرين للصناعات ال	2445		•,•٧•			• , • • •
	شركة بأون للبوئين			*,14*	.14.		.,
لفنابق	شركة فنادق البحرين			+,TYA	AYY.		,,,,,,
	شركة للغنادق الوطنية						
	شركة البحرين للسياحة			•,101	,101		
	الشركة البحرينية للترابيه ال	بمائلي		*,«¥*	, • ٧ •		.,
				-	ELPOT AN		VF 31
	الامارات			1		THE PROPERTY.	<b>40</b>
	4		de.	THE HEAD	THE PERSON NAMED IN	T Towns	
المثمان	مِنْكَ أَبُو عُلْبِي الْوَطَلْبِي	~		YY•	We -		
	بنك أبو طبي التجاري		-	£i.e	£70	Į	
			1	A0-	Ao.		-
	بناك بدر اله طثر		3		/	+-	
	ينك دبي الوطني			A0 -	A#		
	ينك دبي الوطني بنگ دبي التجاري				1	ĺ	1.
	ينك دبي الوطني منك دبي اللجاري ينك الاتحاد الوطني			•0•	02.	<del></del>	١٠
-257	ينك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني			\V,Vo	oí. V,Vé	<del></del>	•
-27	بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني			1V,Ve	01. V,Ve		•
	ينك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك راس الخدمة الوطني			1V,Ve TV	01. V,V0 TV TE0		•
-37	بنك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك العرض الخدمة الوطني منك العرض الوطني			7V,Vo	σξ. V,Ve TV TEe		•
	بنك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك المحيرة الوطني منك الم القوين الوطني منك الم القوين الوطني			1V,Vo 1V TIO TIO TIO	01. V,Ve YV YEe		•
	بنك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك المحيرة الوطني بنك أم القوين الوطني بنك أم القوين الوطني بنك المحري للتحد			74. 74. 74. 74. 74.	01. V,V0  YV  TE0  T  Y1.		•
	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك المجيرة الوطني بنك أم القوين الوطني بنك المحرو الوطني بنك المحرو المحاد البنك المحرو المحد منك الاستدمار			1V, Vo TV Tie T·- 1Y T1·	01. V,V0  YV  YE0  T Y Y1.		•
	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحري المتحد البنك المحربي المتحد منك الإستاهار			1V, Vo  TV  Tie  Tv.  TV.  TV.	0% V,V0 VV VV VY		•
	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المربي المتحد بنك المحربي المتحد بنك الإسلامي بنك دبي الإسلامي			17, Vo 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	0 £ . V , V o V V V V V V V V V V V V V V V V		•
le lies	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك راس الخدمة الوطني منك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحري المتحد البنك المحربي المتحد منك الإستاهار			10, Vo 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	0% V,V0 VV VV VY		•
le lies	بنك بدي الوطني  بنك دبي التجاري  بنك الاتحاد الوطني  بنك الشارقة الوطني  بنك الشارقة الوطني  بنك المجيرة الوطني  بنك المجيرة الوطني  بنك المجيرة الوطني  بنك المجري المتحد  بنك المحربي المتحد  بنك المحربي المتحد  بنك نجي الاسلامي	ü		17, Vo 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	0 £ . V , V o V V V V V V V V V V V V V V V V		•
le lies	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المسرق بنك المسرق بنك المسرق بنك المسرق بنك الإسرامي المتحد بنك الإسلامي بنك لابيل المسلامي بنك الإمارات الدولي			10, Vo 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	01: 01: 07: 07: 07: 07: 07: 07: 07: 07: 07: 07		•
le lies	يتك بدي الوطني بنك ددي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الم القيية الوطني بنك الم القيية الوطني بنك المشرق طبك المحربي المتحد بنك الإسلامي بنك دي الإسلامي بنك دي الإسلامي بنك الإمارات الدولي بنك وطني المولاد المذالية شركة المغارة المائلية			10, vo 17, vo 17 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17.	01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01.		•
le lies	يتك بدي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المربي المتحد بنك المسرق بنك المربي المتحد بنك الإسلامي بنك دبي الإسلامي شركة العبارة المغاللية			10, Vo 17, Vo 174 174 174 174 174 174 174 174 174 174	01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01.		•
وسناعة تلمين	يتك بدي الوطني بنك ددي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفحيرة الوطني بنك المحرية الوطني بنك المحرية المطني بنك المحرية المتحد الموقة المحرود المتحد شركة المتحد التحامي شركة المتحد التحامي الموانية المتحد الموقية المتحد المتحد			10, Vo  17  17  17  17  17  17  17  17  17  1	01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01.		•
وسناعة تلمين	يتك بدي الوطني بنك بدي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحربي المتحد بنك المحربي المتحد بنك الإسلامار الله الإسلامي بنك بدي الإسلامي المواد الفائلية			17, Vo  17  17  17  17  17  17  17  17  17  1	01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01. 01.		•
البنوك قسناعة تامين قلفهات	يتك بدي الوطني بنك ددي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفحيرة الوطني بنك المحرية الوطني بنك المحرية المطني بنك المحرية المتحد الموقة المحرود المتحد شركة المتحد التحامي شركة المتحد التحامي الموانية المتحد الموقية المتحد المتحد			17, vo 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	0£.  V,V0  YV  YE0  F  IY.  YI.  IY.  AY.  AY.  VT.  IYO  ET.		

نجحت التجارب في صنع امصال للوقائة من الأمراض داخل الثمار

بروتينات دابيتوپه

Epitope علم

غلاف الغيروس

تمنز خلايا جه

للناعة البيضاء

خلايا T «تى» الفتاكة:

يغزوها الفيروس أته

تولج بروتينات ابيتوب، في أكثر مواقع فيروس

النبات تعرضا والتي توافق جريشات البروتين

الصغيرة دص، التي تغلَّف الفيروس

تثقب خلايا

والنداتات. الأمصال التقليدية تستخدم عادة كميات معتبلة من فيروس الرض المعدي لحقر جهاز المناعة وتعرير مقاودة الحب العصال النداتية تستخدم الجمض النووي لمسع سروس غيرضار

كيف يعمل جهاز المناعة؟

خـــلايا T «تي

القيادة العامة لجها

المناعة في الجسم تقوم

بتشخيص الفيروس

المعادي وحفز الخلايا

مضادات الأجسام:

البروتينات على سطد

للحيلولة دون هجومها

المعدل جينيأ توضع قوق أوراق

النبات الستهدف

تنزع سالاح الفيروسات عن

طريق الالتحساق بأجسزاء

Epitope تصنع من الحوامض

الأمينية وتولج في فيروس النبات

بروتينية كبيرة «ك» وصعيرة دص»

غلاف فيروس النيات يصنع من ازواج

الفتاكة للقتال

🚟 المساعدة:

لكن جماعة ضغط كشية تحمل

اسم «المؤسسة الدولية للتقدم

بالريفء وتدعى اختصارأ درافيء

RAFI ادُعت أن وإيكارداء اسساعت

التصرف بمسؤوليتها، عندما

سمحت بتسجيل حقوق ملكية

فِالموارد النباتية الموروثة.

ووجــهت «رافي»، رسسالة على الانترنت تحدر البلدان النامية من

اعطاء بذورها الي دايكاردا، حتى

يتم الغاء الاتفاق مع الاسترالدين. ونكسرت أن «ايكاردا، تزعسزع

الجهود الدولية لمنع نهب بنوك

جنون السرقة

متهمون بأكثر من ٤٠ قضية سرقة

احْرى للموارد النباتية اللوروثة.

مِينَ هَذُه المُوارِد اعشاب مِنْ كَتَنَّبَا

وتفرّانيا، وترمس من ايطاليا

ويولنده، وبرسيم من تركيسا،

وتمار جوز من البرازيل، وحبوب

محن من زامبيا. وتكرت درافي، أن استرالها مصابة بمرض جنون

السرقة. وأقرت منظمات حمانة

الموارد النباتية في استراليا

يصحة الاتهامات وفسر مسؤول

في احدى هذه المنظمات سلوك

وكالات البحث العلمي الاسترالية بمشكلة خنفض الدعم الحكومي

للبحوث العلمية، وقال أن شحأ

الموارد المالية دفع الوكالتين الي

تسجيل حقوق ملكية بالبذور

وراء الحصول على صوارد عن

دحضوا الاتهامات وادعوا أن

الوكسالات التي سنجلت حسقوق

ملكية حصلت على موافقات من

ملدأن المنشاء ويرر مسسؤول

استرالي ابعاء الملكية بالقول

انهم قاموا باستيلاد أتواع جديدة

متميزة من هذه البذور. وآدعي أن

بلدان عدة استفادت دون مقابل

من بنور استولدها الاستراليون،

مثل البوكالبتوس، التي تنتشر

زراعتها في أنصاء العالم. وقال

إنهم لا يقومون بأي شئي لا يقوم

لكن المسؤولين الاستتراليين

التي تقوم بأبحاث حولها سع

استخدامها من قبل المزارعين.

وتدعي ورافي، أن الاستراليين

البنور من قبل المؤسس

الحكومية وشركات الأعمال.

كيف تزرع الأمصال

في الثمار والنباتات؟

الكيماوية، تقوم

طريق اطلاق

بتنفيذ أوامر خلايا

«تي» الساعدة عن

كيماويات قوية تدعى

منظمة الامم التحدة للأغذية والزراعة 'لـ الحياة ': سرقة الموارد الوراثية النباتية العالية قضية كبيرة والتحقيق جارفيها

# قراصنة النباتات استولوا على بذور الحمص والعدس من سورية وإيران والهند!

🗖 لنئن - محمد عارف

اندلعت في الاستبسوع الماضي فضيحة سرقة بنود حمص وعدس من سورية وايران والهندا أرتكبت السبرقية وكبالات رُراعية حكومية في استراليا سجَلت بها حقوق المُلَّكِية النَّهْنيَّة. وكشفت القضيحة عن تورط منظمات دولية في العملية، التي يتوقع أن تكون وأحدة من عملياتٌ عدة للاستحسواذ على الموارد الوراثية النباتية للنول النامية. والاتهام موجه ضد استراليا بسيرقية بئور حبيوب اخبرى وأعشباب وثمار قد يزيد عننها على ٤٠ نوعاً تم اختها من بنوك البنور الدولية، أو من البلدان الفَقيرة. والبِدُورِ للسروقة تُعطى مصاصيل أقوى وأوفر من الأنواع التجارية المطروحة في الأسواق. ولا يمكن تقدير حجم السرقات من ثروات الاصبول للنباتية في البلدان النامسة. ملفات عدة مجهولة في تأريخ هذه القرصنة التي قد تضّم سرقة بنور تمور العراق وشبه الجزيرة العربية التي تُعُد أنواعها بالمنات.

وتكر ناطق بلسان «منظمة الامم المتحدة للزاعة والأغذية، (فاو) في روما لـ «الحساة» أن التحقيق يجري في الموضوع وسنتعلن نتبائجة في الدورة القادمة لـ دهيئة الموارد الوراثية للأغنية والزراعة التي تعقد الصيف المقبل في مقر المنظمة في روما ويحضرها ممثلو ١٥٠ بلداً. والمتنع المتحدث في دفاو، عن تقبيم تفاصيل عن حوانث سرقات البدور من المنطقة العربية، لكنه أقر بأن «القضية كبيرة». ولم تحصل «الحياة» على معلومات عن ظروف منح «المركسر الدولي للسحوث الزراعية في المناطق الجِافة» (إيكاردا) في حلب حقوق ملكيسة البسنور الى الوكسالتين الاستراليتين اللتين اضطرتا الي التراجع عن تسجيل حقوق ملكيةً الدمص بعد الضجة التي ثارت حول الموضوع.

# قراصنة البنور

"قسراصنة اليسوم لإ ياتون بعُسمسايات على العين، مُطبقين الأسنان على الخناجر، بل ببدلات الملكسة التشنسة، مهذم السطور استنطات الحلة العلمسية البسريطانيسة ونيسوسسا ينتسسته افتتتاحية عديما الإسبوع للاضي. وانتقدت المجلة العلمية بمرارة «البلدان الغنية التي تأخذ بنور من جيرانها الأفقر ثم تحاول تسجيل ملكيتها باسمهاء وقالت أن هذه البلدان دترتكب عسمليسة ســرقــة، هذا هو اللوضّــوع يكل بساطة ووضوح. انها قرصنة بيولوجية بكل معنى الكلمة، القراصنة البيولوجيون وكالات رْراعْية حكومْية استرالية ادَعت حقوق ملكية بنور عبس وحمص مسلخسوذة من سسوريا وايران والهند واعستسرفت المجلة البريطانية في الافتتاحية التي حملت عنوان أحتى لا نجوع، ان المسؤلية الرئيسية تقع على عاتق دول عُنيسة، مسثل يريطانيسا والولايات للتحدة، وقالت أن حل المشكلة مطلوب ليس لحسميانة حوق المزارعين الفقراء فحسب بل للحفاظ على الاحتياطيات العالمية من المصاصيل الغبداء العبالمية

كصَّمانة ضد اللجاعة العالمية.

وتتساعل الأوساط العلمية

أطفال المزارعين في سورية (إيكاردا)

الدولية كيف يمكن أن تقدم وكالات حكومسيسة في بلد غني مسثل استراليا على سرقة بنور حبوب انبتها مزارعون يعيشون على كنحهم في البلدان النامية. وبنور الحمص ألتي ادعى الاستراليون ملكيتها محفوظة في بنك الجينات الدولي في حيسر أباد في الهند، وهو واحد من ١١ بنكأ تحفظ بنور نحو نصف ملبون غلة زراعية. والبنور مناحة للباحثين مجاناً، وفق اتفاقية ترعاها مفاوَّه. وقد اكتشفت الوكالتان الاستراليتان عند انبات البذور انها تعطي سنابل اقوى واطول من الأنواع التجارية، التي تباع في الأسواق. وتقدمت الوكالتــانّ بطلب تسجيل حقوق ملكيتها الى المكتب الخاص بتسجيل حقوق ملكية الاستيلاد في استراليا. ولم يكتف الاستراليون بادعاء ملكية الاسماء التي اطلقوها على البنور اخدودة من لغية الاوردو المستخدمة في الهند، حيث اطلقوا على توع اسم «ســونا» ويعني للنهب، والثاني دهيسراء ويعني

وعي المزارعين

ويعود القصل في اكتشاف السرقة والتبليغ عنها الى وعي المزارعين المحليين. ذكر ذلك السيد فسرهاد مسرهر من «شبيكة الغداء والبيئة والثقافة في جنوب شرق أسياء وقال مرّهر أن استراليا تخسصتهم بنور تعسود الى مزارعي المنطقة وتعيد بيعها لهم من جسيد. وتطرح الأن تساؤلات كشيرة عن عبد البينور التم استحونت عليها بالطريقة نفسها استراليا وبلدان غنية آخزي. كما تثير القضيحة شكوك بجدوى عبمل منظمسات ووكسالات الامم المتحدة المسؤولة عن حصاية الموارد الوراثية الزراعية من القرصنة. فهذا التراث الثمين، يعود الى البشرية وقد يتوقف عليه مصدرها، وتتولى مسؤولية الصفاظ عليه دفاو، ودالمجموعة الاستشارية للبحوث الزراعية

الزراعية في المناطق الجافة، (إيكاردا) في حُلب في منح حقوق ملكيسة البنور الى الوكالتين الاستراليتين. ويعد المركن الذي يديره العبالم المصسري الدكستبور عادل البلتلچي من انشط مراكر البحوث الزراعية، وسجله حافل بتحسين بنور القمح والحمص

«فاو، حول الموضوع.

ترحيبه بالتحقيق الذي تجريه

الدولية، في واشتطن.

ووجه العالم المصري المرموق الدكتور اسماعيل سراج الدين الذي يراس «المجـــمــوعـــ الاستشارية، رسالة الى دفاو، دعا فيها الى حث الحكومات على عدم منح حقوق ملكيسة بالبسنور المُأَخُّونَة مِنْ بِنُوكِ المُوارِدِ الزَّراعِيةِ والغنذائية الموروثة. ويقع منقر المجموعة الاستشارية في البنك الدولي في واشنطن، الذي يرعاها بالتعاون مع دفاو، ودبرنامج الامم المتحدة الإنمائي. والمجموعة مسؤولة عن ١٦ مركـز للبحوث الزراعية حول العنائم و١١ بنكأ للبدور. وصابقت هذه البنوك عام ١٩٩٤ على اتقساقسيسة مع دفساو، للحفاظ على البذور دوتأمينها لمنفعة المجتمع الدولي، وأقرت الاتفاقية بوضع البدور لأغراض البحث العلمي الخاصة باستيلاد النساتات بشرط أن لا تدعي أي أن بنوك البنور والموارد الوراثية تعانى من شحة الموارد. وقد حذر بحث قام به فريق علمي الماني في

جامعة هوهنهايم يرأسه النكتور

أدولف سنتايير من أن البيدور

المحفوظة تتعرض للتلف بسبب

نقص موارد البنوك التي ترعاها. مسؤولية إيكاردا وتطرح تساؤلات عن سبب تورط دالمركس النولى للبحسوث والشعير والعنس والقول وغيرها من محاصيل المناطق الجافة. وذكر البلتاجي أن البنور أرسلت الى استراليا قبل سنوات من عقد اتفاقية ١٩٩٤. وقال أن الاتفاق بلزم الوكالتين الاستراليتين باخذ موافقة بلدأن المشيا، وأعلن عن

مصال الموز والبطاطس لعلاج الايدز والسكري والتهاب المفاصل وتصلب الشرايين

يقوم القيروس خلال

صانعاً ملايين النسخ من

بروتين «أبيتوب». ويمكن

حصاد الأوراق وتنقيتها

لصنع مصل للحقن التقليد

أو يعكن أكل الثمار كمصل

🗆 لندن – دالحياقه

 تحالف العلم والطبيعة بنتج معجزات جديدة تضاف إلى معجزات الطبيعة. تجارب وأعدة تجرى في المختبرات الطمية لتطوير أمصال لذيذة المذاق يتناولها الأطفال مع الطعام لا تبعث الدموع في عيونهم وتساعد على وقايتهم من الأمراض. وتعتمد التجارب على ايلاج فيروسات الأمراض دلخل النباتات، ويعتقد العلماء بأن الهندسة الجينية ستتيح في الستقبل انتاج أمصال من فاكبة الموز تؤكل للوقاية من أمراض الايدر والتهاب الكبد المعدي ونجحت التجارب في انتاج نوع من البطاطس يمكن أن تستخدم كعلاج لأمراض السكرى وتصلب الشرايين والتهاب المفاصل.

أمصال نباتية

نجحت التجارب في صنع أمصال الوقاية من الأمراض داخل الثمار والنباتات الأمصال التقليدية تستخدم عادة كميات معتدلة من فيروس المرض المعدى لحفز جهاز المناعة وتعزيز مقاومة الجسم. الأمصال النياتية تستخدم الحمض النووى لصنع فيروس غير ضار لحفر مناعة الجسم وتستخدم الشركة البريطانية Axis Genetics في كيمبردج الهندسة الجينية لتعديل جزيئات فيروس النبات. تعتمد التقنية على أيلاج جزء من الفيروس الذي يسبب المرض للانسان داخل فيروس آخر يعدي النباتات فقط. واستخدم

في التجارب نبات القول وتم خلالها مسح سطح أوراق النبتة التِّي تعرفت على المادة الجينية التي الخلت فيها وشرعت باستنساخ ملايين النسخ منها. وخلال اسبوعين أو ثلاثة أنبتت النبتة أوراق كثيرة تحتوي جميعها على جزيئات القيروس المعدل. وجمعت الأوراق فيما بعد واستخلصت منها

اختراق الحاجز

وتكمن أهمية التجارب في اختراق حاجز الأنواع بين مملكتي النبات والحيوان. وكشفت امكانية انتاج كميات كافية من الفيروسات الحيوانية بهذه الطريقة. واستخدمت الفيروسات لحفن جهان المناعة لدي الفنرات لانتاج الأجسام المضادة للفيروسات المرضية. السؤال الذي يواجهه الباحثون الآن، هو هل يمكن أن تقدم الثقنية الجديدة وقاية كافية للاستخدام كمصل مضاد لأمراض تصيب

تجارب عدة تجري حالياً على انتاج أمصال نباتية مضادة للأمراض المعدية التي تصيب الكلاب والقطط، كما تجري التجارب على انتاج أمصال للوقاية من امراض تصيب البشر كالايدر والتهاب الكبد المعدى. ويعتقد الدكتور بيل هاملتون رئيس الشركة التي تقوم بالتجارب أنها يمكن أن تؤدي في مستقبل قريب الى انتاج نوع من علف حيوانم يتضعن مواد واقية من الأمراض التي تصيب البقر والماشية

**EZMzgic** 

البطاطس الشافية ونجسمت تجارب قام بها علماء كتديون في انتاج

بطاطس تحمل جينات وأقية من نوع خاص من مرض السكرى ينشأ بسبب عطل الجهاز الناعي للجسم. وتؤدي الاصابة بهذا النوع من الرض الذي يدعى «سكري الفئة واحد الى مهاجمة جهاز المناعة في الجسم البروتينات التي توجد في البنكرياس. ويؤدي عطل هذه البروتينات الى عدم انتاج الأنسولين واعتماد المريض على حقن الأنسولين طوال حياته.

يولج الحسمض التووي للبسروتين

لبروتينات «أبيتوب» في جين فيروس

النبات، حيث الشيفرة الجينية التي

تحمل مخطط بروتين «ص» ويحتوي

كل فيروس نبأتي يستنسخ من هذاً الفيروس المعدل جينياً عشرات

والجزيئات التي تحتوي على نسخة من

جـزيئات «أبيـتـوب» ثلتـسق بسطع

ودلت نتائج ألتجارب التي نشرت في المجلة الطبية منيتشر مديسين، Nature Medicine على أن الغثران التي إطعمت بطاطس تحتري على هذه الجينات أبدت مناعة ضد ألاصابة بالسكري. وتُكر رئيس الفريق البكتور انطوني جافنكر من جامعة ويسترن أونتاريو Western Ontario University الكندية أن الفئران المستخدمة في التجرية من نوع خاص يحمل استعداداً كبيراً للاصابة بالسكري البشري. ولم تظهر الاصابات بالسكري على ١٢ من الفيّران آلتي تناولت البطاطس مقابل اصابتين، في حين كانت نقائج آلاصابات معكوسة تقريباً بين الفئران التي لم تتناول البطاطس، وذكر العالم الكندي أنَّ هدف التجارب التوصل الى بطاطس لعلاج البشر من السكري. وفي حال نجاحها فإنها تفتح الطريق لانتاج أطعمة لعلاج أمراض اخرى تصيب الانسان بسبب عطل جهاز المناعة مثل تصلب الشرايين والتهاب المفاصل.

# الشرط الصوتى

● مشرط الجراحة الذي يعتمد على الأمواج فوق الصوتية أكثر كفاءة ويساعد على وقف النزيف الدموي بسمهولة على خالف الشارط التقليدية. يستخدم مشرط SonoSurge الأمواج فوق الصوتية كمصدر للطاقة وهو أفضل من الشارط الكهريائية المستخدمة الآن التي تسخن أنسجة الجسم. فالمشرط الصوتي يغري الانسجة الخارجية ويوقف النزف الدموي الشنيد خلال اجراء الجراحة ولا يصيب الأنسجة بأضرار.

ويستأعد وقف الثرف الدموي على خفض نفقات العمليات الجراحية، وفق قول الشركة السابانية المنتجة. ويوقف المسرط الصوتي النزيف من شرايين يبلغ قطرها الى حد ٥ ملم،



وهو ملائم بسبب ذلك للاستخدام في عمليات إرالة الرحم والكلى والطحال التي تضم كثيراً من الشرايين الشعرية. ويصلح المشرط للعمليات الجراحية التي تتم بالناظور حيث يجري انخال المشرط عبر فتحات صغيرة داخل جوف المريض.

يحتوي المشرط على دواسة يمكن التحكم بها عن طريق القدم لتعديل تدفق الأمواج الصوتية وفق الحاجة. المعلومات الاتصال بالشركة اليابانية المنتجة Olympus Optical .Co., Ltd في طوكيو على رقم الفاكس: (TAI) TTE. TIT.

# جهاز كاراكويه نقال

يتسمع لعسد من الأغنائي والقطوعات الموسيقية يراوح مــا بين -٢٥٦ و-٤ ألف اغنية ومقطوعة موسيقية. اسم الجهاز Synth Robot ويصلح للاستنتدام في الفنادق والمراقص والحفلات ومختلف الخدمات الترفيهية. ويحتوى الجهاز على مكبرة صوت بالغة القوة ومنياع قياس قطره ٢٠ سم ويتم حفظ الأغاني دلخل الجهاز

متحركة (فلويي بيسك) وتستخدم صور ماونة

كخلفية للأغاني اضافة الى جهاز الفينيو

• جهاز كاراكويه نقال



والفضىي والذهبي والبنفسجي والوردي والأزرق الفاتح. وتتسرج ألوان الطلاء بعد وضعه فشرة ١٢ ساعة، وهو مرطب للشفاد، ويبلغ سعر الطاقم الذي يضم ٣٦ قلصاً ١٨ دولاراً وتبسحث الشركة عن موزعين وباعة بملكون مجموعة مذارُن. للملعومات الاتصال بمقر الشركة الأمبركية المنتجة Monaco Intrnational في ويتلي هيز، ولاية نيويورك على رقم الفاكس؛ (017) 78T (710)

### في طوكيو على رقم الفاكس: 3111 0127 (711) طلاء شفاه مزاجي

الخلفي للجهاز الذي يستخدم اسطوانات

الفيديو الممجة وسي ديء. تراوح اسعار الجهاز ما بين ٧٢٢٢ دولاراً

و١٢٥٦ بولاراً. للمعلومات الاتصال بالشركة

اليابانية المنتجة Clarion Software Co., Ltd

• طلاء شيفاه

يغير ألوانه حسب

المزاج وفق العاء

الشركة الأميركية

المنتجة. اسم الطلاء

Cosmic Mood

Lipstick ويتسوفس

بألوان الأسيود

والبني والأخضر

والأزرق الغسامق

والأمسقيس

والبرتفالي

المطاط الكتيف. اسم المادة De-Rubberizer، وهى تستخدم لازالة المطاط الذي يتراكم في المستودعات ومرائب الشاحنات والصانع. عن موزعين ووكلاء، ويمكن الاتصال بمقرها في بيلود، ولاية واشنطن، على رقم الفاكس: Y-77 737 (T-7)



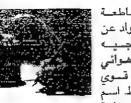
طريق توجيه تيار هوائي مساغط قسوي كساشط اسم الكاشطة

مكائن القطع العبالية الكلفة، وتصلح أيضياً

# تنظيف المدارج من الطاط

• مادة كيماوية خامسة تزيل ترسبات مُـدّارج المطارات وغيرها من ألمواقع معثل وتدعى الشركة المنتجة أن المحلول يلين ترسيات المطاط ويجعلها أسهل للازالة ويصول دون أن تصاب الأرضية بأضرار. ويمكن تنويب المادة بالماء وهي غير سمية ولا تضر البيئة. تبحث الشركة ألأميركية المتجة Unicen Indusries

# قاطعة كاشطة



Micro-Jet 200 وهي تصلح لقطع الاجـــزاء الصغيرة المنمنة لأصواد الصابة كالزجاج والخزف والأحجار الكريمة ومعدن الكاربيد وغير ذلك. لا تحدث القاطعة صدمات وهي تعادل في عملها، وفق ادعاء الشركة المنتجة

# الاتصال بمقرها في بريدجووتر، ولاية نيوجيرسي على رقم الفاكس: ٨٣٤٨ ٢٦ ه (٨٠٩) فأحص الحمل

تبحث الشركة الأميركية ألمنتجة

.Products Inc عن مشترين وموزعين، ويمكن

للحمل يصلح حالات الجمل في مسرحلة مبكرة. يعطي القصاحص

HCG 1 Step Pregnancy Test نتيجة الفحص سريعاً وخلال خطوة واحدة ويبلغ معدل بقته ٩٩ في المئة. يحدد الفاحص النشيعة عن طريق قحص البول ويمكن استخدامه بسهولة من قبل المراة. تبحث الشركة الأميركية المنتجة Biotech عن مسترين وموزعين Atlantic TRP, Inc. ويمكن الاتصال بعقرها في أبيسون، ولاية

نيوجيرسي على رقم الفاكس: PP3P OYY (A-P) أو على البريد الألكتروني: EMAIL:jfchang@worldnet.att.net



### للقيام بأعمال النقش والحفر والتنعيم والتخشين والتنظيف وازالة الأغلفة دون إحداث أضرار

# 

ريط السلك والكييل • جهاز مويم يصلح للريط بين السلك النصاسي وكيبلات الألياق الضوئية. اسم للودم Fiber Optic Modem وهو يصلح للاسسة خدام في نقل النصوص والعطيات الصوتية وصور ألفيديو مسافة ٦ كلم. وتدعي الشركة المنتجة أن الألياف الضوئية لا تتأثر بالأشعة الكهرومغناطيسية ويمكنها لنلك نقل المعطيات بسنرعة أكبر ولسنافات طويلة. وتتوفر أنواع لنقل المعلومات المثلية والرقمية ويمكن استخدامها في أي موقع يستفيد من مزايا

اتصالات الكبيلات الضوئية. تبحث الشركة الأميركية المنتجة Versitron, Inc. عن مستسترين وموزعين، ويمكن الاتصمال بمقرها في نيوكاسل، ولاية دلاور على رقم الفاكس:

(T. Y) TYY A780 أو على البريد الالكتروني: EMAIL: fiberlink@versitron.com



حجر من قصور صدام الستباحة.

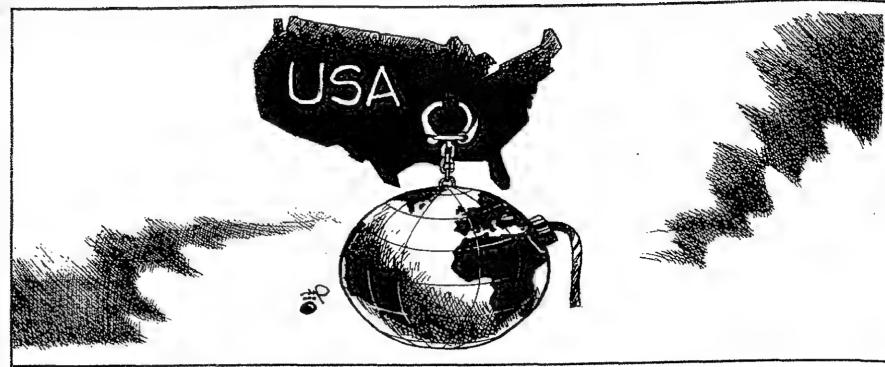
يتصرف كمنتصر يشارك المنتصر الأميركي انتصاره

دفُ لصدام کي پرقص!

■ لحسن الحظ أن كوفي أنان نجح (؟) في تجنيب العراق ضرية موجعة، ضرية ما كانت موجة الجنون الأميركي مصحوبة بالحسابات السياسية الصغرى لتتردد في الاقدام عليها. ولما كان من العبث مطالبة صدام بأن يغير شبيئاً من عاداته، جازت مطالبة وحلفائه، العرب، وهم كتيرون، بأن ينتجهوا ويحذروا، فلا يوفرون له الدف ولو أنه يرقص من غير دف. وأول الْحِنْر تَجِنْب البهورة والكلام على الانتصار فيما القوات الأميركية (والبريطانية) على مرمى

والحال أن لغة البهورة جزء من القوتر والتوتير التي لا تبدي الولايات المتحدة دائماً حصافة الترقع عنها والرد عليها بعثلها. وفي قلب هذه اللغة يكمن اصرار صدام على أنه ممنتصر، دائم. فَقَيمًا اعترف الصوفيات بهزيَّمتهم في الحرب الباردة، لم تعترفُ بِغَداد التي مَضْتَ تستَّنف الحرب المذكورة على نطاق اقليمي. ورغم تانيبه في الكويت، ظل حاكم العراق يتصرف على أنه منتصر في دام المعارك، ولا يؤتى بجديد إذ يقال أنه غير مسموح للعراق المزوم ان

هذه المسالة ليست تفصيلاً عارضاً وأو أثارت عند الكثيرين قرفاً مفهوماً. فلحد اسباب التصعيد الأميركي الأخير، والضرية التي كانت محتملة، ماثل في أن واشتمان لا تريد لأحد أن يشاركها انتصارها الكبير في الحرب الباردة. انها مستاءة من تجرق الشركاء الأوروبيين في الفترة الأخيرة، فكيف يتسع صدرها لتجرؤ الخصوم المؤومين؟ وحساب كهذا سيغدو أشد الماحاً في ظل الابتزاز الجمهوري الحالي لكلينتون بأنه قدم انتصاراً لصدام. أنه كلام



باتريك سيل \*

■ كانت هناك قبل مهمة كوفي أنان الناجحة في بغداد معارضة متزايدة في كل العالم للحرب على الحراق، لأن الرأي العام في كل مكان شبعر نانه لم يطلّع على الحّقيقة. وشّعر الكثّير منّ ألامبركين والاوروبيين والعرب بالصيرة والقلق

من ضغط واشنطن الذي لا يلين على بعداد. ماذا كانت الدوافع الحقيقية لسياسة أميركا؟ ماذا كانت مطامح واشتطن الفعليَّة؛ هل اعلت اطاحة صدام حسين ام قصف العراق رَجاعه الى العصر الحجري؛ هل ارادت، ربماً، تقسيم العراق؛ هل كانت العاية تعير كل ما لبيه من الامكانات لصنع اسلحة الدمار الشامل - مَن صُمن نلك المليعومـّات في أدمـغـةُ العلمـاءُ

كان هناك دوماً ولا يزال الكثير من الغموض حول آهداف اميركا، لأن لم يسبق لاي رعيم اميركي - أو حتى بريطاني - ان يَجِرَّوُ على ُ التعبير عنها بالتقصيل. واذ توفرت لنا الإلمامات والتفسيرات الجرِّئية، فقد كانت هذه في حالات كثيرة متَّضَّاربة، ولمَّ تقد إلا الى تفاقم الغموض.

من جهتي أرى ان هناك دوافع رئيسية وراء السياسة الأميركية الحالية، وهي: - ادامة السيطرة الأميركية على الخليج

- وقف انتشار السلاح البيولوجي. - حماية اصتكار اسرائيل لأسلحة الدمار الشامل في الشيرق الأوسيط. لنتناول الآن هذه الدوافع:

 السيطرة على الخليج:
 اعتبرت الولايات المتحدة منذ فترة طويلة ان ادامة السيطرة العسكرية والسياسية الأميركية على الخليج أمراً حيوياً بالنسبة الي «المصلحة الوطنية، ويحب التقاع عنه بكل السيل، ومن ضَمَّنها استَّعْمَالُ القوة ۖ وكان هٰذَا، في التَّحَلُّيلُ الأخير، ما برر ارسال نصف مليون جندي الي

الْخَلْيَجُ في ١٩٩٠ – ١٩٩١ والحربُ الْلامرةُ على العراق وقتها. أهمية الشلبج واضحة تمامأ، لأن المنطقة تحتوي على ٦٥ قي المئة من الاحتياطي العالمي المعروفُ للنُفط، فيمَّا يشكل انتاجها نحُّو ٣٠ فيَّ المئة من انتاج العالم. ولا تسمح أميركاً، القوة العظمى الوحيدة في العالم باي تحدّ لهيمنتها على الخليج، صديقاً كان المتحديُّ أم عدواً،

ناهيك عن تولة من العالم الثالث مثل العراق. من الطبيعي أن أميركا لا تريد احراج الحكام المحلدين والرائي العبام المحلي، ومن هذا فهي العبارة عن الكلام يصراحية عن هنفها في «السيطرة» و«السيادة» على الخُليج. وتَعْضَلُ بدلاً من ذلك الكلام عن ضمان تدفق النفط واستقرار اسواقه وحماية امن الأصدقاء والحلفاء من الأخطار التي تمثلها «الدول المنوذة، لكن مؤدى الرسالة واضح تماماً، وهو

أن الولايات المتحدة هي الضمامن النهائي لأمن الخليج، وانها تقوم بهذا الدور ليس حًـــ بالكويت أو الامسارات أو المملكة العسريسية السعودية بل لأن «مصلحتها الوطنية، تَفْرَض بِقَاءَ مُصَّادُرُ النَّفُطُ في المنطقَّة ضَّمَنَّ حَيِرُ نَفُوذٌ أميركا من دون منازع.

الطاقة، إذ انها تتسلم عشرين في المثة من محسوع وارادتها النفطية من الخليج. لكن السيطرة تشكّل ايضًا اداة للتاثير في حلفاء مثل اليابانِّ، التي تعتَّمد الى حد كبيِّر علي نفط المُنْطِقَةُ، وكِذَلُّكِ فِي الكثيرُ مِن الدُولُ الصِنَّاعِيةِ المتقدمة - أي أنَّ السيطرة على نفط الخليج عنصر مهم في آلهيمنة الأميركية على العالم.

هذا، اذن، من بين النواقع الرئيسية لعدم تمكن أميركا من التسامح مع التحدي العراقي، ولماذا عليها ان تجبر صدام حسين، الذي يجسد التحدي، على الخضوع، وحتى سحقة آذا كان نلك ممكَّناً. انَّ اميركا مُستّعدةً، من اجل قضية كهذه أن تتحرك بدعم من الأمم المتحدة أو من يون نلك الدعم، وأنْ تتلحيركُ وحيدها أذا يعت

٢) خطر الإرهاب الكيماوي والبيولوجي: السيطرة على الخليج ليست الدافع الوحيد للسياسة الأميركية في الآزمة الحالية، بل أن موقف أميركاً من العراق بشير الى مفهوم جديد لم تعلنه بعد عتطلبات أمنها الوطني. ويتلخص هذا المفهوم في أن واشنطن، عند التعامل مع «دول منبونة» أو مجموعات ارهابية، لم تعد تعتبر أن الردع بوفر حماية كأفية ضد خطر انتشار أسلحة الدمار الشامل، بل يجب الإعتماد على التفتيش الدقيق وحتى، عند الضرورة، توجيه الضربات الاستباقية لتدمير هذا ألنوع

وترى واشنطن ان التجمعات السكانية الأميركية نفسها مهددة بالسلاح الكيماوي والبيولوجي، مثل غاز سارين أو جراثيم الجمرة الخبيثة (أنثر اكس). وتدور نقاشات حادة في البنتاغون ووكالة الاستخبارات المركزية ومكتب التُحقيقُ الفُيديرالي عن السُبل الأفضلُ لاحتواء هذا الثُّطُو الْقَاتَلُ عَلَى المَنْ الأميركية -- أي كيفية مقاومة انتشار هنين السلاحين.

ُ وَكَانَ الْهُجُومِ الَّذِي شَنْتِهِ مُصَّمُوعِةً وَ شرينيكيوه الدينية المتطرفة بغاز سأربن على مترو طُوكيو فَي ٢٠ آذار (مارس) ١٩٩٥ سلط الإضواء على هذا الخطر وبين مدى صعوبة حماية المدن الكبرى منه. المعروف أن الأسلحة البيولوجية والكيماوية

هي وسنلاح الضعفاء»، نَظْراً ألى السهولة الشبية تصنعها وعدم احتياجها الى قاعدة صناعية كبيرة. ويعتبر الخبراء أن السلاح البيولوجي، مثل جراثيم «انشراكس»، اخطر من الكَيْمَاوِيْ، مثل غاز اسارين، واظهرت براسة قام بها مكتب تقويم التكنولوجيا الأميركي ان طائرةٌ واحدة تطلق مسئلة كلغم من جسرأتيم دائنراكس، في نجـواء مسبينة مسلل واشتنطناً تتسبب بقتل ما بين مليون الى ثلاثة ملايين

تُصْمَنُ السَّعِطَرَّةَ لِأَمْسِرِكَا أَمَنْهَا فَي مُجِارَ

«منبودة» مثل العراق؟ ً

يحتل اصدقاء اسرائيل ودعاتها الصدارة في حوقة التحريض على استعمال القوة العسكرية ضد العراق. ويريد هولاء هجوماً شاملاً بشابه ما حصل في ١٩٩١، أي غَارات كبيرةً صَد النفاعات الجوية والصرس الجمهوري وغيرها من الإهداف العسكرية، اضافة الى القصور الرئاسية التي يعتقد أنها تخفي مرأفق للسلاح البيولوجي، والبنى التحديثة المنبَّة مثلًّا الجسور ومتحطات الطاقة. ويدعو هؤلاء ايضاً الى اغتيال مبدام حسين الذي لا بشكل، حسبما

من دون حقوق أو منصالح مسروعة، ولا يستُحقان من المحتمع الدولي اي حماية أو تعاطف بل ان قصف العراق، تماما مثل اطلاق النار على كلب مستعور، يشكل خدمة للعالم المتحضر، ويصل الحقد على العراق والرعب منه حدم الاقصى والإكثر حماقة في اسرائيل، حيث اندفع السكان، بفعل نكريات هجوم صواريخ سكود في ١٩٩١، الى الحصول على الأقنعة الواقدة وملاءات البلاستيك لحماية أنفسهم ومساكنهم من الهجوم الكيماوي او البيولوجي. ويشير أخر استطلاعات الرآي آلي أن ٧٠ في ٱلْمَنَّةُ مَّنَّ الرأيِّ العام الإسرائيليِّ يَؤْيدونَ هجوماً

ليسروا أن العراق الآن لا يمثل خطراً على احد، نَاهَيْكُ عَلَى اسْسَرَائِيلَ. أَنْهُ بِلَدِ رَاكُعُ مُكْسِور

الانتقام من ألو لايات المتحدة بسبب مقتل عبد كبير من المدنيين في بلادها نتيجة هجوم اميركي؟ كيف يمكن ربعها اذا لم تكشف هويتها وتعلن مسؤوليتها عن العملية؛ وماذا أذا استطاعت متجملوعية كنهيذه الوصبول الي

النفاع الأميركيون مواجهّته، انه الحوف الذي يشكل واحداً من الدوافع الرئيسية للسياسة الأميركية الصالية تجاه العراق. ومن هنا فان محاولة واشنطن القضاء تماماً على كل اثر لبرنامج التسلح البيولوجي العراقي، عن طريقٌ التفتيش اذا امكن وياستعمال القوة عند الضرورة، تعطى اشسارة واضحمة آلى ان الاستباق حل محل الردع في استراتيجة وقف الانتشسار – هذا هو المه هوم الجديد للأمن الوطني الذي يجري تطبيقه في الخليج.

٣) حماية أصَتْكار أسرائيل السلَّمة الدمار

على العالم لجمع. الفكرة الفجة خلف كل هذه الضوضاء كما يبدو هي ان اي ضرر بدولة عربية، بل اي ضرر للعرب عموماً، يُصِبُ في مصلحة اسرائيل.

أميركياً على ألعراق. لم يمنح الا القليل انفسهم فرصة للتفكير

ماذًا سيحصل اذا أرادت مجموعة ارهابية

مختبرات السلاح البيولوجي لدى دولة هذا هو الكابوس الذي يحساول مسخططو

يقولون، خطراً على شعبه وجيرانه فحسب بل

يُصبور العبراق ورَّعبيسمه بومساً في شيطاني، كدولة وزعيم خارجين على القانون،

جِسدًا وروحاً، يصّارع سكانه من أجل البقاء فيّ طروف بالغة الصعوبة. ولم تعد للعراق قدرة

مسكرية تذكر اذتم تدسير معظم اسلصته وقدراته على صّنع ألسلاح، ولم يحُصل على انظمة تسلحبة حسية منذ ١٩٩٠ انه يهذا فُعلياً بلد منزوع السلاح، لا يستطيع الدفاع عن نفسه ضد دول الجوار، ناهيك عن مواجهة قوة

ارى ان نزع سـلاح العـراق، في الوقت الذي يتسابق جيرانه الى التسلح، أحنث ميلاً خطيراً ي ميزان القوى في المنطقة، حتى يمكن القول ان التهديد الحقيقي لاستقرار منطقة الخليج هو برجة الشعف التي بلغها العراق وخطر تفككه،

وليس ترايد قوته. ً عليناً أن نتنكر ان سبب الأزمة الحالية لم يكن تهنيد العراق الجيرانه أو لأي طرف اخر، بل كان انتهاكا ثانوياً لإجراءات التفتيش العقابية التي فرضتٍ عليه بعد حرب الخليج. انه بالتالي لبِسٌ سَبِباً لِلمَبَالُغَةَ في الْقَلَقِ، وهُو بِالتَّأْكِيدِ لَأَ يشكل مبرراً لشن الحرب.

اعتقد أن من بين آلأسباب الرئيسية لموجة الهستيريا حول العراق رغبة اسرائيل و أصدقائهاً في أن تعاقب الولايات المتصدة محاولة تحدي أحتكار اسرائيل لاسلحة النمار

هذا بالضبط كان هدف اسرائيل عندما ممرت المضاعل النووي العراقي في ١٩٨١: اعلام الكل انها لن تتسامَّح مع حصول اي دولة اخرى في المُنْطقة على السِّلاح النوويِّ. وَهَا هِي الوَّلاياتُ المتحدة توجيه الرسالة نقسها اليوم، لكن بضصسوص السلاح البيولوجي وحب الصواريخ البعيدة الدي، وهو ما تراه اسرائيل

الخطر الأستراتيجي الجديد عليها. هذا كما أرى هُو الْدافَع الثَّالِث السياسة الأميركية الحالية. والواقع ان الدواقع الثلاثة مترابطة. نلك أن هيمنة أميركا على الخليج ترتبط بتفوق اسرائيل العسكري على العرب، فيما تتشارك اسرائيل واميركآ في هدف منع انتشار اسلَّحة الدَّمار الشَّامَلِ، ما دام ذلك لاّ

يضر بقدراتهما في هذا المجال. في هذه القضايا كما في غيرها نجد تطابقاً ناماً بين ادارة كلينتون واسرائيل الى درجة يستحيل معها أن نعرف اذا كانت السياسة

الحالية صُنعتُ في واشنطن أم تل أبيب. هل يمكن الولايات المتحدة وحلفاءها اتباع سياسةً مختلفةٌ في الخليج؛ نعم بالتاكيد، ولما فيه مصلحة الكلِّ عناصر هذه ألسياسة هي: أولاً، سلام عادل وشبامل بين العرب واستراثيلً يقوم على قسرارات مسجلس الأمن. ثانيساً ألمف وضات حول مصالح ومصادر القلق المسروع لكل دول الخليج من بينها العراق. ثالثاً، نظام اقليمي للردع المتبادل تضمنه وتدعمه القُوي الكُبري. ذلك ان من مسلمات السياسة التولية ان توازن القوى هو ما يحفظ السلام، فيما يؤدى اختلال التوازن الى الحرب.

CONTROL ADECUACIONES SECURA NOTA \* كاتب بريطاني، خبير في شؤون الشرق الاوسط.

يستحسن أنَّ لا تسمعه، وخصوصاً أنْ لا نصدُّقه. وقصاري القول إن صدام يملك البله والكارثة، وقد يمحضه بعضنا شرف الصمود والبطولة اللذين لا يحسب لهما حساب في للأسي، الماضي منها والآتي. اما أميركا فتملك القوة والانتصار اللذين قد لا نحيهما إلا أننا معنيون بالتعامل معهما. ومدخل هذا التعامل أن لا نوفر الدفُّ لسيد بغداد كي يمعن في رقصاته الدموية. وتحن نوفر له هذا الدف ليس فقط حين

نشارك في الأصطهاج بدء انتصاراته، بل أيضاً حين ننفخ في بوق انظريته، للتصعيد فعندماً يتحدث بعضنا عن «الكيل بمكيالين»، ذاك التُّعبينُ للستمد من مخيلة مطبخية، فإن ما يرسخ ولحد من أتنين: اما عدم الدقة أو السذاجة. وفي الحالتين نعطي صدام ما يطلبه من محق، كي يمضي في تعنته وغروره. عدم الدقة: لأن اسرائيل كانت حليفة أميركا يوم كان المراق عدو أميّركاً. إنن كيف يتوقع من الأخيرة أن تعامل بغداد مثلما تعامل تل أبيب؟ والسذاجة: لأن الاستغراب من «الكيل بمكيالين» يفترض ضمناً أن أميركا حكم عادل يقف قوق

النزاعات. هذا ليس صحيحاً ولم تزعمه أميركا نفسها كما نزعمه عنها ثم نستغريه ونتفاجأ به. أما راهناً فسلاح صدام من دون أن يستدعي ثلك الرد الأميركي المدر، خطر على المسالح الغربية الاقتصادية والاستراتيجية، وهو منَّ لا ينطبق بحال منَّ الأحوال على الدولة العبرية! إنن، قليلاً من السياسة وقليلاً من العقل وقليلاً من المقارنة مع الأمس القريب، بهذا الدخول الهادئ والعاقل الى معركة العقوبات، يمكن التعويل على امكان رفعها أكثر بكثير مما

حازم صاغية

### ولم لا؟

■ أخيراً حقق صدام حسين أهم اختراق منذ نهاية حرب الخليج في جدار الحصار السياسي والديبلوماسي (الاقتصادي لم يعد له أهمية في ظل كرم مُجلس الأمن الذي بات يسمح له بتصدير كميات من النفط تفوق مسترى التصدير قبل فرض العقوبات على العراق في ١٩٩١). ولا جدال في أن ما حققه يسمح بالافتراض أنه أصبح قاب قوسين أو أدنى من فقح الباب لاستعادة اعتباره مع كل ما يترتب على نلك من مخاطر وتهديدات للمنطقة.

بداية يُشار الى أن «منكرة التفاهم»، آلتي وقعها الامين العام للامم المتحدة كوفي أنان رنائب رئيس الوزراء طارق عزيز (صدام يمزق بخفة حتى اتفاقات يوقعها بنفسه)، تضمنت كل الصياغات التي ترضي غرور صدام ومكرامته، ووضعها المسؤولون العراقيون بالتعاون مع أصدقائهم الروس. وليس صعبا على من يعرف اللغة الروسية أن يكتشف في نص للذكرة عبارات كأملة مترجمة عن الروسية كما وردت غير مرة على أسان وزير الخارجية الروسي يغيني بريماكوف. والحق ان هناك تناقضاً واضحاً في المنكرة اجهة الدخول «الفوري وغير المشروط وغير المقيد، الى المواقع الرئاسية، كما تنص عليه الفقرة الثالثة. ذلك أن الفقرة ألرابعة توضح لن يقرأها أن الدخول الى هذه المواقع، وهو جوهر الأزمة الحالية، ليس فورياً ولا غير مشروط ولا غير مقيد. والواقع أنه لا أهمية لقرار الولايات المتحدة ويريطانيا أبقاء حشودهما العسكرية في المنطقة وتهديدهمًا بضرب العراق اذا انتهك صدام الاتفاق الجديد. (ولماذا يجب ان يخاف صدام من تهديد بالقوة ضده اذا كان المهدون بها لا يستخدمونها؟). وفي اي حال يمكن صدام أن يرتدي قناع «الولد الطيب، شهرين أو ثلاثة أو حتى سنة اشهر حتى تنسحب القوات الاميركية من المُنطقة لكي يبدأ خطوته الهجومية المقبلة.

في غضون ذلك سيتكرس أكثر استقطاب القوى داخل مجلس الامن لمملحة صدام فيزداد الدعم الروسي - الفرنسي لمطالبه، التي اصبح لها الآن عراب جديد في صورة الأمين ألعام للتحدة، وتضعف في المقابل مواقع الولايات المتحدة الى حد أن أي اعتراض، على أي شيء، سيواجه باستنكار تام من الآخرين باعتباره نريعة او مماطة أو استقرار أو ما شاكل.

على صعيد الداخل، سيصبح صدام مجدداً الزعيم الاوحد الذي لا منازع له ولا بديل منه، رسيسمح له أنتصاره الجديد بأن يعزز أبضته اكثر فأكثر على العراق الذي سيركض أكراده الآن بسرعة أكبر في اتجاه بغداد وليس فقط لأنهم أضعفوا أنفسهم نتيجة الاقتتالهم، بل لأنهم خائفون، فهم الشعب الوحيد في الشرق الأوسط الذي تعرض للضرب باسلحة الدمار الشامل مرآقية من دون الاكراد الذي بمتلكون الارض والتنظيم وال والخيرة في مواجهة صدام. وعلى صعيد النطقة، لا شك أن صدام ما بعد «يوم الراية» سيسمح لنفسه بأن يتعامل مع دولها بما لم يستطعه قبل هذا اليوم. وسيطالب دول النطقة الرئيسية بثمن التزامه نصائحها بـ «التراجع» وقبول مطالب الامم التحدة التي بفضلها أمكن تجنب الدخول في متاهات حرب جديدة. والأرجح أن الثمن الذي سيطلبه هو تُطبيع العلاقات تمهيداً لعودة العراق الكاملة إلى الصف العربي. ولم لا؟ فالرياح، إذا استمرت بما يشتهي صدام، ان تجعل الانتظار يطول حتى نتفرج، عبر شاشات التلفزيون، على مشاهد عناق وقبلات مع الرئيس العراقي. والأكيد أنه سيحرص على أن بيدو الشهد كأنه هو الذي يستقبل البناء

# سياسة واشنطن والاحتمالات الديموقراطية في العراق

رغيد الصلح \*

■ يوجد الكثيرون في العراق وفي البلاد العربية منن يأملون في دمقوطة العراق، اي في قيام عراق تطلق فيه الحريات العامة، حرية التُعبير عُن الرأي وآلاجتماع وتكوين الاحراب والجمعيات والهيئات النقابية. يامل هؤلاء في قَيامُ تعدَّدية حَرْبِيَّة حقيقة فيَّ العرَّاقَ تَفَسَّح فيَّ المُحِال امَام التَّنْافس آلصر بين الجسيع، بين القسومسيين والوطنيين، بين الاسسلامسيين والعلمانيين، بين السمينيين والسساريين والوسطيين. ويأمّل هؤلاء ايضًا في قيام حكومّة برلمانية يختارها العراقيون بالانتجاب الحربين مختلف الجماعات السياسية المتنافسة على حُدمة المسألح الوطنية ٱلعرآفية، كذلك يتطلع هؤلاء الى تكرّبس مــــــادى تداول السلطة والشفافية في الحكم، وأحترام الاكثرية للاقلية والحرصُ الأكِّيد على حُـقوقُ الأفرادُ. وتتسِّع تطلعات هؤلاء لكى تشبمل سيباسية الحراق الخارجية آد ياملون أن تركز علَّي اخراجه مِن حاله الراهن عن طريق تسوية علاقاته مع بعض جيرانه العرب والايرآنيين، وتطويرها على نحو يخدم الاستقرار الداخلي والاصلاح السياسي في المنطقة، وعلى النهوض باقتصادها وعمرانها، فهل تحدم السياسة الاميركية تجاه العراق (حرب الخليج عنام ١٩٩١، الاحتواء الذاتي، تشبيد العقوبات وتمبيها الح...) هذه الأمالُ؛ هل تُجْدِم الصَّرِية الْعسكرية الأميركية المتوقّعة مثل هُذه التّطلعات التّطورات الني ألمت بالعراق مُنْدُ بداية التسعينات وحَّتَى الآنَّ، ترجح أنَّ العكس هُو الصحيح، أي أنَّ السَّيَّاسَةِ الاسيركية لعبت ولا تزال تلعب صالياً دوراً رئيسياً في اضعاف فرص التحول الديموقراطي - على محدوديتها - في العراق. كيف؟ ولأذا؟

١ - لأن ألولايات المتحدة، وهي الطرف الاقوى في الصراع الدائر حالياً حول السالة العراقية، لم تعتبر آنفا، ولا تعتبر اليوم ان لمقرطةً العراقِ هو هدف منّ اهدافُ سياستُها الرئيسية، فضَّالاً عن ذلك فإنَّ الزعماء الأميركيين لم يقولوا لا في السابق ولا حالياً ان قيام نظام بيمواس أطى في العراق ينسجم مع مصالح الولايات الشِّحِيَّة وقيم ها، عندما كَانت ادارةً بِوشُ تَصَمَّرُ لِلْحَرْبُ ضَيْدُ الْعَرَاقِ، أَثَارَ بِعَضُ الزعماء الامدركيين مسالة قيام بنظام ديموقراطي برلماني في العراق، ولكن ليس باعث بال

اسرائيل هي دولة سموقراطية.

الإدارة الإميركية الحالية تركز ان الغرض هو حمل بغُداد علَّى القضاء علَى اسلحة النمارُ الشياملُ. هذه السَّبالة لا علاقية لَّها بِنْظام الحكم في العسراق أو في أي بلد أحسر. الدول الديموقر أطية في العالم هي التي تملك أكبر كمية من اسلحة الدمار الشامل، بالمقابل، فأن الانظمة المطلقة لا تحتاج بالضرورة الى مثل هذه الإسلحة. اكثر ما تحتاج اليه الحكومة المطلقة هو جهار بوليسي فيعال. فرانسوا دوف الييه وأبنه جيان كاود بسطا سلطتهما المُطلقة على هايتي لمدة ١٤ عاماً وتسبباً في مقتل ٤٠٠٠٠ مواطن بالاعتماد على ميليشيا «تونتون ماكوت» ومُعنتقدات وطقوس القودو. امياً اسْلَحَة قوات دوفالينية فكانت من النوع الخفيف الذي قدمته له الولايات المتحدة دعماً لحكومته. أن أزالة أسلحة ألدمان الشامل من يد اي حاكم لا تؤثر في طبيعة نظام حكمه.

وراء هذا اللوقف الأميركي من مستقبل الديموقراطية في العراق والمنطقة العربية توجد نزعتان تؤثران على صانعي القرار والرأي العام في واشنطن: الأولى هي الذرعة «الواقعية». اصحاب هذه النزعة بحنرون من الاعتقاد بان انتشار الديموقراطية في الدول الاخرى هو، بالضرورة، مُفيد للولايات المتحدة، من هذه الناحية يقارن هنري كيسنجر، وزير الخارجية الامسركي الاسبق، بين المائيا في الشلائينات وروسيا الحالية لكي يستنتج بان رئيسا روسيا منتخبا قد يتبع اكثر السياسات اثارة للصبعاب والمتاعب، وأنّ البيموقراطية الروسية قد تُشجّع السياسة التوسعية، هذه النصائح لإ تنطيق علَّى روسيا فحسَّبِ، إنَّما تنسحبِ ايضًا، في نظر «الواقعين، على المنطقة العربية. ان قَيْسِام نظام ديموقسراطي برغاني في العسراق وتعَمديْه حرّْبية لا يعني، بالضّرورة، أنه سوّف يبدل سياسته الاقليمية. النزعة الثانية نزعة مُعَادِية للَّعربِ. اصحاب هذه النَّظرة لا يعارضُون تصدير الديموقراطية ولا يرون في ذلك تعارضا مع المصالح الميركية ولكنهم يعتقدون أنه لا مكَّانَ للديمُّوقِراطِّيةً في البِّلادُ العبربية وان النظام الأفضَّلُ للحَّكم فيها هو النظام المطلق،

نقطة الالتقاء بين هاتين النزعتين في ما يتعلق بالمسالة العراقية والاوضاع العربية عموماً هي أن تكون النخب الصاكمة مع او ضعد الولايات النظام الديموقراطي هو النظام الأفضل للحكم، وإنما من رّاوية أن قسيام مثل هذا النظام في بغداد سوف يحول بينها وبين بخول الحرب المُتحدّة، مع او صد اسرائيل، تَابِعة للاثنين معاً، ضد اسراَّثيل. اي تطبيقاً لَنْظُرِية الفيلسوفُ الالماني المانويل كسانت القائلة بأن الانظمة او مستقلة عنهما. الديموقراطية لا تتحارب، وعلى آساس ان

٢ – ان السياسة الإميركية الحقت ضرراً كبيراً بالطبقة الوسطى العراقية، وبسائر الجماعات والغثات التي يمكن أن تشكل قاعدة اجتماعية للانتقال الي الحكم الديموقراطي، الد أبت تطورات سياسية واقتصادية واجتماعية، مثل الصَّرّاعات الحادة آلتي تعرضٌ لَهَا العراق، ونمو قوة الدولة المدعوم بالمنصول النقطي الكبير على حساب قوة المجتّمع المنني العراقي، والسياسة الرامية الى القضاء على كأفة القوي باستثناء النخبة الحاكمة، كل نلك أدى الى الحد من قوة الطبقة المتوسطة ومن تأثير الجماعات التِّي تُحتضُن عادةً عمليةٌ الإنتقالُ التي النظم الديموقراطية. بيد أن فقدان هذه الجماعات قدرتها على التعبير عن نفسها بحرية شيء لا يعني انها لم تكن موجودة في العراق، بالعكس، اننا نجد ان الطبقة المتوسطة العراقية نمت نموأ سريعا في العقود الإخبرة من الزمن. فضالاً عن ذلك قان عدداً كبيراً من أقراد هذه الشريحة الآجثماعيَّة الناميَّة عاد ألى العراق بعد تَلقي تعليمه في الخارج او اتبحَّت له فرَّضه زيارةً الدول الاخسري مسرّات مستكررة. وبسبب هذا الاحستكاك بالأخسرين امكن لهسولاء المقبارية بين النظم السناسية ألمحتلفة والأطلاع على فوائد النظأم الديموقراطي وإيجابيته. ورغم انه لم تجر اي محاولة لبحث الاتجاهات السائدة بين هؤلاء، فسالارجح انهم تحسولوا، مع الشيرائح الأجتماعية التي نشاوا فيها، عضدا بلقائياً لأي

تحول بيموقراطي في العراق مستقبلاً. مُنذ بدأية التسعينات وحتى الآن، اصبح ملاحظأ أن هذه الشرائح الإجتماعية تتناقص باستمرار اما بسبب الانقاع الذي الم بها بعد ان حرمت من المداخيل التي كنانت تسميت بها في السابق، او بسبب الهجرة الاقتصانية حيث يتربد أن عدد العراقيين الذين تركوا بلدهم خلال التسعينات يفوق اللَّيون عراقي، وان نسبة عاليسة من هؤلاء هم من المهنيين ومن ايناء الطبقة المتوسطة. وسواء صُعفت هذه الشرائح الإجتماعية وضعف تأثيرها بسبب الانقاع او الهنجرة، قَانَ لَهِذِهِ الأستِّابِ عَلاَقَةٌ مِناشَرَةٌ بسيأسة الاحتواء المزدوج والحصار والعقوبات والأعمال الحربية التي تفنت ضد العراق فَّاعادته كما قال مَارتي اهْتيساري، رئيس بِعَثْةُ

هيشة الأمم المتحدة للاطلاع على آثار الصرب، الى دما قبل العصر الصناعي». ٣ - لأن هذه السياسية التي تساهم في الحاق الألام الشديدة والعذاب بالغراقيين سوف ترتبط في انهان المواطنين بالغرب. صحيح أنه هُنَاكُ دُولَ غُرِيبِةً لا تُوافَقُ عليهًا، او تَحَاوِل

تَغْيِيرِهَا. وَلَكُنَّ بِسَبِّ الدورِ الذي تَضَطَّلَع بِهُ الولايات المتحدة غربياً وعالمياً فسوف يترسخ فيُّ الَّذَاكرةِ الشَّعِيبَةُ العَرَاقيَّةِ وَلَأَحِيالُ عَدِيدَةً سَأَدمــة أنَّ الغـربُ مُـسـوُولٌ عنَّ للْعـَانَاةِ النَّتي اصسابت بلادهم. هذه النظّرة لا ولن تؤثر على الشاعر الشعبية ومشاعر الرآي العام تجاه سياسة الغرب العراقية والعربية قصب وإنما تنسحب على ما يعتبر في مصاف القيم والمبادئُ الغُربية، ومنها الديُّموقراطية. اننا نشبهد السوم في اماكن متفرقه من المنطقة العربية تعبيرات متنوعة عن هذا النمط من المُشَاعَرِ، منْهَا مَا هو في منزلة الاجرام مثلًّ الاعتداء على السواح ورجال الدين الغربيين في بعض الإقطار العربيَّة، ومنها ما هو اقل عنفاً وْلَكِنَّ لِيسَ انْنَى خُنْطُورَةً، وَهُو نَلَكَ ٱلْمُسَمَّلُ بتكفير وتخوين الديموقراطية والديموقراطيين في اوسياط شبعبيسة اوسع، ان هذه الاحكام تكتسب شعمية أوسع، عندماً بجد العراقيون اقوى ألدول الديموقر أطبة في العالم (الولايات المتحدة) واعرقها (بريطانيا) تتفذان سياسة لا تسبب الأذي للقيادة العراقية بمقدار ما تمعن

ان النّتائج السّلنية للسياسة الإمبركية تجاه المسالة العراقية لا تقتصر على مستقبل الديموقراطيةٌ فيَّ العراق فحسَّب، يَلُّ تَتَسَعَ لَكُيُّ تَشْمُلُ ٱلمُنطَقَةُ العَربِيَّةِ ابضًا أَ. نَلْكُ انَّ هَذُهُ السياسة تكاد تحصر الأجندة الاقليمية وهموم المنطَّقة بقضية واحدة فقط هي امَّن أسرائيلً. من هذا التقب يتبغى للعراقيين أن يمروا بعد أن يؤكدوا، ليس أنهم لم يعودوا يملكون اسلحة الدَّمار الشَّامل فحسب، بل وأنهم لنَّ يَفْكُرُوا فَي اعادة صنعها أو الحصول عليها في المستقبل ان التركير على هذه المسالة بستهاك طاقات المنطقة ويحول مواردها الى التَفتيشُ عن طرق التاقلم مع رغائب ومساريع الأسرائيليين المدعومة أمسركماً، بدلاً من اهتمام المنطقة العربية وابنائها بقضايا النهوض الداخلي وفي مقدمها الاصلاح السياسي والديموقراطي.

في الحاق الضرر في العراقيين.

and the second of the second o \* كاتب وباحث لبناني.



أسستها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد يسام الخازُن

™ المكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التحرير: البائف ١٨٠٨ع: - ١٧١- الفاكس: ١٢١٥/١٠ - ١٧١- ١٢١٤/٧٧ - ١٧١- التاكس: ١٤٧٥٦١

- الادارة العامة الهاتف: ١٨٩٨-١٠١٦ - ١٧١، التلكس ١٥٧٥٠ الفاكس: ١٠٢٤٦٢ - ١٧١٠ - التوزيع: الهاتف: ٢٠١٤ه. ١ - ١٧١ - الفاكس: ١٥٤٥٤ - ١٧١ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب واشتطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Pax: (202) 783 5525

AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg, New York 🗷 مكتب ئيو بورات: 10017. USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619

🗷 مكتب بيروت: الصراء، شارع للسادات، بناية شانيلاء الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٥/١/٢/٢/٤ (١-) 🖪 مكتب موسكو: Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Hopore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

≥ مكتب الرياض: جرير بالازا – الدور الرابع – شارع العليا العام ص.ب. ١٩٨٧، الرياض ١١٥٣٧، الهاتف: ١٩٥٥/٥٤ / ٢٦٥٥٨٦ / ٢٠٤٥/١٤، الفاكس: ٢١١٥٢٥ع ■ مكتب حددة: شارع صاري، غرب طريق النينة صب. ٢٦٥٦٨، جدة ٢٦٤٢٦، الهاتف: ٦٢٩٢٣٩ الفاكس:

> مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز للشاري والخترش - الميزانين. مكتب رقم (٦) الهاتف: ٧٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع أميركا اللاتينية، وجارين سيتي، أمام السفارة البريطانية، يور ٣ - شقة ٩

الهاتف: ١٤٦٦٤٦٥، الفاكس: ٢٥٠٨٥٥٣ ■ مكتب البحرين: التحرير: ١٠٥ بناية سيتي سنتر شارع المكرمة، للنامة مسب. ٢٦٢٨ الهاتف. ۲۱۶۶۲۰ فعاکس ۲۱۲۸۱۱

الهائف: ١٧٨ - ٢٢٨ الفاكس: ١٤٥٥ - ٢٧٢ 🗷 مكتب الرباط ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شاقة، اقامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهاتف ٢٠١٥٨٢ الفاكس

عكتب صفعاء: صفعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبأ للمفروشات رقم (١) الدور الثالث.

الهانف: ٢-٢٤٩٦ (الفاكس) ٢٣٣٣٦٢ - ص ب ١٩٧٣٦ . عكتب دهشق: مزد - فيلات غربية - برح «ثاله» الدرر الناسع، مكتب رقم ٢و٤.

- الادارة: شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٤٢٢٥ (الجفير)، مجمع ٢٤٢، للنامة

الهاتف: ١/٠٠٠٠ . الفاكس: ١١١٠٠٠ - ص.ب بعشق ٢١٧٢٠ المحقب المسودان: الخرطيم = عمارة برج النيل = الدور الرابع = شارع اللمسر شرق سينما كالزيوم الهاتف: ١٠٠٢٢٧٠ / ١٩٤٣٨٧٤ (الباكس): ١٠٢٢٧٠ - من ب. ١٠٤٤٠ .

- الإعلانات: تهامة للإعلان والعلاقات العامة والتسويق المركث الرئيسي: جدة - الحمراء شارع الاندلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهاتف 1888 \$\$\$ (٣٠ خُطأ) - القائس: ٢٩٨٠٩٥٦

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر نطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co., Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office

http://www.alhayat.com

كمال اتاتورك.

مصلح عشماني وهو مبحث باشا. مثله في ثلك

مثل التجربة الاصلاحية الشاملة التي قانها

محمد علي في مصبر والتي استرغت أهتمام

الاصلاحيين بألاناضول بقوة واعجاب وخوف

وجعل العثمانيين، مثقفين وكتابا وسياسيين،

يطالبون من دون تأخير بمحاكاة تلك التجربة

الإصلاحية النصونجية المصرية في الفضاء

الأناضولي. أن حركية التنظيمات العثمَّانية ندءاً

من كلهائة الى خط همايون تستمد قناعاتها

وشرعيتها من نجاح تجربة محمدعلي

الإمسلامية الجبارة، وهو الإمر الذي جعلَّ

استنبول، بعد نلك يقليل، مقصداً للنخب حميعها

خصوصًا عندما التجا اليها عشرات من القيادات

الفكرية والدينية والسيأسية العربية منهإ على

الخصوص، كما أنها احتضنت عبداً مهماً حداً

من المثقفين العرب نذكر منهم على سبيل المثال

حسونة الدغيس الطرابلسي وهو أولَّ عبربي تولى رئاسة تحرير جريدة «تقويم وقائع» باللغة

الفرنسية باستنبول وأحمد فارس الشبياق الذي

أشرف على جريدة والجوانب،

# الأخضر الابراهيمي لـ «الحياة»:

■ اكد الوزير الجزائري السابق وسيادته وكرامته».

وعن إمكان تراجع العراقيين عن وركر الابراهيمي على الدور الذي لعبه

الامين العام منذ بدأية هذه الأزمة وحكمته وكانت «الحياة، علمت من مصادر

الخاصة التي يتراسها ريتشارد بتلز في

٦٨٧ وهي رقع الحصار. • قال الرئيس الاميركي أمس أن هناك تفاصيل في الاتفاق لا تزال عامضة. هل تؤدي هذه التقاصيل الى قلب للوقف الاميركي الى رفض الاتفاق وضرب العراق؟ – قال أنّ هناك أسئلة تحتاج الى

 مل سيكون للفريق من الديبلوماسيين ولجنة اونسكوم؟ - نعم، هم ديبلوماسيون يختارهم الامين العام ويعملون الى جانب مقتشي

العراقيون به؟ الامين العام قال إنه بأق؟ ـ ثعم فالأمن العام لا سلطة له على ريتشارد بتلر ولا يستطيع تغييره هناك وضع قريد وهو أن هذه اللجنة الخاصة

مبأشرة، وهذا أمر لا وجود له في أي من الإمان العام. • يُقَالُ إنك لعبت دوراً كبيراً الي جانب

# العراقيون وجدوا أتفسهم أمام فريق يتعاون معهم باحترام

وصيره في الاعداد لها وبجمعة دول محلس الأمن الخمس التي لم يكن ممثلوها يتحاورون مع بعضهم يعضاً. ديبلوماسية ان مهمة الاخضر الابراهيم السابقة الى العراق أعطت العراقيين ثقة بانه ديبلوماسي محايد. وهو نقل الصورة الصحيحة عن تجاورات اللجنة

العراق الى مجلس الامن، حتى ان العراقيين اقترحوا ان يعين الاخضر رئيساً للجنة ليحل محل بتلر، لكن الابراهيمي اعتتر رافضا بالقول آن ليس معقولاً أن يوافق عربي على ترؤس لجنة لتفتيش بلد عربي اخر.

ويؤكد الأخضر بتواضع «أن الفضل كله يعود للأمين العام وزمالاته الآخرين، وقال انه يعد زيارته السابقة مع زملائه للعراق نقلوا بأمانة ما راؤه عن عمل المُنشين التابعين للجنة الخاصة ما أتاح للامين العام أن يُقدّم تقريراً اميناً جداً لحلس الامن.

توضيح، وهذا أمر طبيعي. لا أعتقد أن هنَّاكُ أشْساء غامضة بل لا أرى شيئاً غامضاً في الاتفاق فهو بسيط حداً وواصِّح وقيه شبيئان: الأول تعهد من العراق بالتعاون مع الاسم المتحدة والوفاء بالالتزامات التي قبلوها، صحيح انها فاسية لكنهم قبلوها وهم دائماً يكررون انهم يتعاونون في تنفيذها. والثاني هو الضَّا التنكير بما هو موجود في القرارات وهو الأخذ باهتمامات العراق ومشَّاكله في الإعتبار، خصوصاً في ما يتعلق بأمنة وسيانته وكرامته، ولهذا تم الاتفاق على ترتيب خاص لريارة المواقع الركاسية.

• ومأذا عن ريتشارد بتلر الذي لا بثق

هي ميئة فرعية تابعة لمجلس الامن مكان أحر أو قضية أحرى، وبالتألي فإن رئيس اللحثة بقدم تقاريره لمجلس ألامن ويأخذ تعليماته من مجلس الامن وليس

# الحوار العلمي والثقافي العربي - التركي (١ من ٢)

🛘 باريس – رنده تقي الدين

الديبلوماسي العربي الاخضر الابراهيمي المدعوث الخاص للأمين العام للأمم المتحدة الذي رافق كوفي انان في مهمته الى بغداد، في حنيث حاّص الى «الحياة، اثناء توقفه لينة امس مع الأمين العام في باريس أنه طيست هناك أي تقاصيل غَامَضَة » في الاتفاق الذي أبرمه أنان مع السلطات العراقية. ووصَّف الاتفاق بانه «واضح ويسيط» وقال انه ميتضمن تعهّد العراق بالتعاون مع الامم المتحدة والوفاء بالالتزامات القاسية ويتنفينهام كما يتضمن اضرورة الأخذ في الاعتبار اهتمامات العراق ومشاغله المتعلقة بأمنه

أضاف الابراهيمي أن العراقيين وصلوا الى الاتفاق عندما رأوا أنّ الأمين العام وفريقه تعاونا معهم باحترام وتقنير وأخذا في الاعتبار مشاكلهم، واكَّد أنه من المفروض عند انتهاء اعمال اللحنة الخاصة لنزع التسلح العراقي رفع العقوبات عنَّ العراق، وأنَّ هذَّا الأمر مدرج في تعهد سابق لزيارة الامين العام لبغداد في لحد البيانات التي أصدرها رئيس مجلس الأمن في الاشهر الاخيرة. وقال ان «العراقيين مستعدون بل مستعجلون لتبدأ اللَّجَانِ عملها وتنتهي،

التزامهم قال الابراهيمي ان الامين العام تفاوض بحسن نية وأن العراق أيضاً أعلن عن حسن نيته في الالتزام. وأكد ان الامين العام وفريقه ناقشا في بغداد موضوع قرار دالنفط مقابل الغذاء، الذي وافق العراق عليه، كما وافق على ان يستقبل فوراً بعثة خبراء من الامم التحدة لدرس التفاصيل التقنية فيه.

وهنا نص الحديث: • هل يؤدي الاتفاق الذي تم في بغداد الى رفع العقويات كلياً عن العراق؟ - المقروض انه عندما تنتهى لجنة نزع التسلح من عملها، أن ترفع العقوبات وهذه فضية مهمة حدأ بالنسنية الى العراقيين، ليس فقط للرئيس العراقي وإنما لكل رجل وامراة في العراقُ. وهناك تعهد سبق زيارة الإمين العام لَبغُداد في أحد بيانات رئيس مجلس الامن في الأشهر الاخبرة، مقاده أن المجلس يدعو العراق الى التعاون حتى تتمكن هذه اللجان من انهاء عملها ما يؤدي الى تطبيق الفقرة ٢٣ من القرار

الامين العام كونك زرث العراق سابقاً في اطار الازمة نفسها، وقدمت تقريراً لمجلس الأمن يؤكد رجور، تجاوزات من جانب مفتشى اللجنة الخاصة على شريط فيديو، والجأنب العراقي قبر صراحة موقفك، فهل كانت هناك فعلاً

# من استراتيجية التبادل الى ايديولوجي



- العراقيون يشكون علناً وهم يمشون مع لجان التقتيش في كل مكان ويسجلون بالصوت والصورة كل ما يجري وأذاعوا على التلفريون والراديو في العراق أجراء كبيرة من هذه الصور، وبالتالي لم يعطوني اسرارا خلال زيارتي آلمرة السابقة. وأنا نقلت هذه الأمور الي الامانة العامة وهي موجودة لديها. وفي المرة السابقة استمعنا الى العراقيين لمدة عشير ساعات ونظنا بامانة ما رايناه وسمعتاه، وآثا لم أقدّم تقريراً الى مجلس الامن وإنما الأمين العام هو الذي قعل وكان تقريره اميناً جداً بناء على ما سمعناء ورأيناه. وأنا لم أكث وحدي، كنَّا ثلاثة وقد كتبنا التقرير معأ ووقعناه ايضاً معاً. وأهمية تلك الزيارة كان القضل فيها للأمين العام كوفي انان فهو تعامل مع هذه القضية منذ أن بدأت الازمة بحكمة كبيرة جدأ وصبر كبير وبعد نظر، صحيح انه قيل ان مهمتنا فُشْلت وفَعلاً لم نَرجع بالشيء الذي كنا نَهْبِنَا مِّن لَجِلَهُ، لَكُنْ تَلْكُ الزِّيَارَةَ نَفُسِت شيئاً ما عن العراقيين وسمحت للأخ طارق عزيز بأن يزور نيويورك وفتحت الطريق الى الحل الذي توصل اليه. الروس مع طارق عزيز ووافق عليه

مجلس الأمن، وكان هذا الحل قصير العمر. ويعد نلك تعامل الإمين العام في المرحلة الثانية مع الموضوع بالطريقة نفسها اي بحكمة كبيرة جداً، فجمع المثلين الخمسة للنول الدائمة العضوية في مجلس الامن ولم يكونوا يتكلمون مع بعضهم بعضأ، وهو الذي جعلهم يتحاورون في اجتماع اول ثم دعاهم الى مواصلة الحديث في ما بينهم والعودة

الله ثانية وثالثة، وكانت وجهات نظرهم تقاربت بما سمح له بأن يقرّر أحَدُ المبادرة والنشاب الى بغداد. عل أن الأمين العام وقريقه وأنت من

ضعنه، متأكدون أن العراق سيحترم هذا الاتفاق وإن يتراجع عنه متلما حدث في - هذه قضية تعود للعراقيين. والامين العام قال امس: «اننا تفاوضنا بحسن نية» والعراقيون قالوا الشيء نفسه. الآن

هذا الاتفاق يجب ان يطبق بحسن نية من الطرفين. ومثى يمكن لفرق التفتيش ان تبدأ عملها في المواقع الحساسة؟

- سيقدم الإمين العام تقريره الي مجلس الامن وبعد ذلك سيرى ما هو قرار المجلس، ثم يجب ان يبدأ تعيين الديبلوماسيين ويختار مفوضاً ليتراس الفريق ويرى مع بتلر من هم المُفتشون الدِّينَ سيكونونَ اعضاء في هذا الفريُّق. وفي كل ألاحوال، العراقيون مستعدون بل مستعجلون لكي يبدأ العمل لأنهم يقولون كلما انتهى بسرعة كلما كان نلك أفضلً." عا الذي جعل الرئيس العراقي يعدل موقفه ويوافق، هل مثلما قال الامين العام انها

النبيلوماسية المقرونة بالحزم والقوة؟ - هذه ليضا قضية تتعلق بالعراقيين، فهم التقوا مع مجموعة تعاونت معهم بأحترام وتقبير واخنت في الاعتبار مشاكلهم، وهم أيضًا قدرواً للامينُ العام التقرير الذي قُدمُه حول والنفط مقابل الغذاء، والذِّي رفع المبلغ الي ٥ بلايين دولار. صحيح أن العراقيين رأوا أن هذا لا يصح أن يكون بديلاً من رقع الحصار، لكنهم في الوقت نفسه وجدوا أنه احدّ في الاعتبار مشاكلهم وبالمناسبة حصل اجتماع ّحول هٰذَا اللّوضوع في بغداًد وراوا إن هناك تعاطفاً مع الشعب العراقي وَتَّفَهُما لَلموقف العراقي قَي ما مِتَعلقٌ برقع الحصار، ومن الطبيعي ان يكون أُعْلَى مسوُّولِ مثله مثل أي رَّجِلَ في الشارع مهتماً بنلك، فسبع سنوات من الحصَّار ليست قليلة. وقد راي العراقيون

انهم تعاونوا مع جماعة تتفهم وتدرك هذه الامور، وهم يعرفون انهم الترموا أشياء معينة يجب ان يقوا بها. مل وأفق العراقيون نهائياً على توسيع القرار ٩٨٦ «النفط مقابل الغذاء» خصوصاً أنه ليست لديهم الطاقة لإنتاج الكميات النقطية

بمستوى ٥ بلايين بولار؟ - تحن نعرف انه ليست لديهم القدرة لانتاج هذه الكميات، ولكن احد الأمور التي يجب القيام بها هي العمل على تصلَّيح الآبار حتى يستطيعوا أن ينتجوا هذه الكميات.

• هذا ما طلبه الامين العام في تقريره الجديد، ولكن هل توافق الادارة الأميركية على استيراد المعدات المطلوبة للعراق لتصليح أباره؟ - أَمَّا لَا أَرَى لَمْ لَا تَوَافَقُ الْأَدَارَةَ الاميركية على نلك. هل قبل العراقيون ذلك؟

- نعم، حصل اتفاق خلال وجودنا في بغداد على استقبال وقد خيراء، وقالوا أنهم جاهرُون التداء من اليوم للتحدث مع خبراء الامم المتحدة ومناقشة هذه القَّصْية التقنية الرتبطة يقرار «النفط مقايل الغذاءي

# عبدالجليل التميمي\*

■ يشكل العالمان العربي والتركي أهم دائرتين ، اضافة الى الدائرة الإيرانية ـ في المنظومية الحصارية الإسالامية، وهذا نظراً الى الوزن الشقافي والحضاري من جسهة والديموغرافي والسياسي والجغراستراتيجي من جهة أخرى ومما يبسوئ هاتين الدائرتين مكانة خساصسة، اشتراكهما في أربعة قرون مَن التاريخ المُشترك تحت ظل الدولة العثمانية التي كان لها الفضل في حسماية وتحسمين الوطن العسربي ضيد التهديدات الخارجية الاسبانية والبرتغالية والايرانية، كما أن الوطن العربي من جهته أسبغ على النولة العثمانية أهمية استراتيجية خطيرة ووزناً دولياً متميزاً. وهو ما يجعل من هاتين الدائرتين أقرب من بقية الدوائر الى بعضهما البعض خصوصاً أنهما متجاورتان جغرافياً، اذ اضَّافَةَ الى الحدود البرية، فَإِنْ كَلْيَهُمَا يُنتَمِّيان الى العبالم المتوسطي ويستيطران على اغلب ضفافه. ومما يزيد في هذه الأهمية ما تشهده الساحة الدولية اليوم من متغيرات اتصالية واقتصادية وحتى جغراسياسية، أذ بالنسبة الي تركيا اصبحت ذات عمق استراتيجي مهم بحكم امتدادها وتوجهها الى بقية العالم التركي في اسيا الوسطى، وهو ما يرشحها الى دور اكبر منّ الدور الذي كانت تضطلع به فسما مضي. أما الوطن العربي، وعلى رغم غلبة الدولة القطرية عليه، فإنه يشكل وحدة لغوية وحضارية متجانسة، ويعتبر ذا ثقل اقتصادى مهم ويتمتع بموقع استراتيجي في العالم يربطه بين القارات الآسيوية والافريقية والإوروبية، واشرافه على

ممرات مائية استراتيجية. إلا أنه وبالفظر الى ما شبهنته العلاقيات بين الدائرتين العربية والتركية، فالحظ أنها انتقلت من التواصل الى الانقطاع، ومن الانفتساح الى الانطواء والانغلاق بل والقطيعة. لقد أهتم العشمانيون بالدائرة العربية قبل فستح القسطنطينية وجسموا نلك فعليا منذ بدايات القرن السادس عشير بعشمنة كل من بلاد الشام ومنصس ثم الولايات المغنارييسة الى أن أسسلوا رداءهم على كامل الوطن العربي بأستثناء المغرب الأقصى منه. وتواصل نلك مع شّيء من الاختلافُ بين كل قطر عبربي وآخير التي الحبرب العبالمسة الأولى. في هذه الفَّترة كان التواصل المعرفي يميرْ العلاقة العامة بين الطرقين، لكن أحداث الحرب العالمية الاولى كنانت للفترق الذي جعلهما يدخلانَ في فترة من القطيعة التي قد تفتر حبتها أحمانا ولكنها تشكل الصالة العامة مننئذ والى

١- استراتيجية التبادل المعرفي: معود خطوط التماس بين العرب والاتراك الى حوالي اثني عشر قرناً، ولو اكتفينا بالجال المعسرةي لنكسرنا أن الأتراك الخسنوا من العسرب أبجنبتهم. ويحفظ لنا التاريخ أن ثاني أثر ثقافي

تركي كان قد كتبه محمود الكشغري بين ١٠٧٢ و ١٩٧٠ م هو عبارة عن معجم تركي - عربي، وهو الأول من نوعه، وقد أهداه صاحبه الى الخليفة العيَّاسي المُقتدي بالله. ولا شك في أنَّ الثَّقَافَتِينَ العربية والتركية بقيتا مننئة مترابطتين ومتلازمتين تلاحماً وتفاعلاً وتناغماً على مدى اكثر من ثمانية قرون متتالية.

غَيِّر أن مَّا يَهُمُّنَا لِيسَ البحث في الجِنور البعيدة للتبائل المعرفي والتثاقف بينهما وانما الاقتصار على الفترة العثمانية وتلك للأسباب

 أن الدولة العثمانية شكلت احدى أهم ثلاث دول عرفُها التاريخ الاسلامي، وقد اعترف للعرب بشرعيتها على أنَّها دولة خَّلافة، ومما يزيد في مُلكُ الأهمية امتداد تاريخ العرب في ظلها حوالي

اربعة قرون. - ان الانتماء الى الاطار السياسي نفسه فَصَلاً عَنَ الروابِط الحَصَّارِيةِ والثَقَافِيةِ وَالدينِيةِ، افسح المجال أمام نشوء ونمو التبادل المعرفي والانفستاح التقسائي بين فيضياءات الدولة (نذاكُ خصوصاً منها الفضاعين العربي والتركي.

وفي هذا الاطار كانت لللفية العربية قناة رئيسية للتعبير وآلاتصال. فقد كانت لُغَةُ الثقافة و المعرفة والعلم والأبب الرفيع. وكأن ينظر اليها من الجانب التركي على انها لغة القران الكريم والتراث الديني ولذلك كان التثاقف والتأثير المتبادل بين الجَّانبين العربي والتركي على أنها لغبة القرآن الكريم والتراث الديني، ولذلك كان التثاقف والتاثير المتبادل بين الجأنبين العربم والتركى أمراً طبيعياً ومرغوباً فيه. والحقيقة أنَّ المربية لم تكن لفة بين وتراث ثقافي قحس وإنما أيضاً لغة الكتابة المرجعية التاريخية ليعض الاعلام الاتراك أمثال حاجي خليفة الذي خُلْفُ لَنَا بِاللَّغَةِ الْعَرِبِيةِ أَهُمْ تَالَيْفُ مَرْجِعِي عَلَى الاطلاق وهو مكشف الطنون عن أساسي ألكتب والفنون، وهو عبارة عن مدونة كاملة لكلُّ عناوينُ الكتب العربية المعروفة يومئذ على صعيد الساحة الإسلامية برمتها وهذا في منتصف القرن السابع عشر، وهو الأمر الذي لم يقم به ولا عبالم عبربي أخبر بمثل هذه النقية والتنجيري الكاملين. ثم أن اللغة العلمية التركية استعارت الكثير من للصطلصات العلمية العربية، كما اعتنت بالمفردات العربية، بما يعنيه تلك من اتجاه نحو توحيد التصورات والمقاهيم وينهب احد المهتمين بحقل البحوث اللغوية الى القول ان ٦٠ في المئة من مجموع الألفاظ العشمانية المتداولة قبل تتريك اللغة ابتداء من سنة ١٩٣٨ جاعت من اللغة العربية، ولم يقتصر ذلك علم النحب الشقافية بل تعداه الى دوائر السلطة واتخاذ القرار وأصبح تعلم اللغة العربية أحد الشبروط الأسباسيية لتتولى المناصب العليبا فى الدولة مثل الافتاء والقضّاء والتدريس، وحتى

مراسلات بعض البايات الأتراك أنقسهم كانت

باللغة العربية وتم نلك على الخصوص بالنسبة

ألى المراسلات الرسمية للبايات بتوتس ابتداء

من سنة ١٨٣٧. بل أن اللغبة العربيبة قبل فترة

الإتحابيين لم تحارب البتة في الولايات العربية جميعها، وكان التنريس والقضاء يتمان من خلالها، وهو ما يؤشر على أهمية التبادل الذي طال مجالات عدة مثل القنون والقولكلور والعمار وسأهم في تشكيل الأنواق حتى تزاوجت بعضها مع بعض، وهذا الى سجة عدم تمييز خصائص

كلّ منهما عن الآخر. كما لعبت الترجمة والنشر دوراً مهماً في التواصل بين الثقافتين العربية والتركية، ويكفى هنا أن ننكر أن الأتراك اكتشفوا العلامة أبنَّ خلىون قبل العرب أنفسهم، وكأن لهم بالتالي الفضل في إعادة كشفه لهؤلاء حتى احتل المكانةً التي أحتالُها منذ القرن التأسع عشر لدى النخبة. ولعبت استنبول دور للركز الثقافي المهم الذي استقطب التخبة العربية، فمنذ بدايات ظهور الطباعة بها، سجل هذأ الحضور عبَّن الطباعة والترجمة، أذ أن أول كتاب مطبوع ظهر بمطبعة استنبول هو معجم الجوهري، وهو من أبرز المعاجم العربية، وترجم الى التركية منذ القرن

١٦ وظهر سنة ١٧٢٨، ثم اعيد طبعة في ما بعد. ولعلُّ ذلكُ يؤكد على أهميته كأداة عمل للدراسات الإدبية والنَّصُوية. كما طبعت هذه المطبعة في أواخْر عُهدها رسالة في النَّحو تسمى «اعراب الكافعيةِ، لابن الحاجب، وكلا هنين الكتابين كان متبوعاً بترجمته التركية. كما ترجمت أمهات الكتبُّ العُربَيَّة في مُشْتَلَفُّ الفَنُونُ الْمُعرفية الي اللغة التركية، وهذا ما يدل على عمق وتجذير أواصر التبادل المعرفي والتاثير المتبادل في حركة تصاعدية طوال كأمل العصر الحديث بين الفضاعين العربي والتركي، ونتج عن كل نلك أن مكتبات استنبول تحتوي اليوم على حوالي ٣٠٠ الف مخطوطة عربية من أصل حوالي ٣ ملايين مخطوطة عربية موجودة في انحاء العالم بما فيها الفضاء العربي، أي أن حوالي ١٠ في المئة من القراث العربي المكتوب تحتضنه استنبول لوحدها وهو ما يدل على دورها كمركز استقطاب معرفي عزز التبادل الثقافي وساهم في تصنيع وتفعيل التراث العربي فضيلاً عن حسايته وصبانته من الإضمحالال طوال العهد العثماني كله غير أن هذا الدور كانت تنافسها فيه عواصم عربية أخرى لعبت نوراً ثقافياً متكاملاً يشع على استُنْبِولَ فَي حَدْ ذَاتَهَا وَعَلَى الْجِالِياتُ التَّركِيةِ في البلاد العربية. من ذلك الدور الذي قام به كل

منَّ الأَرْهِرِ وَبِدَرْجَةِ اقَلَ الرِّيتُونَةُ وِبمُّشَقٍّ، حَيثُ

كانت هذه المراكز مقصداً لطلبة العلم من مختلف

ارجاء الامبراطورية ومن بين الأتراك انفسسهم

خصوصاً بالنسبة الى أزهر أرض الكنانة. كما

استقطبت استنبول خريجي تلك المراكز الاقليمية

واستفادت من خبراتهم للخُتلفة. ويكفى أن نَّنكُر

هنا مدى تأثير الحركة الإصلاحية المصرية

والتونسية على تشكيل النضبة الاصلاحية

بالاناصول، فقد ظهر كتاب خير الدين التونسي «أقوم السالك في معرفة أحوال المالك، متسلسلاً

على أعمدة صحيفة «الجوانب» الاستنبولية

باللَّغة التركية، وكان له التَّاثير البِعيد على

الاصلاحيين العثمانيين أنذاك خصوصا على إكير

أنعكس هذا التجاوب والانفتاح المعرفيان على الصورة التي كان يحملُها كل طرفٌ عن الأخر. اذَّ أن صورة العربي في الأنب الشركي في القرن التاسع عشر كانَّت عُموماً طبيةً وايَّجاسةً. فالعثرب هم ممثلو دين وحمضسارة وعلم وفن واخلاق، كما أنهم يتصفون بالرحم الثقاف ويظاهرة التسامح، أما صورة التركي في الوسط العربي فقد بقيت متميزة وفي كثير من الأحيان السيقت بالغطرسية أذكانت تعكس الرفعية الاجتماعية والسياسية والعسكرية. وحافظت الصاليات التركيبة في المصيط العربي على خصوصياتها وروابطها القديمة مع أتدماج حِرْئي فِي المَحِتمعاتُ المُحلية مثلُّ الكراغلة. وهذاً خلافأ أجتمع العلماء والمكتبيين والمدرسين الأتراك الذين كأثوا يكنون الاحترام والتقدير بل والاعتجاب اللامتناهي لأمة العرب وعلمهم وحضارتهم وتراثهم وثقافتهم الواسعة.

TANKAL BERKERBERT PROBESTER

\* استاذ في كلية العلوم الانسانية والاجتماعية، جامعة تونس الأولى، ومدير مؤسسة التميمي البحث

# أريتريا بعد الاستقلال

مخاوف من طمس الهوية الثقافية ومنع تدريس اللغة العربية 🗆 لندن – عارف علوان

> ■ «بفع مسلمو اريتريا الثمن وحدهم، عندما جمَّنت اميركا الصَّراع بِينَ العربُ واسرائيل في البحر الاحمر بتبني مشروع استقلال اريترياء جاء هذا الكلام على لسان احدى الشخصيات الاريترية ممن يعيشون خارج بلدهم بعد ان رافق حركة الكفاح المسلح منذ بداياته الأولى، وامتنع المسؤول الآريتري عن ذكر أسمه لأن الوقت لم بحن بعد، حسب رأيه، لكثنف بقية الحقائق التي

أنت الى هذه النَّتيجة. وحين سكل عن رايه بالتحرك الجديد الذي يقوم به الاريتريون لتشكيل تجمع للمعارضة بُضُمْ كُلُ الْإِتَّصَاهَاتَ لَاسْتَصِيدَالَ نَظَامَ الصَّرْبِ ألواصدفي اسمرا بنظام يقوم على التعبيبية والديموة راطية؛ قيال انه يراقب هذا الامسر من

ويبدو ان المسروع الاميركي الذي كان هدقه مُلْقَ تُوارُنْ جَديد بِينَ العربِ واسْرِائْيِلَ في البحر الاحمر، بدأ يفرزُ مُشاكله الجانبيَّة، مُثلُ كلُّ المشاريع التي تتجاهل مصالح فثات كبيرة من المُجتَّمُ عاتُّ، أو تخلُّق ضحايا من بين الدولُّ

بدأ الاريتسريون الكفساح المسلح عسام ١٩٦١ لتحرير اريتريا من الاستعمار الاثيوبي، ويجدون انفسهم بعد ثماني سنوات من الاستَقْلَال، الطرف الضأسر في عمَّل تاريخي صنعوه وقدموا الضحايا من أجله، لانهم حسب صحيفة «صوت اريتريا» المعارضة التي تصدر في المانيا ما زالوا بِعَيْشُون في المنافي، وأهاليهم الذين لجاوا الى شرق السودان هربا من غارات هيلا سيلاسي، ثم نَفُستُو هَيَـلا مُريام، مَـا زَالُوا يعيشونُ في المخيمات وترعاهم هيئات الغوث والإحسان الدولية، بينما ترفض حكومة اسمرا عودتهم. اضَافَةً الى حوالي عثيرة آلاف مواطن ممن بخلوا اريتريا للمساهمة في بناء الدولة المستقلة، بعد أنْ تَعَهَّدُ الرئيسَ الأريتُرِيُّ اسْيَاسُ افْوَرَقِي لَبِعْضُ الرؤساء العرب بفتح كل قرص الشباركة لهم والأستفادة من خبراتهم، عاد قسم منهم خائباً،

ويقى عدد أخر في السجون. أما البحر الأحمر ذاته، فالنيران ما زالت تشتعل في الصومال، والسودان مهدد ويعيش في حال اضطراب بينما فقنت جمهورية اليمن جَرْبِرِدَينِ من جِزْرِها، حنيش الصُعْرَى وَحنيش

ويؤكد معظم الاريتريين الذين تم الاتصال بهم في أوروبا والمنطقة العربية ان تحركهم الجديد سيكون سياسياً، وسيعقد للؤتمر في نيسان (ابريل) المقبل، هنفه الأخير الاتفاق على ميثاق عسمل وطئي لمعبارضية تسيعى اليي اقسامية الديموقراطية والتَّعددية في اريترياً، ومطلب الديموقراطية يستوجب عملاً سياسياً في الدرجة

الا أن هذه التاكيدات لا تمنع من انفيار شرارة كبيرة على الساحل الغربي من البحر الاحمر، ويخشى البعض ان تكون طائَّفية.

التطورات ألقلقة في الفشرة الاخبيرة ظهرت ثلاثة تطورات اقلقت المسلمين الاربترمين وحملتهم على الاسراع في التهيئة الوتمرهم التوحيدي، ولدى الحديث عنَّ مسلمي اريتريا يجب التمييز بين التطرف

الذي اتسمت به بعض الحبركيات الإستلاميية الفغانستان - الجرائر - مصر) وبين هوية الاسلام المرتبطة بسكان المنطقة الغسربيسة والساحل في اريتريا. فالجغرافية الاجتماعية لَهُذَا البِلدِ تَقُومُ عَلَى ثَقَافَتِينَ اسْلاَمِيةَ وَمُسْيِحِيَّةً، وإذ ينتشر المسلمون في المنطقتين المنكورتين

كنتظيم مسلح، متشدد، ألا أن مسلمي أرتيريا علمانيون في غالبيتهم، سادت تنظيماتهم في فترة الكفَّاح النَّسلِحُ آتجاهات يسارية وليبرالية. طهرت حركة الجهاد عام ١٩٨٨، كرد فعل لسيطرة «الجبِّهة الشُّعبية لتَحْرير اريتريًّا» على الساح، بعد تلقيها امدادات بشرية وعسكرية كبيرة من جبهة تحرير اقليم التغراي، وهو اقليم اثيوبي، وظلت حركة للجهاد تنمو وتكسب المؤيدينَ بعد الاستقلال مع برورْ توجهات طائفية لدى حكومية الجبيهية الشيعبيية، ومع تذمير المواطفين من الأرهاب الذي شمل الجسميع، بمن فيهم المسيحيين، وأثار بالتالى انتباه منظمات حَقُّوقَ الانْسَانُ الدُّولِيَّةُ، ثم حُكومَاتَ السوق

تَزُداد كشافة المسيحيين في المرتفعات ذات

الأراضى الخصيبة والامطآر الكثيرة وعلى رغم

طَهُور حركة «الجهاد الإسلامي في أريتريا،

الأوروبية التى تقدم للدعم الأقتصادى لحكومة اسمراً، ما نفعٌ بالحكومة الإميركية الى الضغط على الرئيس الاريتري السماح بقير معقول من التَّعَنْدَيَّةَ فَيَ الْحَكَّمُ خَـصَوْصَاً لَذَى رُيَّارِتَهُ الاخيرة الى وأشنطن في العام الماضي.

مئخ العربية من التدريس التطورات التّي اللّقة الاريتـرين تمثلت في خطوات اتخ نتها حكومة الجبهة الشعبية في

الخطوة الأولى كسانت منع تدريس اللغسة العربية، ومنع استعمالها في للعاملات بين المواطنين وبوائر الدولة، واعتمادً اللغة التغرينيّ وحنها، وهي لغة نصف الاريتريين، وكان هيلا سبيسلاسي وأفق على اعتتماد اللغة العربية والتغرينية في التعليم والمعاملات في أريتريا، كلفتين رسميتين بعد الاحصاء الذي اجرته الأمم المتحدة عام ١٩٤٨ وظهر فيه ان المسلّمين يشكلون

٦٠ في المئة من السكان. واللغة العربية هي اداة تخاطب نصف البلاد، ورميز تقافيه الدينية، وتشيير الى روابطه التَّاريخية مع الصِّريرة العربيَّة، لذلك يشعر المسلمون الي أن هذا القرار يهدف الي طمس

الاجصاء العام

عندمنا أعلنت حكومة استمرا خطتها لإجراء احصباء عام للسكان في اواسط هذا العام تأكنت المشاوف لأن وجود ما يقارب ثلاثة أرباع المليون مسلم في الخسارج (من ثلاثة مسلامين هم سكان اريتريا) بكشف عَنْ وجود رغبة وامسحة في تغيير الهوية الثقافية الريتريا.

وفي هذا المجال تشير مصادر الأمم المتحدة (شُبِئَةَ غُوثُ الْلاجِنْيِّ) الى وجود ٣٨٠ الف لاجئ فَي مَحْيِمَات تَرَعَاهَا للهِيئَةَ فِي شَرِقَ السودانِ، بيِّنهم ١٠ في المئة من المسيحيين وتقدر المعارضة الْآريترية عدد السلمين النين يعيشون في اوروبا وكندا واستراليا والنطقة العربية ممن يضافون العبودة بسبب الأرهاب، او ممن مخلوا أريشريا بعد الاستشال ثم هربوا منها، بتلاثة أرباع

ومهمنا استنخلصتا من هذه الأرقيام تظل امكانية التلاعب في الإحصاء قائمة، إذا أضفنا الے ذلَّك نقطتین مهمتین: الأولى، ان غالبية سكان اريتريا يعيشون في

مناطق رعوية، وأخرى صحراوية، من السهل عدم الراجها في قوائم الاحصاء بسبب تنقلاتها والمسافات الكبيرة التي تفصل بينها. الثانية، أنْ حكومةً الجبهة الشعبية منحت الجنسية الاريترية لعدد لم يعرف حتى الأن من سكان اقليم تغراي الانبوبي، ووطنتهم في مناطق رُراعية تركها سكانها هرياً من سياسة الأرض المُحروقة التي اتبعها هيلاً سيلاسي عام ١٩٦٨، ثم عباد البهأ منغستو هيلا مريام في ١٩٧٦ -١٩٧٧. وقي الوقت نفسه وطنت عدداً كبيراً من

العالية في أراضي أخرى ما زال اصحابها يعيشون في مخيمات اللاجدين بالسودان. وفي هذا الصدد يقول لازار ايلوندو، وهو خبير تنموي لدى الامم المتحدة في تقرير قدمه الى مؤسسة التنمية الألاثية بعد زَّيارة أريتريا، ان كُلُ النين زارهم من المستوطنين الجدد في هذه الأراضي لديهم شعور واحد، هو ان من حقهم امتلاك هذه الأراضي.

سكان المرتقعات الاريترية ذات الكثافة السكانية

التحرك الأميركي النطور الشسالث الذي اقلق الارينسريين

الاتصالات التي اجراها عضو في الكونغرس الاميركي باثنتين من التنظيمات المعارضة في واشتطن، وعرض مشروعاً للمصالحة مع حكوماً الجبهة الشعبية، وطلب مقابل ذلك اجراء تغييرات جوهرية على شعاراتها خصوصاً تلك التي تَتعلقُ بالروابط التاريخية بين الآريتريين والعُربِ، والكفُّ عَنْ التطرقُ التَّي البُّحَرِ ٱلْإحْمَرُ كبحيرة عربية، لأن هذه الشعارات تقلق اسرائيل. وتم الحصول على نسخة من البرنامج السياسي الجنيد لأحد ثلك التنظيمات، بعد انْ اجرى تحويرات جوهرية على الفقرة الخاصية بِمُوقِفَ التَّنْظَيْمِ مِنْ دُولُ الْمُنْطَقِّمَةِ، أَدْ السَّرِيدِل عبارة (التأكيد على عالقة شعب اريتريا التأريُّديُّة بالعالم العربي والاسلامي) بعبارة الصداقة مع دول الجوار). واحتفى اتضاً البند ألقديم الخاص بحق شعب اريتريا في الحصول

ويحيل التحرك الإميركي من جديد الى كلام الشُّخْصِية الأريترية الذيُّ نكرناه. فعلى رغم موافقة ذاك التنظيم على الطرح الاميركي، يرفض بِقَيِهُ ٱلأريسُريينَ فَكرةَ السَّخَلِّي عَنْ تُقَّافَ تَهِم وروابطهم التاريخية، لأن هذا يؤدي الى طمس هُويِتْهم. فالاولاد بتعلمون منذ تمانى سنوات اللَّقَةَ التَّغْرِينْيَةَ وَحَدِهَا، وَخَلالُ جِيلِينَ سُوفَ يتشبعون بثقافة مختلفة وينسون اصولهم ولغة أَبِائَهُمْ وَهَٰذَا جِزْءَ مِنْ شَرُوطُ التَّسُويَةَ فَي الْشَرِقَ الأوسط وهي شروط غير انسانية، اذ لَّا توحد دولة في المعالم يتطلب امنها القضاء على الثقافة وأصول الشعوب الاخرى الا اسرائيل، ولا توجد نُولة تُقَـبل هذا المنطق وتعمل بمـوجبة الا

على عضوية الجامعة العربية.

من الواضح ان تل أبيبٍ تَحْفي وراء مطالبها الأمنية رغبة ابعدا أذ تشعس الحكومات ألاسوائيلية، وكل رؤسائها ضباط عسكريون استراتيجيون، أن قوة اسرائيل العسكرية الممرة تؤهلها لنور مؤثر في ميزان القوى الدولي، من



اسياس افورقي. خلال بناء نوع من النفوذ السياسي والعسكري والاقتصادي في افريقيا والشرق الإوسط يشجعهم على ذلك وجودهم بين شدات من الدول في منطقة تكثر فيها القوضي السياسية، ويغلب التَّخلف على مجتمعاتها، تديرها حكومات عاجزة عن تثبيت الاستقرار والنمو الذي تطمح اليه شعوبها، وتعانى غالبية هذه الشعوب من تسبة

عاليةٌ من البطالة، ويُسِية اعلى من الفقر. وكسانت اريتسريا تجسربة مستسالية المحلم الإسرائيلي، واحتلت حكومتها، على رغم ولانتها الحديدة بعد الاستقلال، جزيرتين شمال باب المندب، وهذا يعني ابطال دور المنقد (الشبح) في جنوب البحر الاحمر، الذي كان العرب يلجاون اليه في الأزمات للضايقة التحركات العسكرية في الجنوب، ومن خلال ميل حكومة اسمرا الحالية الى صداقة تل أبيب، تلعب اسرائيل الأن بورأ مباشراً في الاحداث الجارية في القرن الافريقي، من الصومال الى السودان.

وتحرص واشنطن على سلامة الحكومة الاريترية امنياً واقتصادياً، لتخفيف شعور استرائيل بما تستميه الطوق المعتادي الذي يستنزف اكبر حصة من المساعدات الاميركية سَنُوياً. وتقول مصابر قبريبة من النظام في الخرطوم، أن السودان الذي يملك قوة عسكرية لها خبرة جيدة، يستطيع ارسال فرقتين عسكربتين تكفيان للتوغل جنوبأ دلخل اريتريا حتى مشارف اسمرا، لكن الحدود السودانية مراقبة بدقة من الفضّاء، ويكفى بحول كتيبة سودانية صغيرة داخل الأراضي آلاريترية، ليكون لدى واشنطن نربعة لضربة عسكرية توجه الى

الغضبالحزين

السودان من النعط الذي تعرض له العراق.

ويشبعر الاريتريون الآن بنوع من الفضب الحزين، لأن مفاتيح الصراع والإحداث اصبحت خارج ايديهم. فهم يعترفون أن خلافاتهم وحروب التصفيات التي خاضوها بتشجيع من موسكو وبعض الفصائل القسطينية انذاك هي التي اضعفتهم وسمحت بظهور الجبهة الشعبية لتحرير اريتريا عام ١٩٨٧، ثم تمكنها من بناء قوة عسكرية بسرعة غربية لتحسم الصراع مع الثيوبيا. الا انْ خَطَاهُم هَذَّا لا يبرر الراج الْقَصْلِ الاريترية ضمن صفقة تسوية الصراع في الشرق الأوسط وقبول الامر. فتقافتهم التأريخية مستهدفة الآن في الدرجة الاولى، وهم يخشون من أمنداد تأثير حركة الجهاد الاسلامي ألى اللاجئين والمنفيين، خصوصاً الشباب منهم، عما يصبغ قضيتهم الجديدة يصبغة التطرف ويهند مجتمعهم بالتشدد البيني، وينثر قوق كل شيءً بحرب طائفية لا يتمنونها بقس ما يطالبون باشاعة الديدوقراطية والسماح بالتعدية فداع شبح الارهاب وديكتاتورية الحزب الواحد

🕿 ضحك النقاد وجمهور المشاهنين في بريطانيا والولايات المتحدة والنول الغربية عندما عرض الفيلم الكوميدي: «اربعة أعراس وجنازة» الذي اخرجه في بريطانيا مايك نيول وأبدع في تمثيله هيو غرانت إفَيْالُ عِنْ حِدَارَةً جِائِزُهُ افْضُلُ مَمْثُلُ لُعَامَ ١٩٩٥)، وتَجِلْتُ فَيِهُ مُومِيةً

لُعلاقًات الْجِنْسِينَ فِقاوم تشارلس (هيو غرانت) الحب بعناد ثم ستسلم في نهاية الفيلم لنداء قلبه، لكنه يشترط على كيري (اندي مُاكدويل) أنَّ تعيش معه دون عقد قران «لأنَّ الزَّواج يشكل خطَّراً على صفاء الحب، فتردد معه كلمات القسم الذي يؤدى في بريطانيا عند عقد القران مع تغيير في الصياغة يقلب المعنى ويوكد التَّعَهُّد بعدَم الزواج.

كما افضت (ضمن عوامل اجتماعية احرى) الى الاستهانة بالارتباط بالرجال او رُواجهم لأن النولة تحل محل الرجل في الإنفاق على الطفل. تَناقَصت بذلك مكانة درب الاسرة، الذي يكد ويكدرُ ليعول الأولاد وأم

بَيِدُ أَنْ تَوْنِي بِلَيْرِ يُواجِهِ مُشْكِلَةً كَانَ اقْضَبِلَ الْمُعِبِرِينَ عَنْهَا الْكَاتِبِ المسحافي جسون لويد (نيوستيتسمان - ١٢/١٩/١٢/١) وهي إنه كسياسي متمرس لا يستطيع ان يجاهر بالدعوة الى «انقاذ العاَّئلة، ضراحة، رغم ورود ذلك في حسلته الانتخابية. فقد ساعده على الفوز استُقطابه لعَناصبر اكثر تُحرراً وتسامحاً من مؤيدي المحافظيّ. وفي وزارته نفسها وزراء كبار (براون - مندلسون) عُزُاب، ووزراء لديهم علاقات خارج اطار الزواج ووزيرة اعلنت للملأ انها تميل جنسيا للنساء لاللرجال. كما أن بلير أحتضن أصيرة ويلز الراحلة ودافع عنها رغم علاقتها العلنية خارج اطار الزواج.

بريطًانْياً. فتماسُك العائلة من اهم السمَّاتَ التي حَمَلتَها هذه الجَّالياتُ مُعُها الى بريطانيا. وبوسعها - غير متملقة ولا مفتعلة - ان تساند سياسات دعم العائلة في بريطانيا وتتخذها وسيلة لتوثيق العرى مع الدَّرْبِ الصاكم، فتبتعدُّ بِنُلْكُ عَنْ عَقَائِلَةَ «الجُّسمُ الغَرِيْبِ» التَّي تَعَلِّبُ

حعات هذه العقلية الجاليات مجرد امتداد في اوروبا للبلدان العربية، ومجرد نسخٌ مصغرة من الدول النامية تتقوَّقع في مختلف المن وتنظر للمجتمع البريطاني بمريح من التوجس والأردراء والرفض. يغضي ذلك الى اعتبار المجتمع المضيف كتلة من الشر والاستهائة بأنقى وَأَفَضُلُ تَقَالَيْهِم، ثُمَّ الاسْتَخْفَافَ بَالنَّراتُ الديموقراطي البريطاني والتطلع (باسم حد الوطن الام) التي النظم العسكرية والديكتاتورية والدفاع عنها وعن انتهاكها لحقوق الإنسان.

ولئن افترضنا ان ما جاء في حديث توني بلير عن ضمانات السلام لاسرائيل كان - على الاقل جزئيًّا - نتيجة أَثْقُلْ الجالية اليهودية في بريطانيا وفي حرْبَ العمالَ، فَانْنا لا نُسْتَطيع أن نَفْتَرَضْ أنْ جَالْيَاتَنَأَ العربية كانت في نَّهُن المُتحدث الكبير، هذا بالرَّغْم من أنَّنا أكبر عدداً من الجالية اليهودية ورغم وجود مسيحيين عرب يمكن ان يشكلوا جسر ليس لليهود ما يعامله.

الله عن الماج النشورة في ١٩٩٨/٢/٢٢ ورد يعيين تحطيهم القرمي المذجل، والصحيح: «الصحل» (من

TO SECURE OF THE SECURE OF THE

# حكومة منفي للمعارضة العراقية، أو العقل السياسي في مواجهة نفسه

خالد الميارك \*

المثلة الجدابة اندي ماكدويل. نجح الغيلم في شباك التذاكر ايضًا فرسم الابتسامة على وجه كل من شارك في التمويل المتواضع. ولا يزال انتاج هذا القيلم يذكر في معرض المقارنة بافلام هوليوود التي يُكُفُ الواحد منها أكثر من ميزانيات بعض الدول النامية لأكثر من والغيلم افضل مثل على اننا نضحك احياناً حينما يحق لنا ان نبكي (كما لاصط المعري قبل قرون). فالرسالة الخبيسة بين لقطاته تشعد سطوة الحب والجنس لكنها تشكك في الزواج كاطار احتماعي

سرهن هذا الموقف (بصرف النظر عن الرأي في مغزاه) أن الحوار التكي الذي كتبه ريتشارد كيرتيس من اهم العوامل التي ساعدت على نجاحً يُلقى الفيلم بقعة مَنوء على العلاقة بين الفن والمجتمع ادَ يبين اش السَّعَاسَاتُ الْمَالِيةَ والضَّرائبِيةَ على كيَّانِ الأسَّرةِ وعلى المُوقِّقُ من الزواج. ومن سخرية القدر والسياسة أن القوانين التي صدرت أبان عهد السيدة التقليبية المحافظة مارغريت ثاتشر اصابت العائلة البريطانية في مُقتل. فرَيادة الاعانات المالية للفتيات غير المتروجات ميرتهن على الأمهات المتزوجات وافضت الى تشجيع الحمل والولادة بدون زواج.

ريات الإحصاءات مذهلة: مئلة الف فتاة يحبلن دون رواج في بريطانيا سنوياً. وتنتهي اربع من كل عشر زيجات بالطلاق الذي يسترته قوانين فصلت بين ضريبة الدخل للزواج والزوجة. كانت الضريبة في الماضي على العائلة كوحدة اقتصادية فصارت لكل شريك في بيت الزوجية على حدَّة وتصدعت الوشيجة الاقتصادية التي تسامَّم فَي الحَفَّاطَ علىَّ

ثمُّ خسس المحافظون انتخابات أيار (مايو) ١٩٩٧ لكنهم كانوا قد الركوا قبل الانتخابات اهمية تعبيل القوائين على الاقل بالنسبة لإعانة الأمهات غير المتزوجات (والآباء العزاب). فلما تولى حرب العمال مقاليد السلطة ايد المحافظون رئيس الوزراء توني يلير في عزمه على تعديل القوانين بصورة تنقذ الاسرة في بريطانيا.

فلو أن رئيس الوزراء قال صراحة أنه يريد أنقاذ العائلة التقليدية لانبرى له عشرات الصحافيين والمصورين قائلين: ووزراؤك في بيوت من رُجاج فإياك وهذا المنطقاء لا سيما وأن رئيس الوزراء السابق جون ميجوّر دَفع تُمناً غالياً لشعار والعودة الى الأساسيات، الذي رفعه باسم السُتُقَامة والإمانة ومكارم الإخلاق، فتصدى الناقدون لورَرائه ونواب حزبه فاضحين اسرارهم وكاشفين عوراتهم الاجتماعية.

ورغم ان توني بلير اعلن انه يفرق بين الحياة الضاصة والمهام الرسمية للعاملينَ في الوطائف الحكومية العامة الا ان طلقات التحنير باتجاهه بدأت بالفعل على يد الإعلامية المرموقة ليز فورغان الثي كتبت في الصحيفة المسائية «لندن ايفننغ ستاندارد» في ١٩٩٨/١/٢٨ متهمة رئيس الوزراء وبعض المقربين اليه بشن «حملة صليبية اخلاقية،

عقلية والجسم الغريب، هذه هي المسؤولة عن العزوف عن اجادة اللغة الأنكليزية (حُتى بعد اقامة تدوّم عشرين سنة) وتفادي الشاركة في لجان الدُّارُسُ وفي الْجِمعيات والْأَندية الْلَحلية. وهي المُسؤولة عن القراءة الخاطئة للحريطة السياسية البريطانية. وافضل (أو أسوأ) مثل لنلك هو السخط العاجن الذي ساد اوساط الجاليات العربية كرد فعل لتصريحات قادة حيرٌب العمال الحاكم حول المبراع العربي -الإسرالْتلي. بلغ الجهل مُخْفَانا السناسة الْبريطانية وبطَّلَال الكلمَّات والتعبيرات أن البعض اعتبر تك التصريحات سلبية ومنحازة كلية لَلْصَهْبِوْنَيَة. صَحَيْح أَنْ تُونَيْ بلير لم ينكر الويلات الَّتِي حَلَت بالشَّعْب الفلسطيني من جسراء انشساء استرائيل قبل خَسسين سنة. لكنه ذكر محتمية، اقامة دولة فلسطينية ودعا التي وضع حد للاستيطان في الضفة الغربية وانسحاب القوات الإسرائيلية وتنفيذ ما تم الاتفاق عليه في اوسلو. كيما نكر باهمية معداً الأرض مقيابل السيلام. لم ترض هذه التصريصات مشايعي الليكود في بريطانيا، وحتى صحيفة الجالية اليهونيّة (التي تتجّانَّبها عَدّة تيَّاراتُ) اوردت حديث بلير عن حتمية النولة الفلسطينية مرتين في الصفحة الأولى كما نقلت النص الكامل للجملة الخطيرة التي قال فيها: «لا يستطيع أي طرف مشارك في عملية السلام ان يستهن بالنفوذ المسترك للاتحاد الاوروبي والولايات المتحدة، (جويش كرونيكل ١٩٩٧/١٢/١٢).

ولا يعيبنا أنَّ نقتيس من تجرية الجالية اليهودية، فلها خبرة أطول منا في هذه الديار. وهي ذات نفوذ لأنها جزء من نسيج الجشمع لا يعيش افرادها بعقلية والجسم الغريب، لذلك يتفاعلون مع الاحداث من الداخل ويصيرون تُواباً ووزراء في الإصراب الرئيسية. كما انهم بتناغمون مع افضل ما في المجتمع الديموقراطي وينتقدون السياسات الخاطئة لاسرائيل احيانًا فيكتسبون مصداقية تضيف الكثير الي رصيدهم. وهم مثَّلَمًا في بريطانيا، يهَثَمون برباط «العَائلة» ويقلَّقهم تصدعها. وقد صحكوا معنا ومع النقاد على فيلم داربعية أعراس وجنازة، وحقَّ لهم ان يبكوا. الراجح انهم سيساندون رئيس الوزراء ثم يتَكرونه بمسانعتُهم يُوماً ما. فنيلُ المطالب في السياسة البريطانية ليس بالتمني بل بالثقلّ الفعلي الذي يحسب حسَّابه. وهذا هو ما ينبغي انُ نَنظم انْأُسُدُّا لَكَي نَحَقَّقُه.

\* كاتب وجامعي مدوداني مقيم في بريطانيا.

المحادثة والتحمي التصويب والاعتدار،

# عبدالمنعم الأعسم \*

■ بصرف النظر عن مصادر منطلقات الدعوة الى اقامة «حكومة موقتة، في المُنفى للمعارضة العراقية، وسمواً فوق «تُطَرِية» شَاتُعة تعيد المبادرات وأنماط التفكير المتباعدة عن السائد الى مقوامرة، فإن البحث - اذا ما أخذ بسلامة نواياه - في هذا الخيار، وفي الوقت الحاضر، يكشف عن احْتلال اضافي في التقكير السياسي للمعارضة العراقية. ومما يضاعف هذا الاختلال الإنشغال العبثي في سير الأسماء المرشحة (أو التي تتصدر الدعوة) بديلاً عن الوقوف أمَّام احتمالات اندفاع الراهن العراقي في شعاب الترتيجات والتوافقات والصراعات الدولية والإقليمية، حيث تطرح فكرة اقامة حكومة منفى نفسها كولحدة من تَجلَيَاتَ هَذَا الاسْتَطرادَ الشَائكَ للأرْمة السَياسية في العراق.

واذ يستدعي البحث الموضوعي استبعاد سوَّء النبية في فكرة (او بعوة) اقامة حُكومة منفي للمعارضة العراقية، وهو شرّط الجدل المسؤول، فإنه لا يمكن نكران «الضرورات» التي تستثرم بناء مرجعية شرعية (ادارية) موازية للحكومة القائمة، لكي تنهض بادارة شؤون ما يزيد على خمسة ملايين عراقي (أكثر من ملبونين تحت الادارة الرسمية بما يتطلبه ذلك مما لا حصر له من الجيمات التي تتركِرَ في مهمة حماية الهوية الوطنية وتسيير سبل الحياة الكريمة تُهذه الْلَالِيِّن، فضلاً عن مهمة التعبثة لتمقيق تحول في النظام السياسي يعيد الوحدة الوطنية ويصفي أسباب الاستبداد الكامَّنة في حكم الفرد، ويحل مبادئ الشراكة والثقة مع النول المجاورة محل نزعة الغزو والتهنيد والمغامرة طريقاً

الى فرملة العقوبات الدولية وتكييفٍ فواتير التعويضَّات الباهطة. وفي أساس الضرورات التي تُحسب الى جَانب فكرة اقامة هذا الشكل من المرجعية العراقية (الشرعية) تكمن الحاجة الى تفعيل «الحل العراقي، وسط انتفاع الأزمة العراقية الى نورة من التنويل المتكامل، حيث تفقد حكومة بغدّاد ارادة التحكم في الثروة الوطنية (وهو عنوان التدويل) وتتخلى طواعية، سوى في الإعلام، عن السيادة على مناطق في الشىمىال والجنوب، وتفتح ترسانتها وخطط الدفاع العسكرية والتسلح للمفتشين الدوليين ولأجهزة الرصد الدائمة، وتقبل الاعان لمشيئة التدابير النولية في استيراد أبسط احتياجات السوق والادارة، بل تترك صفتها كحكومة لتحمل صفة المهرب عبر حدود سيانتها هي وتُفعيلُ الحل العراقي هنا تمليه الأهمية الكامنة في احتواء هذا التبويل وتخفيف أثاره المدمرَّة عبر سياسة وأقعية تعنى بِّيناء جَسور من الثَّقَّة والاحترام المتبادل مع القوى الدولية والاقليمية على أساس استقلال القرار الوطني بعيداً عن التابعية العقيمة التي فقدت حججها وسمعتها،

او عَنْ التَّحدِيُّ الاستعراضي الذَّي فقد رَوَّاه وجَدارته. وإذ يمكن، تأسيساً على ثلث، القبول بوجاهة الفكرة «المجردة» تشكيل حكومة منفى عراقية فإن العقل السياسي المتبغول بالمشهد العراقي في ضَفْتِيه الداخلية (السلطة) والشارجية (المعارضة) لابد له من أن يتقرّب الى الشروط البنيوية لهذا الخيار من زاوية امكاناته على الأرض وفي النسيج السياسي للفرقاء المعارضين ومستوى استمزاج

ارادتهم ووحدة ابواتهم السياسية وأشنكال العمل المشتبرك الذي يتحركون فيه ومنه، وبدرجة أكبر من زاوية «الاستعداد» الأقليمي والدولي للتعاطي الإيجابي مع خطوة بهذا الاتجاء.

فالجماعات العراقية المعارضة تتشظى الى ولاءات ومحاور وتثوزع على برامج واوهام تتناسل بوماً عن استطلاعات مشخسارية ازاء المستقبل، وهي على جسامة التضحيات التي قدمتها ورغم الكفاءات العلمية والمهنية والعسكرية والبشرية التي تشكل أرضيتها أضاعت الفرص في التحول الى «قوة» تفرض ارابتها على سياقات الأحداث أو -في الأقل - على الحلول المُقترحة لعراق المستقبل. وحين مزقت بيدها مواثيق عمل سياسي ائتلافي وتعهدات تنسيق بين شخصياتها ومنظماتها (الجبهة الوطنية القومية الديموقراطية للعام ١٩٨٠ والجبهة الوطئية العيموقراطية للعام ١٩٨١ ولجنة العمل المشترك والمؤتمر الوطني بعد حرب الخليج الثانية والجبهة الكريستانية أخبراً م تكنّ لترصد صورة ذلك لدى الرأي العام الدولي والاقليمي وفي تعامل القوى الخارجية المؤثرة في مستقبل العراق السياسي، فيما لم تكن الشفقة وأيات التعاطف الخاَّرجية مع قضية الْمعارضة غيرٌ مادَّة اعلاميةً انتقائية يستخدمها هذا الطرف او ذاك لدخول نادي العراق ونيل حق التدخل في شكل نظامه السياسي القادم او حق المحاصصة مع السلطة المستبدة في صفقة لا تتورع عن تبادل المعارضين كتبادل اسرى الحرب. ان حكومة منفى، في العادة، لا يمكن ان تقوم على أرض متشطية من الجماعات السياسيَّة التي كفت عن أن تلتقي على الحد الإنني من الأجندة والاهداف، فهي الاطار الارقى لأشكال التعاون بين الفرقاء النين لجشازوا بقواعدهم وشسعاراتهم ونظراتهم الى المستقبل اختبارات مَصْنِيةً مِنْ الْوَاحِهِةُ وِتَنْزُبُهُ الدَّاتُ مِنْ الْفُذُوبَةُ الصَّبِقَةُ، وقد اغْتَنْتُ تجاربهم الجبهوية بالنروس التمينة وفي الصدارة منها عقم الهيمنة وخطر النزعة الاقصائية. وهي، من جانب أخر، تتحول الى عبءُ سياسي حين لا تمثل جماعات متضامنة كفاية، اذ تهيئ مثل هذه الحكومة لمثل هذه الجماعات مسرح الصراع الدموي وتؤثثه بمستلزمات وأدوات الحرب الأهلية المديدة. وفي الحال العراقية المعارضة التي فرزت هوس الهيمنة والضيق من العمل التضامني الإيجابي يتعنر قيام حكومة منْفي تتمتع بالتَّفُويصُ حتى في أبسط صُورَةً له قَبِلُ أنْ يعاد بِنَاء وحدة حيوية للأطياف السياسية المُختلفة، وحدة لا تلغى الاختلافات أو تموهها بل تتولى ادارتها وضبطها وتوظيفها في خدّمة برنامج الحد الأدنى، وهو تحقيق دولة العدالة والقانون واحتّرام حقوق الإنّسان. ومن البديهي القول بانعدام امكان تشكيل حكومة منفى من قيل تيار محين أو قطاع سياسي متقارب الأهداف والأصول والولاء، ليس بسب استحالة حصوله على شرعية تمثيل معسكر المعارضة، فقط بلُّ أيضًا بسبب التأكل الذي يعصف بجميع التيارات والتناحر المستفحل في صفوقها. فالاسلاميون منقسمون على ذاتهم وموزعون على زعامِاتَ

وتنظيمات متناحرة، والقوميون مشعقون ويتناسلون يومياً عن

تنظيمات وواجهات والديموقراطيون يغيرون على بعضهم ويتحول

الكثير من تنظيماتهم الى نواد للمناقشة والملاسنة، ويتراشق يساريون

التهم ويناون عن بعضُهم. ولا خلجة لتوصيف الخراب في داخل التيار

الكردي، فيما جيش المستقلين واللاحزبيين يتزايد ليس بأتجاه التحلل

من القيود الفدوية نحو نشاط وطني طليق بل التحلل من التزامات الولاء لقضية الوطن المرشيح للاستقالة من الخارطة. انها صورة قاتمة كما تبدو، من زاوية المهام التي القشها الموجبات التاريضية على المعارضة، ولكن ما هو أكثر قتامة يتعلق باجواء الاحتراب والتشهير والريبة بين فرقائها. تلك الأجواء التي تتفاقم لدى المنعطفات أو حين تواجه أسئلة الراهن الذي يتعين، للحضور فيه، اتخاذ موقف أو خطوة مشتركة، مهما كانت شكلية، فكيف بها اذا كانت خطوة انتقالية حاسمة (انقلابية) مثل اقامة حكومة في المنفي، وان شاء النكُّتور أحمَّد الجليي أن يخترل مهامها الى السعي لنقل الأموال العراقية المجمدة في البنوك

اما شرط الاعتراف العربي يحكومة المنفى فهو ضرب من المستحيل ظل النظرية التقليدية للعلاقات بين المجموعة العربية القائمة على معَّائلة: «تحتَّضَن معارضتي في دولتْك احتَضْن معارضْتك في دولتي، عدا المخاوف العربية المتزايدة من ان يكون تشكيل مثل هذه الحكومة الشوارة لاندلاع الحرب الأهلية في العراق وانتقال فائض الحريق، وريما الحريق كله، الى الدول المجاورة في مرحلة من أخطر مراحل الاستقطاب الذي نُمْر بِها المُنطقة. ولعله صُربٌ مِنْ الحَيالِ القول بأن حكومة المنفي العراقية المعارضة ستنال تأييد الرأي العام العربى، الذي لانحطاط قيم النضال القومي، يترسم في حاكم تيكتابوري مغّامر صورة داعية لاستعادة الحقوق العربية، وأغلب الطن ان على هذه الحكومة ان تحفر نفقاً من مقر اقامتها في الخارج (أوروبا مثلاً) الى حدود عراقية أمنة كي تتحاشى المرور بالإراضي العربية.

ولأسباب أكثر جلاء ستصطدم محاولات تأمين تأييد عالمي (اميركي، روسي، أوروبي) لفكرة اقامة حكومة منفى عراقية باعتراضات حدية في ظُرُوفَ بَحْلُ ٱلنَّظَامُ الدولي خَلالَهَا مرحلة التسويات الكبرى على خُلفية حساب بقيق ومعقد، ومنزوع من البعد الإخلاقي للمصالح القومية الإستراتيجية، حيث طويت الى الأبد التقسيمات القبيمة التي شهدت اقامة حكومات منفى (الجزائر، فيتنام، انغولا) تتمتع بدعم أحد قطبي الصراع، فيما يرتبط اسم حكومة موفَّنة (أو حكومة جَرَثية) في الوقَّتُ الحاضر بامراء حرب محلبين (الصومال، يوغسلافيا السابقة، (وغندالـ) تحولوا الى عبء على العلاقات الدولية والى ادوات للمذابح بين السكان

وعناوين لاعادة بؤر التوتر القارية. وأذ أَحْدَ التَنَاقُسُ بِينَ الدولَ الكبرى اشكالاً جديدة فإن أولى ضحابا هذا المشهد هي التطلعات المشروعة لشعوب البلدان المحكومة بالإستبداد حين تمكن حكام هذه البلدان من استمالة الشركات والأممية، المتنفذة

لتحييد حكوماتها أو لكسبها كما يحصل في المثال العراقي." أن فكرة أقامة حكومة منفى للمعارضة العراقية تأخذ مكانها الى جانب السيناريوهات العقيمة التي تصطنعها خيالات سياسية مشدودة الى الحل المسلح، غير الناضج ولاَّ المتوافرة أسبابه، لأزمة السلطة في العبراق، وهي وان داعبت أحبالم البعض من الزعاميات السبياسي تدحرجت تحتّ طاولات البحث بوصفها مفارقة تثير الآسي، لا الأمل.

الفرق غير اللحوظ

بين التجربتين الجزائرية والتركية

محمود الريماوي \*

ان تم حل حـرْب الرفاه التركي، بل قبل ذلك ما ان

حِرت إقالة حكومة نجم الدين اربكان في الخريف الماضي،

حتى راجت تقديرات وترجيحات بأن ألوضع التركي في

سببيلًه للانزلاق آلى الهَاوية التي انتفع اليها الوضع الجرائري. ولا شك ان اوجه الشبه القائمة بين التجربتين

كانت تغري بالخلوص الى تلك التوقعات. فُصرَب الْرَفَّاه

شانه شان جُبهة الانقاد اعتمد صناييق الاقتراع، وحقق

اغلبية بركانية. والمؤسسة العسكرية في البلدين هي التي التي حالت دون ان يبلغ هذا القور مداه، بل تم قطع الطريق عليه.

وفي التَجربتين ايضاً فقد تم حل الحرب الأسلامي الكبير

التركيُّ عَلَى مَا فِيهِ مِنَ الْحُتْقَانَ فَإِنْهِ لِا «يَبِشْنِ ۚ بِانْدِلاعِ مُوجِةٌ

جهائية تأخذ في طريقها كل شيء كما وقع في الجزّائر. بل

أنْ حَرَّبِ الرفاه شَلكُ مُسَالكُ قَانُونِية وسَيَّاسُيَّة وْسَلَمْيَةً،

منها الاحتجاج لدى هيئات غربية وأوروبية، حتى ان

السلوك الجائر للحكم العسكري ازاء هذا الصرب ونوابه

وجماهيره، كان لحد العوامل أو المشهد الخلقي الذي أدى

الى ممانعة الاتحاد الأوروبي لضم تركيا اليه، وهو عامل لا

بد أن الرفاهيين اخذوه في الحسبان الى جوانب عوامل الخرى تتعلق بالاختلاف الحضاري.

بيثي الا انها ليست مع قمع الأسلاميين. كما لجأ الرقاه الي

الأحراب التركية باعتبار القرار يهدد التعددية الصربية

والتطلعات الديموقر اطبة وليس مجرد حرب وأحد. علاوة

على القنوات القانونية «الضيقة» والدستورية التي حاول

فإذا كانت المجموعة الأوروبية ليست مع نشوء حكم

غير ان هذه التقديرات لم تتحقق رغم ذلك، فبالوضع

عَقَابًا له على ما حققه من نتائج.

\* كاتب عراقي مقيم في بريطانيا.



۲۶ شیاط (فیرایر) ۱۹۸۳

# رحيل الكاتب المصري رشاد رشدي

■ «قصة حياتي هي قصة طفل مصري نشأ في ظل الاستعمار البريطاني، فعشق الحرية كما عشق مصر وأصبح كل هدفه تحريرها ارضاً وانساناً وفكراً وروحاً، ولقد نشأت منذ بدايتي على عشق المسرح والتدريس والصحافة (...). نقد مررت في حياتي المتجددة الاطراف بتجارب كثيرة ولكن اذا سالني سائل بماذا خرجت او سوف اخرج في هذه الحياة فسيكون جوابي: حب الله وحب الجمال في كل ما صنعه الله وما صنعه

هذا الكلام الشفاف والرقيق كتبه عن نفسه واحد من الكتَّاب المصريين الذين اقل ما يمكن ان يقال عنهم انهم كانواء في بُداياتهم كثيري الوعود، تنم اعمالهم وتحركاتهم عن موهبة وعن ثقافة لا شك فيهما، لكن الظروف شاحت لهم فيما بعد أن يكونوا موضوع استخفاف وكراهية الكثيرين. والكاتب الذي كتب عن نفسه هذا الكلام هو الدكتور رشاد رشدى، الذي يحمل توقيعه ما لا يقل عن ٢٥ كتاباً، ويعتبر بعض اعماله علامات فارقة في تاريخ القصة والسرح في مصدر، ومع هذا نجده في السنوات الاخيرة من حياته مرفوضاً من قبل الجسم الثقافي المصرى، بسبب مواقف سياسية اتخذها، وممارسات سلطوية مارسها، جعلته، في نظر خصومه ديخون نفسه قبل ان يخون التَّهْرِينَ، ولنن بدا رشاد رشدى ملعوناً ومرفوضاً من قبل الكتيرين، طوال عهد لرئيس أنور السادات الذي حضنه ودأَّقع عنه، فإنه في الوقت نفسه ظل محافظاً على مكانته لدى فريق آخر من الكتّاب والمثقفين، من الذين امّا كانوا يرون أراءه في السياسة والفن، وإما كانوا يجدون أن في كتاباته وماضيه ما يمكن أن يشغع له. ومع هذا حين رحل رشاد رشدي عن عالمنا يوم ٢٤ شباط (فيراير) ١٩٨٣، تنفس الكثيرون الصعداء رإن اعلنوا حزنهم على مواهب يقتلها الانغماس في العمل السياسي ورغبات السلطة

ولد وشاد وشدى في القاهرة في العام ١٩١٢ ودرس في مدارسها الابتدائية والثانوية ونال دبلوم معهد التربية العالى فيها قبل أن يتوجه الى أنكلترا حيث درس الانب الانكليزي في جامعة ليدر العريقة ونال فيها شهادة الدكتوراه.

في بداية حياته العملية اشتغل الدكتور رشاد رشدي مدرساً في المدارس الابتدائية رالثانويَّة قبل إن يصبح استاذاً للانب الإنكليزي في جامعة القاهرة، التي اصبح فيها، لاحقاً، رئيساً للقسم الانكليزي، وهو سيظل يدرس هذه المادة، متفرغاً ال غير متفرغ، حتى الشبهور الاخيرة من حياته. على الرغم من أنه أبتداء من السنوات الأولى من للخمسينات راح يهتم اكثر وأكثر بالادب، لكن اهتمامه به، طل في البداية محصور بكتابة القصة القصيرة حيث أصدر في العام ١٩٥٤ مجموعة بعنوان دعرية المربع وقصص اخرى، وهو سيصدر بعد ذلك ثلاثة كتب قصصية وروائية، كما سيصدر العديد من الدراسيات الادبية والنقدية مثل «فن القصمة القصيرة» و«فن الدراما» وونظريات الدراما من أرسطو الى الآن، ووما هو الادب، ووتأملات حول مصره... الخ. غير أن ابداع رشاد رشدى كان، خصوصاً، في مجال الكتابة المسرحية، حين كان خُلال مرحلة ازدهار القطاع العام المسرحي، ابأن العمس النهبي للثقافة الناصرية،



واحداً من ابرز كتاب المسرح الى جانب الفريد قرج وميخائيل ردمان وسعد الدين وهبه ومحمود دياب، حتى وإن كان قد اعتاد في ذلك الحين على اثارة الاحتجاج ضده. ففي الوقت الذي كان فيه رملاؤه المذكورون يكتبون مسرحيات ناقدة للنظام، من داخله غالبًا، تحاول اصلاحه، كانت مسرحياته هو، الى جمالها وابداعها الشكلي تبدو غارقة في التبريرية، وفي مقدمها «لتفرج يا سسلام» و«خيال الظل» و«بلدي يّا بلدي، وهحبيبتي شامينا، ومعلاوة زمان، هذا أذا لم تتيم بالرجعية وبالحنين ألى اماضي ما قبل الثورة، ومن هنا، استناداً الى تلك التفسيرات اعتبر رشاد رشدي منذ ذلكُ الحين «كاتب النظام». ولقد تم التأكيد على ذلك من قبل خصومه بعد رحيلًا الرئيس عبدالناصر ومجيء حكم الرئيس أنور السادات، اذ بدأت مسرحيات رشدي منذ تلك اللحظة تؤيد النظأم الجديد، وتندد ولو خفية بالنظام السمابق له، وبدا ذلكُ بشكل واضح في محبيبتي شامينا، كما في محاكمة عم أحمد الفلاح، ومرحلة خارج

مهما يكن رحل الرجل في ذلك اليوم البارد من العام ١٩٨٢، اي بعد اعوام قليلة من رحيل أنور السادات، ولا شُك أن الوقت قد حان ندراسة أعماله بشكل أكثر حدية، بعيداً عن إحتدام العواطف السلبية والايجابية تجاهه، هو الذي كان في حياته وعمله قادراً، فعلاً، على اثارة تلك العراطف.

ايراهيم العريس

# الفلسطينيون والنساء والأطفال ضحايا سلطة ومجتمع

على حويلي 🥗

 شرت وزارة الخارجية الأميركية اخيراً تقريراً شُـامُلاً حُول حـَقُوق الإنسَّان في لبِنَانَ تضمن عرضاً للعديد من جوانب السالة اللبنانية وانعكأساتها الدستورية والسياسية والقضائية والاحتماعية على اللبنائيين وغيس اللبنائيين المقسمين فيه، وذلك منذ صدور ميشاق الطائف وحتى اليوم. ويتسم التقرير عوماً بالوضوعية من حيث استناده إلى معلومات صادرة عن بعض المؤسسات التابعة للامم المتحدة كالبونيسيف والآنروا، وإلى مسا ورد على لسسان المسسؤولين اللبنائيين ووسائل الإعلام المحلية. كما تضمنُ إشارات واصحة إلى ما تحقق في جمهورية الطائف من انجازات أمنية وخدماتية وتشريعية يونما اغفال إلى ما ترتكبه السلطة من انتهاكات خطيرة لصقوق الإنسان وابرزها مما يستوجب تصويباً ملحاً ومعالَجَة جنرية مسائل ثلاث تتعلقُ باوضْماع الفلسطينيين القاطنين في المضيمات والنسباء والأطفال اللبنانيين، نظراً لما لهده القيضياءا من العكاسيات خطيرة على السلم الاجتماعيّ والأهلي، سيما وان أوزّارها لا تقع على عاتق السلطة وحدها وحسب وإنما على المجتمع اللبناني بكامله.

تَقْبِيدُ وكالة الاونروا أن عند اللاجائين القلسطينيين المسجلين لديها في لبنان منذ كارثة ١٩٤٨ يبِلغَ حسوالي ثُلُثُ مليونَ شَخْصٍ. وهؤُلاء يعيشون في مخيمات مكتظة منعزلة عن بعضها

البعض، والعديد من منازلها شبه مهدم أو مهجور من جراء تقاتل الفصائل الفاسطينية فيما بينها من جهة، وحروبها مع بعض المنظمات اللسنانية من جهة أخرى. أما الصالة الاستساعية للفلسطينيين فقد تربت كثيرا بعد خروج منظمة التحرير من بيروت وإقفال العديد من المكاتب لعسكرية والتعبوية والخدماتية، ما دفع باقواج عديدة من الشبابُ الفُلسطيني إلى هجرة شبهُ قسترية. وعلى كلّ حال فالفلسطيني السوم هو عنصير غير مرغوب فيه في سبوق العمل اللبناني على صَالتُهُ وغَالبًا ما يقتصر توظيفه في أعمالً وضَّيعة بانفها غيره منَّ اللبنانين، مما ساهم في ارتفاع حدة البطالة في صفوف الفلسطينيين.

الببرية في مخيمًات شي اقرب إلى كانتونات لا يتمتعون فيها باية حقوق سياسية مهما تقادم الزمن عليهم. فالمنظمات الفلسطينية هي وحدها السلطات المحلية اليديلة عن السلطة اللبنانية ونظامها العطي مستقل تمامأ عن القضاء اللبنائي. وعلاوة على ذلك، تصاصرها الحواجرُ

العسكرية اللبنانية والسورية وتكاد تلامس ويرتكرُ التقرير في القسم المتعلق بالتعصب ضمد النساء على الدستور اللبناني الداعي إلى «العدالة الاجتماعية والساواة في الحقوق والواجبات بين جميع اللبنانيين دونَ تعييرَ أو تحبّرت ليلحظ نشوء حالات شآذة كالاغتصاب والصَّرب. ويكشف التقرير عن بعض الشفرات السائدة في قبانون العقوبات اللبناني لجهة منح الرجل اسباباً تَجْفَيقِية جراء ما يرتَّكِيهُ مِن قُتَلَ متعمد لزوجته أو أخته أو إحدى أقاربه على اعتبار أنَّ هَذُه الجَّرائم تستند إلى مشروعية

الدفاع عن الشرف أو العرض. ويلحظ التقرير العديد من الحالات التي تقع فيها المراة ضحية التقاليد والاعتبارات العائلية والاجتماعية التي تمنح الرجل سلطة تخوله منع رُوجِته من ممارسة العمل أو إقامة نوع من علاقات الود والصداقة خارج نطاق المنزل والعائلة. ويلفت التقرير إلَى أن مثل هذه الأفضلية تجد منداهًا في قوانَّيْنَ الْجَنْسِيةَ اللَّبِنَائِيةَ التِّيَّ بِتَعْنَر

على الأم المُترَوجة من اجنبي أن تمنح الجنسية الولادها، لأن هذا الحق بنحصر بالزوج وحده. كما يشير التقرير إلى تعارض كبير بين القوانين الوضعية وقوانين الاحوال الشخصية لجهة تفاوت الحقوق بين الرجِل والمراة، كما في حالات الإرث والطلاق مستسلاً. وعلى رغم النصّـوص الْمُتُوافِرة لحماية الطفولة اللبِنَامُية، فإن البرامج الحكومية لم تلحظ أي مشروع لرعاية الأطفال. فالتعليم الاجباري لم يقر بعد، وكتبر من الاطفال يعملون بصورة غير مشروعة وفي طروف غير ملائمة بغية مساعدة نويهم من اصبحاب البخل المحدود، وتشير منظمة اليونيسيف إلى أن حوالي ١٠ في المنة من الأطفال النين لا يتجاوز عمرهم الثالثة عشرة يعملون في طروف سيئة للغاية، وإن ٧٠ في للشة من هؤلاء بتقاضون اجورا تقل عن ثلثى الحد الأدنى المعمول به في لبنان. ويتضح من خَــلال هذه النّــجـاوزات أن السلم الأهلَّى في لبدان، وإن أعيد بناؤه، سيبقى عرضة للاضطراب طَالِمًا بِقَيْتُ السَّلطَة غَافَلة عَنْ بِنَّاء... الإنسان.

\* كأتب لبناني مفيم في كندا.

الحرّب وما زال اللَّجوء والاحتكام اليها. وبهذا ٱلسلوك الراشد والمتعقل والمسؤول امكن لحرب الرقاء ان يضفي على صورته ابعاداً هامة وهي شراكته العصوية في الحياةً الحربية والاجتماعية والترامه بالنظام العلماني... نلك أن

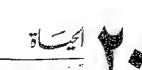
الحرّب نال في الأصل شرعيته من هذا النظام وقوانينه، فيكون من المنطق أن لا تتم الشورة على هذا النظام، بل الوقوف في وجه أخطائه. والأهم من نلك أن الرفاه صتى تاريخُه على الأقل، لم يعالج الأمر من منطور حرَّبي ضيق، اي من المصلحة المساشسرة والأنيسة للحسرب، بل اهتسي بموجبات مصلحة وطثية عريضة عمادها السلم الاهلى وأسناستهنا الاحتكام الي التستبور والقانون والسلطة الْتَشْرِيعِيَّةَ كَفَاعِدَةَ يَنْطَلَقْ مِنْهَا فِي جَهْدِهِ وَكَفَاحَهُ. اذْ فِي غياب الأستقرار وانفلات المنازعات ومع تقوض اركان الدولة، قإن الحزب نفسه سيكون مهنداً.

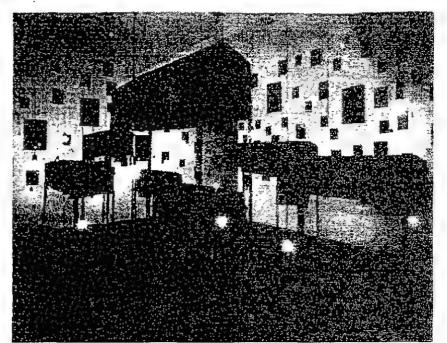
ومن ألواضح أن هذا السلوك يفسترق بل يتبعباكس مع السلوك الذي اعتمده الانقانيون في الجرائر. فقد رأى هؤلاء في الردة على الديموقراطية نريعة لأعلان كفرهم بِالْدِيمِوقِّرِاطَيِة (وكَما يَقُولُ المُثَلُّ الشَّعْدِي فَي بِلادِ الشَّامِ: أجت منهم...). وتبع نلك الإعلان عن احستكار المعارضة ومساواة الإحراب الشقيقة بالنظام، وكان ذلك كله تمهيدا للحرب على النظام، ثم مرافق الدولة ثم المجتمع وضد غير الجزائريين وغير المسلمين وتلآ نلك تغريخ الجماعات السلصة، وخروج الامر من يدي جبهة الانقاد. وينلك فإن عقد المقارنة بين التجريتين اقتصر على سلوك الحكم في البلدين، ولم يشمل الطرف الأشر. ولعل حرَّب الرَّفاه قد أَفَادُ حيداً واستخلص الدرس من تجربة الانقاد، رغم ان العديد من الاسلاميين هذا وهذاك محضوا حرب الرقاه العذر أو الشفاعة لتكرار التجربة، وحجتهم في ذلك أن النظام هو.

الذي أخطأ وهو الذي بدأ وأن التاريخ لن يغفل عن ذلك. ويعيداً عن هذه القارئة ذات الأستهدافات البائسة، فقد نجح الرفاه في تظهير صورة الطابع العسكري للحكم التركي وفي انتهاكه لأبسط القواعد الديموقراطية، وهو مأ أثار عُنده محتلف المصافل الدولية بما قيها الولايات المتحدة، كما نجح الرفاه حتى الأنْ في بلورة صورته كحرّب وطني مدني وُكَحِرَّء هي من النَّسَيْجَ السياسي، **وفي** غضون ذلك ومع تبادل الناثير الذي يسم كل حياة **وط**نية طبيعية، فإنَّ ٱلجثمع السياسي آخَدُ بعيد التعامل مع الهوية الاسلامية، فلم يجد رئيس الحكومة ﴿ مَا هُذُ يُهُ الصد الأوروبي سوي بالاحتجاج بالهومة الاست أم فيما هو من يناوئ هذه الهبوية وتجليباتها ولسن اي طرف

was a second of the second of

\* كاتب أردني.







هاذا قدم الفرنسي كريستيان بولتانسكي في لندن؟

# ﴿شَيءَ آخر مثل الفروب ... ومثل معرض أيضاً

◙ هي أثار الحرب... في صورها المضتلفة تطرح السؤال: تكون أو لا تكون؟ والحال الفرنسى كريستيان بولتانسكى لا يسير جواباً، إنما يتيح فرصة للمساهد ال برى ويتانو فيستخلص، العلف بانواعه، القبرير بانواعه، الظلام بندواعه، يوم يكون الناس في القبر كما فوق القبر. حياة بين المرحلتين، آية حياةً

المعرض المنظم تحت عنوان «هجوط الليل» أو «شيء أضر مثل الغروب» ينقسم الى ثلاث مراحل كل منها يحتل غُرفة، وإذا المُتَاهَدُ يَشْعَرُ بِالضَّيْقُ وَهُو يَرْوَرُ

الصورة كالآتى: الغرفة الأخيرة معتمة قليلاً. أكفان من قماش أسود. قالت سيدة لبنانية زارت المعرض صباح الافتتاح في غاليري أنطوني دوقري – لندن: يا له من منظر مؤثر، عندنا الكثير مثله...، ثم أشاحت بوجهها فإذا بها ترتطم واحد من المصابيح المتدلية فوق الأكفان... لا موتى ممددين، لا نور. والأطر لمعلقة على جدران الغرفة لا تحمل تاريخاً ايضاً، فلا أسماء،

بولتانسكي فنان فرنسي بارز، ترك التشكيل إلى المنشات الفنية، مستخدماً الضوَّء والظلاَّم ليعبر عن العنف والفقدان في قرنَ الصضارة الذي يغرب. وقد صارت هدد الطريقة إحدى علامات اسلوبه

عند مدخل المعرض نرى اسرة صغيرة صهياة كانها في غرفة الولادة... لا علنال، لا اصوات، إنما ضوء النيون يشح فوق كل سرير. يبدأ إحساس ببداية رحلة حياة. فاية رحلة إلى العنف؛ لا جواب

العنان يضع المشاهد امام خسارة، لكنه الوحيد الذي يستطيع أن يقدر قيمتها. وسين شاتين الغبرفستين تقف مستسائر مستحسركة تسلل تلك التي في عنابر المنتخبات. لكنها نحمل صورا مضاءة. لا نعرف من هم أصحابها. قد يكونون صحابا النَّصَاء بنرك المنظر تساولات منل طعم سبي في انقم .. يقال إن الموت يبدآ

# . حولیات سلامة موسی»

• تصدر دار وبطامع المستقبل في مصر بالتعاون مع مكنبة التعارف في بيروت كتاباً عير درري عنز به حرليات سلاسة

ويضم العدد الجديد من الحوليات موضوعات نذكر منها: مصري أصيل (حسين فوزي)، أبعاد المشروع النهضوي عند سلامة سوسى (مجدى عبدالصافظ). نمرذج للتنوير (ماهر الشريف)، مضى الى أبعد من هذا (حسين أحمد أمين). أَفَاق الوعى الحداثي عند سيلامة متوسى رحليم اليازجي، راب المنكير الطمى نمى مصر (النور عبدالملك). بعد الواقعية في الادب عد سلامة موسى (عبدالرحمن أبو عوف). أحاديث وذكريات عر كا موسى (البابا شنودة، نجيب محفوظ، سيد عويس، رجاني الطملاري، ميلاد حنا، أحمد حجاري. نازلي معوضر. عحد جلال، يوسف المدري)

## هل سيقوى العراق على البقاء حتى العام ٢٠٠٢؟..

● عن مركز الاصرات للدراسات والبحرث الاستراتيجية في ابو مني صنار كثاب العراق في العقد المثبل على سيفوي على لبقاً حتى العم ٢٠٠٢ . وهو عن تالف غراهام هولو معمول الكتاب. شل سيقوى العراق على البقاء كدولة موحدة؟، البالل المتوقعة للنظام الذي سينتي بعد صدام، التوقعات الأقتصادية. العراق والعالم. مصامين سياسة الولايات المتحدة

بوَّدي السياريو بان تصفية صدام حسين ستكون – على وعلب الشي يد أحمد المقاربين منه والمعاروف عنه أنه لطالما اعتب وحود افراد أسرته وعشيرته ضمن حدود دائرته الداخلية.

وفي مراكز التعامل المباشر مع السؤوليات اليومية، سببياً كافياً لإقتاعهم بأن «سقوط صدام» يعني «سقوطهم» أيضاً. لكن هذا . التعليل المنطقي ليس مقنعاً تعاماً، فقد يرى أفراد عشيرته أن سقوطهم جميعاً مع صدام سيغدو أمراً محتماً إذا لم يسارعوا هم إلى تصفيت، وأن توليهم عملية اغتياله بانفسهم هو الأمر الوحيد الذي يضبعن لهم القرصية لضبط تطور الأحداث بعد سقوطه. ومهما يكن الأصر، فإن التحليل والافتراض يوحيان

بمستقبل مصطرب غير محدد الملامح للعراق ومن المتوقع أن يبقى الجيش هو القوة الأساسية الفاصلة لحكم البلاد، مهما تقلبت الظروف غيها.

وبغض النظر عن الطريقة التي تتم بها تصفية صدام، من المكن ان يتحرك الجيش ضد الخلف الذي يتولى الانقلاب عليه، إلا إذا كان هذا الخلف مسيطراً سيطرة تأمة على القوات المسلحة، كما أن هناك فرصاً كبيرة لإستنادة الجيش للسيطرة، حالما يرفع الخلف العسكري او المنتى يده - ولى قليلاً - عن قيادة

# «المسرح في المغرب: بنيات واتجاهات»

🕏 أصدرت دار توبقال في الدار البيضاء كتاباً بالقرنسية للمسرحي عبدالواحد عوزري بعنوان: «المسرح في المغرب، بنيات واتجاهات»، واعطى الباحث أهمية خاصة للجانبين التاريخي والرصفى، أذ تناول أصول الظاهرة المسرحية في المغرب، نشاتها ووضعها في المجتمع، وعلاقة العمل المسرحي بالدولة من خلال المؤسسات التي قامت برعاية الممارسة السرحية. وتوقف عند البنيات الحاضنة له، من معاهد تكوين، وعند الوضي القانوني ودور مسيرح محمد الخامس، والمبادرات الخاصية وقاعات العرض، مشيراً الى أهم التجارب السرحية للهواة والمحترفين والجامعيين.

# « جامعة التواصل في البلدان المتوسطية»

 تعقد «جاسعة النواصل في البلدان المتوسطية» دورتها الثانية ني مــراكش أيام ٢٦ و٢٧ و٢٨ الجــاري تحت عنوان:

وستدركز الدورة على الموضوعات التي تتعلق بالتواصل غي البلدان المتوسطية، من بينها الاشكال الجديدة للعمل وادواتً الانتاج، نحو تنويع مجالات الممارسة الاذاعية. التباين بين الضاص والعام في العمل التلفزيوني، التصولات المهنية الكبرى التي تشهدها الصحافة المستوبة، رهانات التربية في مجتمع الاعسلام، قضايا البرمجة ودور التُقافات واللفات في التبادل المتوسطى، اختيارات بادان المتوسط السياسية بين اميركا واورويا، تطور الاسواق في مجال الاعلان، الانسترنت ومنضاعفاته في التعليم والتصحة، الوسائط الجديدة وحرية التعبير ثم الآقاق الجديدة للاعلام... الخ. وتتوزع أعمال الجامعة الى عروض عامة ومشاغل متَّخ صمة يشارك فيها عد كبير من المنتصين في مجالات التواصل الى جانب اصحاب القرار المرتبط بالسياسات

«استراتيجيات ووقائع الشركات المتوسطية للاعلام

# «البيان» من الكويت: العدد ٣٣٠

 في العدد الجديد (-٣٢) من مجلة · البنيان » الصادرة في الكويت مجموعة من الايحاث والمقالات والقصائد والقصص ومنها: غيرو تقافى أم تغيير تقافي (برهان مهلوبي)، الخطاب النسوي من التماهي الى وعي الذات (مفيد نجم)، علم الجمال التشيخوفي كأسلوب التحياة (ترجمة أشرف الصباغ)، نظرية التلقي (محمد عزام)، عام الدلالة (محمدود زعرور)، معرسيَّة الجلالة (عَصْسام ترشيحاني)، قصيدتان (محمود الشلبي)، قصيدتان (يسن الفيل)، مجاز غوتنبرغ (محمد عنفيف الدسيني)، السمراب (أكرم شاهين)، مناظرة (صلك الدكاك)، عُجر الَّاء (ترجعة: محمد بجيج)، اضاءات الشيب الاسود (مضتار ابو غالى)، تغريد الطائر الآلى (حسين على محمد)، مرجعيات القصُّ في الذكري الغسول» (نضسال الصلاح)، غي الذكسري الخمسين لوفاة «بورشرت» (سمير مينا جريس)، من قتل موليرو (عبدالرحمن شاش)، اوراق فارس الخوري (عيسى

بالاختيار، لم لا؟ اختيار مدرك بيعي عميق لنوعية المرسل اليه. في عنوان محمد. وبدرجة الانفعال التي تستطيع الرسالة ابلاغها. وبمجرد اعادة التفكير في الأمر

يدولي كل شيء سراباً. فلا يبقى. في النهاية (مل مناك نهاية لمثل تخيلاتي؟) سوى اني أج هل تماماً لماذا الحَّدُّ عليّ رغبة في الكتابة اليك. او في كتابة رسالة تخصكً. وترفضُ أن تظل متحصورةً بيننا. التالاعب بالاسراف في القيامات لن يزيدك خراباً. ولن يضاعف ألاماً. هي في حد ذاتها فاقت -

محمد بنيس

التالاعب بالقيامات. هي سابقةً على ما

يحدث. كما يمكن ان تكون الحقة عليها.

فالتواصل الضعب بيننا لم يتوقف. منذ سنوات. رغم انك لا تسستلم رسسانلي.

باستمرار. بسبب تعقد الطريق الذي تقطعه

الرسالة. حتى تصل العراق، أو بسبب عدم استقرارك في عناوين، هي ذاتها، ودائماً،

لأبنية خرية. أو لأمكنة تنبدل أحوالها. يوماً.

بعد يوم. وها هي رسالة. اقتنعت أن أفاجئ

بها بعض اصدقائك. ريماً. في مكان ما من

أفاجئ. هذا كثيرً. اغفر لي مبالغاتي.

الصادرة. أحياناً. عن حبُّ في التقرب من

التَصْرِين. لستُ أدرى كيف أفسسر سلوكاً كهذا. وهو يصيبني، لرأت. ولذلكِ فسانْ.

أفاجئ. ضربً من الهاترة. كلَّ الناس

يعلمون كيف يعيش اليوم. عراقي. بسيط.

وأنت في فقرك تتجاور حد البساطة. لتنضم

الى قَنْة العمال المياومين. الذين يقومون

بالاشغال المرفقة. مقابل، أقلُّ أجر ممكن.

فكيف. إنن أفاجئ أحداً بخبر عنك، أو بالكتابة اليك؟ لنبتعد عن المبالغة. ما أمكن.

أقول. لنفسى. أن الناس. والأمسدقاء على

الخصوص. يدركون الفواجع اليومية. التي

نطلع عليها أحياناً في الأخبار. او ينقلها لنآ

أستبعد المفاجأة. وأنا اكتب اليك.او عنك.

في الحقيقة لا أميّز بينهما. وليست متيقناً.

بالصيط. ما الدافع الذي أرغمني على كتابة

رسالة. على هذا النصو. ربعا شعرت أني

بحاجة لهذه الكتابة. حرّة من كل التوهمات

التي قد تستولي عليّ. وأذا منشغل بالتأمل.

وفع لل تأملتُ. هَذه الأيام رسالتك الأخيرة.

تأملتها جيداً. وأنا مدرك أن الجواب هو من

قبيل المستحيل، هكذا أتخيلُ الاستجابة لما

تنبئني به. ولما تنتظِره مني. في أن. صديقً

في بغداد. شناعر براكم الفقر. في زمن

يتخلى عنه الموتُ ذاته. كما عبرت لي في الرسالة. من التأمل الى الكتابة. الحرة. بدون

يُحتَمل أن تتمنف طريقة الكتباية

هدف قابل للتصميم.

الحزن والحداد.

قادم من مناك

تُعلُّمُ إيها الصديق، أن هذه الرسالة الموجيهية اليك. في لحظة الاستراف في

الصعف، وضعف الصعف. خُرِيةٌ شبه مفتقدة وسط بغداد. شارع

الرشيد الذي قطعته اثناء زيارات لي في الماضي القريب. منذ عشرين سنة. أتذكر. من الجهة اليمني ساحة تمثال معروف الرصافي. من الجهة اليسري ساحة الميدان. وأنت ترسم لى المخطط تشيير الى مسجد الحيدرخانة. قنا. في هذه الساحة العريضة تقيم. أعنى تقضى وقت البحث عن راحة من تعب يشتد بحمل أَنقال على كتفيك المتعبتين. أتَحْيِلُكُ جِسداً نَحْيِالًا. قامةً طويلةً. وكتفين تهويان قليلاً الى أسفل التعب. عليهما ترقع الأكياس أكياس ماذا؟ وكيف أسال حمَّلاً عمَّ يحمل؟ أنه يحملُ ما يؤمرُ بحمله على كتفين كانتا صلبتين ذات يوم. ثم ها هما تهويان.

مكانك يعسر على تخيله. فمهما حاولت ان أقترب من الحرية فان أفلح. انني تعودت عليها في ما أشاهده من أمكنة خرية. هجرها السكان. أولاذ بها صعالكة ومتشردون. لن أجعل منك صعلوكاً ولا متشرداً. أنت شاعر. وشاعرٌ جميلٌ جداً. وشاعر وحيدٌ جداً. لا تنسى أبدأ ان الشعر هوما يهبك قوة الكلام. الهامس. مع صديق بعيد. لم يلتق بك مباشرة ذات يوم. وإنما هي القصيدة بعف ردها التي وصلت بينكما وتأصلت في المحبّة. وهذا ما اؤكده لنفسى وأنا أقرأ عنّ

انتقالك من حرفة الخبّار الى التحمّال. من قبل كنت تلازم التنانير. لفحاتُ النار ألوقدة طيلة الليل والنهار. هي ما كنت تكسب منه قوت يومك. وجهك أمام حرارة التنور. لهب النار المتمساعد، والدخان الذي يجفف الحدقتين. شيئاً. فشيئاً. بعينين يجف ماؤهما كنت تلازم التنانيس. الجموع هو حرفتك في الحالتين. تبحث عن قوت شاعر. يكتب قصائده من أعماق العذاب اليومي. ومن جسد مشبع بالمسور الراقصة. آلا تتباهي بقصيدة ولا بنظرية القصيدة. مثل ما نفعلُ. نحن، الغافلون عن مصسيرك. يعن ساحتين. تمثال معروف الرصافي والليدان. وأنت تذرع الأرض لعلهسا تدل عليك زيونأ

كيف لى أن أصف حياتك أو شقاوتك؟ يحسن بي أن أتفرّس في الخط الذي كتبت لي به رسالتك، أنه عريض، هذا واضح، تريد الصُّفحة ان تعتلئ بسرعة. الكي تقوى على القليل من الكلمات. ريما كنت تود كتابة كلمة

كريماً بنظرة انسانية. على الأقل.

العنصري جعلا أهالي روبي يكرهون كل جديد

وافد ويشكون في كل غريب وزائر. ويعيشون

بعيداً عن سخط الجيل الجديد ومتغيرات

متشابة في المضمون، فكلهم سلطويون، تاريو

المراج، يعتبرون النساء المستقلات ساقطات،

تصفُّ موريسون شخصياتها النسائية على

نصو اكتش تشكيناً، الا انهن في النَّهاية

متشابهات: مديرة الدير السابقة كوني، امرأة

محشورة في قدرها المغلق، ميفيس قُرُت من

روجها وتركَّث طفليها بمونَّانَ في السيارة،

امراة سهسترة. جيجي الغاوية الحسناء

تركت صناحجها في السنجن وشامت على

ويبيثما ترسم شخصيات النكور على نحو

تَوْفي هؤريسون في وهُردوس الأنانية تلوث منتى عام من الألم والانتصار في لحظة المكابرة

ك بيروت جاد الحاج

🕿 في سطلع رواية تونى مسوريسسون فردوس تعبف الكاتبة مشبهد امتدعي صنفيس تركت طفليها التوامين في سيارة كالبحاث قدينة، خالال نهار قائظ، والنوافذ سعيدة، وولف ألادبار، فشيات الطفلان اختذاقاً. وليست المرة الاولى بالنسبة الى صوريسون نفى روايتها ، المحبوب، مشهد مماثل لام تفضل ان تقتل طفلتها على ان تراها خاصعة لقدر الاستعباد الذي عرفه زنوج الولايات المتحدة

·تلكُ ميغيس الطهاء، تقول موريسون في روايتها «تركت طعليها يعونان في الكابيلاك، نم راحت نخسر كيف انهما كانا أقل أطفالها

وفردر .. روايتها الاولى منذ فوزها بجائزة نوبل ... ١٩٩٣ تتصدى للموضوعات التي عالجتها نم رواياتها السابقة، وتتمحور حول الشمحيد في عدرة الإنسان على العدف، جسديا وعاطفيا نى ظل الذاكرة المعنبة وُتاريخَ الإضطهَاد والسحق. وفي «فبردوس» كما في المحبوب سناقشة صابحة لموضوع

الرقُ وخلاصة مماتلة الى ان النسيان أفضل من الهوس بِالتَّنْقِيبِ عَنْ أُوجِاعِ المَاضَى، الا ان فرِّدوس، تقلُّ فنياً وانبياً عن «ٱلمحبوب». فهي تَفْتَكُر الى نلك السحر القصصي الرشيقَ والعبديق في أن. والذين طالعبوا أعمالها الباكرة ستذكرهم فردوس برواية سولاء، التي حسرت عام ١٩٧٤ وفيها حبكة وخلفية مشأبهتان لعملها الاخير.

الاستقلال والاكتفاء الذائي. وذات صباح يقرر رجال البلدة اخذ الاصور على عانقهم وينزلون على الدير مسلحين مالينادق والمستسات والاصفاد والرفوش «يحسرسيهم الله» تقبول منوريسون «من أجل وجهها. سينبكا المسافرة «اوتوستوب» عرفت

وتكرّس موريسون حيّزين متوازيين من الروابة لتفصيل خلفيات الرجال والنساء المتواجهين في هذه الماساة. ونكتشف أن سكان البلدة (وتدعى روبي) ما زالوا عميقي الارتباط بتاريضهم الدموي المليء باضطهاد الزنجي لأخبيه، والخلاسي على يد الرنجي والابيض وتوصي موريسون بان الانعزال وطلب الصفاء

تروي «فردوس» قصسة بلدة محرولة في أوكلاهوما، ما بين الستينات والسبعيناتُ. على مشارف البلدة دير مهجور تصول الي ملجة لمجموعة نساء عرفن اقداراً مختلفة من العنف والقهر وحئن للاحتماء من الماضي في هذا المُكَانَ البِعيدِ، الآ أن رجال البِلدة يرفضُونُ قدول الناحية الإيجابية لوجودهن. وتروج إشاعات حول عطيات إجهاض مزعومة وممارسات سحر وشعوذة وشكاوى حول «هذا النسل الجديد من الإناث، كونهن يجرؤن على

نتى انواع الاستبلاب والقهر. وبالاس ابنة المحامي الثري هجرها عشيقها ليقع في غرام

والحقيقة أن البيعيد المردوج لكل من الشخصيات يبقى سريع العطب، هشأ والاحداث مفَّتعلة تُدفع بعضَّها بعضاً. ويقترب النص احسانا من الأنشاء البحثي، كما في كتأباتها الإكاديمية شصوصاً واللهو في الظلام، وتلك يؤدي البر شقل خلت من رواياتها السابقة، وتقريرية خاوية في الخطاب الروائي، لعلها نتيجة العجالة: «يعتقبون انهم بحمون روجاتهم واطفالهم لكثهم في الواقع يُسُوُّمُونَهُمْ. وعندما يطلبُ الاولاد المُشومُونُ مساعدة، تراهم ببحثون عن سبب من خارج مجتمعهم، مصدره حقد قديم، منذ كان الزنجي بنتهر الزنجي الذي اخذ حقده إلى مستوىً أَخْرَ، آنَانَيْتُهم لُوْتْت سَنَّتِي عَامَ مِن الْأَلَمُ والانتَــصسار في لمظة المكابرة والخطأ

واللامبالاة مما بنشل العقل. نلك هو المنحى التعليقي – الشرحي الذي يكبّل رواية مسوريسسون الجسيدة ويثعليق شَفَافَيِتَهَا لِلْعَهُودَةُ عَنْ قَيَادَةُ النَّصِ الْيَ أَبِعَادٌ عرفناها في أعمالها السابقة.

واحدة، صديحة، من تنور، ومن تنور إلى الم الكتفين. كيس أو أكياس. صنابيق. قُفّة من تراب واسمنت. جهاز الكتروني. ثلاجة. دولاب. طاولات وكراسي، منفأة. كل ثلك ينظل في عداد ما يصبح صالحاً للممل. على كتفيك، وأنت تفتش عن قوت يومك. في كل لحظة يهنك الجوع. والجوع في كامل جسدك يعوى بك، وفيك. أيها الصديق.

أَفكُر في هذا الأمر. أتخيلك الآن تجري هي الأسمواق. أو تتكئ على هيكل شاحنة آ جوعك أقوى منك. جسيك ينحل وينتظر. حملٌ خفيف لأجر تسدُّ به الرمق. وفي الليل تأوى الى الخرية. خريتك، لتمضع كسرةً خبرْ. بلحة أو بلحتين. وفي معصميك يتكرّم دء العروق. لا وقت لديك لتنظر الى السماء. انت في جسوعك وخسريتك، وحسيسداً. والمُ الصدقتين يتزايد. ذلك ما اكتسبته من الماضي. خبّار. ومن الحاضر، حمّال. انك تأكل جسدك. كي تعيش. يوماً، وسط جوع ذاقه حتى الحجر. تصوروا أرضاً يجوع فيها الحجر. وشاعراً يتخلى عنه الموت.

كم لك من ألام تحصيها من الصياح حتى الساء؟ رأيت شعراء يكنسون الطرقات. شعراء اسكافيين. رأيت هذا في بلدي وفي اورويا. ولكنهم مع ذلك لا يحسملون على أكتافهم اكياساً لسد الرمق. تعبهم لأ يتواصل على هذا النحو من العذاب اليومي. أنهم يغنون. يستريدون من حين التشرّ. ويقاسمون اصدقاءهم كلمات او مشروبات. ينتعشون بالكلمات الصباحية والسائية. قد يلجأ بعضهم الى الكتابة على كاغد أكياس الاسمنت كما كان يقعل شاعر برتغالي في

أرقة للعاريف بالدار البيضاء، هؤلاء جميعاً يقومون بأعمال بعيدة عن عمل الشعراء المثقفين. الذين استطاعوا ضمان عيشهم من عمل يرتبط بمهن حرة. تعتمد خبرتهم الثقافية. محاسبون، محرّرون ال مصحّدون في الصحافة، اداريون في مكاتب. هناك شعراء لم يبلغهم ألحظ (هل هي الكلمة الصائبة؟) مرتبة العمل في مهن ثقاًفية. فكان العمل اليدوي هو ما يسمح لهم بالعيش. أنه عمل على كل حال. يتطلب جهداً عضلياً. لا يتوقف. ومع ذلك فهو عمل يضمن القوت اليسومي. لهم. ولعائلاتهم، تحسّ بكرامة ما تشع في أحداقهم. ولا ترتاب في كونهم يودون مواصلة العيش. أو انهم على الأقل يصارعون الموت بطريقتهم. ويبتهجون

كل ما رَأيتَ واقعي ومحتمل. لا في الحكايات، بل في اليومي. في بقاع الأرض. اكننى. أمام حالتك أطل أتأمل بدون جدوى. وتكاد نفسي تعترض علي في التأمل الذي لا يجدي. نيران تضطرم في أحشائي. وأنا أجهد تضيِّلي، في الاقتراب من عدَّاباتك. و الامك. كلمةً طويلةً. صرخةً. منك تنفجر في دواخلي، وما أنت معى. لا تفارقني.

خُريةً في بغداد. لشاعب يجفُّ ماء حدقتيه. وهو. انن. مهدد بالعمى، شاعر صديق يسكن على مقرية منى مهند بالعمي. هو الأخر، حكى لى انه لم يعد يستطيع السير بحرية خارج البيت. هو بحاجة على الدوام لمن يقوده. وأنت من يقودك لتحمل ما تحمل. على كتفيك المتهاويتين؟ عندما ذكرت المسؤول قبل فترة قصيرة ان شاعراً مغربياً شاباً قد انتحر. أجاب بعقلانية ادارية بليغة في مكيدتها. كلّ شخص يمكن أن ينتحر. وهذا لا يخص الشعراء وحدهم. عجزت عن الاستمرار معه في الصديث. لأنه من هذا الصنف الذي يصبح مسؤولاً عن الثقافة ولا احساس لديه بمعنى انتصار شاعر شاب. وأنت حمّال. كل شبخص معرّض ليصبح حمالاً وهكذا نحلُّ أرْمة تلاعب الشقفين بالكلمات. كما أفعل أنا, في هذه الرسالة. سيربد اللامبالون. بك. ويالشاعر الذي

يتخلى عنه حتى الموت. كنت أعتقد، من قبل أن عملك خبّاراً يشبه عمل اسكافي اعتبرت ذلك سراً من أسرار الشعر. فالشّعر قادرً على أن يوجد حيث. لا نتوقعه. يوجد حيث لا يسمح له عمله بمتابعة الحياة الثقافية. في القاهي، والأندية. والملتقيات. ينصرف الى قصيعته هادئاً. في صمته البعيد يفترش الحمس ويكتب، أو ينشد أبياناً. ثم الآن يتبدد الاعتقاد. خبار. يُشرف على التنور. الحرارة الموجَّهة تحو الوجه. وماء الحنقتين يجف، على امتداد الوقت. الذي لا يتغير. الظهيرة هي الفصر، والعشيُّ هي منتصف الليل، أوقسات في وقت واحسد. تيسران التنانيس. والصرارة التي تلتهم الاشفار، الجفون،

ولك اليوم كتفان يتضابل صبرهما. لست أدري لماذا أحس بأن حلقي خربة أخرى، هي الكلمات تجفُّل. وفي الصمت أواصل التأمل. دون جدوى، حمّال. شاعر صديق. وحيد. في الضرية. وألم چفاف ماء الصنفتين، واحتمال العمى. بداى شاحبتان، أود أو أن بإمكاني ان نتقاسم الصرخة خفافيش تغطي رأسي. ويداي تنزفان.

لم تبتعد عنى بغداد. يوماً. ولا ابتعد عني الوصول اليك. والنفى. وأنت. حمال يلرع الأرض، في أرض، يجوع فيها، حتى

بيسروت ولا القساهرة ولا وهران. في نمي يجرى دم اسمه محبتك. في الصجر، والشحوب. وتتالى التحديق، واضطرام النار، والخوف مما أتى. والعجر عن المراجع والمستوري والمراجع والمراجع المراجع

نفايات المدينة مادة لتحف فنية

🗖 بيروت – مالك القعقور

■ منذ ٢٠ عاماً تسعى وراء نفايات المدينة

من ورق وكرتون وزجاجيات واوراق شجر

متساقطة وأغصان مشنبة فتجمعها لتخرج من

بين يديها الرشيقتين باقات منسقة وتحفأ فنية

ولماكنان موضوع البيئة يتفاعل ويلقى

اهتماماً من مؤسسات رسمية وخاصة، فقد

ظهرت ميادرات فردية كالثي اطلقتها الفنانة

حنان بارودي كبارة في مدينة طرابلس (شمال

لبنان) لتجعل الاطفال يصافظون على البيئة بعدم رمى النفايات في الشوارع بل جمعها

لتعلمهم كيف يصنعون منها التحف والألعاب

الجميلة. وفي محترفها اقامت معرضاً

لأعمالهم بعنوأن والصفاط على البيئة يبدأ مع

الاطفالء يهتف الحفاظ عليها وانقائها حميلة

ونظيفة كما تقول كبارة الى «الحياة».

وتضيف «هدفنا ايضاً ايجاد جيل فنان ومبدع

ومبتكر يرى في كل الاشباء نفعاً جمالياً حتى

ولو كانت النفأيات تسبب ضرراً بيثياً يؤذي

وتوضح انها بدأت قبل عامين تعليم

شرات الاطفال من عمر ٥ الى ١١ سنة صناعة

التُحف الفنية والدمى والباقات وغيرها من

الاشعال الينوية، اما للواد المستخدمة، فهي

اقوارير زجاج وبلاستيك ومعلبات واكياس

نايلون واوراق جرائد وكرتون وغيرها. وكل

طفل بجسمع نفسايات منزله ومن بعض

المؤسسات، اضافة الى الباندو الذي تُصنع

وعن الباندو واين تعلمته تقول: «الباندو

فن ياباني يصنع من عجينة الطحين والنشاء

والملح وتصنع منه الاشكال بالبيد من دون

مكابس او قوالب ويلون بالفرشاة. واطلقته

سيدة يابانية في الستينات وشجعته الحكومة

اليَّابِانْيِهُ وَراحَّتُ سَفَّارِاتُهَا فَي العَالَم تَعَلَّم

نساء السفراء. وعندما كنت عند تسيية زوجة

السفير اللبناني في اميركا انذاك سليم تدمري، دعت السفارة اليابانية هناك زوجة

السفير فنهبت معها وتعلمته ثم نهبت الى

اليابان وتخرجت في مدرسة محيثكو فلوراء.

وكنت قبل نلك تعلمت الرسم وصناعة ازهار

القماش وأقمت معارض في لبنان وتخرجت

وتضيف ببعد فترة أقمت معرضا للبانده

في إهدن في الشمسانينات برعباية الرئيس

سليمان فرنجية، وقد اوعر الى احدهم

فاشترى كل المعروضات ما سمح لذا بافتتاح

في الهندسة الداخلية في شيكاغو».

هذا المحترفء

العين والنوقء.

منه الاشكال والمجسمات.



شانزليزيه مصر» استثماراته العقارية عشرة بلايين جنيه

# شارع اوروبي في قلب القاهرة يجتذب السياحة العربية

🗖 القاهرة - حمدي رزق

■ لو كان الاديب المصري الكبير عباس محمود العقاد حياً لطلب رفع اسمه عن اللافتات الزرقاء للشبارع الذي يدنتل قلب ضاحية مدينة نصر الراقية (شرق القناهرة). حليقو الرؤوس من شياب الباتك عشاق اللون الاسود يجدون غصة في استمرار هذا الاسم المصري العريق على شارع يعشقونه

وبدللونه باسم اشانزليزيه مصرا ولولا استصاء متضرية من عبينة «زلط» و،مريم، و،شيخ البلد، «وعصفور الجنة، لجار نقل الشَّسَارع بمحسلاته الثَّسلاتَة، الاف الي أية عاصمة أوروبية من دون مستساكل هوية وباسماء اوروبية متوافرة: ،مادوناً، و،باستيل، وهفني مون، ودشو إن،

حالياً بندر أن تعثر على 1 شداشة وعقال في شارع جامعة الدول الدوبية، درة حي المهندسين الخليجي (غرب القاهرة). الكشافة العربية انتقلت الى شارع العقاد الذي يحوي ثروة عقارية تقدرها مصادر حي مدينة نصر (ادارة التراخيص) بنحو عشرة بلايين جنيه تتناثر على طول القي متر دمي طول الشارع.

سحب العقاد أليس عاظ من تحت اقدام شوارع تجارية عريقة في الشواربي وقصر النيل و٢٦ يوليو.

ليضنا غنادره للصبر يون لارتفاع استعنار شققه (سعر المتر المطال على الشيارع سجل ٧ الاف جنيه) واصبح مقرر السكن المفضّل للعرب والإجانب الذين يجد ون فيه ما توفره الله عامسة اوروبية، حُص وصا سياقات السيارات الطائشية بعيد منتب عف الليل والتي تعطيه

الثارة مفقودة في شو ارع القاهرة الاخرى. تغير وجه «عباس العقاد» العام ١٩٩١ عندما غرته محلانت القاست فويز (الأكلات السريعة) مثل «كنت اكي، و«ماكدونالدز» و«بيتزا هات، وبعدها جاءت محلات الملابس والاحتية الشهورة مثل دراد عه.

ورَادت شبهبر إِهُ العبقباد مع توالي سيقبوط الصيتان من ا صحاب الابراج التي تصلل نواصيه في قبة مة الامن المصري. وبلغت جملة مضالفات الدنايات ٥٠ مليون جنيه العام

المامني فقط واحتذب العقاد مشاهير المسريين من نجوم السينه ١ كمحمود حميدة ومحمد فؤاد وانغام والصمحافة مثل سمير رجب ومرسي

الغضائية

المصربه

عطا الله. وم ن المحافظين ماهر الجندي محافظ

العرب والإحانب النين يفضلون تلجير الشقق المفروشية بسعر الفي جنيه للشقة الواحدة

الشخصية.

الشوارع الاخرى.

عَائدً الاستثمار العقاري سجل في الشارع ٢٠٠ في المُنة حسب تحليل الخبير العقاري مجدى مدكور. كما انه سجل الرقم القياسي في مخالفات البناء وحوائث الطرق التي تتسبب فيها سباقات السيارات الطائشة باحنث الموديلات في الشبارع الذي يحسمل اسم علم مصري توفاه الله قبل ما يريد على ٣٠ عاماً... وسيحمد الله كثيرا على انه توفي قبل ان

■ الحذراء (٨/٢٣ – ٩/٢٢): قد تسمع اليوم كلمة

مهمة، بل كلمة السر من الشخص الذي طالما تظاهر

🗯 الميـزان (٩/٢٣ - ٢٠/٢٢): هناك من يصاول جـرك

الى دلف معه ليستعمل طاقتك في شدمة مصالحه

يصاب الشارع بالجنون الاوروبي.

الجيزة الذي تقطع سيارته والحراسة امامها

على الدراجـاتُ النارية خلفُ الشبـاب، وشبـاب

البانك يقودون السيارات الجيب في عرض

الطريق، واحدث موبيلات السيارات تقف امام

المصلات التي تتنوع بين ماكولات (٥٠٠ محل)

ومسلابس (الف مسحل) و٣٠٠٠ مسحل احسنية

وتحولت شقق وعمارات الشارع كلها الى

مراكز تجارية، وكل متر ارض هذا اصبح سعره

نهباً. بل ان محافظة القاهرة سترد الصحاب

المحلات الخمسين مليون جنيه قيمة المخالفات

مزة اخرى بعد حصول احدهم على حكم

قضائي يمنع تحرير المخالفات لخضوعهم

لوزارة ألسياحة، وليس لسلطة الحي الذي لا

يزيد مرتب رئيسه عن اجر عامل في أحد هذه

شوارع مدينة نصر، بل سبقه شارعا مكرم

عبيد والطيران، وهو تأسس في العام ١٩٨٥.

ولكن سعر متر المصلات هذا بلغ ١٣٥ الف

حنية، بينما لا يتعدى العشرة الأف جنيه في

هاني حسين الذي يحدد سعر للحل الولحد

بحدود ٣٠٥ مليون جنيه، وهو رقم جنوني في

وتخرج من الشارع عشرات دالمليونيرات، النين

سعر الشقة كسر حاجز الليون جنيها

ظل الركود الذي يعانيه الاقتصاد المصرى.

والارقام على مسؤولية الضبير العقاري

المشكلة أن شارع عباس العقاد ليس اقدم

ألمحلات التي تسهر حتى الصباح.

الشارع اربع مرات يومياً في نهابه وايابه من

الحياة في هذا الشارع اوروبية. القتيات



الكلمة الصانعة

★ طريقة الحل: اشطب الكلمات

التي تحدر عليها بين الاصرف المنشورة في الشبكة، لفقيا او

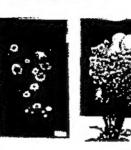
مصودياً أو وترياء يمينا أو يساراء هيش محموداً أو معوداً، ألى أن تبنى دييلة لديك في النهاية الاحرف المكنة محرج للكامة أو قاجملة الفسائمة، مع دراجة التنباء إلى أن الاحرف المشردة لا تشترك في اكثر من كامة ولحدة. دوران



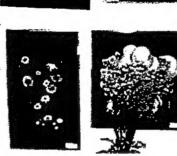


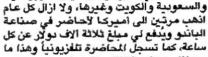












يمكننا من تغطية نفقات المحترف، وهل تلقى تشجيعاً في لبنان؛ تؤكد كبارة «أن لا أحد يساهم الا بالكلَّام، باستثناء النائد محمد عبداللطيف كبارة والوزير جان عبيد بصفتهما الشخصية، اما التشجيع الرسمي فغير متوافر. لقد شاركت في معرض نظمتاً وزارة البيئة قبل مدة بمصنوعات من النقايات واقعيت استحساناً. وعبرضت على احد مستشاري الوزير فكرة كتابي الثالث الذي يتضمن شرحأ لهذه الصناعة لطبعه وتوزيعة على المدارس من دون ان اطلب اجراً، فقيل الفكرة وطلب مسوية الكتاب. ويعد اخذ ورد داما شهرين اعاده إلي قائلاً اطبعيه على نفقتك وسنشترى منك منة نسخة. وبعد مدة

يرال الكتاب من دون طبع، وتقول: «بعثت برسالة الى رئيس البلدية (طرابلس) عرضت عليه ان يرسل عمالاً لاعلمهم تنسيق الباقات من اغصان الاشجار التي يشنبونها ويتركونها شهورأ لتشوه الشوارع والارصفة. وقلت أنه يمكن الاستفادة منها أذا

اعلن الوزير عن جائزة لأفضل عمل بيئي ولا

حنان بارودي كبارة مع بعض تلامنتها الصغار. تعلم العمال وعلموا تساعهم فيوفرون بخلأ وهل يبقى النشاط في طرابلس؟ تقول: قدمت محاضرات واقمت سعارض مرات جيداً لأن الباقات تباع في محالات الزهور متتالية في افريقيا واميركا وروسيا بعشسرات الدولارات وتبقى شسوارع المدينة نظيفة. ولكنه لم يرضٌ ولم يبالٍ.

وهل تعلمين الاطفال فقطَّه وفي السنتين الاخيرتين تفرغت لتعليمهم لأنني تعلمت في معلل سنهم، وكان والدي يطلُّب من ادارةً المدرسة تعليمي الاشخال البدوية والرسم وليس المواد الدراسية فقط وامي كانت تجمع لى قصاصات الاقمشة لأصنع منها البسة للَّذَمي. على اية حال العلم في الصغر كالنقش في الحجر، وعنقول الاطفال بحر واسع وأفكارهم جميلة، وتقول: دعلمت اكثر من ست مئة سيدة بعضهن كن طالبات وكن يؤمن مصاريف حامعاتهن من هذه الاشعال وبعضهن فتبحن محترفات. ولم يزل بعضهن يتعلمن الآن في المركز عبر كاسيتات الفيديو

نقائق يومياء وهل يزداد عند التلاميذ؛ تؤكد كبارة: هناك كي لا اتسكع على أبواب وزارة البيئ والمستركين الققلنا المركز وهاجرت منذ زمنء

وأشرف على اعمالهن لاحقاً. كما ساشارك في برنامج على شاشة «البيسي.» منته عشر

«بِالطِبِع، ويرِّداد في الصييف اكتر وكلهم يرغبون في العمل، وإن أراد الاهالي معاقبة الاطفال حرموهم من المجيء الى المركز، وهل تعودين الى أميركا؟ دنعم ساعود وأطبع كتابي هنا. وعلى اية حال لولا ثقه الاهالي



٣- تسائد للاني لقب «أ الصحراء» - للاستنهام

3- arch - fairs

مشغولات من... النفايات.

م ع را س د ب ش ق را ا ت س

ع ح طم ف ا و ش ا ت د طا ا

3 2 4 3 5 4 3 5 6 4 5 6

ع ي ل س د و ش ق ب و ي ١ و

ا قباح ر قل س ل ع ل ل ر

ن ط د ن س د د س ع س ء ح ا

3 4 3 4 5 3 3 6 1 5 0 0

C 1 1 2 2 C 6 0 C 3 C 4 3 C

1 2 3 6 6 4 8 4 9 9 1

4 5 ( 6 6 1 2 6 2 7 1 5 6 7

س ع الد ع ا عام ط ا هـ ز

س ر هـ ف ء ج ۱ ر د م س ء م

عل العدد السابق: سميح القاسم.

و ء ي ط ء ك ب ي غ ب ح ء ح الاحتدال الاحتدال الاحتدال

# ذكرى تحرير الكويت

رسالة جامتني من الزميل عبدالعنيز الخضيري، منير الكتب الاقليمي لجريدة الانباء، الكويتية تذكّرني: وتطل علينا الذكرى ألسنوية لتحرير الكويت

والأهمية هذا الحدث في نفوسنا نرجو ان تشاركونا في هذه الذكري الغالية في عامها السابع بما يختلج في نفوسكم. وذلك لاسماد القارئ الخليجي والعربي بمادة وثائقية وتاريخية عن هذه ألناسبة......

ها أنت تثير المواجع يا موعد الذكرى. ما الذي يختلج في صدري؟ سعيدة أنا بتحرير الكويت...

وسعيدة أن تجربة الغزولم تستمر الا ضعة أشهر... وسعيدة أن الامر لم يترك لخيارات مجنون رجد نفسه قادراً على التحكم بعصائر

الآخرين، وكان التدخل الذي انقذ الكويت من قبضته وانقذنا من احتمالات مديده اللوثة بدماء أهله الى رقابنا وحقولنا وأراضينا

ولكنها تجرية اكبر من ان تختزل في تعبيرات سعادة سطحية بالتحرير، خصوصاً ان السماء تتجهم بغيوم كآبات لم تنقشع. وأنا أكتب وغيوم الحشود العسكرية تهدد الخليج باشتعال جديد. است سعيدة بكل ما تتركه هذه التجارب

المحزنة من أثار كثيبة... لست سعيدة بأن هناك مشات الاسرى الكويتيين والعرب الأخرين ما زالوا منقطعي الاخبار منذ اختوا في الاسر. لست سعيدة بالدمار الذي حل بالعراق

وأهله سنوات طويلة بطيئة من الاختناق است سعيدة بأن صدام ما زال حيث هو سيطرأ على شبعب مسكين يحمل عقويات

تعديات لم يردها. أست سعيدة بالتمثيليات الهزلية التي تدور ني اروقة القصور الرئاسية والختبرات لتجنوبة وصالات مجلس الامن. واذا كان الكويتيون استطاعوا أعادة بناء

المنشآت والمبائي، فأن هذاك الكثير مما تصدع في اعماق الناس... وقد لا يلتئم. في خلال شهور كشةت المغيب، فقد الكويتيون والعراقيون والاردنيون واليمنيون والظيجيون عمق ابتساماتهم السعيدة وغدوا

في معاناتهم النفسية وانكسار الشعور بالامان عبرة لن يعتبر. وخلال سبع سنوات كاد العرب أن يفقدوا الشعور برابطة الاضوة العربية والثقة التي كانت تجمعهم. تشرنموا الى هويات متنافرة،

ترى في خيرها مبعث تهديد حتى من أقرب وريما أهم ما تعلمناه هو أن كل هذا الخير المادي الذي انتشينا به كاد ان ينسى بعضنا انسانيته ويغلب نزعات الشر والطمع والحسد حتى لم يعد الاخ اخاً ولا انساناً... كل ما حدث كان امتحاناً اظهر مدى هشاشتنا امام

الاطماع والجنونيات ومطامع الآخرين. لا أود أن أقلل من أهمية تحرير الكويت أو وكرامته... ولكتي أتمنى لو أن كل ذاك الاعتداء لم

> ولا يحصل من جديد. ولا نحتاج للاحتفال بذكراه!

ثريا العريض

### مل (۲۱/۱۳ – ۱۹/۱۹): تشاطك يمب في احيان كثيرة في غير محله فتضيع جهودك ادراج الرياح. ■ الدسور (۲۰/٤ - ۲۰/٥): لن تستطيع أن تكون القائد ما يمت التعدد الخدف.

أ أسير التردد والخوف. فرصة ضاعت.

■ العقرب (۱۰/۲۳ – ۱۱/۲۱): هذاك دلائل على أن من لم يكن مهتماً بات ينظر اليك بعين حُجولة. ■ الحـــوزاء (۲۱/٥ - ۲۰/۲): 🗯 القوس (۱۱/۲۲ – ۱۲/۲۱): آلا تری انك اضعت ما مناك الكثير من الفرص التي ستسنح مستقبلاً ربعا أفضل من فيه الكفاية من الوقت ملاحقاً وهماً؟ ■ الجدى (١٢/٢٢ - ١/١٩): المشاكل تفاجئك احياناً بقوتها، وكان في الخفاء من يقصد الاضرار بك ■ الســرطان (۲۱/۲ - ۲۲/۷): ضع حداً لمصدر إزعاج لك ولو تطلب الأمر موقفأ جارحاً وكلاماً

■ االأسد (٧/٢٢ - ٩/٢٢): استعد لتادية دور جديد رة ماماً عليك ولا تدع التغيرات تفاجتك.

الكلمة الصَّائعة من ٦ حروف: والهائك عن أهدافك الأساسعة. س سارج ستارة من التوابل. ■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): لا تعبا بالأشرين ما دمت مقتنعاً بأن ما تفعله يصب في الاتجاه الصحيح. حاكورة ■ الحسوت (٢/١٩ - ٢/٢٠): لا تتسريد في ابداء رايك في مسالة عائلية بالغة الأهمية لا تتحمل التأجيل.

٢٠.٠ خدمة العلومات، ٥٠٠٨ القرآن الكريم، ٥٠،٨ دين ودنيا، ٨,١٥ برنامج وثائقي، ١,١٥ برنامج من كل بحسدان وعرف وروا السلسل العربي «عصر الحب» ١١,٠٠ رسوم متحركة، ١١,٢٠ كرتون، ١٢,٢٠ نشرة الخيار، ١٠٠٠ عدد السبوح ١٢٠٠٠ كرينيا وأغاني، ٥٠. ١٤ السلسل المدبلج «الحلم الذهبي» ٥٠. ١٥ نشرة الأخبار، ٣٥. ١٥ السلسل العربي، ٢٠.١٠ ممناء الخبيريا عرب الم الساعة الاخبارية، -- ١٩ ما يطلبه الشاهدون، -- ، ٢١ نشرة الاخبار، ١٠٠ منت الاسبوع (اعانة)، ١٠٠٧ اخترة الكهر المستو الأخبار، ٢٣, ٢٥ مساء الخيريا عرب (اعادة)، ٥٥ . - - السلسل للنبلج (اعادة)، - • ٢٠ القرآن الكريم.



\* تولنگ القاهري

سوجلة

طباخة

طبر طحال طحلب طرخان طريدة طغراء طوارئ

٨٠٠٠ مساح الخير يا مصر، ١٠٠١ شباب دائم، ٢٠٠٠ برامج الأطفال، ١٠٠٠ السلسل العربي، ١٠٠٠ لك ولاسرت ١٠٠٠ ايعل يسبح في قلبي، ١٠٠٠ برنامج اخباري، ١٠١٠ كتاب الزمن، ١٠٤٥ حيورة، ٢٠٠٠ النشيرة الاخبارية، ٢٠١٥ اغاني وأعاني الأعاني العربي والمبروك، ٥٠٠، نشرة الأهبار، ١٥،٥ موعد مع الشهرة، ٤٥،٥ زوجة رجل مهم، ١٠،٦ المسلسل العربي، ١٠٠٠ نظم ١٠٠٠ التشرية الاخبارية. ١٠ . ٨ المسلسل العربي، ١٠ . ٩ حوارات ساخنة أو فيلم عربي دسيد درويش، ١٠ . - ١ الجزء الاول من مهذا المساحم على المستوري الاخبار، ١١,١٥ الجزء الثاني من مهذا المساء، ١٢،١٥ المسلسل العربي، ١٠،٠٠ شريط اللكريات، ٢٠،٠٠ المدات ٢٤ سناعة، ١٠ المنات العربي والملعوب، ٤,٣٠ فيلم تسجيلي، ٥,٠٠ السلسل الديني، ١٠٠٠ شبأب دائم، ١٠٦٠ اقوال المنطقة



٠٠. ٢٤ فيلم عاشور قلب الاسد (عبدالسلام النابلسي، زهرة العلا)، ١٠. ١٠ برنامج وثائقي - قاتن جملعة، ٥٠ ك. فعلم السريخة إشر الشريف، معالى زايد). ٥ - ٤ ، فيلم انذار بالطاعة (محمود حميدة، ليلي علوي)، ٠٠ ، " فيلم تصريح بالقتل (محمود ياسية، توسي الدي الاسريف، معالى زايد). برنامج قضايا سينمائية - الحلقة ٢، ٠٠٠ ٨ فيلم استكوره (احمد زكي، رغلة)، ٠٠٠ ١ قيلم أقوى من العياة (مريم فخرالنين، عقال عمدي) . . ١٢ فيلم الله معنا (فاتن حمامة، عماد حمدي)، -- , ١٤ فيلم الأقويا- (رشدي اباطة، نجلاء فتحي). ١٥ في ١٥ برنامج والتقي وشلع إطاعة ١٦,٠٠ عرض اول - فيلم الجنس الناعم (ماجدة، سمير صبري)، ١٨,٠٠ عرض اول - فيلم نماء على المتعلاد، ١٠٠٠ المثل التعلق صرحة في الظلام، ٢٢,٠٠٠ غيلم أهل الهوى (تحية كاريوكاء شكري سرحان).

. . . ٩ القران الكريم. -٣. ٩ برنامج طبخ. ٠ . ١ مسلسل العاصفة تهب مرتبن، ١١ . ٠ ، ١ برنامج على الهراء ١٢.١٠ المساح الم مساسل والمحيح ما يطيحه ١٤,٠٠٠ برنامج وثائقي - الحياة على الانترنث، ١٤,٠٠ مسلمل منبلج وسينية العنصد والجرامي شخصيات في حياتي، ١٦,٠٠ برنامج فينيو كليب ١٦,٣٠ برنامج وبانقي " رحلة النيد ١٧,٢٠ مسلسل ممكانات اللن التلاحد ٢٠,٢٠ الله برنامج على الهواد، ٢٠,٠٠ برنامج سهار بعد سهار ٠٠, ٢٢ برنامج مساعة حرة، ١٠,١٠ خسلسل «المتحديم ما يطنع» ١٠ . ارزامج كلمة وعود، ٢٠٠٠ مسلسل السهرة محكايات المن الثلاث، ٣٠٠٠ القرآن الكريم، ٢٠٣٠ ختام الارسال.





و مَرِيَّة فَيْدِيقِ كَالْفِيْمِ مِنْ الْفَلْقِيِّ فُولَابِهِ حِدْرِهِ كَامِيرا وين، ٢٠٫٠ كيف وليش، ٩٠٣، نهاركم سعيد، ١١,٠٥ من لبنان والف صحتين، -٣, ٢١ الغربيتان، ٢٠,٢٠ دان الغنون، ١٤,٢٠ كيف وليش، ١٥,٥٠ ضار وقت النوم، ١٦,٠٠ سماع قشاع، ١٧,٠٠ من قنك، ١٨,٠٠ الأخيار. في ١٨ . ألوتدرا، في ١٩ . الشاطر يحكي، ٢٢ . ١٥ استوبين الفن، ١٥ . ٢٤ نهاركم سعيد.

افقیاً: ۱- میشیغان ۲- ح ح - تفیق ۳-میتسرپیشی ٤- دارفور ۵- عقیق ۱- ۷ روافد - بهر ۷- ود - نرجس ۸ - تبودور

الورود ٣- بولة إفريقية ٤- اللة إيقاعية - بريقه

٧- دَرَ ٤- يوسف الفندي ٥- وَ وَ - دُرُوبُ ١- انسِرج - جبرد ٧- نلي - اسيس ٨ -ربي لجبزيرة يشفيه - مه ١- نلي - فيتناً.

• - ، ٦٠ العالم اليوم (يرمَّامج لخباري)، ٢٠٠٠ حول العالم، ٨٠٠٠ الاخبار، ٨٠٠٠ مراسلون، ١٠٠٠ الاخبار، ٢٠٠٠ الحوار الصعب (إعامة)، ١٠,٠٠ الاخيار، ٢٠,٠٠ حول العالم، ١٠,١٠ والعالم اليوم، (برنامج لخباري)، ٢٢,٢٠ عراسلون (إعادة)، ١٢,٠٠ الاخبار، ١٣,١٠ تقرير الأعمال للعالمية ما ١٣٠٤ والعالم اليوم، ١٤,٣٠ عرض للازياء (إعادة)، ١٠,٠٠٠ الاخبار، ١٥,٢٠ الحوار المعب، ١٦,٠٠٠ الاخبار، - ١٦. ٦٦ مراسلون، ٠٠. ١٧ الاخبار، ٢٠ ١٧عطة، -- ١٨٠ والعالم اليوم، (برنامج اخباري)، ١٩,٢٠ الحوار الصعب، ٢٠٠٠ الاخبار، ٢٠,٠٠ برنامج للاله محرَّا الإغبار، ٢٠,١٠ غالم السيارات، ٢٠,١٠ الاخبار، ٢٠,١٥ اوروبا مباشرة، ٢٠,٠٠ الاخبار، ٢٤,٠٠ موجن الاخبار ، ٠٠٠ الديركة مياشرة ٢٠٠٠ كا حول العالم ١٠٠٠ الاخبار ، ٠٠٠ الاخبار ، ٤٠٠٠ مراسلون ، ١٠٠٠ الاخبار ، ٣٠٠ الحوال

. . Bankers . و . Benkers . و . . . . عالم الصباح، ١١٠٠٠ مسلسل عربي «البيوت اسرار» ٢٢,٠٠ مسلسل مكسيكي عكامة الإرام و مراكز مسلسل عربي واسرال خاصية من المراكز المرا مسلسل عربي سعد الرهاية مع الرهاية مع المراجع الهواء - ٢٠,٢٠ فيلم أجنبي ٢٢,٠٠ ميلسل اجنبي، - ٢٢.٠٠ مسلسل اجنبي، برتلمج كوميدي.

# « توقیت غرینیتش.

مُكُورًا القرآن الكريم ٢٠٠٠ الاخبار، ١٣٠٤ مرأة الصحافة. ١٤٠٠٠ هذه الدنيا، ١٤٠٠٠ الاخبار، ١٠٠٠٠ لخبار الرياضة. ١٠٠٥٠ الصور تتحدث ١٩٠٢- الإخبار، ١٩٠٤٠ العالم من حوانا، ١٦٠٠٠ الاخبار، ١٧٠٥ اخبار الرياضة، ١٧٠٠٠ الاخبار، ١٩٠٤٠ مراة المسجافة، و ١٨٠ فقبائع العصور، ١٩٠٠ الاخبار مع ١٩٠١ أخبار رياضية، ١٩٠٠ الاخبار، ١٩٠٤ احداث لها تاريخ (اعادة)، ٢٠٠٠ المسجافة، الاغيار، ١٤ ، ٢٠ يشرة داوجوار القلمانية . - ، ٢١ اخبار الرياضة ، ٥ - ، ٢١ الصور تتحدث ، ١٠ ، ١١ برنامج وثانقي ، ٢١ . ١٠ الاخبار، ١٤ الاتجاء العاكس (اعالمة). ١٣ . ١٣ الاخبار، ٤٥ . ١٢ الاتجاء العاكس (اعادة)، ١٥ . ٢٤ نشرة دار جونز الاقتصادية، ٢٠ . ٢٤ الاخبار، وهية الفيور تتعلق ٧٠٠ عنه النباء ٢٠٢٠ الأشار، ٢٠٤٥ برنامج وثانقي، ٢٠٠٠ اخبار الرياضة، ٢٠٣٠ الاخبار، ٢٠٠٠ الاخبار، ٥٠٠٠ المُبَارُ الرِّيامَة ، ١٥ ,٥ المررة تتحدث ٢٠٥٠ الأخبار، ١٥ ,١ الختام.

\* توقيت غرينيتش.



واغابوغو - ا ف ب - اذاً فـــــرض المنطق نفسه ستبلغ جنوب

اللقب ومصبر تهائي كأس الامم الافريقية الـ ٢١ لكرة القدم عندسا تلتقي الاولى مع جمه ورية الكونغو الديمقرأطية على ملعب ٤ اغسسطس في واغسادوغدو، والشانية مع بوركينا فاسو في بوبوىيولاسو. بيد ان المفاجات اطلت براسها منذ انطلاق البطولة فخرجت غانا من الدور الاول بعد عرض قوي ضد تونس، وفشلت رامبيا في بلوغ الدور الشاني، وخرجت الكاميرون على يد جمَّهورية الكونغو، وحققت بوركينا فاسو انجازأ ببلوغها نصف النهائي، ومن هنا فان باب الاحتمالات مشرع على مصراعيه.

مصر - بوركينا فاسو تواجه بوركينا فأسو للمرة الثالثة في هذه البطولة منتخبأ من شمال افريقيا وقد سبق أن تخطت الجـــزائر وتونس فــهل تحقق الثلاثية؟.

لن تكون مهمتها سهلة امام محصر التي تضوض المساراة بصفوف مكتملة باستثناء غياب مدافعها مدحت عبد الهادي الموقوف، لكن البديل موجود بشخص سمير كمونة.

كان حذراً جداً في الشعامل مع منتخب الدولة المضيفة قبل ان

وقد اثبتت مصر انها تتمتع

بدفاع صلب بقيادة الانيق هاني

رمزي ويبدو الوصول الى مرمى

الحارس المتألق نادر السيد صعب

ىيىيىكت ماكارثي.

صعب المراس ويتختع لاعبوه

بمعنوبات عالية ساعدتهم على

حسن بقوله: «انه المهاجم الوحيد

وبالتالي فهو ضرورة للمنتخب

وأشساد الجوهري بحسسام

والفرصة سائحة ادام المنتخب

اللقب شرط ان يصَعف على دفاع

تخطى منتخبات قوية.

المنال علماً بأن شباكه لم تتلق سوى هدف واحد سنجله المغربي جنوب افريقيا -جمهورية الكونغو مصطفى حجي بضربة مقصية رائعة. لكن ما يقلق المدرب محمود افريقيا وجمهورية الكونغو لسبب الجوهري عدم تسجيل المنتخب اي هدف قي سباراتيه الاخسرتين او لاخر، وستخسر جنوب أفريقياً جهود مهاجمها العملاق فيل على الرغم من وجود الهدداف الخطيس حسسام حسسن هداف البطولة برصيينده اهداف بالتسساوي مع الجنوب افريقي ويقول الجوهري عن المباراة ضد بوركينا: «يتوجب علينا احترام منتخب بوركينا لما قدمه في هذه البطولة، لقد اثبت انه

الثانية في البطولة.

من الطراز الدولي في مصصر، المصري لبلوغ المياراة ألتهائية للمسرة الاولى منذ العسام ١٩٨٦ عندما استضاف البطولة واحرز بوركسينا منذ الدقسائق الاولى واحراز هدف باكر خلافأ لما فعله المنتخب التونسي من قبله عندما خرجت جميعها من الدور ربع

يتخلى عن ذلك في ربع الساعة الاخير لكن بعد فوات الأوان.

ويغيب اكثر من لاعب اساسي في صنفوف منتخببي جنوب ماسينف الذي لم يتعاف من اصابة في ساقه في مباراته الاولى، ولنَّ يشارك ايضًا هلمان مكاليلي احد العثاصر الإساسية في خط الوسط في حين يغبيب الظهير الايمن رابتولا والمهاجم اغوستين، الأول لطرده في المباراة الأخبيرة ضد المغرب والثاني لحصوله على البطاقة الصغراء

ويغيب عن جمهورية الكونغو المدافعان باكاسو وكيسومني لطردهما في المباراة الأخبرة ضد الكاميرون

وتامل جنوب افريقيا ان تكون ثالث دولة أفريقية تحرز اللقب وتشارك في نهائيات مونديال فرنسا الصيف المعيل في السئة ذاتها وهذا ما حققته زائير العام ١٩٧٤ ونيجيريا العام ١٩٩٤. ينكر ان منتخبات الكاميرون وتونس والمغسرب المشساركية في المونديال

● السبت: كومبيوتر- سيارات

الثلاثاء: أخبار الشركات

• الجمعة: أخيار الشركات

كعاء: علوم وتكنولوجيا

السابقة عندما هزمت غَانا (١-

صفر) وتأهلت الى ربع النهائي على حسابها، قبل أن تروض الاسود الكاسرة وتخرجهم. ويقول قائد المنتخب سيميا

وفريق من الدوِّلة المنظمة. ومن مميزات الدورة الرابعة المشاركية العلنية للأعبيات، في ضبوء شبروط الاتحباد الدولي وترتيبات اللجنة العلما المنظمة، حيث تحوض المنافسات ١٦ لاعبة من أفضل المصنفات في العالم، في لباس رياضي محدّشم يتبح للجمهور مشاهدة العابهان: ومن أبرزهن الصينيات واثغ نان ولي

🗖 النوحة - وبيع عبدالنور

دورة قطر الدولية الرابعة لكرة الطاولة

🗷 أتخذت بورة قطر البولية الرابعة لكرة الطاولة حجماً كبيراً تخطيبة التطور التسريجي النقسدية الـ ١١٠ ألف بولار، هي الأكسبس في سلمنلة الدورات الرئيسية الثماني لبرنامج الاتحاد الدولي، فإن تنظيمها في السبوع الأخير من شباط (فبراير) يعلن ١٦ مصنفأ عند الرجال والسيدات في باريس من ٧ إلى ١٠ كسانون الثاني (يناير) المقبل. لذًا فليس غريباً أن يحتشد

للمشاركة فيها نحو ١٢٠ لاعبة ولاعباً من ٣٢ دولة بينها ثلاث دول عربية هي السعودية ولبنان،

جو الأولى والثانية في كأس

نخبة المصنفين تسعى لحصة

# نداء عيسي نخلة

 الأخ المنافضل المحامي عيسبي نخلة الذي مثل الهيئة العربية العليا ■ الأخ المنافضل المحامي عيسبى نخلة الذي مثل الهيئة العربية العليا الفلسطينية في الامم المتحدة على مدى نصف قرن ومؤلف الموسوعة في قضية فلسطينية في الامم المتحدة على مدى نصف قرن ومؤلف الموسوعة في قضية فلسطين باللغة الانكليزية، بعث الى برسالة رقيقة عن نيويورك يطالبني فيها بإرسال مقالي: أميركا تحكم العالم واسرائيل وباللوبي الى ملوك ورؤساء جميع الدول العربية ووزراء خارجيتها خوفاً من أن يكونوا لم يقرأهما في «الحياة».

وسأحاول تلبية طلب الصديق الكبير الذي زودني بمذكرة مهمة رفعها وسرح على النافي وشرح فيها للخاطر التي تتعرض لها القضية الفلسطينية والنكية الجديدة وشرح فيها للخاطر التي تتعرض لها القضية المهيونية الإجبارهم على النزوح من اللهنة وغرة.

من الضفه وعزه. ويؤكد عسى نخلة إنه بالإمكان منع هذ النكبة بإثارة الشعب الاميركي على هذه السياسة الظالمة المجرمة لأن الشعب الاميركي شعب نبيل ولا يقبل هذه الجرائم. ولكن اسرائيل غسلت أبعقة علايين المسيصين في اميركا ولا سيما الطو أنف للعمدانية. ويقول أنه يمكننا إثارة الشير الاميركي بواسطة الاتصال بالكنائس الاميركية. وخلال السينة الماضية بحثت هذا الوضوع مع بعض زعماء الجلس الاميركي للكنائس وبعض بحثت هذا الموصوع مع به فض وعماء المجس المميري لتكنائس وبعض رجال الدين في ولايات عدة وكلهم كانوا يتصدون أن تعهد الى مجلس كتائس الشرق الاوسط أن يأنشئ مكتباً في واشنطن وأن يجلب ١٥ قسيساً بروتستانتياً وعشرة من الكافرليك لكي يقوموا بحملة واسعة مع الكنائس الاميركية. فيوضع قسيس و احد اكل ولايتين ويقوم كل يوم بزيارة كنسة ويتحدث مع القسيس فيها ويشرح له قضية فلسطين والظلم الواقع على ويحدث مع المسلمين وتصرفا ت اسرائيل العنصرية ضد الدول العربية الشعب الفلسطيني وتصرفا ت اسرائيل العنصرية ضد الدول العربية ويعطيه كراساً صعيراً عن قضية فلسطين وتصرفات اسرائيل. ومن العادة ويسبب درست سمير، من سمية مسمين وبصودت ستربين، ومن العادة أن يدعو القسيس الاميركي القسيس الزائر لإلقاء محاضرة في قاعة الاجتماعات في الكنيسة على ، الرعبة يوم الاحد ليشرح لهم الظلم الواقع على الشعب القلسطيني وتصروانات اسرائيل الإجرامية ويطلب منهم إن يراسلوا رسائل الى رئيس الجمه ورية والى اعضاء الكونغرس من ولايتهم لتُغيير السياسة الأميركية في الشرق الأوسط والتوقف عن تأييد ومساعرة اسرائيل التي تقترف هذه الجر اثم ضد الشعب الفلسطيني والشعور

وقد درست ميزانية هذا المشروع فوجدت انها سوف لا تكلف اكثر من خمسة ملايين دولار في السنة. وأ. نني مقتنع بأنه اذا قمنا بهذه المعلة المركزة خلال سنتين يمكننا أن نثير الشعب الاميركي على هذه السياسة الأسرائيلية الجائرة ومنع اسرائيل من الاستمرار في اقتراف جرائمها ضد الشعب القلسطيني والشعب الليناني والشعب السوري، خصوصاً ان هناك ما يزيد على - - ؟ كنيسة عريبة أرثونكسية وكاثوليكية ولاتينية ومارونية وقبطية يمكن ان تشارك في هذه الحملة.

ويحثُّ نخلة الآثرياء الفلسطينيين ودنميرهم من الوطنيين والغيورين على التبرع لجمع هذا المبلغ للبدء بهذه الجعملة المهمة ويقول أن هذه الحملة واجب وطني مقدس على كل عربي وكل مسيحي ومسلم لأن تحييد اميركا ومنعها من مساعدة اسرائيل عسكرياً و مالياً وسياسياً سيمنع اسرائيل من تنفيذ جرائمها ضد الامة العربية ويمذِّع هذه النكبة الكبرى القبلة. وقد برست هذا الموضوع مع بعض السفراء العرب في الامم المتحدة وكلهم أيدوا المشروع وقد ارسل السفير الارددي مذكرة بهذا المشروع للملك حسين. وسيكون فخر للكنائس الشرقية منّع هذه النكبة لأن هذا ألواجب هو ديني ووطني وانساني ومجلس كنائس الشرق الاوسط افضل وسيلة

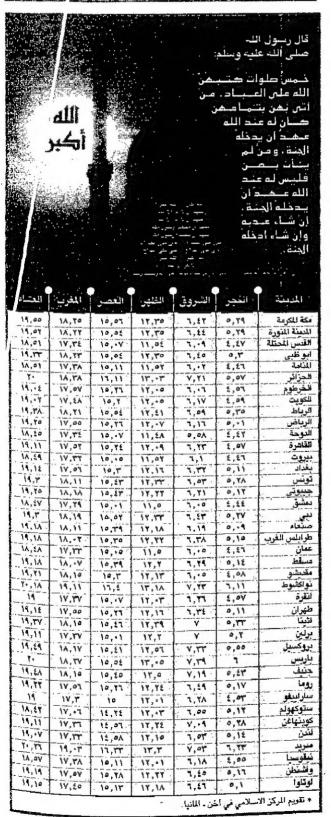
وقد وعدت كنائس اميركية عدة بأن ترر شح بعض المطارنة والقسس الاميركيين للتعاون في هذا المشروع كما أن مجلس الكنائس وافق مبدئياً على الاقتراح وإحاله الى لجنة خاصة لتقرير التفاصيل وأن السكرتير العام المحلس المقيم في قبرص القسيس رُباض جرجور وعد بابلاغ المحامي عيسى نجلة بقرار اللجنة التنفينية بعد ان ورع المذكرة المطران

ريل بور الشيد بمبادرة المناضل العربق واتمدى له النجاح في مهمته، كما أثمنى تجاوب الجميع مع ندائه لعل حملته هذه تشكل بداية لكبح جماح فجور اللوبي الصهيوني في الولايات المتحدة

# • خلجة

في مجالس الوجد أذكرك وفي لحظة التجلي أذكرك وعند سكون نفسي تأتيني طيفا يناجيني التي اشتاق اليها دوماً!

عرف ان نظام الدين



# هل يضيف أصحاب الدار "الفراعنة" الى لائحة ضحاياهم؟ النهائي في البطولة.

ويقود جنوب افريقنا مهاجم اياكس الهيولندي بينيسديكت ساكارثي احد تُجوم البطولة ومتصدر ترشب الهدافين برصيد خمسة اهداف منها أربعة ضد ناميبيا في مدى ١٢ دقيقة. وهناك عنصران اساسيان في الدفاع هما القائد لوكاس راديبي

ومارك فيش وكلاهما يلعب في انكلترا مع ليدر يونايتد وبولتون على التوالي. اما جمهورية الكونغو فتسعي الى تكرار ما حققته في الإدوار

ايكائزا: «تسود روح التضامن داخل صفوف المنتخب على الرغم من الصبعوبات التي نواجهها والوضع الامني في ألبلاد، ولقد وافقنا على الكافأت التي منحنا أياها الاتصاد المحلى على الرغم من كونها لا تغني ولا تسمن لاننا وضعنا مصلحة المنتخب فوق كل

ينكر ان الفائرين سيلعبان النهائي على ملعب ٤ اغسطس السبت المقبل، بينما يلتــقى الخاسران على المركرين الشالث والرابع على الملعب البلدي في واغادوغو ايضا يوم الجمعة.

# الاسد من الـ ١١٠ ألف دولار

المتوقع. فبالإضافة الى جوائرها عن افتتاح برنامج الدورات التي تختتم بالجولة النهائية لأفضل

# الأحبرة في المباراة الفاصلة اشادة دولية

وعند الرجال، تعتبر النورة بطولة عالمية حقيقية نظراً لوجود

المصنفين الأوائل الـ ٢٠ جميعهم،

وفى مقدمهم بطل الجائزة الكبرى

الوسم ١٩٩٧ البيلاروسي فلاديمير

سمسونوف، المصنف أول عالميا

(١٨٢١ نقطة)، وحسامل لقب دورة قطر ويطولة العسسالم ١٩٩٧

السويدي يأن اوقي فالدنر (٢٤٤٢

نقطة)، والصيني لينغ هوي كونغ

(١٧٣٨ نقطة)، والكرواتي زوران بريمورك (١٧٣٢ نقطة)... فضلا

عُنَّ البِّلْجِيكِي جان ميشال سييف ثامن التصنيف العالمي وحامل

لقب قطر ٩٦، والفسرنسي جان

فيليب غاتيان، والكوري الْجِنوبي

الحساسة في الدور الـ ١٦ لفئتي

الفردي للرجأل والسيدات، بعدماً

بلغت منتخبات الصين وفرنسا

والسويد وكوريا الجنوبية الدور

نصف النهائي لفرق الرجال.

وتأهلت السبويد على حسساب

بولونيا بالانسحاب بينما سجلت

فُرِنْسِاً فُورًا سِهِلًا عَلَى البِأَبان

(٢/صفسر)، وتغلبت كورياً

الجنوبية على بيلوروسيا (١/٣)،

وكانت بولونيا أن تحدث المفاحأة

على حساب الصين، قبل أن تفورّ

وتبدأ اليسوم المنافسسات

كيم تاك سبو حامل لقب قطر ٩٤.

🛘 الدوحة --فاير عبدالهادي

■ أكد ممثل الاتحاد الدولي لكرة الطاولة المشرف العام على البطولة مدير التسسويق في الاتصاد اندريز ثونستروم على أن بطولة قطر الدوليسة لكرة الطاولة أصبحت، بعد موافقة الاتصاد القطري على إقامة مسابقة السيدات، واحدة من أهم الجولات الثماني المحترفين التي تقام سنوياً. وأشار إلى ان تطور لعبة كرة الطاولة في الشرق الأوسط يحتاج إلى جهود جيارة من أجل دعم وتسويق وإعلام البطولة لتوسيع قاعدة اللاعبين والارتفاع بلدائهم الفني. ولذا تأتي جولات المسترفين خطوة مهمة من الاتحاد الدولي للسير على خطى ATP في كرة الضرب للارتقاء باللعبة وزيادة الجوائز الماسة الخصصة القائزين في كل بطولة، بالإضافة إلى أن الأتَّحاد الدولي على اتصال مباشر بمديري بطولات المستسرفين

لتجنب ألسليبات اولا باول. وأشاد اندرير ببطولة قطر الوليدة، حيث لمس ذلك من ثقة أبطال اللعبة بما توفر لهم من تسهيلات في التحضير والتدريب وصالة اللعب والإقامة. من ناحية أخرى، أعلن يان أوف فالدنر، أكبر اللاعبين المشاركين في البطولة وحامل اللقب والصنف النساني في العالم، تدييه المنافسة على اللقب للاحتفاظبه رغم حدة المنافسة بينه ويين فالاديمير سامسونوف متحديه الأول. واشتعلت المنافسة بينهما في العام ١٩٩٧ فقاز فالدتر في النوحة ثم في بطولة العالم في مانشك ماية سامسونوف كائت مسكأ، فقان على فالننر في نهائي جولات المحترفين في هونغ كونغ نهاية

العام الماضي. ١١٠ ألاف دولار، يسال بطل الفردى للرجال ٣٠ الف دولار، وأول القرق ٧ آلاف دولار، وأول فردى السيدات ٨ ألاف دولار.

# زاغالو: ابطال العالم على الطريق الصحيح

اكد مدرب المنتخب البرازيلي لكرة القدم ساريو زاغالو اول من امس الاثنين أن البرازيل، بطلة العالم، دنسير على الطريق الصحيح، قبل نهائيات كاس العالم ٩٨ في قرنسا

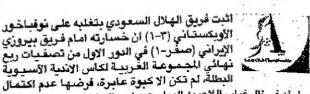
رغم النتائج المتواضعة لرجاله. وقسال زاغسالو في تصسريح لمراسل شبكة التلفزيون البرازيلية وغلويو، في نيويورك: والتشكيلة النمونجية فازت بالبطولتين اللتين خاضبتهما وهما كأس الأمم الاميركية الجنوبية (كوبا اميركا) ويطولة القارات على كاس الملك قسهده واضعاف ان المنتخب وباشراقي (منذ ايلول/ سيتمير ١٩٩٤) حَاض ٥٢ مباراة فخسر

في اثنتين فقطء. وأبدى استياءه من الضغوط التي تمارس من أجل تعسيين مسأعد له، وقال: «عندما تسلمت المهمة طلبت من رئيس الاتحاد ان يكون لي مساعد، فأجاب ان لا احد يملك الحُسرة الكافية. ولو طلب منى اسماء معينة لاقتردت

# بالتنظيم وحسن الضيافة

ALHAYAT

كأس الأندية الآسيوية



صفوفه في ظل غياب اللاعبين الدوليين سامي الجابر وحميس الدوسري اللَّذِينَ ارتَّبُطا بِمِبَّارَاةَ المُنتَخَبِ السَّعُونِي الوِّدِيةَ مُعْ مَنتَحْبُ الْمَانِيا. وُكِفُلُ الْجِابِرِ وُهُده تحقيقُ نتيجةً قُريقة الجينة في هنه المباراة، اذ مرر كرة هنف التعادل لزميله الإكوادوري جون تريليس فالنيسا في التقيقة الـ١١ من الشوط الأول بعدما كأن إلسان كامباروف افتقح التسجيل لفريق توفياخور في النقيقة الرابعة مستفيداً من كرة طويلة تريد الدافعان احمد وحميس الدوسري في تشتيتها ظناً منهما أن كامباروف في وضيع تسلل.

وسجل الجابر هدف التقدم من ركلة جرّاء في النقيقة الـ٥٠ اثر عرقلة الدافع الأوزيكي سيمونوف لفالنيسا الذي حاول متابعة كرة مرتدة من الحارس أوليغ بلياكوف. ثم اضاف هدف ضَّمانَ الفورُ في الدقيقة الـ٨٣ وقد شارك في صنعه حميس الدوسري بعدما ارسل كرة ساقطة عالية عجر المدافعون الاوربكيون عن قطعها وأبعاد خطرها عن مرمامهم. وكناد اللاعب الاحتسيباطي نواف التنصيباط الذي حلَّ ببعلاً من

الاحوادوري فالنيسا قبل ٧ دقائق من نهاية المباراة ان يكون نجمها الثاني لولا اصطدام تسديدتيه بالعارضة والقائم الايسر على الثوالي فضاعٌ هنفان محققان. وحسنُ وجود الجابر عموماً اداء خط الوسطُ فيّ الهلال عنه في المباراة الأولى، واكسبه فأعلية التحرك الكبيرة التي لمّ ستطع لاعبو خط وسط فريق نوفباخور مجاراتها والحد من خطورتها لحهة أتاحة الفرص الكبيرة أمام المهاجمين للإفلات من الرقاية.

وارتبط عجر هؤلاء اللاعبين بضعف قدراتهم الدفاعية، وافتقادهم التجانس الكامل الذي يضمن اتخانهم المواقع ألمناسبة في مواجهة اللاعبين السعوديين وأقفال الثغر. والحقيقة ان فريق الانصار عجز عن الاستفادة من نقطة الضعف هذه في المباراة الاولى. مَنْ جِهَةً اخْرَى؛ لَقَتَ اعْفَالُ خُطَّةً لَعَبِ فَرِيقٌ نَوْفَبِاخُورَ بِاعْتَمَادُ

الكتافة العددية في الدفاع بعكس مجاراته الأولى امام الانصار. ومثل هذا الحَيار حُطَّأ تكَّتيكياً كبيراً دفع الفريق ثمنه غالياً. ومن المستغرب عدم ارتداده الى الدفاع بعد احرازه هدف التقدم على رغم معرفة مدريه ليونيد اوستروشكو بصعوبة الفوز على الهلال.

وأنعش هذا الفورُ حظوظ الهلال في التأهل الى الدور التالي فرفع رصيده الى ٣ نقاط ويبقى عليه تفادي التعثر في مباراته الاخيرة امام

# الدورات الدولية لكرة المضرب العلمي يسقط عند الحاجز الأول في لندن



مين الآريدي مشكرة بدالت الفسيرفية دسي عدد المشاولي س تكسس أشرق البيحالقم

عدة دال تراتح عص الفارة إلى ه ۾ ڪ راءِ ڪس انگائس اِلْغَارِ

فأتحث تنقاح القاصير وأرافي

مل العبريق والدارات النجاح في نهذ

سانية نص حسن ، قاه تشكّل بدّايات

الواديات حدد

...

17,70

17.00

17.51

17. 5A 17. 45 17. 67

17.17 17.17 17.4 17.4

IY.Y

17.07 17.03

17.75

15-2

17.72 17.72 17.10 17.10

10.75

10.07

10.74 10 To

Valte

10.0

19.4

14,17

10.47

15.75

15.07

18.0A

19.19

1V. 74 1A. 14 1A. 11

14,11

12'AA

🦮 لندن، اوكلاهوما على الاسترائية راشيل ماكويلان (٣-٣، ٣-٢، ٧-٥) ويلغت المرحلة الثانية من نورة اوكلاهوما سيتي الاميركية الدولية. وفازت الفرنسية ساره

بيتكوفسكي المصنفة سابعة على

مواطنتها ألكسيا دوشوم باليريه

(٧-٢، ٧-٢)، والجنوب افريقية

مساريان ديسسفسارت على البيلاروسية أولغا بارابانشيكوفا

(٧-٢، ٦-٢)، والفرنسيية جولي

هالار على الهولندية كريستي

بوغسرت (٦-٦، ٦-٢). وخسسرت الصينية فانغ لي المستقة ثامتة

امام اليابانية يوكّا يوشيدا (٣-٢،

وفنازت البلجيكية سنابين اللمائز المصنفة سابعة على

٦-٦) وبلغت المرحلة الثانية من دورة لنتس النمسوية التولية

البالغة جوائرَها ٤٥٠ الف دولار. وفارتُ الارجنتينية فلورانسيا لابات على النمسسوية مساريون

وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- مانشستر يونايند ٥٦ نقطة

> ٧- ارستال ٤٧ من ٢٥ ٣- ليقربول ٤٧ من ٢٧ ٤- تشلسي ٤٥ من ٢٦

٥- بلاكبين ٤٥ من ٢٦.

وفاز اتلتيكو مدريد على

سرقسطة (٢-١) في ختام المرحلة السادسة والعشرين من بطولة

استبانيا. سبجل الإيطالي

كريستيان فييري (٥٢) وكيكؤ

(٧٤) هدفي اتلتيكو مدريد وميغل

ســولر (٨٩) هدف ســرقــسطة

المركز الثالث بفارق الاهداف امأم

ريال سوسييداد الذي يملك 11

نقطة، وبقارق ٥ نقاط عن المتصدر

برشلونة. أما سرقسطة فبقي في

ألْرِكرُ الحادي عشر وله ٣٥ نقطة.

وهنا ترتيب فرق الصدارة

٧- ريال مدريد ١٧ من ٢٦

٤- سوسيداد ١٤ من ٢٦

٥- عايوركا ٢٢ من ٢٦.

٣- اتلتيكو مدريد ١٤ من ٢٦

ومدد النبجيري نواتكوو كانو

(٢١ عاماً) عَقَدُه مُع انترميلان

الايطالي ٢ سنوات حستي ٢٠

حزيران (يونيو) ٢٠٠٢. وكان كانو

١- برشلونة ٤٩ من ٢٥ مباراة

وصعد اتلتيكو مدريد الى

ماروسكا (٧-٥، ٦-صفر).

من ۲۷ میاراة

- خسرج المغسريي كزيم العلمي والإسباني سيرجي بروغيترا للصنف سيادسيا من النور الاول لدورة باترسي لندن البالغة جوائرها ١١٥ الف دولار والتي انطلقت اول من امس

وحُسر العلمي امام التشيكي دانيال فاتشاك (٦-٧، ٤-٢)، وبروغيرا اصام الهولندي يان سیمیریتك (۱-۲، ۲-۷). وأسار التشبيكي بوهدان اوليراك على الدريطائي مارتن لي

ار الكرواتي غيوران على الدنماركي كينيث كارلسن

عرفان نظادل (٦-١، ٦-٢) وبِلْغ المُرحَلَّة الثانية. أوكلاهوماسيتي وفازت الجنوب افسريقسية

# أخبار كرة القدم الأوروبية الجزائري صايب في صفوف توتنهام

جوانيت كروغر المصنفة رابعة



لكرة القدم موسى صايب إول من المس الاثنين في لندن عقداً لدة ٣ سنوات مع توتنهام الانكليسزي العام ميلة قش بـ٢٠٣ مليون جنيه مسوليني (نحو ٤ ملايين دولار).

واكد صابب الذي لم بكن سَاسِياً في صفوف فالنسيا: وإنا بسرور جيداً وبات بامكاني ان العب اختيزاء وهو سيبدا الأحد للقبل في مباراة مهمة جداً تحمل طابع الصبراع على الهبروب من الهجوط الى الدرجة الشائية بين توتثهام وبولتون

وكنان صبايب انتقل مطلع المؤسم الحسالي من اوكسسيسر الفرنسي الذي شيارك معه في الحرار الثنائية (يطولة الدوري والكناس) العسسام ١٩٩٦، التي فالنسيا مقابل نحو ٥٠٤ ملايين دولار، وخناض معه عدداً من للبساريات بالتسسراف المدرب الارجنتيني خورخي فالدانو، لكن الاشير أقيل لضعف النتائج فحل محله الإيطالي كلاوديو راتييري الذي لم يشرك اللاعب الحرزائري الا مادرا.

### . . . ايغريول واهدر ليسقسريول فسرصسة

للاقتراب من مانشستر يونايتد التصدر بعد تعادله مع ضيفه ايغرتون (١-١) في حسام المرحلة السنابعة والعشيرين من الدوري الإنكليزي. ومنجل بول اينس (٦٨) هدف ليفربول وينكان فيرغوسون (۵۸) هنگ ايفرتون. واحتفظ أيفربول بالمركر

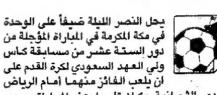
غَــاب عن الفريق الإيطالي الذي انتقل اليه من اياكس امستردام الهولندي قرابة عام بعد الجراحة التي لجريت له اثر اكتشاف مشتّلات في القلب خلال الفحوص

العامية بعيد انتقاله وكَانْ كَانُو قاد نيجيريا الى احراز نهبية أولمبياد اتلانتا بعد الشالث برصيد ٤٧ نقطة وبغارق ان هزم مع زملانه البرازيل في الاهداف وراء ارسنال الثاني، في نصف النهائي ثم الأرجنتين في حين بقي ايفرتون سانساً عش

# كأس ولي العهد السعودي

# حامل اللقب يستعيد توازنه كفة النصر راجحة ضد الوحدة

🛘 جدة – دالحياة،



أن يلعب الفائز منهما أمام الرياض في دور الشمانية. وكان تاجيل هذه المباراة بسبب رتباط النصر خارجيأ بلقاءي الذهاب والإياب امام الاتحاد القطري في كأس الكؤوس الأسيوية. وينخل النصر المباراة بمعنويات مرتفعة واستقرار أفضل بعد تأهله أسيوياً لا سيما بعد الخروج غير المتوقع للفريق من المربع النهبي في مسابقة بوري كاس خادم الحرمين الشريفين.

في المقابل يعيش الوحداويون حماليماً افراح النجساة من الهجوط الى دوري الدرجة الأولى، وكان فورهم في أخر مبارياتهم أمام الاتفاق بشلاثة أهداف نظيفة بمثابة حقنة انتعاش فنية بعد سلسلة من الهرائم أنت الى تردي الوضع.

المدرب النصراوي الفرنسي فرنانديز سيواجه فريقه السابق الذي دربه في بداية هذا الموسم

ويقوده حالياً للدربُ المصري محسن صالح، ما يعني أنَّ المولجهة ستكون اوروبية - عربية تميل فيها الكفة كثيرا لصالح النصر الذي يمثل فيه محيسن الجمعان ابراهيم ماطر (دوليان) مركز القوة اليج انب السنغالي ماما دوصو ومواطنه فيكتور في حالة شفائه من الأصابة. أما الوحدة فيظل الدولي عبيد الدوسري هو مكمن القوة قيه ويمثل مع الجرائري الجديد الحاج عدلان ثنائياً مثيراً للقلق في خطوط النفاع الخصفة. وجهر الوحداويون لاعبيهم نفسياً بشكل جيد لهذه المواجهة ووعدوهم بمكافأت ضخمة ودفعوا لنجمهم عبيد الدوسري ١٠٠ ألف ريال من

مستحقاته السابقة لتحفيزه فنبأ النصر سيقتقد في هذه المباراة الي خدمات لاعبه ابراهيم الشويع المصاب وسيشرك المدرب مصطفى الْرِيسُ كَسِدِيلٌ لَهِ. وسَيلُعبُ لاعبُ الوسْطُ الموهوبُ عبدالله القرني أساسياً بعد بروزه ضد الاتصاد

اما الوحدة فسيلعب بتشكيله السابق ويشكل فيصل بامدرز دارس المرمى مركز ثقل الى جانب خط الدفاع الذي يقوده المحترف السوداني عاكف عطا، بينما يدير دَفَّة خَط الوسط الفنان حَاتم خيمي.

يصل إلى مصر لأنه كان لاعباً ممتازأ في القريق الذهبي لبايرن ميونيخ في بداية السبعينيات، ولعب بجوار فسرائز بيكنياور وغيرد موللر ويول برائش وسب ماير ورومينيغه، وأحرز مع بايرن مبونيخ كأس ابطال الانبية الاوروبية ثلاث مرات والعديد من البطولات المحلية، وكان يلعب في مركز الظهير. وسبق لزوبل تدريب أننية عيدة في المانيا أشهرها كايزرسالأوترن في مسوسم

الالماني تسوبيل مديراً فنياً للأهلى

كان نجماً في بايرن ميونيخ

🛘 القامرة – علاء موسى

للفريق الاول لكرة القدم في

النصف الثاني من الموسم الحادي

١٩٩٨/٩٧ والموسم المقسيل

١٩٩٩/٩٨. ويخلف زويل مواطنه

راينر هولمان الذي قاد الاهلى لمدة

عامين ونصف قبل هروبه في

كانون الاول (ديسمبر) الماضي،

للاجأنب في مصر بعد مجزرة

الاقصر. وجاء ومدول المدريين

الإلمائيين مسايكل كسروغسر الي

المصري ثم زوبل ليقضي على هذا

الادعاء غيس الصحيح. رايس

تسوييل هو اشبهر مدرب الماني

حبجة تقص الامن بالنسب

الاهطاعي أمسس

للعمل مصرأ قنسأ

رسمياً مع الالماني راسية من

١٩٩٣/٩٢، وكان مدرباً لفسريق تنس بروسيا في الموسم الماضي. حصل زوبل على كمل المسيرات المالية التي تقاضاها سلفه هولمان، وتبدأ مسؤوليته مع مباراة الشمس في ٨ أذار (مارس) المقبل في المرحلة السابسة عشرة للدوري المتاز. وكان الاهلي أغلق علي أبو جسريشية مسهمية المدير ملف الكرواتي لوكا بيرزوفيتش

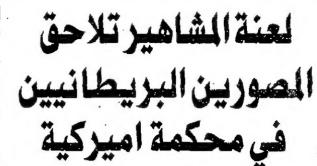
عدم التزامه في الصضور الي القاهرة في الموعد المقرر. وحاء القرار السريع بالتعاقد مع زوبل كرد فعل لغضب جماهير الاهلى بعد الخروج من كأس مصر.

روبل هو المدرب الالماني الثالث للاهلي بعد بيتريتيش فايتسا (۱۹۸۸ الی ۱۹۹۰) ورایشر هنول (1990 السي ١٩٩٧) وهنو المدرب الاجتبى الخصامس في اندية الدوري ألمتاز حالياً مع الهولندي رود كرول في الزمالك والنمسوي جوريف ميكرسبرغر في القاولين العرب ومايكل كروغر في المصري والهنفاري جيلاني في الاتصاد السكندري. وكسأن الأسسمساعييلي أنهى عقد صربه الإرجنتيد انجيل ماركوس قبل ايام وتولى

معا نحلق إلى آفاق جديدة في عالم الطيران المستقبل غير محدود وفرص العمل كثيرة في الشرق الأوسط مع فريق شركة يوينج الجديدة الذي يبلغ عدد أعضاء أسرته الآن ٢٢٠ ألف موظف وموظفة. والمستتقيل سوف يرى آفاق جديدة وأبعاد جديدة في عالم الطيران. نتطلع للسميعيل ولما سيكرن بالانتظار من تحديات. 



الاربعاء ٢٥ شباط (فيراير) ١٩٩٨ الموافق ٢٨ شوال ٤١٨١هـ/ العند ١٣٧٧٧ AL HAYAT WEDNESDAY 25, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12777



الله أصدرت أول من امس محكمة اميركية في لوس انجليس حكماً بالسجن على مصورين بريطانيين بتهمة مطاردة المعلل أرنولد شوارزنيغر في سانتا مونيكا في ايار (مايو) الماضي. وحكمت المحكمة على اندرو اوبريان (٣١ عاماً) بالسحن ٩٠ يوماً، وعلى زميله جيل هاريسون (٢٩ عاماً) ١٠ يـوماً وتغريم كل منهما ٥٠٠ دولار (٣٠٠ جنيه استرليني)، إضافة إلى دفع غرامة

وارجئ تنفيذ الحكم بانتظار البت بطلب الاستئناف. وأعلن القاضي روبرت الدمن عقب صدور الحكم «ان مدة عقوية السجن جوهرية، مشيراً إلى انها المرة الأولى التي يصدر فيها حكم بالسجن على مصورين (باباراتزيين) يطاردون مشاهير هوليوود. وأضاف القاضي أن القضية التي تنظر فيها المحكمة، هي استثنائية

لأن شُوارزئيغر كانَّ يجلس عليلاً في المقعد الخلفي لسيارة المرسيس التي تقودها زوجته، مع طفله البالغ ثلاث سنوات. واكد القاضي الكاليفورني ان ما اثاره هو «ان المثل الأميركي خرج مباشرة من المستشفى بعد جرّاحة في قلبه. والمدعى عليهما يعرفان ذلك،

وهمنا ليس فقط كنانا على علم بذلك، بل انهمنا قررا، بسبب ذلك،

ونفى القاضي التمن أنه يحاول من خلال حكمه، ايلاغ رسالة إلى المصورين «الباباراتزيين، بصورة عامة. وأكد أن أدلة المصورين تفتقر

وياتي الحكم بالسجن على المصورين بعد ايام من إعلان السناتور ميان فينشتاين من ولاية كاليفورنيا عن مشروع قانون يحمي حياة المساهير الخاصة ويطلب الحكم بالسجن لمد تتراوح بين السنة وع سنوات و ۲۰ سنة للمصورين «الباباراتزيين».

وهذا المشروع سيناقشه الكونغرس الإميركي في دورته المقبلة في الوقت الذي يرى البعض ان مصرع ديانا لوَّث المصورين والباباراتزيين، وانزل عليهم لعنة... الشاهير.



□ كيفين كوستنر زار روما الاسبوع الماضى ترافقه المعلة البريطانية اوليقيا ويليامز (٢٩ عاماً) لترويج فيلمهما الجديد The Postman تمثيل وإخراج وانتاج كوستنر الذي استغرق عمله في الفيلم اكثر من ثلاث سنوات ويحكي قصة حرب اجتاحت الارض ومحت التكنولوجيا. (ريكس)

# ٩٠ دقيقة "روحانية" بين كاسترو وناعومي كامبل وكيت موس

□ لندن - والحياة،

وأمس أعلنت العسارض

# وسالها صحافي اسباني إذا

ناعومي: دليس هناك رجل اغواني

العارضة كيت موس قالت: إن

الرئيس الكوبي سسالهـمـا عن

عملهما وعاثلتيهما، ودانه يعرفنا

جنوب افريقيا قبل رطتها إلى

كويا برفقة كيت موس وكريستي

تورانغتون. وواجهت مشكلة في

الطائرة التي أقلتها إلى كبيب

تاون عنيما استفاقت مذعورة

بعد ان شاهدت مسافراً بلتقط

لها صوراً على شبريط فيندو،

فغضبت وصرخت بمساعدة

موس وكريستي في وجه السافر

المغسامسر. ولم تهددا وثورة،

العارضات إلابعد ان خسرج

كابتن الطائرة من صجرة القيادة

وأمس المسافس بمصو شسريط

وكانت ناعومي كاد

من خلال للجلات.

■ أمضت ناعومي كامبل وكبيت موس ٩٠ نقيقة مع الرئيس الكوبي فيدل كاسترو أول من أمس بعد تصوير فيلم عن الموضعة في كوبا وتعريز حملة تبرعات لدعم نشاطات منظمة تعنى بإغاثة الأطفال في

الشهيرة كامبل للصحافيين في هافانا ان كاسترو دقال لدى مشاهدتنا انه يرى الجانب الروحي فينا، وشسند على هذه

وأشارت ناعومي أنها تأثرت حداً وارتبكت لدى مقابلتها

الرئيس الكوبي. وقارنت كاسترو بمانديلا وقالت وإنهما ناضلا بامانة واستقامة من خلال التمسك بمعتقداتهماء

# ٢٠ شخصاً ورافعة لأخراج

 شيكاغو (الولايات المتحدة) - أ ف ب – تعاون عشرون شخصاً استعملوا أجبهزة حديقة الحيوانات المحلية لاخراج رجل مدينة كليفلاند في ولاية اوهايو الاميركية وتقله الى المستشفى.

ولم يقصح عن هوية الرجل البالغ من العمر ٤٧ عاماً بطلب من عائلته. وأوضح الناطق باسم مستشفى دميترو هيئث ميديكال سنتر، في كليفلاند جيم غوسكي ان الرجلُّ كان يعاني من اوجــا في الصدر لكن وضعه مستقر

وأوضح مسؤول في اجهزة الطوارئ في المستشفى وكانت عملية اخسراجه من هذا المكان صعبة للغابة. فقد استعربًا غطاء سميكا من حبيقة الحيوانات وقمنا بلقه حوله ودعمنا الدرج ووسعنا معخل للبنى واستعنا برافعة لاخراجه.

# رجل يزن٣٦٣ كيلوغراماً

يزن ٣٦٣ كيلوغراماً من منزله في

ولاخراجه من الطابق السفلي في منزله تعاون ٢٠ شـخـصـاً تتخدموا غطاء سميكأ يستخدم لنقل الحيوانات الكبيرة.

الذين يقصلون اسرائيل وأسلحتها وموققها من السلام نفسه

# 

وسام جوقة الشرف إلى مجموعة من المترجمين الرسميين لفرنساء من بينهم الترجمة اللبنانية فدى اليافي التي تعمل منذ عهد الرئيس الراحل فرنسوا ميتران مترجمة

أو في عزاصم النول العربية.

🕏 أقام بنك انفستكورب في البحرين حظة كبرى في مركز الخليج الدولى للمؤتمرات بغندق الخليج بمناسبة الذكرى الخامسة عشرة لتأسيس البنك، حضرها عدد من الوزراء يتقدمهم الشيخ محمد بن مبارك آل خليفة وزير الخارجية والشيخ محمد بن خليفة أل خليقة وزير الداخلية والشيخ سلمان بن خليفة ال خليفة وكبار السوواين في الدولة ورؤساء المصارف والمؤسسات الاجنبية وحشد كبير من المدعوين.

👁 يفتتح مساء اليوم السيد هوبير دي الأفورتيل سفير فرنسا لدى السعودية معرض الفنانة زهرة أبو علي «حرّار الذاكرة» في مقر السفارة الفرنسية في الحيّ الديبلوماسي في مدينة الرياض.

 غادر الدكتور احمد نوار رئيس المركز القومى المسرى للفنون التشكيلية أمس القاهرة، متوجها الى الرياض للمشاركة في أعمال لجنة تحكيم مسابقة مملون، الرابعة للفن التشكيلي التي تنظمها الخطوط الجوية العربية السعودية.

● يفتتح مساء اليرم معرض مدور فوتوغرافية بعنوان مجوانب شرقبة وايطالية، في غاليري المعهد الثقافي الايطالي في القاهرة، يتضمن صوراً للفنانين دوناتلو وروسو ولوتشيو ريسبولي وهاني الجويلي، ويستمر الى ١٨ أذار (مارس) للقبل.

€ يفتتح الدكتور هشام الشريف رئيس مركز المعلومات في مجلس الوزراء المصرى ندوة عنوانها والتخصصون في برامج الكومبيوتره يوم السبت المقبل تنظمها في القاهرة شركة ممايكرو سوفت مصره.

• قبلد الرئيس الفرنسي جاك شيراك في حفلة في القصر الرئاسي

المسؤولين الفرنسيين

وتظرائهم العرب في باريس.

 ● يوقع الكاتب المغربي عبد الرحيم العلام يرم الجمعة المقبل في الرياط كمتسابه الجسديد «رواية الاوهام وأوهام رسمية في لقباءات

ايطاليا في ٢٥ الجاري.

● وصلت الى لندن من بيروت السيدة رندى صعب البرنامج الذي سيعلنه مجلس الأدارة الجديد.

معرض صنور فوتوغرافية عنوانه «القدس» للمصور خالد الزغاري. يفتتح العرض الدكتور محمود حمود سفير لبنان عميد مجلس السفراء العرب في بريطانيا اليوم الأربعاء الساعة ٧ مساء، يستمر المعرض الي ١١ أذار (مارس) المقبل في غاليري الكوفة، لنسن.

 غادر القاهرة الدكستور عالاء طاهر المدير العلمي في للركز العربي الأوروبي عائداً الى باريس بعد أن شارك في

(فوروم دو بيروت) الساعة الخامسة.

اعدة مدير تنمية التسويق في شركة طيران الشرق الأوسط، وذلك لاعداد براسة عن مطالب السافرين في ضوء

يقيم ديوان الكوفة بالتعاون مع مركز العودة الفلسطيني

● الفنان الاسباني صانويل غرانادوس يقدّم السبت المقبل ٢٨ الجاري معزوفات موسيقية بالقيشارة، (الفلامنكو) في معهد سرفانتيس الاسباني في بهروت. وكنان الفنان قدم حفالات مماثلة في مكتبة الأسد في ممشق ومعه سرقانتيس في عمّان الأسبوع الماضي. وينظم هذه الجولة الفنية المعهد الشقافي الاسمباني (سبرفانتيس) في اطار دعم التبادل الشقاقي بين اسبانيا والدول

 دعت «دار النهار للنشر، الى حضور حفلة توقيع كتاب الدكتور باسم الحسير وعنوانه ميثاق ١٩٤٢ ، اليوم في جناح الدار في المعرض الدولي الرابع للكتاب في لبنان

 پشارك المغرب في الدورة الثامنة عشرة لبورصة ميلانو الدولية للسياحة التي ستنعقد في فييرا دي ميلانو في

• رعى وزير التعليم العالى التونسي الدكتور الدالي الجاري حفلة اختتام ندوة إبن رشد في صاحبة قرطاج في ترنس أول من أمس، في حضور رئيس الجمع الترنسي للعلم والآداب والفئون الدكتور عبدالوهاب بوحديبة والسفير المغربي عبدالقاس بتسليمان والبعبي بحيي هسين العرشى والوريتاني سيدي أحمد ولد الدي والصرى مخلص قطب.

معرض القاهرة الدولي للكتاب.

باريس تكلم مايور عن جولته مشيراً الى أنه يزور الشارقة اولاً لاطلاق النشاطات التي ستشهدها الشارقة وقد

الالفباء الفينيقية في لندن

مكتب الجامعة العربية في لندن السيد غيث

ارمنازي، ورئيسة بلنية هامسرسميث

رئيس بلدية مدينة وستمنستر فرانسس

بلوا، (الصورة لسالم خوري). ويقام المعرض

على هامش وسعرض القنون الجسميلة

والتّحف، في قاعة أوليمبيا، ويستمر ألى

ونظمت المعرض جمعية مشخرجي

الجامعة الأميركية - فرع لندن، ولُعيّ

رئيسها السيد هشام الصلح دورا كبيراً في

المصصول على ١٤ قطعة المعرض منَّ

متحف الأركبولوجيا التابع لجامعة ببروت

الأميركية. وتقدم رئيسة المتحف الدكتورة

ليلى بدر محاضيرة بعنوان دييروت

الفينيقية، في اوليمبيا في السابعة من

والقطعية المعروضية الأهم هي دعيش

عشتار، من منطقة صور في جنوب لبنان،

وتعود الى ما بين القريين ألرابع والثالث

قيل المبلاد. ومن بين المعروضات الأخرى

الأول من الشهر المقتل.

مساء غد الخميس.

احتارتها الـ «يونيسكو، عاصمة ثقافية لعام ١٩٩٨. وأوضح اهميية التركييز على المدن وتطويرها من اجل والعلوم الإنسانية والاجتماعية.

وفي لبنان سيحضر مايور بين ٢ و٦ آذار (مارس) والمؤتمر الاقليمي للتعليم العالي في العالم العربي، الذي تَنْظُمُهُ ۚ الَّا «يُونَيِّسكو، فَي بِدِروَّت لَّوضَع تُصور لُلُّمبادئُّ التي ينبغي ان تشكل اسأساً لإصلاحات انظمة التعليم العالى في المنطقة لتعزيز مساهمتها في بناء السلام على اسس تنصوية دائمة مبنية على تكافؤ القرص والعدالة والحرية والتضادن... ومن ثم صوغ وجهة نظر المنطقة حول البادئ التي يجب ان تطبق على هذه السائل على المستوى العالمي لرفعها الى المؤتمر العالمي عن التعليم العالي الذي سيعقد في مقر الد «يونيسكو» في باريس في ايلول (سيتمير) المقيل.

جهاد الخازن

# مايورفي جولة عربية

# إتفاقات ثقافية وتربوية وإطلاق مركز جبيل الدولي للعلوم الإنسانية

□ باريس - «الحياة»

🗖 لندن - سورانا طريوش

افتتح سفير لبنان في بريطانيا عميد

السلك الديبلوماسي العثربي الدكتور

محمود حمود أمس معرض مفينيقياً:

فُنُونَهَا وَتَأْثِيرُهَا، فِي قَاعَةٌ أُولِيمَبِيا فَي غرب لندن. وتلقى منظمو المعرض رسالة

من رئيس وزراء لبنان رفيق الحريري نشروا نصبها في المطبوعة التعريفية. وقال

رئيس الوزراء في الرسالة دانه المعرض

الرئيسسي الأول الذي تراه لنين عن فن و الرئيسسي الأول الذي تراه لنين عن فن

الحانب الذي لا يُعرف عنه الكثير من

اسلافنا الفينيقيين، ولاحظ رئيس الوزراء

ان الفينيقيين كانوا أول من طور الألفياء،

وان معتقداتهم الدينية والإخلاقية شكلت

لاحقاً أساس حضارة الاغريق ثم الحضارة

وكان من بين الحضور السفير التونسي

محمد بن أحمد، وهو ما جنب الانتباه الي

أن المعروضات لم تأت من لبدأن فحسب، بل

من تونس أيضاً. كما حضر الاعتداح رئيس

■ يتوجه المدير العام لل ديونيسكو، فيديريكو مايور الى الامارات العربية فدولة قطر ثم الى لينان في جولة تبدأ في ٢٦ شباط (فُبراير) الجاري وتنتهي في ٦ نيسان (مأرس) القبل.

وفي لقاء مع بعض الصحافدين العرب المعتمدين في

مستقبل افضل في مجالات الاتصال والثقافة والتعليم وفي دولة قطر سيوقع مايور على اتقاق تعاون. وتمنى

تمتيلياً لمجالات اوسع في التربية والعلوم والثقافة

المدير العام لليوتيسكو توسيع مكتب المنظمة في الدوحة في عجال اختصاصه في علوم البحار كي يصبح مكتباً وفي غيره لوقفها وحتى تدميرها. وتشمل زيارة المدير العام لليونيسكو الى لبنان التوقيع

وخلال وجوده في لبنان سيتوجه فيديريكو مايور الى مدينة صور لاطلاق الحملة الدولية لإنقاذ أثارها. واكد في حديثه ان عمل المنظمة الفعلي سبيدا بعد هذا الاعلان للمحافظة على المدينة الأثرية. وقال أنه سيدعو أكبر عدد من المساهمين حصوصاً من اللبنانيين في الداخل والخارج، للمشاركة في الانقاذ وأوضح أن العمل سيتم على مراحلٌ من خلالٌ مشاريع صغرى وان «المخطط الرئيسي» الذي سيوضع لمدينة صور سيحدد التجاوزات في البناء

فيما العالم كله يتابع الأمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان

● كانت وزيرة الخارجية الأميركية في جامعة ساون كارولينا حيث دعت الطلاب الى الاهتمام بالسياسة الخارجية, واختيار العمل في مجالها، ثم ردت على أستلتهم فسألتها طالبة اسمها سارة ليدنهايم عن شعورها وهي تتعامل مع دول عربية

النساء فيها «درجة ثانية»، فردت الوزيرة: شكراً على توجيه السوال فالموضوع مهم. وقبل تعييني وزيرة الخارجية قال ناس كثيرون ان امرأة لا تصلح لهذا المنصب، خصوصاً مع وجود

دول لا تحترم حقوق المرأة. غير انني وجدت أن بعضاً من أفضا، جلساتي، ومن أكثر الأحاديث صدقاً ما جرى في الخليج. لقد عدت من هناك لتوي، وكنت سافرت السنة الماضية، وعقدت أول اجتماع لي مع دول مجلس التعاون، وهي كلها دول عربية وحلسنا معاً وطالت الجلسة، وتحدثنا عن قضايا كثيرة في

الشيرق الأوسط والعالم من دون قول شيء (عن كونها امرأة).

وقرب النهاية قلت لهم انكم كنتم معي في منتهى الكياسة

والتهنيب، ولكن لا بد انكم لاحظتم انني أست مثل الوزراء الذين

سبقوني، وهذا عظيم وسنتحدث في المرة القادمة عن حقوة

النساء. وما كان مثيراً هو ان أحد وزراء الخارجية رد قائلاً: اننى أرحب بذلك، فأنا عندي بنات، وأنا مستعد أن أراهنك أنه

ستمضى ٢٠٠ سنة قبل ان تصبح امرأة وزيرة خارجية عنينا.

بين العراق، وكل دولة أخرى لأن صدام حسين استعمل أسلمة

الدمار الشامل، ولا ضمانة لعدم استعماله هذه الأسلحة مرة

وكان هذا موقفها عندما ثار عليها الطلاب في جامعة ولاية

أوهايو، ألا أنه يسبهل تجاور الطلاب لأن موقفهم معروف، غير أن

بعض أبرز الشترعين شكك في كلامها هذا، ووجدت في جلسة لها في لجنة العلاقات الخارجية في مجلس الشبوخ هذا التبادل:

السناتور تشك هاغل: هل تعتقبين أن جزءاً من المشكلة هو الشعور في العالم العربي بأننا منحارون كثيرا الى اسرائيل في

الوزيرة أولبرايث: بعضهم يعتقد ذلك، الا انني لا أعتقد ذلك.

الوزيرة اولبرايت: لا، لا أعتقد نلك، بلّ أعتقد ان الشكلتين

منفصلتان، وكلاهما صعب. ورأيي ان علينا التعامل معهما

بالنظر الى مصالحنا القومية فكلاهما مهم لنا، وعلاقاتنا مع اسرائيل لا يمكن قصمها، وعلينا العمل في مسيرة السلام، وهو

السناتور هاغل: ولكن بالتأكيد انت تعتقدين انهما مرتبطتان؟

ويدا أن السناتور هاغل غير مقتنع بالرد لذلك أخذ يسالها

● اذا كان موقف الطلاب الأميركيين من معارضة حملة

عسكرية على العراق أصبح معروفاً بفضل سي. ان. ان، فإن

هناك موقفاً قوياً آخر يستحق التسجيل، فقد أصدر الكرادلة

الكاثوليك السبعة في الولايات المتحدة بياناً مشتركاً قالوا فيه:

رأينا المدروس هو أنّ من الصعب جداً، بل من المستحيل، تبرير

ضربة عسكرية. اننا ندعو الى تعزيز المبادرة الدبلوماسية

بكلام أخر الكرائلة الذين يمثلون ٦٠ مليون أميركي، أو ربع

ولكنّ قرار الحرب ليس بأيدي الكرادلة، أو الطلاب، بل بأيدي

السكان، يرون ان الضرية غير اخلاقية لأنه لا يوجد عدوان كما

باشراك دول اخرى، خصوصاً الدول العربية....

عن كل قضية أخرى في الشرق الأوسط

هل فعلاً لا تعتقدين ان هناك ارتباطاً بين السلام في الشرق

السناتور هاغل: ألا تعتقدين أن هذه هي المشكلة؟

عملية السلام في الشرق الأوسط؟

مًا أفعل وكتلك الرئيس.

الأوسط، وما يجري الآن في العراق؟

الوزيرة أولبرايت: نعم

حدث في احتلال الكويت.

عن الخيار العسكري،

الوزيرة اولبرايت: أفضل عدم الربط بينهما.

السناتور هاغل: تفضلين عدم الربط؟

• السيدة أولبرايت كررت في كل تصريح لها أن ثمة فرقاً

في حلَّه وترحاله وينتظر نتائج تقريره الى الدول الخمس الدائمة

العضوية في مجلس الأمن هذاك أخبار أخرى تضيع أحياناً مع أنها تستحق نظرة ثانية، وقد سجلت للقراء اليوم بعضها:

على انشياء مركز جبيل النولي للعلوم الانسانية، وقال مايور انه عيّن مديراً لهذا المركَّرْ، وتمنَّى أن يصبح مركَّرْ جبيل مرجعاً عالمياً له ابعاده الانتروبولوجية والثقافية



مراة نحاسية دائرية من صيدا، ومبخرة من البقاع، وتعدال خزفي لألهة خصب من صور، واناء مردوج من قبر في جبيل (بيبلوس). وكلها من ضمن المواد الـ ٣٠٠ الْعُرُوضَةُ بِآنَاقَةَ في صناديق رَجاجية، مقسمة الى مواضيع ستل قطع العملة والالفبساء والضرف يسآت والحلى الذهب

والزخاج.

ويمكن لقراء «الحساة» حجر بطاقتين للمعرض، وأيضاً لـ دمعرضُ الفنون الجميلة والتحفء بسعر بطاقة واحدة (خمسة جنبهات استرلينية)، ونلك عن طريق الاتبصال الهاتفي مع قسم الحجز في أولي مبيا، الرقّم ١٧١٢٤٤٢٢١١ والآشيارة ألى أن المتصل من قصراء

- " A Patters Arms " .

http://www.alhayat.com السعودية ٢ ريال - الكويت ٣٠٠ فلس - الامارات ٢ دراهم - عمان ٢٠٠ بيزا - قطر ٣ ريالات - البحرين ٣٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالا - لبنان ١٠٠٠ ليرة - سورية ١٥ ليرة - الاردن ٣٠٠ فلس - عصر ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - المغرب ٣ دراهم - السودان ٢٠ جنيها Abstria 25 SCH - Belgium 90 BF - Cyprus 1CY£ - Denmark 14 D - France 10 FFR - Germany 4.00 DM - Greece 400 DR - Italy 3000 Lira - Ivory Coast 980 CFA - Maha 50C. - Neitherlands 4.5 DG - Spain 250 Pescens - Switzerland 3 SFR - Toronto/Montreal CAD 2.50 - Turkey 250000 TL - United Kingdom £1.20 - U.S.A (New York-New Jersey) US\$1.50 (Other States) US\$2.25